

Ako je svečana mraz,  
se v malem travnu  
poti obraz.

POMURJE 2002

# VESTNIK

V R E M E

Delno jasno bo  
z zmernimi  
poblaščitvami in  
ohladitvami.  
Po nižinah bo  
zjutraj megla.

Murska Sobota, 7. februar 2002, leto LIV, št. 6, odgovorni urednik Janez Votek, cena 240 sit

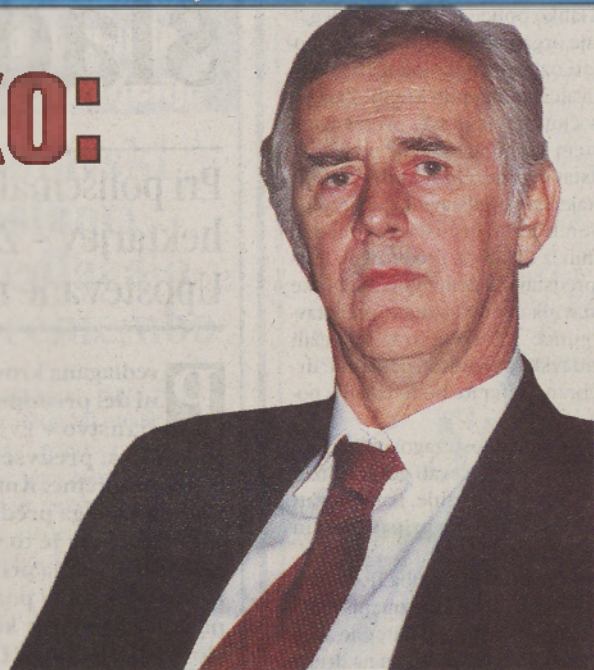
**Milan Vincetič –**  
pesnik, pisatelj,  
urednik in kritik



**Vsak,**  
ki zelo  
dobro  
obvlada  
odtenke  
jezika,  
zmaga

**str. 8**

## Angel Polajnko: »Država za gradnjo avto- ceste vsiljuje koncesionarje«



**str. 3**

**Stavka v podjetju  
ELGO Vidonci v  
Ljutomeru** str. **32**

Infekcijski oddelek  
murskosoboške  
bolnišnice

**Pol manj  
zdravljenih?** str. **3**

Uredništvo Vestnika  
na obisku v občini  
Križevci pri Ljutomeru

**»Vsi, ki smo  
odgovorni za  
ureditev obvoza,  
šmo padli  
na izpitu«** str. **10**

Borovi gostovanji v  
Križevcih in Kruplivaniku

**Imri in Mejca,  
Andraš in Kata** str. **14**

V vsaki maski tudi  
delček Vestnika

**Maske se ne da  
narediti čez noč**

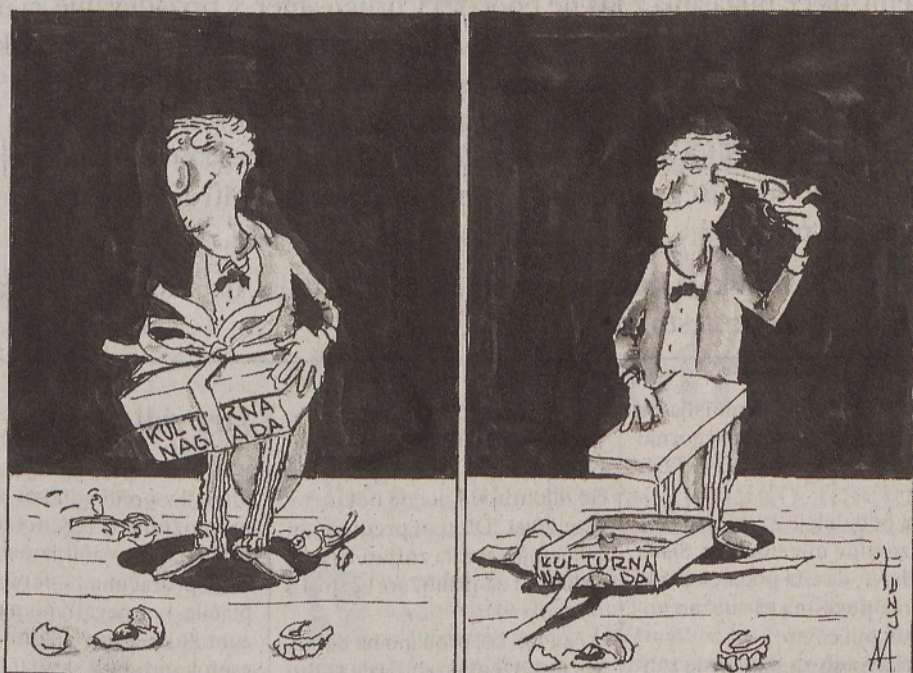
**Murski val res  
kmalu tudi na  
105,7 Mhz** str. **16**

Župan Prša je razočaran,  
protestira, se pritožuje,  
zavaja, lobira ...

**»Razrešiti bi  
morali Drnovška«** str. **9**

**NAROČNIK**

N E P R E S L I Š A N O



**Psi so vlačili naokrog – tele  
V hlevu str. 32  
razkosana krava**



**Mercator**

Vsak teden **5** izbranih izdelkov do **50% ceneje**





## Mednarodne migracije

## Zatišje pred viharjem?

**V**soboto, 2. februarja, je bil v hotelu Ajda v Moravskih Toplicah mednarodni posvet na temo mednarodne migracije. Organiziral ga je Regionalni klub mednarodnega policijskega združenja (IPA) za Pomurje.

Obravnavali so vprašanja: Ali lahko policija preprečuje ilegalne migracije in kako? Mednarodne organizacije združbe, ki tiho tapijo tujce, in kako jih preganjati oziroma onemogočati? Kako občutijo problem migracij prebivalci v obmejnih krajih? Zagotavljanje mednarodnih standardov človekovih pravic pri ravnanju s tujci, ki so prijeti pri nezakonitem prehodu državne meje.

Z referati so sodelovali predstavniki deželnih klubov IPA iz avstrijskega Gradiškega in Štajerske, predstavnik županijskega kluba IPA iz madžarskega Sombotela, predstavnik medžimurskega kluba IPA v ustanavljanju iz Čakovca, predstavnik Policijske uprave M. Sobota, potem predstavnik generalne policijske uprave – sektorja za tujce, predstavnik centra za tujce, predstavnik visokega komisariata za begunce ... Posveta so se udeležili moravskotopliški, graški in lendavski župan ter poslanec državnega zbora Geza Džuban. Prebrane referate bodo izdali v posebni brošuri.

Temeljni cilji kluba IPA so: gojiti humanost, zagotavljati mir, človeku dostojno življenje in svobodo, uresničevati geslo »služiti v imenu prijateljstva«, razširjati strokovno znanje, izmenjevati praktične izkušnje, poglobljati zavest poklicne pripadnosti in prijateljsko druženje.

Kot nam je povedal predsednik regionalnega kluba IPA za Pomurje Drago Ribaš, se je sicer lani število ilegalcev zmanjševalo oziroma so se le-ti preusmerili, v letošnjem letu pa utegne spet naraščati, zato se je treba na to pripraviti. Na to, kako, in na druga vprašanja so ponudili odgovor razpravljavci na sobotnem posvetu v M. Toplicah. Pomurski klub IPA so ustanovili 1993. leta in ima več kot štiristo članov.

Š. S. ■

## Hotižani pozivajo k urejanju življenja ob meji

**K**rajevna skupnost Hotiza je poslala na vse pomembnejše naslove v občini odprto pismo, s katerim želi opozoriti ... po našem mnenju na nedopustno in nestrokovno ravnanje, ki ga v zadnjem obdobju izvajajo službe občine Lendava v zvezi z urejanjem življenja ob meji z Republiko Hrvaško na območju naše občine. Hkrati pa želimo z njim spodbuditi delo le-teh v korist vseh občanov občine Lendava.

Ugotavljajo, da so se aktivno vključevali v urejanje življenja ob meji in v dogovore o poteku meje, s predstavljanjem problemov na občinskem svetu in prek njegovih sklepov pa so dosegli, da so jih obiskali predstavniki državnih organov in političnih strank, sklenjen pa je bil tudi sporazum med sosednjimi občinami čez mejo. Zavedli so se tudi pomena podpisa nega maloobmočnega sporazuma in zato skupaj z Vestnikom organizirali okroglo mizo, na kateri so predlagali, da bi imel slovenski del komisije za izvajanje območnega sporazuma podkomisijo za lo-

kalne zadeve, v kateri bi sodeloval tudi predstavnik lendavske občine. Na okroglo mizo ni bilo uradnega predstavnika občine, pobuda pa je bila pri državnih organih vendarle sprejeta. Predsednik komisije se je v Ormožu sestal z župani obmejnih občin severovzhodne Slovenije, v komisijo pa je bil imenovan tudi predstavnik Lendavske občine, ki je poslala na sestanek v Ormož svojega predstavnika, vendar o tem ni obvestila Hotize, prav tako se ni seznanila s stališči krajevne skupnosti, ki si je prizadevala, da bi bil v komisiji predstavnik občine Lendava.

»Po našem mnenju je bila s to opustitvijo storjena izredno velika škoda celotni občini oziroma vsem občanom, ki živimo ob meji z republiko Hrvaško,« so se zapisali v pismu. Krajevna skupnost Hotiza tako tudi daje pobudo za spremembo statuta občine Lendava, da se na novo opredelijo naloge župana, podžupana in direktorja občinske uprave ter da se za vsakega določi njegova pristojnost.

M. H. ■

## Predlagane kvote in referenčne količine v kmetijstvu za vstop v

## Začetek konca tovarne sladkorja v Ormožu

Pri poljščinah zahtevali 150.000 hektarjev, komisija pa ponuja le 94.000 hektarjev – Za 12 do 15 odstotkov bi morali zmanjšati količine mleka – Upoštevane niso niti minimalne zmogljivosti tovarne sladkorja

**P**redlagana krovna strategija evropske komisije za sklepi del pristopnih pogajanj z državami kandidatkami za članstvo v Evropski uniji je za naše kmetijstvo nesporejema, predvsem v delu, ki se nanaša na kvote in referenčne količine. Kmetijski minister Franc But zahteva, da se morata do tega predloga opredeliti celotna vlada in predsednik vlade, kot je to v drugih državah kandidatkah, tudi na račun zamujanja pri vstopu v EU. Če bi bila sprejeta predlagana zasnova, bi to pomenilo propad kmetijstva in bi »vplivalo na videz Slovenije kot pokrajine«. Februarja bodo pripravili slovenski pogajalci analizo predlogov Evropske komisije, nato pa bodo pripravili predlog svojih pogajalskih izhodišč in se z njimi aktivno vključili v razprave, ki bodo marca in aprila v državah članicah EU. But obljublja, da bo na dan vstopa Slovenije v EU naše plačilo subvencij enako plačilu, ki ga dobijo pridelovalci v EU. Do tega bi (morda, lahko) prišli s kombinacijo plačil EU, plačilom iz proračuna, subvencijami in na račun obveznosti Slovenije do EU.

»To bi bil začetek konca tovarne sladkorja v Ormožu,« je ugotovil But in ob tem oškrnil zadružnike, ki so »prvi prodali nacionalni interes – tovarno sladkorja«. Zahtevali bodo dodatek predelave iz surovega sladkorja, kar je tudi pogoj za obstanek tovarne.

Ključna pa je kvota za mleko, pri kateri je ministrstvo izhajalo iz 450.000 ton odkupa mlekar v letu 2000, iz ocene v višini 473.000 ton odkupa v letu 2001 in iz predvidene proizvodnje. Predlog Evropske komisije, ki je po Butovih besedah popolnoma nesprejemljiv, pa je opredeljen

kar je v letu 2001 že bilo no. Pri klavnih premijah ga goveda Slovenija za 163.000 premij, predlog sije pa je 125.000 premij. Za ta je Slovenija zahtevala 53.000. »Verjetno hočejo pokazati, da je razmerje v predlogu napačno,« meni.

Pri drobnici je Slovenija zahtevala 125.000 pravice do premij, komisija pa ponuja pravice. »Absolutno ne,« But, saj se število drobnic v dveh letih intenzivno poveča na račun opuščanja mlečne proizvodnje.

## Predlagane kvote in količine nižje od sedanje proizvodnje

Minister But je dejal, da so kvote (npr. za mleko, sladkor in krompirjev škrob) v nasprotju z referenčnimi količinami nekoliko strožje in so tudi dejanska omejitev proizvodnje. Referenčne količine (npr. za krave dojlje, ovce in koze) pa se nanašajo na proizvode, kjer država plačuje subvencije.

Le tisto, kar je znotraj referenčne količine, je lahko predmet subvencij oz. neposrednih plačil. Ta proizvodnja je lahko predmet morebitnih interventnih ukrepov na trgu; druga proizvodnja pa ni prepovedana, ni pa tudi predmet tržnih ureditev. Predlagane kvote in referenčne količine so nesprejemljive med drugim tudi zato, ker so v mnogih primerih nižje od sedanje višine proizvodnje ali od sedaj izplačanih subvencij. Ne: za poljščine, mleko, drobnico, goveje živali ...

## Zadružniki so prvi prodali nacionalni interes

Pri poljščinah je zahtevala Slovenija 150.000 hektarjev. V letu 2001 je bilo izplačanih za približno 131.000 hektarjev su-

EJ SOŠED, MENDA STA DO ZDAJ DELALA VSE NAROBNO  
PRAVIJO NAŠI IN ONI TAM V BELGIJI!  
PREMALO ZEMLJE OBDELUJEMO, PREDRAGI SMO,



Po mnenju Kmetijsko-gozdarske zbornice Slovenije (KGZS) je predlog evropske komisije sramoten, nanj pa Slovenija ne more pristati. Predsednik Peter Vreš omenil, da če pogajanja z EU ne bodo šla v drugo smer, v prizadevanje za obdelovnih mest, ki danes na podeželju so, in za obstoj vsaj takega standarda, ki slovenski kmetje danes imajo, potem bodo naredili vse, da pristop Slovenije »nekako zavrejo«. Za KGZS pomeni višina kvot in referenčnih količin, predlaga EU, nazadovanje razvoja podeželja. Zaradi takega omejevanja bi praznjenja prostora.

Predsednik sindikata kmetov Marjan Gorenc je dejal, da je sindikat že pripravil na protestni shod.

bvencij. Evropska komisija pa predlaga kot dovoljeno zgornjo količino izplačil 94.192 hektarjev.

Ta podatek je za ministrstvo nerazumljiv in nelogičen. Slaba tolažba je, da v ta podatek ni vključena površina za silažno koruzo in buče.

Pri kvotah za sladkor je zahtevala Slovenija skupno količino 75.000 ton (67.500 ton kvote A). To je izračunano na osnovi proizvodnje sladkorja in sladkorne pese doma ter predelave uvoženega surovega sladkorja.

Tu so upoštevani minimalna zmogljivost tovarne v Ormožu in dejstva, da je Slovenija neto uvoznik sladkorja. Ponudba komisije za kvoto A pa je 48.000 ton samo za predelavo iz sladkorne pese.

v višini 422.700 ton, kar je približno 30.000 ton manj od odkupa v letu 2000 in približno 50.000 ton od ocene odkupa v letu 2001. Ob tem predlogu bi Slovenija morala znižati to proizvodnjo za približno 12 do 15 odstotkov!

Za mleko, prodano na domov, je Slovenija zahtevala kvoto 139.000 ton, komisija pa je predlagala 40.633 ton. Do te številke so prišli na osnovi števila prebivalcev in povprečne porabe v vseh državah EU in kandidatkah.

## V mleku se bomo utopili

Za krave dojlje je Slovenija zahtevala 150.000 pravice do premij, komisija pa predlaga 49.100 premij. To pa je že 12.000 manj,

## Jarc vidi napako

Državni sekretar Izotok Jarc je omenil v predlogih, da ni nobene možnosti diferencialne možnosti doplačil iz nacionalnega proračuna za neposredna plačila, kot negativno pa je zonalni pristop oz. obravnavo vseh kandidat skupaj na dolgo desetletno prehodno dobo.

Prve ocene kažejo, da predlog za slovensko kmetijsko di iz ekonomskega vidika ni sprejemljiv. Jarc pravi, da zahtevali tehnični sestav Brusljam, kjer bi jim komaj pojasnila svojo metodologijo vir statistike.

Po njegovem je, recimo, poljščini, »prišlo do napake«.

Marjan Gorenc

## VESTNIK

IZHAJA OB ČETRTKIH  
Izdaja: Podjetje za informiranje d. d.  
Murska Sobota

Uredništvo: Irma Benko (direktorica), Janez Votek (odgovorni urednik), Ludvik Kovač (namestnik odgovornega urednika), A. Nana Rihper Rodež, Bernarda Balazic-Peček, Jože Gray, Majda Horvat, Mladen Jerše, Fele Maučec, Stetan Sobčan (inovinarji), Nataša Juhov, Juri Zamekner (fotograf), Mervinka Ermi (tehtarica), Ksenija Šomen (tehnična urednica), Robert J. Kovač (računalniško preloži)

Načelnik oddelka za upravo: M. Sobota, Ulica arh. Novaka 13, tel. št.: 531 19 98 (naročniška služba), n.č. 531 19 60, 533 10 19 (inovinarji Vestnika), Venera (Izjava) 533 10 15, št. telefaksa 532 11 75. Naročniški tokopis in kolektori ne vračamo.

Naročnina za tri mesece je 3.000,00 SIT, letna naročnina za naročnike v tujini je 12.000,00 SIT + poštni stroški po veljavnem ceniku Pošte Slovenije na dan plačila, polletna naročnina za delovne organizacije, podjetja in obrtnike je 9.000,00 SIT, izvod iz kolportaja je 240,00 SIT. Tekoči račun pri Agenciji RS za PPI Murska Sobota: 51900 601 53227, devizni račun pri Abanki Ljubljana: 50100 620 00112 5049512

Tisk: Podjetje za usposabljanje invalidov SET Vevče. Davek na dodano vrednost je vračunan v cena izveda in se obračunava v skladu s 7. točko 25. člena Zakona o davku na dodano vrednost, Uradni list 23. 12. 1998, št. 89 in Zakona o izvrševanju proračuna Republike Slovenije za leto 2002 in 2003, Uradni list 17. 12. 2001, št. 103

Naklada: 16500 izvodov.

Elektronska pošta:

Vestnik: vestnik@p-inf.si,

Venera: venera@p-inf.si,

Naročniška služba:

oglas: vestnik@p-inf.si

WWW stran: http://www.p-inf.si

## Delegacija šolskega ministrstva BiH v Lendavi



Dvojezično srednjo šolo Lendava je obiskala delegacija dvajsetih uglednih gostov iz BiH – predstavniki Ministrstva za šolstvo BiH, visokošolski profesorji, direktorji pedagoških institutov ter ravnatelji in učitelji srednjih in osnovnih šol. Ravnatelj Tibor Füle ji je predstavil zgodovino in sistem dvojezičnega šolstva na šoli, šolska pedagoginja in tajnica šolske maturitetne komisije Alenka Lovrenčec pa je predstavila maturitetni sistem in posebnosti tega sistema na Dvojezični srednji šoli Lendava. Po ogledu šole se je delegacija na kratki ekskurziji seznanila še s kulturnimi in zgodovinskimi znamenitostmi Lendave. J. G.



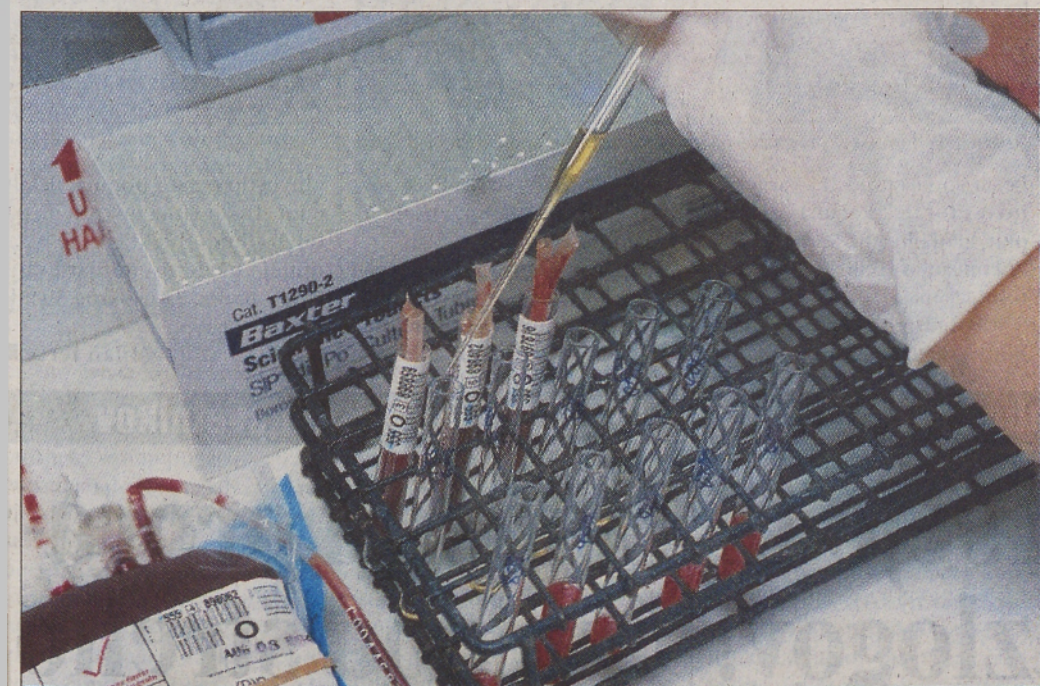
## Infekcijski oddelek murskosoboške bolnišnice

# Pol manj zdravljenih?

Infekcijski oddelek v korist otroškemu nima več česa odstopiti

**O**b napovedanem zmanjševanju števila bolnikov, ki jih bodo ob racionalizaciji letos sprejeli na zdravljenje v murskosoboško bolnišnico, in zaradi predvidene notranje delitve primerov med infekcijskim in otroškim oddelkom v korist slednjega ter zaradi nekaterih navedb v člankih o tem, so se oglasili tudi zdravniki oddelka za infekcijske bolezni in vročinska stanja.

to še ne pomeni, da teh bolnikov ni in da ni bolezni. Zdravili smo jih ambulantno ter bolnike naročali na kontrolne preglede,« je povedal Zvonimir Knafelj, dr. med., preusmerjali pa so jih tudi na druge oddelke, na pljučnega.



Ugotavljajo, da je imel oddelek v začetku devetdesetih let štirideset postelj in je letno sprejel na zdravljenje dva tisoč bolnikov, ob tem pa se je povečevalo število bolnikov, ki so prihajali na zdravljenje v ambulantno. Leta 1998 je imel oddelek le še petinrtideset postelj, nanj pa so sprejeli le še 1828 bolnikov, od tega 439 otrok. Z upokojitvijo prejšnjega predstojnika oddelka dr. Jožefa Budernjaka, dr. med., in odhodom Emila Pala, dr. med., na specialistični študij sta ostala na oddelku le še dva specialista infektologa, predstojnik oddelka Zvonimir Knafelj, dr. med., in Ivan Prelog, dr. med. Vodstvo bolnišnice potrebo po novem zdravniku ni razpisalo, tako v letu dva tisoč oddelek ni mogel več opravljati samostojnega dežurstva in se je povezal v skupno dežurno službo z internističnim in pljučnim oddelkom.

Istega leta pa je bilo na strokovnem kolegiju bolnišnice tudi sprejeto, da se morajo po novem otroci do osemnajstega leta starosti zdraviti na otroškem oddelku, o čemer je bilo obvestilo razposlano tudi vsem zunanjim pediatri. To so potem tudi izvajali, saj so zdravili lani na infekcijskem oddelku le še enainšestdeset otrok, ki so jih so zdravniki zaradi vrste bolezni napotili na zdravljenje na ta oddelek.

«S to odredbo se nisem strinjal in sem ji tudi nasprotoval, kar sem utemeljeval s tem, da ima tudi naša krovna organizacija, infekcijska klinika, tako pediatrični kot internistični del ter da imajo tako tudi v bolnišnici v Mariboru in Celju. Sedaj pa se govori, da je infekcija pol internistične in pol pediatrije. Če so nam otroke enkrat že vzeli, potem se lahko pogovarjamo samo še o enainšestdesetih primerih, ne pa o polovici. Mi namreč teh primerov, ki bi jih odstopili pediatriji, nimamo več,« je izjavil predstojnik infekcijskega oddelka Zvonimir Knafelj, dr. med. Kritičen pa je bil tudi glede pojma »primer«, ki ga je vpeljala kot »merilo« za plačilo zdravljenja bolnika zdravstvena zavarovalnica. Pravi: »Ta terminologija je za nas zdravnike nesprejemljiva. Mi

poznamo samo bolnike, pacienta. To je samo eden od dodatnih korakov k dehumanizaciji medicine.»

Lani je sprejel torej infekcijski oddelek na zdravljenje še 986 bolnikov, od tega 61 otrok, število odobrenih postelj pa se je spet zmanjšalo s petindvajset na devetnajst. In kaj bo potem ostalo od oddelka, če se bo število plačanih zdravljenj zmanjšalo še za skoraj petsto, se sprašujejo na infekcijskem oddelku. Ugotavljajo, da bodo na dan povprečno lahko sprejeli na zdravljenje nekaj več kot enega bolnika, število postelj pa se bo zmanjšalo na deset.

Do sedaj so na zdravljenje drugim, predvsem na terciarni nivo ali na kliniko, letno poslali le pet do šest bolnikov, z omejeno možnostjo zdravljenja doma pa, kot pravi, jih bo moralo drugim oditi več. Nekaj jih bodo glede na vrsto bolezni lahko sprejeli preostali oddelki, ne pa vseh. »Čeprav smo že doslej zmanjševali število zdravljenih pri nas,

internega ter za ušesa, nos in grlo. V prihodnje pa jih bo moralo najverjetneje več oditi tudi na zdravljenje drugam. Bolezni, ki jih morajo zdraviti v bolnišnici, statistično gledano ni nič manj

### POPRAVEK

V prejšnji številki Vestnika je prišlo v članku Bolni otroci brez plačane malice pri navedbi zneska za lastni prispevek zavarovanca ob drugem potovanju na mesec na zdravljenje ali diagnostiko v drugi kraj do tiskarske napake. Prispevek ni znašal 276 tolarjev, kot smo zapisali, ampak 2766 tolarjev. Zaradi popravka minimalne plače v januarju - prispevek namreč znaša tri odstotke minimalne plače -, se je lastni prispevek zavarovanca že zvišal in je sedaj 2840 tolarjev.

## Potni stroški za potovanje na zdravljenje

## Pomurski poslanci predlagajo spremembo

Pomurski poslanci so vložili predlog zakona za spremembo pred kratkim dopoljenega zakona o zdravstvenem varstvu in zavarovanju glede pravice do povračila potnih stroškov zavarovancem. Predlagajo povračilo potnih stroškov za vsa potovanja na zdravljenje ali diagnostiko v drugi kraj, torej tudi za prvi obisk v mesecu. Predlog je vsebinsko pripravil Geza Džuban, podpisali pa so ga še Feri Horvat, Andrej Gerenčer, Jožef Špindler in Ciril Pucko. Ker je predlog sprememb v zvezi z zdravstvenimi pravicami pripravil še Borut Pahor in je zaradi nezadovoljstva glede poplaci- la potnih stroškov z našega konca o spremembah razpravljali tudi odbor za zdravstvo, se bodo predlagatelji morali dogovoriti za skupno rešitev in potem obravnavo v parlamentu. Pomurski parlamentarci pa pravijo, da bodo pri svojem predlogu vztrajali.

kot doslej. Ivan Prelog, dr. med., tudi pravi, da se tako drastičnih rezov, da bi čez noč razpolovili število na zdravljenje sprejetih bolnikov, niso lotili v nobeni primerljivi regijski bolnišnici. »... zato se tudi sprašujemo, kdaj bo tega konec.

Kje je tista spodnja meja? Zanj sedaj ne vemo, pa bi jo nekdo moral postaviti. Stroka. Ampak sedaj jo narekuje denar. Mi ugotavljamo, da ta meja, ki se nam sedaj postavlja, torej manj kot petsto primerov, ni strokovno sprejemljiva,« je še dejal.

M. H.

## Komentar

Kakor bo rekla stroka, tako bo. Ker ona že ve, kaj je prava mera preskrbljenosti prebivalstva z zdravstvenimi storitvami in kaj je pod nivojem dobre storitve. In tisto, kar je slabo ali dvomljivo, je škodljivo za bolnika, in če je škodljivo za bolnika, mora biti odrezano. Sam cvet slovenske medicinske stroke bo manjše oddelke po obrobni bolnišnicah vrget na rešeto strokovnosti, da bo potem ministrstvo za zdravje odbralo zruje in zavrglo pleve. Saj ne bodo z žebli pribijali vrat ter natikali ključavnice, le denarja za delo in razvoj oddelka več ne bo in ne novih zdravnikov. Pa bo počasi ugasnil kar sam.

Stroki zaupam, vendar ne brezpogojno. S tem, da dvomim vanjo, si ohranjam lastni pogled, ki sploh ni nujno, da je edini in za vse večne čase. Je pa moj, ustvarjen na lastnih izkušnjah in spoznanjih. V stroko dvomim nasploh, ker se je v zgodovini že nešteto izkazalo, da se je njena v tistem trenutku edino zveličavna resnica za razvoj in napredek



## Stroka na krilih denarja

čez čas izkazala kot velika zabloda, zaradi katere so bile bodisi v medčloveških odnosih ali v odnosu do narave zadane krvave rane.

Dvomim tudi o vrhu medicinske stroke, pa ne o njenem delu, ampak o zmoglosti, da sestavi skelet strokovnega dela za posamezno vejo medicine, na katerega bi potem ministrstvo za zdravje s plačilnikom zdravstvenih storitev nataknilo plačilo. Najprej zato, ker znotraj stroke stroka ni enaka stroki, odločilno besedo pa bo imela najverjetneje tista, ki opravlja vrhunske zdravstvene storitve. Pogled iz prve vrste skozi prizmo vrhunskih zdravstvenih storitev pa je povsem drugačen od tistega iz zadnje vrste z običajnimi obolenji in rutinskimi posegi. Može v belem si sicer izrekajo veliko kolektivnosti in razumevanja, vendar le dotlej, dokler si zrejo v oči, zato bi bila pot do pravične uravnoteženosti preveč zavita in težka.

O cvetu slovenske medicine pa dvomim tudi zaradi tega, ker se nam za plemenitostjo zdravstva razkriva denar, velik denar. Zdravstvu daje veliko priložnost za veliki posel. Na moč denarja ni imuna niti stroka, saj visoko stroko denar lahko naredi še višjo. Izpolni ji lahko sanje, da poleti v višave. Z bolniki, seveda. Toda drage sedeže bo lahko dobila le peščica, ob nič večji vreči denarja za zdravstvo pa bo ostajalo za »rutino«, ki je odeta še s socialnim plaščem, vse manj. Bomo potem zgolj presenečeni, če bodo umirali tisti s socialnega obrobja ob visoko strokovni ponudbi zdravstvenih storitev zaradi »banalnih« zadržev?

Od vseh vej medicine je po denarni plati najbolj mamljiva pediatrija. Zdravljenje otrok je vedno prvo in najbolje plačano. Tudi zato, ne zgolj zaradi strokovnih argumentov, se po delitvi pristojnosti med kliniko in splošnimi bolnišnicami zdravljenje otrok silno centralizira. Tudi zato so zagovorniki razpršene mreže zdravstvenega varstva za otroke pogoreli pred načrtom velike pediatrične klinike. Pa da ne bomo nahnili. Že zdavnaj bi jo tudi imeli, če bi se v Ljubljani uspeli dogovoriti za delitev interesnih sfer v njej. O tem, da so te še kako močne, nam v zadnjem času potrjujejo tudi nekatere izjave ljudi blizu dogajanja, da namerava minister za zdravje razpustiti sklad za gradnjo pediatrične klinike, s tem izključiti iz projekta glas in vmešavanje javnosti, iz tujine pa pripeljati denar in investitorja. Lahko da bo to tudi domači.

M. H.

## GZS OZ za Pomurje o avtocestnem programu

# Če na ravni države ni pripravljenosti, tudi enotnost županov ne bo pomagala

Občine lahko pomagajo tako, da pospešijo izdelavo potrebne dokumentacije in odkupe zemljišč

**V**ponedeljek, 4. februarja 2002, je Območna gospodarska zbornica za Pomurje na pobudo radenskega župana Herberta Šeferja (*Mestna občina Maribor je Pomurje izkoristila za reševanje svojih problemov, nujna je gradnja odseka Vučja vas-Cogetinci*) sklicala sestanek, na katerem jih je predstavnik Ministrstva za promet Angel Polajnkó seznanil z uresničevanjem dogovora o avtocestnem programu v Pomurju, sprejeli pa so tudi predloge, ki jih bodo poslali pristojnemu ministrstvu.

G. Polajnkó je ponovil, kar je povedal že pred dnevi v Križevcih: lahko bi uresnili do 40 odstotkov več avtocestnega programa, če bi bilo dovolj denarja, tako pa je pričakovati njegovo uresničitev do leta 2010, če bodo dobili manjkajočo milijardo ekujev; zdaj iščejo »žrtev« ali »gnilo jajce«, ki bo

prevzelo tveganje financiranja z zasebnim kapitalom. Dejstvo je, da so do leta 2005 slovenske prioritete Trojane, Črni Kal in odsek Šentvid-Koseze, šele po dograditvi teh naj bi pospešili gradnjo tudi na drugih odsekih. Anton Balažek je poudaril, da je za Pomurje gospodarskega in razvojne-

ga pomena, da ima na področju cest enak standard kot druge regije, saj visoki stroški logistike in transporta dražijo poslovanje, onemogočajo razvojno načrtovanje in odganjajo morebitne investitorje. Župan belinske občine Jožef Kavaš je izrazil bojazn, da bo nov rebalans sprejet spet na škodo Pomurja, meni, da so pomurski poslanci v parlamentu premalo glasni, še malo, pa bodo Pomurci podobni ameriškim Indijancem: zaščiteni in zaprti v rezervate. Njegova pripomba, da bodo s traktorji zaprli cesto, če bodo začeli graditi pododsek Lendava-Pince prej kot del od Belti-

nec do Lendave, je razjezila poslanko Marijo Požonec, ki mu je zabrusila, da je prav on najbolj kriv za to, da ta regija ne more nikamor priti. Herbert Šefer je opozoril, da koncesijska gradnja v tem delu nikakor ne pride v poštev, saj bodo lažje dobili investitorje na odsekih, ki imajo večji promet in so v interesu naših sosed; vsi skupaj pa bi morali podpreti čimprejšnji začetek gradnje odseka Vučja vas-Cogetinci, saj ni nobene ovire več, da z gradnjo ne bi začeli.

Rudi Cipot je dvomil, da misli država resno z usklajenim regionalnim razvojem, saj bo Po-

murje, ki plačuje največji davek transformacije, zaostalo prav zaradi cest: po njegovih informacijah naj bi v Pomurju zgradili le hitro cesto, in to šele do leta 2017. Ciril Pucko in Anton Štihec sta menila, da gradnja operativna diktira gradnjo avtocest, medtem ko je Andrej Gerenčer poudaril, da je »kultura problema« in krivec za zastoj, podobnega mnenja pa je tudi poslanec Jožef Špindler, ki je komentiral: »da celo Prekmurje razkopljejo zaradi avtoceste, čeprav bi s tem denarjem lahko marsikaj naredili.«

Bernarda B. Peček ■



**Kakšne so  
cene stanovanj  
v Pomurju**

**Od 560  
do 1.000  
evrov  
za m<sup>2</sup>**

**V** ečkrat slišimo, da so cene stanovanj pri nas tako visoke, da si jih marsikdo ne more privoščiti, zato niso redki primeri, da nekaterih stanovanj sploh ni mogoče prodati. To velja zlasti za Ljubljano, kjer je treba za kvadratni meter stanovanjske površine odšteti celo do 3.500 evrov. To seveda ne velja za manjša stanovanja, garsonjere in enosobna stanovanja, po katerih je povpraševanje sicer največje.

In kakšno je trenutno stanje v Pomurju? Z zadovoljstvom lahko ugotovimo, da so cene nepremičnin v Prekmurju in Prlekiji precej nižje kot v Ljubljani in njeni okolici. Med mesti so te cene v Murski Soboti v primerjavi z Mariborom, Slovensko Bistrico in Ptujem nižje. Še ceneje pa so nepremičnine v nekaterih drugih manjših krajih.

Tako stane kvadratni meter stanovanjske površine za enosobno stanovanje v središču Murske Sobotice približno 660, v dvosobnem stanovanju pa 613 evrov. Sicer pa je mogoče dobiti na manj zanimivih lokacijah v pomurskem središču stanovanje, za katerega boste plačali le 560 evrov.

A bližnjih Puconcih je treba za kvadratni meter stanovanjske površine odšteti okrog 890 evrov, v Gornji Radgoni pa v novozgrajenem bloku 1.000 evrov.

Milan Jerše

## Blokovski zapleti v Gornji Radgoni

# Bodo stanovanja vseljiva maja?

Brez čistilne naprave ni rešitve

**V** blokovskem naselju Trate v Gornji Radgoni nastaja nov poslovno-stanovanjski objekt, ki ga je začelo graditi decembra 2000 Splošno gradbeno podjetje Pomgrad iz Murske Sobotice. Na voljo bo kar 90 stanovanj in šest poslovnih prostorov za tako imenovane mirne dejavnosti. Gre za največji tovrstni objekt v mestu ob reku Muri, ki bo potešil precejšnje povpraševanje po raznih stanovanjih.

Prav zdaj nastaja osrednji večji trakt objekta v obliki črke L, kjer bo zgrajenih 72 stanovanj za različne potrebe.

Od tega bo gornjeradgonska občina odkupila od izvajalca 58 stanovanj, večinoma nepridobit-

nih najemnih stanovanj, saj bo socialnih stanovanj predvidoma le 15. V ta namen bo iz občinskega proračuna in drugih virov zagotovljenih okrog 620 milijonov tolarjev.

Preostalih 14 stanovanj pa

Osrednji del novega stanovanjskega bloka v Gornji Radgoni. Foto: M. J.

hosta skušala prodati izvajalec in investitor del. Računajo, da bo omenjeni objekt z 72 stanovanji dokončan in vseljiv do konca letošnjega maja.

Ceprav gradnja poslovno-stanovanjskega objekta za zdaj po-

teka po načrtih, se že nekaj časa pojavljajo težave zaradi pridobitve uporabnega dovoljenja.

Upravna enota Gornja Radgona namreč vselitev povezuje z gradnjo mobilne čistilne naprave za stanovanjski blok z zmo-

gljivostjo petsto populacijske enote. Ta dodatna investicija bo gradnjo objekta, ki se njujejo na dobro milijardne, podražila za okrog 20 milijonov tolarjev.

Milan Jerše

## Prvi takšen primer v dobrovolniškem občinskem svetu

# Svetnik zapustil sejo iz zdravstvenih razlogov!

Letos za 334 milijonov prihodkov in za 376 milijonov odhodkov

**T** akšnega primera v dobrovolniškem občinskem svetu doslej še ni bilo. Svetnik Štefan Holcman je moral še pred koncem seje v bolnišnico, tako da je seja potem postala nesklepčna. Zadostnega števila svetnikov ni bilo, ker sta svojo odsotnost že prej opravičila Ištvan Lajter in podžupan Janos Hlack (zaradi zadržanosti), medtem ko je brez obrazložitve manjkal tudi Franc Trajber.

Tako županu Marjanu Kardinarju ni preostalo drugega, kot da je po pravilniku prekinil sejo. Le-ta se bo nadaljevala 11. fe-

bruarja, ko bo na programu tudi naslednja seja. Treba je dodati, da je svetnik Štefan Holcman že na to sejo prišel iz bolnišnice,

kamor je odšel zaradi hudega očesnega pritiska, ob 18. uri pa je moral nazaj.

To pa ne pomeni, da svetniki, ki jih je osebno spremljala tudi poslanka Marija Požonec, niso obdelali pomembnih tem. Najpomembnejša je bila prav gotovo prva obravnava proračuna za letošnje leto. Po predvidenem planu bodo znašali skupni prihodki za to leto 334 milijonov 128 tisoč tolarjev (realizacija 2000: 167 milijonov 950 tisoč, ocena realizacije 2001: 221 milijonov 220 tisoč), skupni odhodki pa 376 milijonov 821 tisoč tolarjev (realizacija 2000: 164 milijone 688 tisoč, ocena realizacije 2001: 219 milijonov 203 tisoč). Tako bo znašal primanjkljaj 42 milijonov tolarjev, ker načrtujejo zadolžitve za 37 milijonov (največja investicija bo gradnja kanalizacije in čistilne naprave), 5 milijonov pa se prenese iz lanskega leta. Po finančnem planu za leto 2002 bo imela krajevna skupnost Dobrovnik skupne prihodke v višini 3 milijone 295 tisoč, krajevna skupnost Žitkovci en milijon 86 tisoč in krajevna skupnost Strehovec 896 tisoč tolarjev. V enaki višini se planirajo tudi odhodki za vse tri krajevne skupnosti.

Svetniki so morali dati tudi mnenje k imenovanju ravnatelja dvojjezične osnovne šole Dobrovnik.

Ker se je prijavil samo dose-danji ravnatelj Ladislav Solarič (tudi svetnik v občinskem svetu), je bil -na tapeti- pac on. V bistvu je slo samo za imenovanje lokalne skupnosti, medtem ko bo o njegovem delu odločal svet za vzgojo in izobraževanje. A Solariču se kakih negativnih kritik ni treba bati, saj je dal občinski svet pozitivno mnenje o njegovem delu. O tem je brezpredmetno razpravljati. Če je bil doslej dober, bo takšen še naprej. Poleg tega pa je domač človek, ki že ima izkušnje, zato pozna okoliščine, v katerih dela, je bila obraziložen svetnikov.

Tomo Koleč

## Odločitev verželskih svetnikov

# Letošnji proračun pod streho

Korenite spremembe do druge obravnave

**K** ot je uvodoma pojasnil župan Drago Legen, je do proračuna za leto 2002 med prvo in drugo obravnavo nekaj korenitih sprememb. Tako so se prihodki večali za več kot 12 milijonov tolarjev. Ta denar so pridobili zlasti na račun taks za obremenjevanje okolja in vode (5,5 milijona SIT), medtem ko je za amortizacijo in vzdrževanje reprodukcije zagotovljenih približno 2,7 milijonov tolarjev. Za investicije v Banovcih pa bodo namenili 4 milijonov tolarjev več (namesto 6 po novem 10 milijonov SIT). Prihodkov bo na ta način skupno za dobrih 162,8 milijona tolarjev.

Po drugi strani pa se bodo odhodki zmanjšali za 2 milijona tolarjev, končna številka je nekaj več kot 177,9 milijona SIT. Med drugim so znižali stroške lokalnih volitev z milijona na 600.000 SIT, za ekološke programe pa bodo namenili le 100.000 SIT. Lepotni popravki so tudi pri kmetijstvu, športu in društveni dejavnosti. Bistvena razlika pa je pri verželskem vrtcu, kjer gre za 3,4 milijonov tolarjev, amortizaciji čistilne naprave in sanaciji kanalizacijskega omrežja (milijon SIT) ter pri sofinanciranju rekonstrukcije ceste Stara Nova vas, kjer se je prvotno predvideni znesek 2,3 milijona SIT povzpela na 5,9 milijona tolarjev. Pri investicijah odpadke levi delež na zgraditev prve in druge faze kanalizacijskega omrežja v Banovcih (20 milijonov SIT). Za projektno dokumentacijo za Bunecane in Veržec pa bodo morali od-

Prvo obravnavo je postal odlok o pogojih obvezno priključitve javno kanalizacijske režeje v občini. Ob mah glede enakopravnosti plačevanja v posameznih naseljih bo znašal spevek za priključitev javno kanalizacijske režeje 45.000 tolarjev.

šteti 8,8 milijona tolarjev, naravnani letošnji občinski račun so svetniki soglasno prišli, hkrati pa pristati na znižanje proračuna za 1,4 milijona tolarjev, kar bodo pokrili znimi prilivi denarja.

Milan Jerše

## Civilna pobuda za čisto pitno vodo in talnico v Pomurju

# »Zahtevamo več zdravja ter manj koroze in pesticidov!«

Zbolevanje za rakom je v SV Sloveniji večje tudi zaradi onesnažene pitne vode

**D** rušivo radiestezistov in bioenergetikov Pomurja (predsednik je Peter Perš) in Pomurski ekološki center (direktor Milan Bogataj) sta zadnje dni januarja pošiljala pisma s civilno pobudo.

Najprej sta jih poslala vsem županom pomurskih občin, dan zatem pa še Ministrstvu za okolje, Ministrstvu za zdravstvo, Državnemu zboru, predsedniku države in predsedniku vlade. Prepričani so, da je zadnji čas, da vsi skupaj začnemo z zares celovito akcijo zaščite vodnih virov v Pomurju, ki so ta čas med najbolj onesnaženimi. Biološka onesnaženost pitne vode iz vodovoda ima od 22 do 30 odstotkov loma kromosomov po čebulnem testu, kar vpliva na dedno zasnovo in je še posebej nevarno za sedanje mladostnike, saj vpliva na gensko zasnovo prihodnjih rodov.

To je le eden od razlogov, da so se odločili za tako množično akcijo, v podporo kateri tudi zbirajo podpise (do sedaj so jih zbrali več kot dva tisoč). Tudi velika obolenost za rakom in za tretjino večja umrljivost v Pomurju v primerjavi s preostalo Slovenijo je po mnenju aktivistov povezana z onesnaženo pitno vodo in talnico. Župane opozarjajo, da ob onesnaženih talnicah ni mogoča biološka (zdrava) pridelava hrane, če pa »nič ne bomo storili na tem področju, bomo res postali smetišče Slovenije, kot nas nekateri imenujejo že sedaj.

V dobro vseh borci za čisto pitno vodo zahtevajo: takojšnjo prepoved uporabe in posedova-

nja najbolj kancerogenih in ekotoksičnih aktivnih snovi in hormonskih destruktorjev; opravljanje biotoksičnih analiz pitne vode v javnih vodovodih štirikrat letno; prepoved uporabe klora in spojin klora za pripravo pitne vode; prepoved izpustov fekalij in drugega v opuščene studence; seznanjanje kmetov; koncentriranje uporabe pesticidov na nekaj strokovnjakov; pregled in analiza vseh virov pitne vode v Pomurju; nosilnice in doječe matere naj si dajo pregledati lastno mleko in pijejo le čisto vodo; uvesti kontrolo nad vrtnjem globokih vrtin za pitno in drugo vodo; prepoved vsakršnih zaščitnih sredstev in umetnih gnojil na vodovarstvenih območjih; zbirati in strokovno uničevati stare zaloge pesticidov; čim prej predvideti rezervne virov pitne vode; začeti izvajanja kmetijskega ekološkega programa ...

bhp

## Pomemben dogodek na OS Beltinci

# (P)ostati ekošola

**T** o je bila tema celodnevnega seminarja, ki so ga pripravili na OS Beltinci za mentorje oz. koordinatore ekoloških učnih središč v Sloveniji in drugje, ki se zavzemajo, da bi bila okoljska vzgoja v osnovnih šolah pomembnejše.

Nada Pavšer, nacionalna koordinatorica projekta Ekošola, je ob tem povedala, da je večina mladih upraviteljev šol bljenih zaradi problematike okolja. Hčejo pomagati in nekaj storiti za izboljšanje stanja. Ekošola jim odkriva poti in daje ideje, kako ohraniti in negovati našo mater Zemljo in nas same. Šola vsako leto trjuje naziv ekošola in s tem obdrži tudi ekostavbo. Člaji in akcije naj bi bili dokumentirani in podpisani, z njimi pa je treba izboljševati stanje, na primer pri energiji, vodi, odpadkih, prevozu, delavi na OS Beltinci, kjer je prevzela koordinacijo za izvajanje projekta Ekošola kot način življenja učiteljica Marija Poredoš. Prav njo pa so izbrali za sobotno strokovno srečanje. (J. G.)



## Rimska Čarda – projekt s prihodnostjo

# Že rimsko kopališče?

Če bi se kdo lotil temeljite raziskave izvora ledinskega imena, bi morebiti ugotovil, da je bilo tukaj kopališče že v rimskih časih

**T**o je vsekakor projekt, ki ima prihodnost, vprašanje pa je, ali imajo prekmurske občine in gospodarstvo dovolj časa, da bodo prepustili iskanje denarja in najboljšega ponudnika razvojnim agencijam in Evropski uniji. Po mnenju nekaterih bi morali v čim krajšem času določiti nosilca projekta – če Radenska tega ne zmore ali ne sme, naj prepusti vajeti drugim – in povabiti na obisk potencialne investitorje, to pa so Švedi, Danci ali Izraelci.

Če bi imeli takšno vrtino in takšno zvenčje ime za mejo na avstrijski strani, bi ga že zdavnaj znali prodati. Tako pa se v Pomurju še vedno pogajajo, ali bo takšno ali drugačno zdravilišče, ali se to splača, ali bo dovolj gostov, kje dobiti denar ... Vsak dober projekt dobi tudi investitorje, le volja za uresničitev mora biti. Da je nekaj resnice v zdravilnosti in pomenu lokacije, pove že samo ime Rimska Čarda. Menda je to ledinsko ime za območje na vzpetini že od nekdaj (mnogo mnogo pred gostiščem Čarda), vendar nihče ne ve natančno, od kdaj. Arheološka raziskovanja so odkrila gomile na območju k.o. Sečeborec (kjer je tudi lokacija sedanjih vrtin) in



k.o. Puconci, konkretnih pisnih virov o obstoju rimske postojanke ob rimski poti ali zdravilišča pa ni. Predvideva se, da je bilo tukaj kar močno starorimsko naselje, po ljudskem izročilu pa je bilo tukaj tudi rimsko kopališče z vročo vodo. Če bi ta predvidevanja lahko potrdili, bi bilo tukaj prvo termalno kopališče v severovzhodni Sloveniji. To dejstvo pa bi se kako privabilo tuje investitorje.

Zgolj pripravljane projektove pridobitev sredstev iz EU lahko uresničitev gradnje zadrži za nekaj let, menijo nekateri, zato bi bilo nujno takoj določiti vrsto zdravilišča, ki naj bi se tukaj razvijalo, in čim prej povabiti k sodelovanju tuje investitorje. Kdor se ukvarja s turističnimi investicijami, ve, da so za podobne investicije zainteresirani Švedi, Danci in Izraelci, kajti zdravilišča za psoriatioz ni na pretek.

Zanimivo je, da potrebujejo le določitev nosilca projekta (bo to Radenska, občine ali kdo drug) in zavidalni načrt, kajti gradnja zdravilišča na robu k.o.

Sečeborec je že vključena v prostorske rešitve Občine Moravske Toplice.

Za zdraviliški kompleks so v prostorskem planu rezervirani 3 hektarji površin, na Martjanskem potoku pa je predviden še zadrževalni bazen velikosti 7 hektarjev.

Sredi februarja naj bi sklicali na temo Rimska Čarda tudi okroglo mizo.

Bernarda B. Peček ■

## SSGT Radenci na poti med ekošole

# »Srčkova sporočila« za valentinovo

**N**aredi si gredico in skrb za njo! Postavi ptičjo hišico in opazuj ptice! Ugašaj luč, tudi v temi je prijetno! Varčuj z vsako kapljico vode! Razmišljaj eko... pa boš frajer! To je le nekaj »priporočil« Društva za okoljevarstveno vzgojo Slovenije, ki skrbi kot predstavnik mednarodnega okoljskega združenja FEEE za nacionalni projekt Ekošola kot način življenja.

Tudi na Srednji šoli za gostinstvo in turizem Radenci so se odločili, da se vključijo v izvajanje tega projekta in osvojijo ekozastavo, ki jo nameravajo razviti ob svetovnem dnevu varovanja okolja (5. junija). Prejšnjo sredo jim je spregovorila o pomenu in vsebini projekta nacionalna koordinatorica v Sloveniji Nada Pavšer, o odpadkih (vrstah, deponiranju, sortiranju idr.) pa je predavala Mojca Letnik iz podjetja Letnik & Saubermacher iz Lenarta.

Marjetka Širec, vodja projekta na radenski srednji šoli, je ob tem med drugim povedala, da bodo dali pri delu še poseben poudarek zdravi prehrani, in sicer dobrotam z zelišč. Tako so že nabrali zelišča, jih posušili, iz svežih pa so naredili zeliščne likerje, več vrst žganja in tinkture. Pripravljali bodo tudi zeliščne jedi (juhe, namaze idr.). Pri tem sodeluje z njimi tudi znani zeliščar Andrej Coklin iz Gornje Radgone. Povezali so se tudi s hotelom Radin in se med drugim dogovorili, da bodo izdelali za goste Zdravilišča Radenska za valentinovo več kot 1.200 srčkov.

O. B. ■

## Največji dobrovniški zalogaj

# JVGP Mura že nadaljuje z deli I. faze

Največja investicija v občini Dobrovnik je in še bo prav gotovo zgraditev čistilne naprave in kanalizacije

**Z**a drugo fazo te gradnje je predvidenih v letošnjem občinskem proračunu 180 milijonov tolarjev, medtem ko je prva faza že v teku. Ravno pred kratkim je diplomirani inženir gradbeništva Anton Kolarič županu Marjanu Kardinarju poročal o doslej opravljenih delih na I. fazi kanalizacije.

Občina Dobrovnik je na javnem razpisu namreč izbrala za izvajalca omenjenih del Javno vodnogospodarsko podjetje Mura iz Murske Sobote in z njim 12. septembra 2001 podpisala pogodbo, po kateri naj bi bil rok za dokončanje del I. faze 20. december 2001. Izvajalec je začel z deli takoj po podpisu na gravitacijskem in tlačnem kanalu. Do konca novembra so bila izvedena vsa dela na kanalizaciji in dveh črpališčih ter prekop potoka Bukovnica v Dobrovniku in začetek kanala K2. Potem so bila dela prekinjena zaradi neugodnega vremena in zelo nizkih temperatur in decembra niso potekala. Izvajalec je zato pisno zaprosil za podaljšanje roka izvedbe, ki je bil upravičeno akceptiran. Tako je bil podpisan aneks za dokončanje del z novim rokom izvedbe. Če bo vreme ugodno, bo nekatera dela mogoče izvesti do 15. februarja, dela pri asfaltiranju pa takoj aprila, ko bo začela delati asfaltna baza. Finančno je bilo v letu 2001 realiziranih 52 milijonov 116 tisoč tolarjev. »V začetku je bilo nekaj strahu, ker je bila to naša prva tako velika naložba, a lahko rečem, da so bila dela kakovostno opravljena,« pravi Marjan Kardinar in potrjuje, da so se dela nadaljevala že pred dobrima dvema tednoma.

T. K. ■

## Priznanje za strokovnost OŠ I. Cankarja Ljutomer

# Dobili naziv e-šola

Med gosti tudi minister za informacijsko družbo Pavle Gantar, ki je odprl skupaj z ljutomerskim županom Jožetom Špindlerjem sodoben informacijsko-komunikacijski center



Po slovesni otvoritvi računalniške učilnice v okviru projekta e-šola so minister Gantar (prvi z desne) in nekateri drugi gostje tudi preizkusili, kako deluje sodobna računalniška tehnologija. Vodstvo šole pa je medtem že povabilo k sodelovanju in obiskovanju centra tudi starše. (Foto: J. G.)

**P**rav gotovo si lahko kolektiv OŠ Ivana Cankarja Ljutomer šteje v čast, da se je šola uspelo uvrstiti na seznam desetih izbranih šol v Sloveniji, ki so med prvimi izpolnile vse kriterije za osvojitve naziva e-šole, s tem pa pridobiti tudi izdatno finančno podporo Ministrstva za informacijsko družbo, Ministrstva za znanost in šport ter Zavarovalnice Maribor za nakup 14 računalnikov, projektorja, tiskalnikov in druge opreme za odprtje informacijsko-komunikacijskega centra.

Minuli petek popoldne so center tudi uradno in slovesno predali namenu.

Ravnateljica šole Darja Kosič Auer je v pozdravnem nago-

voru poudarila, da je to priznanje za njihovo strokovnost in delo na tem področju, pri čemer ima še posebne zasluge učitelj računalništva Branko Meznarič.

V zadnjem času uspešno izvajajo tudi multimedijški pouk in program informacijskega opismenjevanja: že vrsto let so vključeni tudi v mrežo slovenskih zdravih šol in delajo po metodologiji Korak za korakom.

Informacijsko-komunikacijski center bo popoldne in ob sobotah dopoldne na voljo tudi občanom, zavodom in ustanovam. Pripravljali bodo izobraževalne in zabavne aktivnosti, mogoč pa bo tudi brezplačen dostop do interneta in drugih informacijsko-komunikacijskih tehnologij.

Minister za informacijsko družbo Pavle Gantar pa je med drugim dejal, da želijo s projektom e-šol, to je z odpiranjem računalniških učilnic v šolah, odpreti prostor ter dati možnost uporabe računalnikov in interneta tudi drugim prebivalcem v šolskem okolišju.

Temeljni cilj projekta je namreč, usposobiti in vključiti čim širši krog ljudi v uporabo sodobne informacijsko-komunikacijske tehnologije in storitev, ki jih le-ta omogoča. »Zelo se tudi zabavamo s kolegi na ministrstvu ob misli, da se pravzaprav v e-šoli vloge zamenjajo – da učenci velikokrat izobražujejo svoje starše in verjetno tudi kakšnega učitelja pri uporabi interneta.«

Jože Graj ■

**VESTNIK**  
lahko kupite  
tudi na  
večini pošt  
v Pomurju,  
bencinskih  
servisih ter  
skoraj v vseh  
trgovinah in  
trafikah.

Pojetje za minimiranje: H. H. Ulica, H. Novak, H. H. Sobotu

## Velika Polana, Lendava, Ljubljana

# Podtikanja, neresnice ...

Načelnik UE Lendava Štefan Gjerkeš se počuti prizadetega

**J**e že tako, da ima neka zadeva skoraj vedno dve plati. Pred kratkim smo med drugim zapisali trditev, ki jo je izrekel župan Občine Velika Polana Štefan Prša, češ da se nikakor ne strinja, da bi imenovali za začasnega upravitelja načelnika Uprave enote Lendava Štefana Gjerkeša, ker bi to lahko imelo (zaradi njegovega položaja) kvarne posledice pri denacionalizacijskem postopku v zvezi z vaškim domom (prej združnim) v Veliki Polani.

Po njegovem mnenju naj bi Gjerkeš že podpisal škodljivo pogodbo o plačevanju najemnine občini in obenem kmetijski zadrugi za korišćenje prostorov, ki jih uporablja tamkajšnji krajevni urad.

Kot nam je povedal načelnik UE Lendava Štefan Gjerkeš, se zaradi takšnih obtožb, ki jih je Š. Prša izrekel tudi na Odboru za notranjo politiko v Ljubljani, počuti ogroženega in ponižanega, saj gre za »zlonamerna podtika-

rem pa pomagati, če g. župan ne pozna razlike med najemno pogodbo in prednajemno pogodbo.«

Načelnik Gjerkeš tudi odločno zanika, da bi kot začasni upravitelj Občine Velika Polana skodlil občini, saj bo začasni upravitelj do izvolitve novega občinskega sveta in župana v skladu s sklepom vlade opravljal le nujne naloge, ki bodo povezane z nemotenim poslovanjem občine ter začasnim financiranjem in poslovanjem uporabnikov občinskega proračuna. Bojazen, da bi medtem Gjerkeš lahko izpeljal škodljiv denacionalizacijski postopek v zvezi z vaškim oz. združnim domom v Veliki Polani, je torej odveč.

Jože Graj ■



## Komentar

Na okrogli mizi Vestnika v Križevcih je državni podsekretar Poljanjko v svoji razpravi opozoril, da se severovzhodna avtocestna povezava od Lenarta proti Lendavi vse bolj oddaljuje in postavlja na rep, če ne celo ukinja. Ko sem to dokazoval s potrjenim začasnim planom Darsa, ki ga je sprejela vlada, so me zavrnili s poslanecem Špindlerjem na čelu. Ker takrat dokumenta nisem imel pri roki, ga zdaj navajam: »Vlada je v vlogi skupščine Darsa obravnavala in sprejela začasni finančni načrt Darsa za letošnje leto, ki je usklajen z osnutkom letnega plana razvoja in vzdrževanja za letošnje leto. Za graditev avtocest so v letu 2002 predvideni viri sredstev v skupni višini 65,9 milijarde tolarjev za naslednja dela: predaja treh odsekov za promet



Janez Votek ■

## Gradbišče avtoceste sameva

(AC Krčina-Lukovica do cestninske postaje Kopolje, priključek Razdrto in AC Vransko-Trojane), na katerih je predvidena vrednost izvršenih del v višini 10,5 milijarde tolarjev. Gradnja se nadaljuje na odsekih Zrkovska-priključek Pesnica, Vučja vas Beltinci, Trojane Blagovica, Srmin-Socerb, Socerb-Klanec, Razdrto-Vipava: Rebernice, Podtabor-Naklo, Bič-Korenitka, Kronovo-Smednik (etapa Dobruška vas-meja občin Škocjan in Krško) in Krška vas-Obrežje, Šiška-Koseze v Ljubljani. Predviden je začetek gradnje na odseku Lukovica-Blagovica, kjer znaša vrednost del 6,6 milijarde tolarjev. Če sledimo vrstnemu redu in diktiji besedila, vidimo, da dela na cesti Beltinci-most na Muri letos kljub roku ne bodo končana. Tega omenjeni dokument ne predvideva, saj je dovolj jasno zapisano, kateri odseki bodo končani. In to kaže tudi na to, da predvideni rok končanja konec letošnjega leta ne bo spoštovan. Da bo postal začasni načrt dejanski načrt, dokazuje dogajanje na gradbiščih. Sam lahko spremljam dinamiko dogajanja na treh gradbiščih. Na tistem v Lukovici so dela že na vrhuncu s skorajda predimenzionirano gradbeno operativno. Gradbišče pod Malečnikom, ki je bilo odprto lani pozno jeseni, je tudi živo že tretji teden, medtem ko na gradbišču beltinskega odseka skorajda ni človeka ali delavca, no tu in tam najdete kakšnega z lopato, to pa je tudi vse. To se na tem gradbišču ne dogaja prvič, saj so bila sredi lanskega poletja dela skorajda ustavljena. V tej zgodbi spet preseneča pomurska dobrodušnost, ko se župani veselo odzivajo povabilom mariborskega župana Soviča, ki mu je uspelo spraviti »pod streho« drugo vzporedno štiripasovnico (in mimogrede enega od finančno zahtevnejših odsekov). Pa to ni prvič, dobri poznavalci se hote spomnijo prvega rebalansa, ko so pomurski poslanci podprli gradnjo mariborskih štiripasovnic za pozabljeno obljubo, da bodo Štajerci v naslednjem koraku podprli »pomursko« avtocesto. Od tega je že deset let. Ne vzdrži izgovor poslanca Pucka, da gradbena operativna diktira gradnjo cest. Če bi jo v tem trenutku ta diktirala, potem bi dela tekla s polno paro in ne bi bilo odpuščanj in čakanja, in to pri vseh treh glavnih izvajalcih na avtocestnem programu (pri Primorju sicer v pripojenem Rudisu). Problem je v politiki in distribuciji državnega kapitala in tu je bilo premalo storjenega v največji vladni stranki. Zgolj upor z izvolitvijo nenačrtovanega generalnega sekretarja je premalo. Imeti bi bilo treba hrbenico in zahtevati drugačno delitev kapitala.

## Razpisi za nadaljnje šolanje

# Odprt »lov« na novince

Nezadovoljni na Srednji strojni in tekstilni šoli Murska Sobota in Srednji kmetijski šoli Rakičan

V sako leto ob tem času izidejo razpisi za vpis v srednje in višje šole, v univerzitetne programe in programe samostojnih visokošolskih zavodov. Če pogledamo možnosti oziroma programe, ki jih ponujajo srednje šole v pomurski regiji, ne moremo biti zadovoljni.

Število razpisanih oddelkov (49) in s tem tudi mest v srednje-šolskih klopih (1470) se sicer ni bistveno spremenilo, če odmislimo po en oddelk dualnega sistema kuharjev in natakharjev na Srednji šoli za gostinstvo in turizem Radenci, ki so ju lani razpisali, letos pa tega niso predlagali, ker zaradi premajhnega števila prijavitelj niso mogli začeti z delom. Tako bi bilo skoraj gotovo tudi v novem šolskem letu. Podobno velja za 3-letni program kmetovalka - gospodinja na Srednji kmetijski šoli Rakičan. Dodaten oddelk (program gimnazija) pa je dobila Dvojezična srednja šola

Lendava. Kljub vsemu pa je ponudba, ki je objavljena v posebni publikaciji Ministrstva R Slovenije za šolstvo, znanost in šport, prinesla razočaranje za določen krog tistih, ki se ukvarjajo s poklicnim izobraževanjem pri nas. To velja še posebej za ravnatelja Srednje strojne in tekstilne M. Sobota Ludvika Sukiča in njegove sodelavce. Vložili so namreč veliko napora in truda, da bi pridobili nekatere nove srednješolske programe - gradbenec II, gradbeni tehnik, gradbeni tehnik PTI, konfekcijski tehnik, medijski tehnik in prometni tehnik -, a žal so bili brezuspešni, četudi so pred-

ložili vsestransko utemeljene argumente. Tako sta se tudi Obrtna in Gospodarska zbornica strinjali (dali soglasje), da bi prihodnjim gradbenikom, razen v programu zidar - tesar (ds), omogočili izobraževanje v programu gradbenec II.

»V letošnjem šolskem letu bodo končali izobraževanje na SPTS v programu gradbeništvo prvi vajenci, in sicer za poklic zidar (dualni sistem, v nadaljevanju ds) in tesar (ds), saj je bilo zanimanje za oba poklica doslej v Pomurju sorazmerno visoko. Zadnja leta pa opažamo, da se počasi, a vztrajno zanimanje učencev OŠ za dualne programe v gradbeništvo zmanjšuje, obenem pa se povečuje interes določenega dela mladine, ki ima interes za gradbeništvo, za program gradbenec II,

ki ni dualni, temveč šolski program. Kar pa se tiče organiziranja šolske prakse v tem programu, glede na dejstvo, da SPTS nima šolskih delavnic za izvajanje praktičnega pouka v gradbeništvu, nam Obrtna in gospodarska zbornica za Pomurje zagotavlja sklenitev pogodb za izvajanje PP v verificiranih prostorih njihovih članov.«

Vlogi, ki so jo poslali šolskemu ministrstvu, so dodali tudi poimenski seznam vseh 21 dijakov 3. letnika programa zidar - tesar (ds), ki so zainteresirani za nadaljnje izobraževanje na Srednji strojni in tekstilni šoli Murska Sobota za poklic gradbeni tehnik PTI (sistem 3 + 2). Neuslišani so bili tudi vsi drugi njihovi predlogi, saj jih ni v objavljenem razpisu. Kaže, da so bili drugi »lobiji«, v mislih imamo predvsem mariborskega, močnejši. In podobno velja za Srednjo kmetijsko šolo Rakičan, ki so ji »črtali« dosednji 3-letni program kmetovalka gospodinja, niso pa jim odobrili predlogov o razpisu programa turistični tehnik in veterinarski tehnik, ki bi ju lahko uspešno izvajali. Jože Graj ■

Lendavski svetniki so obrat Mure branili z gospodarsko in socialno šibkostjo ter narodnostjo

# Vladi in upravi Mure predlagali preložitve

Sami rešitve ali poslovne ponudbe niso imeli

Zaradi ukinjanja obrata Mure v Lendavi in preselitvi dvesto trideset zaposlenih v Ljutomer in Mursko Soboto so svetniki lendavske občine na izredni seji sprejeli sklep, da na upravo družbe Mura in na vlado pošljejo zahtevo za preložitve ukinitve za eno leto. V tem času naj bi poskušali najti v sodelovanju z vlado, razvojnimi službami in lokalno skupnostjo rešitev za ohranitev obrata. Predsednik uprave Mure Božo Kuharič, ki je svetnikom predstavil razloge za ukinitve obrata, je kljub takšnemu sklepu in rotnju, da naj uprava svojo odločitev še enkrat premisli in da naj to ne bo njena zadnja beseda, dejal: »Gospodarsko in poslovno gledano ni možnosti, da bi obrat obstal in se razvijal. Situacija je tako resna, da moramo sprejemati ukrepe racionalizacije.«

Čeprav so svetniki in župan priznavali, da Mura kot delniška družba mora slediti merilom gospodarnosti, še posebej zaradi šibe svetovne recesije, pa so ukinjanje obrata presojali z vidika lokalnega prostora in socialnih problemov. Anton Bensa je poudaril, da je izgubila Lendava v zadnjih dveh letih in pol, vključno s temi, ki se ukinjajo v Muri, tisoč delovnih mest. Ohranitev obrata bi bila za kraj zelo pomembna, za Muro pa to predstavlja le pet odstotkov zaposlenih, kar, kot je dejal, na tehtnici obstoja podjetja le ne bi imelo tako velike teže. Župan Jožef Kocon je prepričan, da so ta delovna mesta za Lendavo dolgoročno izgubljena, saj bodo delavci in delavke težko vzdržali delovne napore ob tem, da se bodo morali nekateri dnevno voziti po osemdeset kilometrov, od česar nizke plače pa prispevati še enajst tisoč tolarjev lastnega prispevka za prevoz. Podžupan Anton Balažek z grenkobo sprejema to, da se v javnosti vse pogostejše postavlja vprašanje, ali je pomoč države Muri opravičena, ter pripomnil, da bi problem morali reševati tudi v kontekstu narodnostnega vprašanja in okolja. Štefan Varga je povedal, da je

sila upravo Mure, da še enkrat premisli svojo odločitev in prisluhne problemom zaposlenih, njihovo življenjsko stisko, predvsem mladih družin, ki imajo otroke v vrtcu, pa je predstavila tudi sindikalna zaupnica v obratu.

Toda vsi argumenti za ohranitev obrata, ki so jih navajali svetniki, so ob jasni ugotovitvi Boža Kuhariča, da obrat gospodarsko nima možnosti, da bi uspel, in da zaradi socialne naravnosti in ohranjanja števila zaposlenih v preteklosti sedaj nekateri pljuvajo po vodstvu, izgubili vso moč. Zato bi lahko bilo edino, kar bi sedaj »obtežilo« ali spremenilo poslovno odločitev uprave Mure o ukinitvi obrata, le poslovna ponudba za ohranitev obrata. Ena od možnosti, o kateri vedo povedati nekateri lendavski gospodarstveniki, bi bila osamosvojitve obrata in utrditev njegove gospodarnosti. Toda lo-

kalna skupnost take ali podobne ponudbe ni pripravila.

Resda lokalna skupnostnosti za reševanje obrata ni nima, lahko pa bi spodbudila gospodarsko srenjo in razvoj od razvojnih služb, ki jih pa in povzdiguje, da za obrat nima možnosti, da bi obrat imel prostor na izredni seji svetnikov ponudbe ni imel in sploh ni videti, da je bila seja sklicana hitro, ne da bi župan Jožef Kocon vedel, v katero smer vodi. Sam namreč sklepa, da pravil, ampak je med sejo, da jih predlagajo, pozivajo k niki. Po hitrem posvetovanju davskih svetnikov iz gospodarstva pred sejo je potem Bensa tudi predlagal eno preložitve zaprtja obrata. Kocon pa je razpravo končal napovedjo, da bodo na vladni slovoli dopis, da če bo drsanacija Mure odobrila ka nar, mora delež pripadati vi. To pa zato, ker se, kot je denar, če ga kaj pride v Pomurje vedno steka le v eno mesto.

## Sredstva strukturnih skladov EU za pilotni projekt v Moravskih Toplicah

# Pridelava vrtnin v rastlinjaku

Rastlinjake na površini enega hektarja bodo ogrevale odpadno geotermalno vodo iz Zdravilišča Moravske Toplice

V okviru pilotnih aktivnosti za koriščenje sredstev iz strukturnih skladov Evropske unije v Pomurju peljejo h koncu pilotni projekt za evropski kmetijski strukturni sklad, katerega nosilec in koordinator je Regionalna razvojna agencija Mura, sofinancer in nosilec investicije je občina Moravske Toplice, pripravljalec strokovnih podlag in izvajalec pa Razvojna agencija Sinergija.

Projekt vključuje gradnjo pilotnih rastlinjakov v neposredni bližini zdravilišča v Moravskih Toplicah, moderni rastlinjak na površini enega hektarja, ki bo ogrevan z odpadno geotermalno vodo, pa bo hkrati tudi kot demonstracijski in učni center za nove oblike kmetijske pridelave v Sloveniji.

Na tiskovni konferenci ob predstavitvi tega projekta so omenjali med razlogi za njegov nastanek predvsem potrebo po večji konkurenčnosti kmetijstva in po novih programih v kmetijstvu, s tem projektom v Moravskih Toplicah pa bodo izkoristili tudi naravne danosti - odpadno geotermalno vodo, ki je do zdaj brez koristi odtokala v Lipnico. Z odpadno geotermalno vodo bodo zagotovili polovico potrebne energije za ogrevanje rastlinjakov. Ker je to pilotni projekt in bo kot demonstracijski in učni center rabil za potrebe vse Slovenije, ga je finančno podprlo tudi ministrstvo za kmetijstvo.

Naložba v gradnjo rastlinjaka je stala 915 tisoč evrov, 425 tisoč evrov so zagotovili iz strukturnih skladov Evropske unije (program Phare), 150 tisoč evrov je prispevalo ministrstvo za kmetijstvo, 240 tisoč evrov mini-

strstvo za gospodarske delovne in 100 tisoč evrov občina Moravske Toplice, ki je zagotavlja tudi komunalno opremo zemljišča. Seveda ta sredstva ne bodo zadostovala, smo zvedeli na konferenci, zato bodo najti še dodatnih 60 do 80 milijonov tolarjev.

Hkrati s končevanjem projekta bodo tudi izobraževanje mladih vrtnin, ki jih je treba tovrstno pridelavo usposobiti. Zanimanje za izobraževanje je preseglo pričakovanja, kar dokazuje, da so vrtnarji pripravljeni na vse nove vsebine in oblik v pridelavi. Predvsem na manjših kmetijskih gospodarstvih, ki želijo tudi prispevati k zmanjšanju gospodarske cialne zaostalosti regije z različnimi oblikami pridelave in ustvarjanje večje dodane vrednosti v kmetijstvu in regiji.

Projekt naj bi zagotavljal nove zaposlitvene možnosti in ohranjal zaposlenost na kmetijskih območjih občine, v Specializirano vrtnarsko go Grede, ki bo dobila v celoti vplivanje ogrevane rastlinjak vključiti čim več sedanjih vrtnarjev in novih pridelovalcev vrtnin, osmih fizičnih osebah ustanovitelji zadruge vrtnarstva ne osebe, pričakovati pa ne bo ostalo le pri pridelavi, ne bo ostalo le pri pridelavi, ti in razvijanju blagovnih znamk naslednji korak razvoj projekta. Ludvik Kozar ■



## Črne gramoznice v Pomurju

## 5 mio sit kazni in zaplemba strojev

Majhni zasebni kršitelji s črnimi izkopi ne bodo naredili toliko škode, kot jih lahko naredijo občine in država



Da je pokrajina ob Muri bogata z gramozom, ni nekaj novega. To vedo že od nekdaj vsi, ki imajo njive in hiše na ravninskem delu in so dobili za potrebe lastne gradnje gramoz kar na svoji njivi ali s kopanjem kleti za hišo. Na Goričkem pa so si radi naredili kar svoje peskokoše. Nekeč! Toda to so bile majhne količine, za lastne potrebe, vsak zasebnik je potem to jamo prejel ali slej zasipal in vzpostavil prejšnje stanje. Drugače pa je, ko potrebujeta gramoz občina ali država za svoje »investicije«.

Znano je, kje so velike gramoznice, kdo ima koncesijo in kdo lahko črpa gramoz. Dovolj je ena ali dve veliki rani v okolje, zakaj bi morali imeti dvajset takih ran? Te velike gramoznice

morajo imeti ne le lokacijsko dovoljenje, ampak tudi ureditveni načrt, ki predvideva, kaj bo s to jamo in vodo po prenehanju črpanja gramoz. Toda kakor da te velike gramoznice ne bi bile

dovolj (čeprav imajo v zalogi dovolj gramoz). Strokovnjaki Darša, ki so jih k temu vzpodbudili verjetno predlogi izvajalcev ali kar domačih podizvajalcev, so hoteli zaradi gradnje avtoceste na prekmurski ravnici v ta namen odpreti kar svojo novo gramoznico. Tudi če se izgovarjajo, da bo to le površinski kop ... kaj pa bi bilo tukaj po končanem črpanju, so ta strošek predvideli? Kakorkoli - če je gramoznic dovolj, zakaj še ena nova rana v okolju.

Podobno so bile »naplahtane« tudi goriške občine ob gradnji železniške proge. Ker so imeli v projektih zapisano, da se material vozi iz legalnih gramoznic, predviden pa je tudi »stranski odvzem«, so izvajalci izkoristili to slednjo možnost. Najprej so »naredili jamo« in nato naj bi vanjo vozili odvečni material. Tovornjaki so pridno vozili gramoz iz gramoznic na Hodošu in v Šalovcih in nihče ne ve, kolikšne količine so se prodale in kdo je to prodal. Koliko so s tem zaslužile občine ali kdo drug, so občine zaradi tega napolnile občinski proračun ali ne, tega urbanistični inšpektorji ne morejo preverjati. Izdali so okrog pet odločb, toda preden so to uspeli rešiti, so železniško progo že zgradili.

Tudi zasebnih »podjetnih« izkopov je bilo zadnja leta kar nekaj. V Apačah je na primer lastnik zemljišča na svoji njivi od aprila 2000 do avgusta 2001 izkopal gramoz na površini 25 x 350 metrov. V zagovoru je dejal, da je gramoz navažal na vaše poti, vendar je bil to verjetno le izgovor. Dodatni problem je zaradi bližine vodovarstvenega rezervata Segovci.

V bližnjih Konjščah je bila dolga leta stihija, gramoz so izkoriščali vsi, komunalno podjetje (dokler je obstajalo), občina in zasebniki. V Krogu nekdo (ve se sicer, kdo je lastnik zemljišča) kar naprej koplje gramoz, kljub prepovedi, črni kop pa se je lani pojavil tudi v Izakovcih.

Vsak poseg v prostor brez dovoljenja se kaznuje, kršitelj je predlagan sodniku za prekrške, po rudarskem zakonu pa je nelegalno črpanje gramozu kaznovano s 5 milijoni sit kazni za lastnika zemljišča, kajti gramoz je državna dobrina. Podjetniku, ki si upa na črno kopati gramoz, pa grozi kar zaplemba gradbenega stroja. Podatki o izkopu pa so posredovani državnemu pravobranilstvu, ki nadaljuje postopek.

Bernarda B. Peček ■

## Pomurska investicijska družba 1

## Delnice med najbolj prometnimi

S pripojitvijo Pomurske banke Novi Ljubljanski banki je prenehala obstajati tudi Pomurska družba za upravljanje, njene investicijske družbe pa so prešle pod okrilje LB Maksime. Ta je pred kratkim objavila, da so v Pomurski investicijski družbi 1 prejeli obvestilo Factor banke iz Ljubljane, s katerim jih le-ta obvešča, da je pridobila 514.506 delnic te družbe in tako postala lastnik 10,4 odstotka vseh delnic Pomurske investicijske družbe 1, s takšnim deležem pa je postala tudi imetnica kvalificiranega deleža.

V Pomurski investicijski družbi pravijo, da zadnji nakup njihovih delnic, ki ga je opravila Factor banka, ne preseneča, saj je bila omenjena banka že do zdaj lastnik njihovih delnic, pri tem nakupu pa ni šlo za večje število delnic. Po informacijah iz Factor banke tu zaenkrat ne načrtujejo nadaljnjih nakupov, za slednjega pa so se odločili predvsem zaradi pričakovanega dobrega donosa delnic Pomurske investicijske družbe 1.

Delnice PID 1 zdaj na borzi dosegajo vrednost okoli 140 tolarjev, te delnice pa so tudi med najbolj prometnimi na Ljubljanski borzi. V zadnjem mesecu je lastnika zamenjalo 5,1 odstotka delnic tega pomurskega pida, njihov tečaj pa v zadnjem času narašča. Zanimivo je, da najdemo poleg pravnih oseb med lastniki delnic Pomurske investicijske družbe 1 tudi fizične osebe, kar da slutiti, da so naložbe v pido dolgoročno dobre. Zanimanje za delnice te pomurske družbe pa narašča verjetno tudi zato, ker se družba namerava po sprejemu novega zakona o investicijskih skladih in družbah za upravljanje preoblikovati v vzajemni sklad, takrat pa bo vrednost delnice porasla.

Lastniki delnic Pomurske investicijske družbe 1 so v preteklosti zanje že dobili dividende, lani teh niso delili, po skupščini sredi letošnjega leta pa je pričakovati, da bo del dobička ponovno namenjen za dividende. Od začetka lanskega leta obstajajo praktično tri Pomurske investicijske družbe, saj so takrat Pomursko investicijsko družbo 2 razdelili v dve. V eni so ostali certifikati, v drugo pa so prenesli premoženje. Vrednost delnic družbe s certifikati zdaj dosega vrednost 37 tolarjev (nominalna vrednost je 100 tolarjev), vrednost delnic družbe s premoženjem pa vrednost 510 tolarjev (nominalna vrednost je 1.000 tolarjev). Sicer pa zdaj v investicijski družbi nimajo več certifikatnega premoženja, saj so tega na zadnji dražbi zamenjali za realno premoženje in tako v celoti zapolnili privatizacijsko vrzel.

Ludvik Kovač ■

## Državni sekretar z ministrstva za zdravje in pomurski župani v bolnišnici

## Dan, ki ni začrtal drugačne poti

Namesto ministra je prišel »neobremenjeni« državni sekretar

Racionalizacija zaradi izračunane prevelike preskrbljenosti prebivalstva v murskosoboški bolnišnici ali zmanjševanje števila primerov oziroma na bolnišnično zdravljenje sprejetih bolnikov je pripeljala do konflikta med vodstvom bolnišnice in zdravniki predvsem na pediatričnem in infekcijskem oddelku. Tudi zaradi medijskega spremljanja je problem prestopil bolnišnični prag, saj sta se vodstvo bolnišnice in državni sekretar Dorjan Marušič, dr. med., v ponedeljek sestala s pomurskimi župani, državnimi poslanci in svetniki, nato pa še s strokovnim kolegijem oddelkov. V bolnišnici so sprva pričakovali obisk samega ministra dr. Dušana Kebra, potem pa je prišel sekretar, v zdravstveni politiki skorajda novinec, katerega so zaupani spremljanje izvajanja ukrepov »male zdravstvene reforme« in morebitne korekcije in kateremu nimajo kaj očitati ne zdravniki bolnišnice in ne pomurska javnost. Zaradi te svoje »neobremenjenosti« je tudi veliko lažje prišel na silno vroče pogovore, saj je govoril le o tistem, kar šele bo, obisk na ravni državnega sekretarja pa je tudi »pomajšal« težo problema.

## Zaveznitvo z lokalnim prostorom okrog pravičnejše delitve

Povod za sestanek s predstavniki lokalne in domače politične ravni je bil torej že nekajletno zmanjševanje programa regijske bolnišnice, kar po mnenju nekaterih lahko postopoma pripelje do ukinitve posameznih oddelkov. Toda na obeh sestankih je bilo, kot je poudaril prvi mož bolnišnice, rečeno »... da ni govora, da bi bila murskosoboška bolnišnica predmet ukinitve kot celota ali da bi to

doletelo katerikoli oddelek«. Vodstvo bolnišnice se je z lokalno politiko poenotilo v ugotovitvi, da metodologija za izračun preskrbljenosti za pomursko regijo ni pravična in da so med bolnišnicami pri plačilu enakih primerov znotraj iste dejavnosti prevelika odstopanja in da je pri tem murskosoboška bolnišnica podcenjena. To so potem zapisali v štiri ugotovitve. Po uporabljenem besednjaku sodeč niso nastali izpod peresa direktorja bolnišnice, vendar pa lahko menimo, da jih s tem, ko jih je predstavil novinarjem, tudi odobrava. Ugotovili so, da bo prišlo ob nadaljevanju verodostojnega izvajanja zastavljene zdravstvene politike in njene usmeritve ter podpisane splošne in področne pogodbe oziroma pogodbe z Zavodom za zdravstveno zavarovanje za leto 2001 do še večjega nestrinjanja prebivalstva in zdravstvenih delavcev v Pomurju. V nasprotnem primeru, torej ob neizvajanju takšne zdravstvene politike, pa bo prišlo do občutnih izgub v poslovanju bolnišnice. (Nad slednjim sklepom je državni sekretar kazal začudenje.) Zapisali so še, da je brez vsebinsko dopolnjenih kriterijev preskrbljenosti vsako nadaljnje zmanjševanje programa krivično in škodljivo za prebivalstvo Prekmurja in Prlekije, da se mora pri financiranju za leto 2002 upoštevati izenačevanje cene enote, pa naj bo to primer znotraj iste dejavnosti ali pa bo to bolnik z diagnozo, da mora biti ob ekonomskih kriterijih podlaga za racionalizacijo bolnišničnega zdravstva strokovni kriterij, ki pa naj bo znan in upoštevan pri novi pogodbi ZZS z javnimi zdravstvenimi zavodi.

## Bo pravičnejša delitev bolnišnici navrgla omembe vreden popravek?

»Mi za naslednje leto pripravljamo jasnejša merila za izračunavanje preskrbljenosti, ki temeljijo v

glavnem na starosti, in po nekaterih hitrih ocenah morda regija s tem lahko dobi program, kar pa težko obljubljam, saj točnih izračunov ni, saj se kriteriji šele izdelujejo,« je dejal o možnosti za pravičnejšo dodelitve primerov v korist murskosoboške bolnišnice državni sekretar. Sam vidi zanj več možnosti v izenačitvi bolnišnic pri plačilu enakih primerov, saj je zaradi vplivov iz preteklosti pri plačilu nekaterih primerov pomurska bolnišnica zelo podcenjena. Če je bil državni sekretar z napovedjo, kaj bodo prinesli spreminjeni kriteriji za izračun preskrbljenosti, ki bodo upoštevali ekonomski in socialni pa tudi demografski vpliv, regijski bolnišnici, bolj zadržan, pa je Bojan Korošec dejal: »Ob upoštevanju teh kriterijev bomo zagotovo pridobili.«

## Zdravstvena politika se ne spreminja

Vendar pa možni »manjši« popravki za pravičnost in v korist murskosoboške bolnišnice, o katerih je vodstvo bolnišnice z lokalnimi politikami tudi našlo stično točko in bi ji bila lokalna in politična podpora pri tem dobrodošla, še ne pomenijo spreminjanja zdravstvene politike. Državni sekretar je namreč bolnišnične zdravnike seznanil z glavnimi smernicami ministrstva in projektom izvajanja tako imenovane »male reforme zdravstva«. Oskrbne dneve v bolnišnici so zamenjali primeri, pa ne gre samo za beleženje primerov, ampak za kakovostnejše obravnavo bolnikov, je še dejal. To lahko razumemo tako, da tam, kjer bolnika več ne bodo mogli obravnavati dovolj kakovostno, »primerov« več ne bodo dobili. Mero za to, kaj je kakovostna obravnava primera, naj bi dala stroka, ampak ne stroka na periferiji, temveč njen »vrh«.

## Škarje v rokah vrha stroke

Tako je državni sekretar očitke o možnem zapiranju oddelkov tudi lahko »speljal« na drug naslov, rekoč: »Ekipa na ministrstvu ni in ne namerava zapreti nobenega oddelka, če tako ne bo velela stro-

ka.« Prvi so dobili naročilo z ministrstva, da naj pripravijo strokovne podlage za obstoj nekega oddelka in načrt razvoja dejavnosti, ginekologije, taka naročila pa bodo dali tudi drugim razširjenim strokovnim kolegijem. Na osnovi tega, kar bo rekel strokovni vrh, naj bi potem ukrepa zdravstvena politika.

O tem, v katero smer bo razmišljal »strokovni vrh« slovenske medicine in kaj bo to pomenilo za razvoj in obstoj oddelkov murskosoboške bolnišnice, državni sekretar seveda ni govoril, pomenljiva pa je bila njegova izjava: »To, kar se dogaja tu, se dogaja tudi sicer v svetu. Po znanih podatkih Murska Sobota sledi svetovnim in tudi slovenskim trendom.«

## Bistvo problema - zaradi racionalizacije okrnjeno strokovno delo - ostaja

Ker ravnanje vodstva murskosoboške bolnišnice tudi po mnenju ministrstva sledi sodobnim trendom, vodstvo najverjetneje ne bo pristalo v spreminjanje ali ublaziitev za letos predvidenih in izvajanih ukrepov racionalizacije v bolnišnici, kvečjemu toliko, kolikor bo v korist regije popravljen izračun preskrbljenosti.

Glede popravkov za pravičnejšo delitev primerov so se v pogovoru z državnim sekretarjem in vodstvom bolnišnice seveda strinjati tudi zdravniki bolnišnice, vendar pa je ostalo bistvo problema, to pa je strokovnemu delu škodljiva racionalizacija, tudi po obisku sekretarja nereseno. »Zdravstveni delavci na posameznih oddelkih so ocenili, da je sedaj prišlo do tiste točke, ko je nadaljnje zmanjševanje kritično in strokovno škodljivo, ampak, kot ste lahko slišali, ustrezno oceno o tem lahko da le razširjeni strokovni kolegiji, na osnovi katerega se bo potem tudi določala velikost programa in kdaj je ta še varen, da bo deloval naprej,« je povedal direktor bolnišnice Bojan Korošec, dr. med. O tem, kdaj bodo pripravili merila strokovnega dela, v tem trenutku ne more govoriti nihče, državni sekretar Dorjan Marušič pa tudi ni imel jasne odgovora na novinarsko vprašanje, kdaj bodo začela veljati drugačna merila za izračun preskrbljenosti.

Majda Horvat ■



**Zdaj pokrajinski odbor, v prihodnje Pokrajinska zveza društev upokojencev za Pomurje**

## Upokojenci zahtevajo srečanje s poslanci

**N**a nedavni 9. redni seji Koordinacijskega odbora društev upokojencev za Pomurje je seznanil navzoče z novostmi zdravstvene in pokojninske zakonodaje Martin Glavač, direktor Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Murska Sobota. Navzoči so kritično ocenili nove zakonske določbe o ukinitvi povračila potnih stroškov za zdravniške preglede v oddaljenejših krajih. Zahtevali so srečanje s pokrajinskimi poslanci, ki jim morajo to spremembo pojasniti oziroma doseči, da se zakon vrne v prvotno verzijo.

S spremembo tega zakona, za katerega so glasovali vsi pomurski poslanci, so najbolj prikriti prav prebivalci našega območja. Zdravniški pregled v ljubljani stane na primer Pomurca okoli 15.000 tolarjev. Navzoči člani koordinacijskega odbora, ki so tudi predsedniki 28 pomurskih društev upokojencev, so bili ogorčeni. Predsednik Društva upokojencev Sv. Jurij ob Ščavnici je predstavil svoj konkretni problem. Že 15 let se zdravi v Val-doltri ob morju. Zdaj so mu bili potni stroški zavrženi, češ da ima specialista za svojo bolezen v bližnjem Mariboru. Dejstvo pa je, da si je po zakonu mogoče izbrati specialista po lastni presoji.

Kritično je bila obravnavana širša zdravstvena problematika, ki teži Pomurce. Tisti, ki imajo denar, si lahko kupijo zdravje pri zasebnih specialistih v eni uri, drugi morajo čakati na pregled pri specialistu in zdravljenje mesece, leta... Zhrani so predlagali terenske pogovore o zdravstveni in pokojninski problematiki. Mnogi upokojenci so o svojih pravicah premalo seznanjeni. Direktor ZPIZ Murska Sobota je pripravljen voditi take pogovore.

Zveza društev upokojencev Slovenije je pripravila predlog območne društvene organiziranosti. S prvim januarjem prihodnjega leta naj bi začela delovati tudi Pokrajinska zveza društev upokojencev za Pomurje Murska Sobota. V zvezo bi se preoblikoval sedanji koordinacijski odbor. Zveza bi pravnomočno, imela bi morala svoje prostore in treba jo bo registrirati. Republiška zveza bo delo v prihodnje usklajevala izključno prek novih zvez in ne neposredno z društvi, ki jih je v Sloveniji več kot 450. Navzoči so kritizirali ZDUS, ki da prebivata z organiziranjem območnih zvez, saj regije v Sloveniji uradno še niso določene. O tej problematiki bodo razpravljala društva upokojencev. Doreči je treba vsebinsko zasnovano zvezo, vire dohodkov...

Društva bodo pripravila do sredine februarja predloge dejavnosti v letošnjem letu in so skupnega pomena za Pomurje. Predvidoma bodo dali poudarek praznovanju dneva upokojencev, razvijanju društvenih praporov, kulturnim in športno-rekreacijskim prireditvam. Organizirali bodo območno tekmovanje društvenih pevskih zborov. Lani je bilo v Mariboru in na njem sta sodelovala pevska zborova od Sv. Jurija in Murske Sobotice. Društvo upokojencev Murska Sobota bo predvidoma organiziralo območni tekmovanje v streljanju in sahiranju. Ribiči naj bi tekmovali na radgonskem območju. V Radenci se bodo zbrali najboljši kegljači. Upokojenci se bodo udeležili 14. srečanja slovenskih upokojencev, ki bo v Slovenj Gradcu. Spreva je bilo predvideno v Murski Soboti, a za to niso zagotovljeni nekateri pogoji in termini.

Kritično je bila ocenjena izbira tistih, ki si zaslužijo društvena priznanja. Društva namreč pošiljajo predloge ustreznim republiški komisiji, ki pa se sestaja preredko in ne prisklene potrebam društev na terenu.

Franček Štefanec ■



Vsak, ki zelo dobro obvlada odtenke jezika, zmaga.



**Milan Vincetič – pesnik, pisatelj, urednik in kritik**

# Videti gosi, prišite na oblaki

**S**lovenski kulturni praznik radi imenujemo kar Prešernov dan – torej dan poezije, v prvi vrsti namenjen pesnikom, čeprav ni nič manj pomemben za druge ustvarjalce, zato se zdi prav, da se ob tej priložnosti posvetimo Milanu Vincetiču, našemu pesniku, ki v nasprotju z mnogimi ni odšel v prestolnico, ampak živi in ustvarja iz Goriškega, resnične in miške pokrajine, ki nam jo z močjo besede omogoča zreti na drugačen, bistvenejši način.

Z njim lahko ugledamo »gosi, prišite na oblaku« – podobo, ki tako zelo ustreza Mallarmejevi opredelitvi poezije, o kateri pravi, da preproste stvari našega sveta do dna napolni s skrivnostjo. Lani je izdal Milan Vincetič, avtor številnih pesniških in proznih knjig, še eno izredno pesniško zbirko Balta, ki je bila deležna pozornosti in navdušenja kritikov, tako kot tudi prejšnje. Ravno zaradi tega spravlja v začudenje dejstvo, da avtor kljub svoji dvajsetletni pesniški »praksi« se vedno ni lasnik kakšne pomembne državne nagrade, na primer Prešernove ali Veronikine. Morebiti zvesti Prekmurju ostaja »daleč od oči in srca«, kar pa gotovo ne more biti razlog za takšno pozabljenost. Ker se gotovo ne bo predlagal sam, mu ob kulturnem prazniku lahko le zaželimo, da se ga bodo upravičeno spomnili pred tistimi leti, ko se že dobivajo nagrade za življenjsko delo, ki imajo drugačen okus. Trenutno pa nas zanima, kaj nam lahko pove kot pesnik, ker je prav to najbolj od vsega zgoraj naštetega.

**Ko govorimo o Prekmurju kot domači pokrajini, to za vas seveda ni tolikokrat operana ravniča, na katero se včasih celo jezite, ampak Goričko – navzoče resnično in zamišljeno kot prostor pesniškega dogajanja.**

Res je, že zdavnaj sem se nasitil patetizirane, psevdokranjske bižuterijske podobe o Prekmurju kot pokrajini štorcelj, dobrih ljudi in večne Mure. Meni Mura ne pomeni kaj dosti, nekako nisem odrasel z njo. To, da so bili na Muri vodni in plavajoči mlini, je logično, prav tako pa tudi, da so jo krotili z

»bujranjem«. Moje rodno Goričko, ki je seveda zaveza mojega ustvarjanja, je bilo vedno v ozadju, dandanes pa prava oaza za novodobne priseljence iz mesta. Seveda črпам iz njega, prav tako tudi Feri Lainšček, ki je v svojem romanu Namesto koga roža cveti upodobil goriške Cigane. Škoda, da je režiser, sicer Gorenjec, pri filmizaciji knjige spet uporabil že zlizano pokrajino ob Muri.

**Kako nastane pesem? Kaj je v njeni osnovi, kaj je njena oblika? Se pesnik mora tudi učiti, da lahko napiše pesem?**

Pravzaprav iz nič, kratkomalo se zgodi. Obstajajo vzgibi iz zunanjega sveta, ki vnamejo prvo iskro. A to je še pre malo. Iskrica še ni požar, ki je potreben za pesem, ki nosi v svoji sokrvici podobe, ki neposredno ne odlikujejo realnosti. Seveda vsak rimar ali verzifikator se ni pesnik. Če sprašujete mene, se še vedno učim pisati pesmi, čeprav je za mano kar lepo število knjig, in dvomim, da se bom kdaj do kraja izmojstril. Tudi veliki pesniki ponavadi obstanejo kot pomočniki v kolesju in magiji poezije.

**Kaj pa navdih? Današnji čas ga ne ceni kaj posebno. Že Baudelaire je rekel, da sposobnost srca za čutenje ni ugodna pesniškemu delu, pač pa fantazija, ki jo je razumeti kot operacijo pod vodstvom intelekta.**

Brez navdih, kakorkoli se toliši, ni ničesar. Saj obstajajo tudi v matematiki. In v drugih znanostih. Konec koncev je današnji svet sestavljen iz trenutkov navdih, zato je tako raznolik, mnogobrazen in mozaičen. Pa tudi fantazija je vmes. Če se ne bi bratila z navdihom, se ne bi mogli več čuditi. Čudenje nad svetom pa v bistvu narekuje in zarekuje umetnost.

**Kaj operiranje z besedami pomeni za vas? Je treba pesem dolgo brusiti ali pa kar pade iz glave kot zrel sad?**

Tako kot kamen, da iz njega nastane mehak ženski akt, le redko se zgodi, da ti pesem pade v naročje kot božja mana. Prvi verzi že, drugo pa je treba napiliti, izbrusiti, izklesati, nalepiti, prelepiti, obsenčiti ali razsvetliti. Podobno kot s fotografijo. Vse te lepotice, ki se jim čudimo v revijah ali na modnih pistah, niso lepe zgolj zato, ker jim je narava podelila lepe noge, prsi in telo, ne, z lepoto, podobno kot pesmi, jih oblije človek izza kamere.

**O pesmi govorijo tudi kot o magiji, pesnik pa je mag, ki nam omogoči zazreti nevidno bistro sveta. Kaj za vas pomeni jezikovna magija?**

Najbrž se je vse skupaj začelo v votlinah, kjer sta na vzvišenih stolih sedela poglavar in vrac ali mag. Prvi je vladal z močjo svojih mišic, drugi z besedo. In slednji je mnogokrat, čeprav je bil telesno šibkejši, prevladal prvega. Tudi danes vlada jezikovna magija. Beseda postaja meso iz ust novinarjev, politikov, stratežov, ljubimcev. Vsak, ki zelo dobro obvlada odtenke jezika, zmaga. In pesništvo je zmagoslavje lepega in mišičnega, zato je pesnik je mag, ne pa

### Skrajšana bibliografija

#### Pesniške zbirke:

Kot slutnja radovedno (1981), Zanna (1983), Arka (1987), Finska (1988), Tajmir (1991), Divan (1993), Tanin (1997), Balta (2001)

#### Krajša proza:

Za svetlimi obzorji (1988), Nebo nad Znanljami (1992), Obrekovanje kreča (1995), Ptičje mleko (1995), Šift v idini / Parnik v ajdi (1999)

#### Roman:

Goreči sneg (1998)

bedni razkazovalec svojih mišic.

**Vaše zbirke temeljijo na strogem številčnem redu. Je tak red tudi za vas odnos reda v resolju?**

Rad imam red in disciplino. Najbrž to izhaja iz moje davne in neuresničene želje, da bi postal arhitekt. Seveda obstaja matematični red v resolju, a ne morem trditi, da je tak kot v mojih zbirkah. Moje zbirke delujejo kot slika, ki ima umišljen okvir in platno, na katerem je sedem na videz različnih notranjih pejzažev.

**Kako pesnik zori? Katera vaša zbirka vam je najljubša, kako ste doživeli svoj prvi uspeh?**

Tone Pavček bi dejal: Z leti. In z delom. In s spremljanjem in branjem vseh tokov poezije. Pesnik se ne sme zapreti pod svoj stekleni zvon in poslušati zgolj svoje srce. Ta bi bil jecljavec in solzavec. Vse zbirke so mi posebej drage, nohene ne bi zatijal ali se je sramoval, a prepiran sem, pa tudi kritiki, da sta zbirki Tanin in Balta moji najboljši knjigi. Sprašujete me o uspehu? Srečen sem, če mi kakšen bralec pove, da mi je moja pesem dala nekaj lepega. Prvi uspeh? Najbrž tiho navdušenje, da so me razmeroma mladega sprejeli v DSP.

**Zanimivo se mi zdi, da je pisatelj Vincetič čisto drugačen od Vincetiča pesnika – kot da se je v pisatelju skrnil, postal nekdo drug?**

So zgodbe, ki se jih ne da strpati skozi ozko grlo vrča poezije. Kot pisatelj sem bolj pripovedovalec kot izpovedovalec, kar je seveda logično. Zgodbe, ki jih pišem, gre predvsem za novele, niso izvite iz trte, literarne osebe so zelo na tleh, tako kot sem sam. Zanimajo me predvsem medčloveški odnosi, pa ne tisti zlizani klišeji, temveč odnosi med osebami, ki so zavezane sebi in predvsem svojemu hrepenenju. Tako prav sedaj pišem novelo o »tuširki« v kemični čistilnici, ki se zaljubi v muškega, ki ji nosi na čiščenje vojaško uniformo, mislec, da je on tisti častnik. A razplet je čisto drugačen in v tem je mik kratke proze.

**Kot urednik in recenzent morate brati in ocenjevati dela drugih avtorjev. Je to težko delo in kakšna so vaša kritiška merila?**

Seveda obstajajo literarnokritična merila, a ta niso dovolj. Moramo občutiti, neke vrste nos, da zavolje je dobro in kaj se v tekstu tomi. V ziji ne maram narejenosti in prav tako ne solzavosti. V prozi zgodbenih konstruktorov. Umetnik mora odsevati človeka in vrtnice življenja ne pa biti zgolj namenjena samam.

**Kako vidite odnose med slovenskimi pesniki in pisatelji? So moji generacijsko ali kako drugače deljeni?**

Pisatelji in pesniki smo taksoni ljudje. Tudi med nami so razprtje ali manj tiha nesoglasja. »Stranki« krogi okoli revij ali založb. Kot pri društvih. Seveda se »delimo« tudi generacijsko, a to še ne pomeni, da avtor ne bi mogel sedeti za isto starijsim kolegom in biti z njimi jaz, hvala bogu, ne pripadam niti stranki niti nobenemu »krogu«, to kratkomalo me zanima.

**Kaj pa kulturno in pisateljsko gajanje v Prekmurju? Je močno tudi v tem pogledu tako zapostavljeno kot v gospodarskem?**

Ne, ni. Literarni ustvarjalci, ki tukaj objavljajo v vseh literarnih revijah, knjige, ki izhajajo pri edini pomurski založbi Franci Franc, niso snjene na rob zanimanja. Seveda ni lapa pomurskega gospodarstva, no vpliva tudi na literarno ustvarjanje. Bojim se, da ostaja v splošni gospodarski krizi, ki jo narekuje tudi politik liberalnega kapitalizma, časa in sredstev za kulturo. Tudi v prestolnici, čeprav se nam od tam da tam tečeta v kulturo samo Ptčje mleko.

**Kaj pa Milan Vincetič kot pesnik kaj ima rad, česa ne mara, kaj mu na tem svetu?**

Menim, da se niti na zunaj niti v notranosti ne razlikujem od večine. Nisem nohen »nadelovec«, tudi v družbeno bitje, ki skuša kar naprej izvesti svoj odmerjeni čas. Rad stvari, ki me razveseljujejo, umam, navdušujem se nad znanstvenimi ki, sport pa spremljam bolj kot jeni gledalec. In še nekaj česa dvignem glas proti plehkosti in holjudizaciji sveta.

**Pa še neizogibno zadnje vprašanje – pomen slovenskega kulturnega praznika!**

Vsako leto dvigne vsaj nekaj Delavci so srečni, da imajo prazni hribovlazniki, da ob kakšni skale jo Zdravljico, menedžerji kolmirujejo horzni indeksi. To je dan po šolah spominjajo na besede niki in nas postavijo na razstavi ne preveč radovedne glavice, tudi župani delijo priznanja in za kulturne dosežke, dan, ki je dnjega dne pozabljen. In morda tako. Vsaka gloričacija, tudi šerna, se ponavadi obrne proti to se zelo čuti prav na ta dan.

Spraševala je Bea Baboš

**VESTNIK lahko kupite tudi na večini pošt v Pomurju, bencinskih servisirah skoraj v vseh trgovinah in trafikah.**

Poudarje za informiranje, d. d. Ulica albi, Novaka 12, M. Sobota



**Župan Prša je razočaran, protestira, se pritožuje, zavaja, lobira ...**

# »Razrešiti bi morali Drnovška«

**Kdo bo imel zadnjo besedo: Državni zbor ali Ustavno sodišče?**

**O**dbor za notranjo politiko je na zadnji seji sklenil, da bo predlagal Državnemu zboru R Slovenije razpustitev Občinskega sveta in razrešitev župana Občine Velika Polana ter razpis predčasnih oz. nadomestnih volitev. Člani omenjenega odbora (razen iz vrst opozicije) so tudi podprli predlog Vlade R Slovenije, naj se imenuje za začasnega upravitelja Občine Velika Polana Štefan Gjerkeš, načelnik UE Lendava.

Na seji omenjenega odbora so sodelovali tudi župan Prša in člani velikopolanskega občinskega sveta. Vsi so pojasnjevali razloge za nastalo situacijo in tudi tokrat se je pokazalo, da je vsaka stran prepričana v svoj prav. Župan Prša je takoj naslednji dan (minuli četrtek) po seji v Ljubljani sklical tiskovno konferenco in približno eno uro govoril, kaj vse je dela, oziroma navajal razloge in argumente, ki naj bi potrjevali, da krivda ni na njegovi strani.

»Moram reči, da sem razočaran predvsem nad člani občinskega sveta, ki si niso prizadevali, da bi občina funkcionirala in da bi zgladili vse tisto, kar bi dejansko lahko zgladili za to mizo, kjer je danes tiskovna konferenca ...«

Izrazil je razočaranje tudi nad narodnostno poslanko Mario Pozsonec, ki da je sicer rekla, da si tega ljudje iz Miškove Povesti o dobrih ljudeh niso zaslužili, vendar pa je potem glasovala za oba predloga. Prav tako ga je razočaral poslanec Ciril Pucko (LDS), ki da že dve leti ni imel v Veliki Polani poslanske pisarne, ljudje pa so ga po njegovem prepričanju izvolili tudi zato, da se v njegovem okolju ne bi zgodilo z občno to, kot se je. On kot župan pa da je storil vse, kar je bilo v njegovi pristojnosti in moči. Če je krivdni razlog ta, da ni pravočasno pripravil proračuna za

leto 2001, kot je navedeno v predlogu vlade za začetek postopka za razpustitev OS in razrešitev župana, potem bi moral biti prvi razrešen predsednik vlade dr. Janez Drnovšek, ker je po Prševem mnenju kršil 28. člen zakona o financah, »v katerem piše, da mora vlada najkasneje do 1. oktobra predložiti proračun v DZ. Vlada RS pa je to storila šele 15. januarja 2001, ko je dala izhodišče za pripravo proračuna, v državni zbor pa ga je vložila nekje v marcu .../. Predsednik vlade je kasnil vse roke, DZ ga je sprejel. Tudi naš občinski svet bi lahko to storil.« Glede ustanovitelskega akta za OŠ Miška Kranjca Velika pa je ponovil že večkrat izrečeno trditev, da odlok imajo, in sicer tistega, ki je bil v



»Ta kup poleg mene je žal slika neumnosti, ki se je dogajala v Občini Velika Polana oziroma Poljani, tako kot je pisal Miško Kranjec v Povesti o dobrih ljudeh.« (Foto: J. G.)

zvezi s tem sprejet v prejšnji skupni Občini Črenšovci.

Medtem je Štefan Prša vložil na Ustavno sodišče R Slovenije tudi pobudo za oceno ustavnosti 90. b. člena Zakona o lokalni samoupravi in predlog za zadržanje izvajanja tega člena.

Med drugim navaja, da je »izpostavljena zakonska regulacija« v nasprotju z Ustavo R Slovenije in da je podan tudi razlog, da bi nastala z izvrševanjem 39. člena Zakona o ustavnem sodišču za pobudnika (Štefano Pršo, op. avt.) nepopravljiva posledica, če bi ga razrešili s funkcije župana, ki so mu jo na volitvah zaupali volivci in volivke. Ustavno sodišče naj bi njegovo pobudo obravnavalo prednostno. Pobudi je predložil tudi sklepe Vlade R Slovenije z dne 28. junija 2001,

v katerih je navedeno, da so sicer podani formalni razlogi iz prvega odstavka 90. b. člena Zakona o lokalni samoupravi za razpustitev Občinskega sveta Občine Velika Polana (takšen predlog je poslal na vlado Š. Prša, op. avt.), vendar na podlagi predložene dokumentacije ni mogoče nedvoumno ugotoviti, kateri organ je povzročil nezakonito stanje v Občini Velika Polana. Zato sta na udaru obe strani – tako občinski svet kot župan.

Če bi sklicali podobno tiskovno konferenco člani občinskega sveta (razen enega), bi bila slika precej drugačna, saj po njihovem mnenju župan Prša v svojih navedbah marsikaj prikriva oz. zavaja, kar je v njihovem imenu za Vestnik že pojasnil Boris Osterc.

Jože Graj ■

**Tomislav Makoter in Robert Štöttl na sodišču**

## Branila sta se z molkom

**Čez mejo naj bi vodila ilegalce**

**S**koraj enournu zamudo zaradi zamude obtoženega Roberta Štöttla, ki se ob napovedanem času ni pojavil na sodišču, zaradi česar so ga morali privedi policisti, se je na Okrožnem sodišču v Murski Soboti nadaljevala že enkrat preložena glavna obravnava zoper 22-letnega Tomija Makoterja in leto starejšega Roberta Štöttla. Obtožnica, ki jo zastopa okrožna državna tožilka Irma Volf, ju bremeni vođenja ilegalcev čez državno mejo.

Kot je navedeno, naj bi Makoter 23. decembra 1999 v družinski počitniški hiši na Stari Cesti pri Ljutomeru skrival večjo skupino ljudi, ki so pred tem prišli iz sosednje Hrvaške. Naslednji dan naj bi jih nekdo odpeljal v osrednjo Slovenijo in nato naprej v Italijo. 24. decembra istega leta pa naj bi Makoter in Štöttl prevažala po dva državljana Bangladeša. Pri tem kaznivem

dejanju ju je v Mariboru ustavila policijska patrulja.

Prav v tej zvezi so tokrat kot priči zaslišali mariborska policista Sebastjana Dolenca in Srečka Kastelica. Ta sta s službenim vozilom zasledovala vozniaka v avtih Alfa Romeo in Peugeot, v katerih sta obtožena prevažala sumljive osebe. Potrdila sta, da se je Tomislav Makoter skušal izogniti takojšnji aretaciji, saj je nenadoma zapeljal vzvratno in po desni strani naglo naprej, vendar so ga kmalu ustavili.

Milan Jerše ■

### Zgodilo se je ...

#### Nesreča v križišču

V petek, 25. maja, ob 20.30 se je pripetila v križišču Lendavske, Markišavske in Noršinske ulice v Murski Soboti prometna nesreča, kajti voznica osebnega avta D. R. je pri zavijanju v levo izsilila prednost vozniku osebnega avta N. Š., ki je vozil naravnost. D. R. se je v trčenju hudo poškodovala (zvin vratne hrbtenice). Škode na avtih je za okrog 500.000 tolarjev.

#### Ugasnilo je življenje

V soboški bolnišnici je 4. februarja umrl občan, ki je v soboto, 2. februarja, skušal narediti samomor s pištolo za ubijanje živali. Poškodbe, ki si jih je naredil, so bile torcej smrtonosne.

V ponedeljek pa so v soboški bolnici rešili dve občanki Pomurja, ki sta skušali narediti samomor z zaužitjem prevelikih količin tablet. Ostali sta na zdravljenju, a nobena ni več v življenjski nevarnosti.

### Anketa

## Narava bo poskrbela, da ne bo nobenih zapor

**P**ričujoča anketa je nastala takoj po Vestnikovi okrogli mizi v Križevcih pri Ljutomeru. Naše vprašanje anketirancem je bilo čisto enostavno: kakšen vtis so odnesli z nje, zvedeli pa smo tudi za izjemni učinek, ki ga lahko ima naša tematika v določenem kraju.



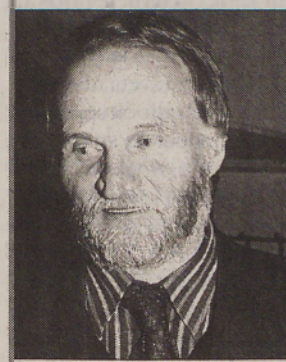
**Maksimiljan Sagaj iz Ključarovec:** »Še enkrat se je pokazalo, da državni organi in vlada praktično skrbijo za svoje okolje okoli centra, podeželje pa vedno izpada. Seveda najcenejše variante izbirajo prav tu, na račun varnosti občanov, opremljenosti cestišč in vseh drugih stvari, ki se tičejo infrastrukture. Saj vemo sami, da smo morali zgraditi v teh naših krajih infrastrukturo – vodovodno, kanalizacijsko, telefonsko in

delno tudi električno – s sredstvi samopriskevka, medtem ko v centrih navadno gradijo vse z državnimi sredstvi. Ne vem, zakaj smo mi potem sploh davkoplačevalci. Rešitev se kaže vsekakor v formiranju regij, nič prej. Predvidevam, da bodo to večje regije – največ štiri ali pet – in takrat bomo morali kot pogovorni partnerji ustanoviti podregije. Drugače se bo spet oblikovala moč centrov, ki bodo ta regijska sredstva vlekli samo v centre.«

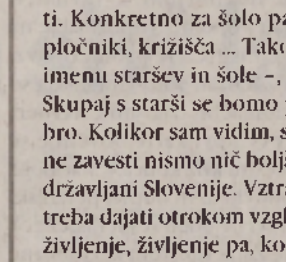


**Marjan Špur iz Iljaševca:** »Kakega posebnega vtisa s te okroglice nisem odnesel, ker še naprej trdim, da se ne bo nič spremenilo. Mi smo se morali sprijazniti s prometom, to je jasno. Nikoli nismo bili proti, vendar smo zahtevali minimalne pogoje za varnost ljudi, ki tu živijo. Rešitve ni, ker je nekdo v Ljubljani podpisal soglasje in s soglasjem bi cesta morala imeti dovoljenje in potrdilo, da je v dobrem stanju. Danes pa vidimo, da

ni razsvetljave, čeprav se je januar že iztekel, nimamo pločnikov, cesta pa ni preplastena. Pa še nekaj: cesta je valovita. Če jo pogledate ponoči, boste videli, da je novi asfalt valovit, in to povzroča dodatne tresljaje in obremenitve na cestišču, predvsem pri starih kamionih, in pa na objektih ob cestišču. Ljudje v teh krajih moramo s temi dejstvi živeti in smo se s tem tudi sprijaznili. Vendar bo narava na relaciji Veržej-Križevci in Lipovci-Dokležovje sama poskrbela, da ne bo potrebnih nobenih zapor, ker bodo spomladanska odjuga, podlaga, ki ni bila dovolj strokovno proučena, in kamioni poskrbeli, da bo cesta razpadla v zelo hitrem času. Kaj bo pa potem, ve samo višja sifa.«



**Marjan Topolnik iz Križevca pri Ljutomeru:** »Podpiram vse interese in prizadevanja staršev, krajanov in občanov. Pri tem poudarjam predvsem pedagoško plat, kar pomeni vzgojo in pripravo učencev na promet ter vzgojo in razsvetljevanje staršev. Korist s te okroglice mize je v tem, da sem sam dobil konkretnije informacije, ampak vidim, da je ta okroglica miza bolj zvonjenje po toči. Kaj dosti se več ne bo dalo spremeniti. Konkretno za šolo pa vidim, da se bodo stvari uredile – pločniki, križišča ... Tako da kake velike bojazni – govorim v imenu staršev in šole –, da bi prišlo do kake nesreče, ne bo. Skupaj s starši se bomo potrudili in upam, da bo res vse dobro. Kolikor sam vidim, starši tukaj v Križevcih glede prometne zavesti nismo nič boljši in nič slabši kot preostali občani in državljani Slovenije. Vztrajam pri tem, da je povsod v življenju treba dajati otrokom vzgled. V prometu pa tembolj, ker gre za življenje, življenje pa, kot vemo, nima cene.«



**Olga Mavrič iz Križevca pri Ljutomeru:** »Sem že dolgoletna naročnica Vestnika. Rada ga prebiram od začetka do konca. Za tole okroglo mizo v Križevcih se mi zdi škoda, da ni prišlo še več ljudi, ki bi slišali to, kar se je danes govorilo.

Drugače se na vasi o tem zelo dosti govori, včasih se omenjajo tudi kakšne neutemeljene informacije. Sicer pa imajo ljudje tudi prav. Vendar so imeli danes priložnost in bi lahko vsi prišli sem, da bi slišali informacije iz prve roke. To, kar se bo pozneje dogajalo, bo mogoče kdo tako ali tako drugače povedal. Vem, da je imel Vestnik že prej nekaj okroglih miz, in ideja se mi zdi v redu, ker tako pride med ljudi. Dobro je tudi, da imate že pred okroglo mizo tematično s tega področja. Npr. pri nas je bil Vestnik danes v trgovini zato že zjutraj razprodan.«

Tomo Koleč & Nataša Juhnov ■

## Priznanja in nagrade ob kulturnem prazniku

**O**b letošnjem kulturnem prazniku bodo podelili nagrade in priznanja najbolj zaslužnim v kulturi tudi v nekaterih pomurskih občinah.

Nagrado mestne občine Murska Sobota za življenjsko delo v kulturi prejme Ernest Lukač, umetniški vodja Big Banda Murska Sobota, plaketo za pomembne dosežke v kulturi višji kustus Janez Balažič, priznanje za uspešno delo v kulturi Klub PAC, priznanje mestne občine mladim ustvarjalcem v kulturi pa bodo letos podelili plesalki in koreografinji Nini Fras. Občina Ljutomer bo podelila štiri priznanja in Miklošičevo nagrado, dobitnik slednje do konca Vestnikove redakcije še ni bil znan, priznanja pa bodo dobili Peter Domiter, dolgoletni pevec v moškem pevskem zboru Društva upokojencev, Janko Žunec, ki že vrsto let deluje pri folklori in v pevski dejavnosti, ter Mirko Heric in Matija Kovačič, dolgoletna člana Pihalnega orkestra Ljutomer.

Izvedeli smo, da v občini Gornja Radgona še nimajo sprejetega nobenega pravilnika o nagrajevanju ob kulturnem prazniku, zato nagrad sedaj ne podeljujejo, v občini Lendava pa so kulturniki večkrat podali na občino pobudo za podeljevanje nagrad ob slovenskem kulturnem prazniku, vendar se na te javne pobude niso odzvali.

A. N. R. R. ■



# »Vsi, ki smo odgovorni za ureditev obvoza, smo padli na izpitu!«

Odmevna Vestnikova okrogla miza o reševanju cestnoprometnih problemov



Okrogle mize v Križevcih so se udeležili predstavniki vseh odgovornih služb.

**T**ema, ki smo si jo izbrali za obisk uredništva na terenu v občini Križevci 31. januarja 2002, je bila vsekakor dovolj aktualna, saj je v šolske prostore privabila številne krajanke, ki so aktivno sodelovali v razpravi, vabilu pa so se odzvali vsi povabljeni gostje. Ustno se je opravičil poslanec Andrej Gerenčer, pisno pa poslanec Feri Horvat, medtem ko je župan Občine Veržej Drago Legen (istočasno so imeli sejo občinskega sveta) poslal kar napisano mnenje.

Za mizo so tako sedeli predstavniki Ministrstva za promet Angel Polajnk, z Direkcije R Slovenije za ceste sta prišla Andrej Vižin, svetovalec vlade, odgovoren za investicije, in Matej Lapajne, pomočnik direktorja, odgovoren za SV Slovenijo, dr. Maja Mikluš Moran je bila v Križevcih kot predstavnica DARS-a, sicer pa je namestnica direktorja avtocestnega projekta SV Slovenije v Družbi za državne ceste, s Policijske uprave M. Sobota je prišel Marjan Horvat, s Cestnega projekta Maribor Valter Šiling, vodja projekta in odgovorni vodja del obnove ceste, ki je danes obvozna cesta, s Cestnega podjetja M. Sobota, ki je odgovorno za vzdrževanje vseh teh cest, je prišel Franc Matjašec, prav tako pa sta prišla Jože Špindler, poslanec in župan Občine Ljutomer, in župan Občine Radenci Herbert Šefer.

Najprej smo poskušali odgovoriti na vprašanje, zakaj je postala cesta Lipovci-Veržej-Križevci-Stara Nova vas-Radenci po 14. januarju letos obvozna, čeprav še ni dokončana in primer-

na za prevzem tako velikega prometa, kakršen je promet 5. mednarodnega prometnega koridorja. In še - kako so projektanti risali projekte in zakaj niso upoštevali zahtev domačinov, zakaj je ostal del ceste skozi Staro Novo vas, Iljaševce in Bučočevce nedograjen in kdo je kriv za zamude. Župan Feliks Mavrič je pojasnil dveletne priprave na obnovo in zaplete, ki so nastali, ker nekateri člani občinskega sveta niso sprejeli županove odločitve, da podpiše sofinancerski sporazum. To je eden od razlogov za zamude in ignoriranje projektanta. V razpravi so sodelovali Mirko Rožman in Boris Holc (...da so petanjski mostovi dotrajani, so vedeli dolgo, zakaj jih je bilo treba zapreti tako naenkrat, preden je cesta dokončana?), ravnatelj Marjan Topolnik (opozoril je na pomen ustrezne prometne vzgoje), Marjan Špur (meni, da so bili domačini izigrani), Herbert Šefer (v novi karti Slovenije se avtocestni križ konča v Mariboru ... obnovljeni in odprti petanjski mostovi ne bodo rešili Radenec), Ignac Žalik (gostom iz Ljubljane

je ponudil prenočišče, da se bodo lahko prepričali, kako nepravilno so postavljeni semaforji v Križevcih) in mag. Pavle Šerc (trdi, da svetniki niso krivi za zamude, ampak so zahtevali le najboljše za občino).

Andrej Vižin je pojasnil, da je v zakonu določeno, kaj je obveza države in kaj lokalnih skupnosti. V dobri veri, da bo občina vendarle podpisala sporazum, so čakali s podpisom pogodbe z izvajalci, ko se je to vleklo v nedogled, pa so na svojo roko podpisali pogodbo z izvajalcem Cestnim podjetjem Maribor. Jeseni so zahtevali, da pospeši z deli, vendar jim jo je zagodlo vreme: če bi bilo še 10 dni lepo, bi dokončali tudi pločnike in potegnili vrhno plast. Če pa z obnovo petanjskih mostov ne bi začeli januarja, bi se obnova le-teh zavlekla v leto 2003. Urednik Vestnika Janko Votek je spraševal, ali upoštevajo pri načrtih sanacije tudi dodatne obremenitve na državnih cestah, ki jih povzročajo tovornjaki, ki vozijo material iz Krapja po mostovih pri Veržejju na gradbišče avtoceste (do sedaj za odsek od Mure do Lipovce, v prihodnje pa tudi po prileških cestah). G. Vižin je obljubil, da bodo imele te ceste prednost pri vzdrževanju, po ukinitvi obvoza pa bodo tudi to cesto od Veržaja do Križevce, ki je že po nekaj tednih popolnoma uničena, temeljito obnovili. Valter Šiling pa je pojasnil, da izvajal-

ci na terenu ne morejo na svojo roko pri vsaki hiši reševati problemov, izvajalec naredi vse, kar mu naročnik in plačnik naroči in kar zariše projektant v projekte.

V drugem delu smo se lotili gradnje avtoceste v severovzhodni Sloveniji, ki zelo zamuja. Z pravico je začel Angel Polajnk, ki je najprej povedal: »Reševanje problemov obvoza zaradi gradnje petanjskih mostov je slabo, zdaj to že lahko rečem, vsi skupaj, ki smo odgovorni za ureditev tega obvoza, smo padli na izpitu.«

Naslov naše okrogle mize je bil: Kdaj bo dokončno zagotovljena varnost v cestnem prometu? Odgovor pa, da bo to šele takrat, ko bo zgrajena tudi avtocesta. Vendar pa se nam z novim predlogom rebalansa nacionalnega programa gradnje avtocest ne obeta nič dobrega, kajti prometna obremenjenost, ki naj bi bila v prihodnje pogoj za prednost pri gradnji, je v tem delu manjša kot na Gorenjskem ali Dolenjskem. Kot razlog bi bil lahko sporazum z Madžari, po katerem naj bi se avtocesti že leta 2004 srečali na meji pri Pincih (Madžari svoj del intenzivno pripravljajo), ter da bi avtocesto postavili kot pogoj za razvoj celotne regije. Namigovanja Angela Polajnka, da naj bi ta odsek od Maribora do Lendave gradili s koncesijami ali s sredstvi EU (glede na pomembnost velike regije), so vsekakor privlačena za lase in neumestna, kajti na ta način naj DARS gradi npr. Črni kal in povezavo nemškega prostora s Hrvaško, drži pa, da bodo morali vsi v tej regiji (župani, poslanci in gospodarstveniki) vložiti veliko več skupne sile in energije (več kot doslej), da bodo na Darsu vključili te odseke v rebalans kot prioriteto.

Dr. Maja Mikluš Moran pa je navzoče seznanila, da je vlada 18. januarja potrdila in predvidela denar za dokončanje projektov in parcelacijo na odseku Vučja vas-Cogetinci, to pa je tudi vse za letos, kajti izdelava projektne dokumentacije in investicijskega programa traja kar nekaj časa, kako bo v prihodnje, pa je odvisno od rebalansa. Zaradi zapletov tudi razpisa za gradnjo

etaje Vučja vas-Bletinci na prileški strani še ni bilo, zato bodo z gradnjo najverjetneje začeli šele konec leta. Takrat bo končana tudi sanacija petanjskih mostov in takrat se bo lahko promet že preusmeril mimo M. Sobote, kajti končana bo etapa od priključka Lipovci do priključka M. Sobota skupaj z obkanalsko priključno cesto in delom obvoznice M. Sobote.

G. Votek je nato navzoče opozoril, naj ne bodo preveč naivni, kajti druge avtoceste gradijo, le v Pomurju je problem denar, na primer na eni zadnjih sej je Vlada RS sprejela začasni finančni načrt Darsa za leto 2002 in v njem je predvideno, da se glede na razpoložljivi denar letos gradnja nadaljuje ne le na odseku Vučja vas-Beltinci (kjer je največji strošek most čez Muro), ampak tudi na odsekih AC Zrkovska-priključek Pesnica, Trojane-Blagovica,

Smrin-Socerb, Socerb-Klanjec, Razdrto-Vipava in Krška Obrežje.

Končali smo z branjem dopisa veržajskega župana, ki opozarja na nujnost vzdrževanja in obnove zaradi obvoza uničenih cest, zapisal pa je še:

»Zaradi mnogo mnogo logov (predvsem gospodarskih) bi apeliral na vse odgovorne poslance in ministre - da zliko več odgovornosti do okolja pospešijo vse aktivnosti za gradnjo avtoceste v SV Sloveniji vse do Lendave in tako temu delu Slovenije omogočijo začetek prizadevanj za najbližji regionalni razvoj, razvije gospodarstva in boljši ekonomski položaj tudi tega dela slovenskega naroda. Brez osnovne infrastrukture so vse druge stvari iluzije.«

Bernarda B. Pečec  
Foto: Nataša Juhanc

## Naj... šopek leta 2001

Drugi del obiska uredništva Vestnika po dve uri in pol trajajoči okrogli mizi je minil bolj sproščeno in s petjem. Program je vodila Nevenka Emri, direktorica Podjetja za informiranje Irma Benko in Olga Varga iz Vrtinarstva M. Sobota pa sta podelili priznanje za naj... šopek leta 2001. Lani je bilo v Vestniku predstavljeno dvajset šopkov, bralci pa so se odločili, da je bil najlepši šopek floristke Verice Jančar.

Nastopile so ljudske pevke iz Bučočevce in Vaški fantje iz Ključarovec, nato pa nam je zaigrala še harmonikarka Maja. Za pogostitev so poskrbeli naš gostitelj župan Feliks Mavrič in tamkajšnji peki.



Pevke iz Bučočevce so nam zapele nekaj ljudskih pesmi.



Vaški fantje iz Ključarovec so dodobra razgreti dvorano.



Naj... šopek v letu 2001 je izdelala floristka Verica Jančar.



V razpravi so aktivno sodelovali tudi domačini.



## Ljubiteljska kultura v Radencih

## KUD Bubla in njegove sekcije

Skozi spore  
pri boju za  
javni sklad

**P**ri kulturno-umetniškem društvu (KUD) Bubla pravijo, da so začetniki in nosilci ljubiteljske kulture v Radencih. Društvo je bilo ustanovljeno leta 1995 in je dobilo ime po predelu Radencev, kateremu so ljudje nekoč rekli Bubla zaradi bubljanja (vretja) mineralne vode.

Takoj po ustanovitvi društva so znotraj njega začele delovati različne sekcije: folklorna, likovna, literarna, gledališka in tamburška skupina, pozneje pa tudi ugankarska sekcija. Te skupine so dve leti delovale v okviru KUD-a Bubla, potem pa se je omenjeno društvo povežalo s KUD-om Sv. Jurij ob Ščavnici in skupaj so ustanovili Zvezo kulturnih organizacij (ZKO) Radenci - Sv. Jurij Ob Ščavnici. S



Predstavitve knjige Od murskih ravnic do vinskih gor. V ospredju dr. Marija Makarovič - etnologinja in pesnica Svetlana Makarovič.

tem se je začelo obdobje, ko se je o zvezi začelo govoriti in pisati kot o organizaciji, ki se je združila na silo z namenom, zbrati in registrirati čim več društev, vsaj petnajst. S čemer bi lahko pridobili območno izpostavo sklada ljubiteljskih kulturnih dejavnosti. Na ta način bi prišli tudi do prostega delovnega mesta vodje sklada, ki ga financira država, katerega je hotel zasesti te-

danji tajnik zveze Jože Kocuvan. Kot danes pravi Marija Marič, predsednica KUD Bubla in tedaj tudi predsednica ZKO Radenci - Sv. Jurij ob Ščavnici, ni šlo za iskanje delovnega mesta takratnemu tajniku, ampak so hoteli imeti sklad v svojem kraju, kar bi bilo koristno za ljubiteljsko dejavnost radenskega okolisa, ne glede na to kdo bi bil zaposlen. Kot verjetno veste, se je

zgodba končala tako, da je dobil javni sklad za to območje svoj sedež v Gornji Radgoni, vodja pa je postal Roman Sluga, kar je tudi vplivalo na to, da radenska in svetojurjevska društva z javnim skladom ne sodelujejo tako kot bi lahko, čeprav sedaj spadajo v ta sklad.

Kljub temu pa, čeprav so se nekatere sekcije iz Buble zaradi prej omenjenega kopičenja društev registrirale kot samostojna društva, ima KUD Bubla danes nove sekcije in deluje dalje. Likovna sekcija vsako leto pripravlja likovne delavnice in druge razstave. Med delavnicami so tradicionalne velikonočne, jesenske in adventne likovne delavnice, kjer izdelujejo izdelke, primerne tem časom in praznikom. Zelo dejavna pa je predvsem sekcija za kreativno pisanje. Pri njih so namreč že izdali dve knjigi z življenjepisi Prekmurcev in Prlekov, pripravljajo pa še tretjo knjigo iz serije življenjepisov ljudi ob Muri. Zelo aktivni pa so tudi ljudski pevci, ki sodelujejo na različnih slovesnostih in prireditvah v občini in zunaj nje. Tako so na primer lansko leto opravili več kot dvajset nastopov. S petjem pa se ukvarja tudi komorni zbor Akord, ki šteje dvajset pevec in pevk ter pripravlja samostojne koncerte doma in zunaj občine. Dejavnosti sta še lutkovna in plesna sekcija, ki prav tako popestrita različne prireditve v Radencih. KUD Bubla pa organizira tudi ogled gledaliških predstav v SNG Maribor ter različne kulturne prireditve, na katerih sodelujejo tako njihovi člani kot gostje.

Sicer pa se tudi pri njih, tako kot verjetno pri vseh pomurskih kulturnih društvih, ukvarjajo s finančnimi in prostorskimi problemi. Občina Radenci sicer nameni nekaj denarja za ljubiteljska kulturna društva, toda glede na to, koliko sredstev se iz proračuna nameni gostovanju različnih profesionalnih skupin in posameznikov, se vedno premalo. Kar se tiče prostorov, imajo pisarno in sobo v Prekmurškem domu v Radencih, kjer pa folklorna in gledališka skupina ne moreta imeti vaj. Tako si morajo vedno znova izposojati prostore v šoli, v vrtcu, v cerkvi itn., čeprav, kot pravi Maričeva, ne ve, kaj je s prostori v gasilskem domu v Radencih, kjer se ne dogaja skoraj nič in bi jih lahko namenili za kulturno dejavnost. Svoječas pa je bilo v Radencih govora tudi o kulturnem domu, vendar iz tega ni bilo nič.

Kljub temu pa, kot dodaja predsednica, nameravajo v društvu še širiti sekcije in članstvo ter v svoji občini skrbeti za ljubiteljsko kulturo.

C. K. ■

Uresničevanje  
30-letnega  
prizadevanja

## Brati ali ne brati - je to sploh vprašanje?

**A**li je sedaj pravi čas, da se gradi knjižnica v Murski Soboti, ali ne, je vprašanje, ki ima lahko 26 ali še več odgovorov. Ampak če je ne bi gradili sedaj, je verjetno ne bi imeli nikoli. To je namreč zadnja med knjižnicami, ki se bo kar 50-odstotno financirala iz kulturnega tolarja. Glede nato, da bo imela status regijske, naj bi preostala sredstva zbrala pomurske občine. A kaj, ko o tem, ali bodo pristopili k sofinanciranju, velikokrat odločajo ljudje, ki vzamejo knjigo v roke le redko ali sploh nikoli.



Ko se delajo večji projekti, kar pokrajinska in študijska knjižnica zagotovo je, radi udrihamo čez državo. »Čes da noče prisluhniti našim potrebam in projektom.« Tokrat pa država redno poravnava svoje obveznosti, problem pa tiči doma, v naših občinskih »ogradeh«. Občine so glede na odziv in plačevanje razvrščene v tri ali celo štiri kategorije: tiste, ki so podpisale pogodbo in plačujejo ali še ne; tiste, s katerimi je dogovorjeno, da bodo sofinancirale, pa še niso podpisale pogodbe; in tiste, ki sploh niso pristopile k sofinanciranju. Največji problem pa ni ta, da levi ali desni breg Mure ne želi pristopiti k temu projektu, težava je v največjih občinah. Čeprav se v Gornji Radgoni mečajo, tudi občina Ljutomer je že sprejela sklep o sofinanciranju, v Lendavi o tem ne želijo niti slišati, saj imajo svoj veliki nedokončani projekt. Nobenih stikov pa ne morejo vzpostaviti z občinami Hodoš, Sveti Jurij in Velika Polana.

Polovico investicije plača država, četrtno mestna občina Murska Sobota, preostalo četrtno pa druge občine po kriteriju števila prebivalstva. Od 266 milijonov tolarjev, kolikor pride na njih, so nakazale nekaj manj kot 44 milijonov tolarjev. Zaradi neplačanih sofinancerskih deležev so morali lani novembra gradnjo ustaviti. Kljub vsemu je objekt knjižnice v tretji fazi, stavba je v glavnem zaprta, ta teden pa so že začeli z obrtniškim deli v notranjosti. Ta knjižnica prav gotovo ni še ena nova stavba kar tako, ampak pomembna institucija, ki ima enega obsežnih knjižnih fondov v Sloveniji, bogat fond domoznanskega gradiva, prvih riskov v prekmurščini in obilo literature, ki je lahko mnogim, ne samo študentom in dijakom, v veliko pomoč.

Nova knjižnica ne bo samo knjižnica s številnimi knjigami, ampak tudi informacijsko središče z računalniki in dostopom do posameznih član- kov, različnega gradiva, dokumentov in neskončnim virom informacij. Prav zaradi tega je to tudi stavba, ki mora imeti eninotno vlogo in ustreznost mesto v tem prostoru. »To je moderna stavba, ki sledi času, ampak je časovno neobremenjena,« je o njej povedal arhitekt Iztok Zrinski. Prav take pa so tudi dobre knjige, ki sledijo različnim časovnim obdobjem, a znajo biti vedno aktualne in zanimive. Torej je prav, da se z njimi srečujemo v prijetnih prostorih.

A. Nana Rituper Rodež ■

## Recept za pravi uspeh

Gledališka skupina KD  
I. Kaučiča Ljutomer

Avtor Vaje zbora Vinko Moderndorfer z igralci in režiserjem

**L**ansko Linhartovo srečanje gledaliških skupin je prineslo (ne)pričakovano presenečenje - med petimi najboljšimi skupinami sta si razdelili prvo nagrado skupina iz Horjula in Ljutomerska predstava Vaja zbora Vinka Moderndorferja v režiji Srečka Centriha.

Takšen uspeh pomeni za vse gotovo veliko veselje, nikakor pa ne pade z neba. Režiser Srečko Centrih in organizacijska voditeljica skupine Mira Rebernik Žižek pravita, da je nasledek dobrega projekta, trdega dela in zdravih odnosov med člani skupine, gotovo pa tudi posebne nadržanosti režiserja, ki zna za vsako vlogo izbrati primerne igralce. Ker so vse to vključili, je bil uspeh sicer sluten in pričakovan, a zaradi razmer vendarle niso bili tako zelo trdno prepričani, zato so na podelitvi ostali le trije člani, ki so pa potem po mobitelih nesebično posredovali kolegom ploskanje in dvorani. Za najboljša sta jih priznala tako strokovna žirija kot občinstvo, veliko pa jim pomeni tudi pohvala avtorja Vinka Moderndorferja, ki kar ni mogel verjeti, da je ljubiteljska skupina sposobna narediti tako dobro predstavo. Besedilo namreč zahteva profesionalni pristop, od igralcev pa še pevske sposobnosti. Režiser pravi, da ima vedno svoj poseben

režijski koncept, skrbno poišče tudi primerno besedilo, svojim igralcem pa da že šest let, kar skupina obstaja, dopoveduje, da so najboljši. Zrasli so namreč iz že obstoječe gledališke skupine, ker so hoteli igrati komedijo in dokazati, da ni manjvredna zvrst. Vajo zbora so šestkrat odigrali v Ljutomeru, gostovali drugod in še vedno dobivajo vabila za nastope. Medtem so naštudirali in predstavili tudi že komedijo Raya Cooneya, sicer »hišnega avtorja« skupine, Med dvema ognjema. Trenutno zaradi boleznih v ansamblu obe predstavi žal stojita, nadaljevali bodo spomladi. Na lovorikah torej ne spijo, intenzivno se pripravljajo na naslednjo sezono, ko bodo predvidoma februarja praznovali stoletnico obstoja gledališke dejavnosti v Ljutomeru.

Za priložnost iščejo komedijo domačega avtorja, morebiti celo domačina, v tednu praznovanja pa bi radi odigrali še nekaj prejšnjih predstav. Zelo radi bi pripravili kakšno opereto, vendar so avtorske pravice zanje predrage. In ob tem se seveda spet vse ustavi ob temnejši plati ljubiteljskega dela - denarju. Dotacija, ki jo dobijo od občine, jim še zdaleč ne zadošča, zato morajo nenehno iskati sponzorje, kar je doslej opravljal režiser, ki jih je našel kar med prijatelji in znanci, zato je delo zanj kar naporno, skoraj donkihotsko, pravi. Tudi režiser da je

postal po sili, prej je bil vedno le igravec. Videti pa je, da je za režiserja rojen, saj je ustvaril homogeno skupino, ki ima rada svoje delo.

Pozitivno je tudi, da so vseh starosti, od 18 do 64, med njimi so tudi trije Severjevi nagajenci. Radi igrajo, radi gostujejo, čeprav morajo sami skrbeti za vse, prodajati tudi vstopnice. Radi bi gostovali še več, pravijo, vendar v nekatere kraje, kot sta na primer Lendava in Murska Sobota, kar ne morejo prodreti. Kljub temu je elana in volje še veliko, menita oba, Mira Rebernik Žižek pa obljublja, da bodo režiserja skušali toliko razbremeniti, da se bo lahko posvetil le svojemu delu. Ob vsem slisanem nam torej ne preostane nič drugega, da jim ob slovenskem kulturnem prazniku še enkrat čestitamo in jim zaželimo še veliko podobnih uspehov.

Bea Baboš Logar ■

## Gradnja, ki jim sivi lase

**G**radnja kulturnega doma v Lendavi se vleče kot zgodba, ki ji ni videti konca, ljudje pa so mu nadeli v času, ko dograditev »mega« objekta občina kot vroč krompir podaja sopolisnicam financiranja gradnje, državam Sloveniji in Madžarski, najrazličnejše nazive, npr. nedokončana »grobniča«, zaradi strehe s »krili« Red Bull, zaradi »odrezanih« spremljevalnih prostorov neuporabni spomenik, zaradi »trdnih« obljub s figo v žepu, ki so jih dali sopolisniki sporazuma o financiranju gradnje aprila 1995 - to pa so Ministrstvo za kulturo, Urad za zamejske Madžare Republike Madžarske, občina Lendava in Madžarska samoupravna narodnostna skupnost občine Lendava.

Za lendavski občinski svet in občino je to nedvomno trpka šola. Za objekt, ki so ga v Lendavi začeli načrtovati že leta 1993, zanj leta 1995 razpisali izbiro najugodnejšega ponudnika gradnje, z razpisno vrednostjo 420 milijonov tolarjev in rokom dokončanja petindvajsetega novembra 1996, še vedno ni znano, kdaj bo zazibal visoko kulturo. Eni pravijo, da bi zgodbo dokončali s tristo milijoni tolarjev, kar povzema tudi na kulturnem minist-

stvu, po drugih informacijah pa bi bilo potrebnih petsto milijonov, še posebej, če bodo v veličastno stavbo želeli postaviti primerno in enako prestižno opremo. V vsakem primeru pa bo vrednost naložbe presegala milijardo in dvesto milijonov tolarjev.

Kdo naj bi dal manjkajoči denar? Z Ministrstva za kulturo so nam v odgovoru na to vprašanje zapisali, da v razvojnih programih za leto 2002 in 2003 med investicijami sofinanciranja nimajo

gradnje doma v Lendavi. Konec leta 1999 jim je župan Jožef Kocon sicer napisal prošnjo za zagotovitev sredstev za opremo doma v letu 2000, vendar, kot navajajo, brez natančnega programa in projekta, zato do konkretnih dogovorov tudi ni prišlo. Republika Slovenija, ki se je v sporazumu zavezala, da bo za gradnjo doma zagotovila dve tretjini potrebnih finančnih sredstev, je prispevala v letih od 1996 do 1999 568,4 milijone tolarjev, po poročilu konec oktobra 1999 pa je bila vrednost opravljenih del 918,2 milijona tolarjev. Na ministrstvu tudi ne vedo, koliko so doslej za gradnjo prispevale preostale podpisnice. Znano jim je tudi, da naj bi madžarska vlada novembra sprejela sklep o tem, da bodo za gradnjo kulturnega doma v Lendavi namenili 80 milijonov tolarjev (100 milijonov forintov), vendar uradnega papirja o tem ni, prav tako ga ni dobila lendavska obč-

na. Sploh pa so v občinskih službah prepričani, da bo o tem denarju med državama še potekalo dopisovanje.

Občina Lendava je lani, po tem ko se je moral zaradi prekoračitve proračunskih sredstev za gradnjo doma v letu 1999 pred računskim sodiščem zagovarjati župan Jožef Kocon, in ko so svetniki lani zavrnili prevzem obveznosti občine za gradnjo v znesku do tristo milijonov tolarjev, gradnjo ustavila. V letošnjem proračunu so sicer za kulturni dom predvideli 220 milijonov tolarjev (proračun je pred drugo obravnavo), vendar jih bodo aktivirali le, če bo svoj delež pri investiciji zagotovila tudi Madžarska. To bi morda omehčalo slovensko stran, da bi kljub že sprejetemu proračunu izvrtala še kakšna sredstva. Toliko o gradnji, povsem druga zgodba pa je, kdo bo v dom princel vsebino in zanjo ter za vzdrževanje dal denar.

M. H. ■



# Najljubše sanje ... VESTNIKOVO POTOVANJE

**Vsak četrtek do 12. aprila 2002  
izbirajte svoje najljubše  
potovanje in se prepustite sreči!**

Na tedenskem kuponu obkrožite eno od treh možnosti in kupon pošljite najkasneje v torek na naslov: VESTNIK, Ulica arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota s pripisom POTOVANJE, da ne boste zamudili sredinega žrebanja in možnosti, da se v četrtnem Vestniku vaše ime znajde med tremi srečnejši.

## TEDENSKI KUPON

- a) Ogled smučarskih skokov v Planici
- b) izlet v Gardaland

## MREŽNI KUPON



Ta teden so bili izmed vseh prispelih tedenskih kuponov izžrebani tisti, ki so jih poslali:

1. nagrada: Aleksandra ŠPOLAR, Gradišče 49 d. 9251 TIŠINA. (izbrala si je potovanje v Gardaland)
2. nagrada: Anica COPOT, Srednja Bistrica 27. 9232 ČRENŠOVCI. prejme kuharsko knjigo Branka Časarja.
3. nagrada: Simon HORVAT, Križevci 8. 9206 KRIŽEVCI V PREKMURJU. prejme kuharsko knjigo Branka Časarja.

Vsi trije bodo o prejemu nagrade obveščeni po pošti!

Naj vas ne skrbi, če vam sreča ni bila naklonjena ta teden. Ponujamo vam še mrežni kupon, ki ga vsak četrtek skrbno nalepite v mrežo, objavljeno v 51. št., ki je izšla 20. decembra 2001. Polna mreža mora prispeti na naš naslov do 12. aprila 2002, ko bo finalno žrebanje.

## Nagrada bo vabljliva!

Izžrebali bomo šestnajst izpolnjenih mrež in šestnajst vas bo za prvomajske praznike za nekaj dni odpotovalo v toplejše kraje z Vestnikom in Turistično agencijo KLAS.



Murska Sobota, Slomškova 42,  
tel.: (02) 530 16 51, 530 16 52,  
faks: (02) 530 16 55,  
e-mail: t.a.klas@sib1.net

## Lepe želje, čestitke in pozdravi

Prvo srečko je upilnil drugi Matije Laujšček iz Krupitnika. Želimo mu, da bi bil srečen, zdrav in vesel ter se naprej tako razigran kot doslej. Z njimi se veselimo in vse najboljše mu želimo – bratranec Uroš z domačimi.

Ta dni je praznovala šestnajsti rojstni dan ljuba hčerka Jožica Težak iz Vanetine pri Cerkvenjaku. Želimo ji mnogo zdravja in sreče v ljubezni, a tudi dobrih uspehov v šoli – mama Katica in oče Vlado.

Sanjala sem sladke sanje, da moja prijateljica Anja Kalamar praznuje svoj osmi rojstni dan. Naj te sreča spremlja vseporsod, naj se ti izpolnijo vse želje – tvoja prijateljica Kaja.

Tretjo srečko bo prižgala Žana iz Mostja 57. Obilo otroškega smeha in veselja ji želita – ati in mama.

Te dni bo praznovala tretji rojstni dan draga vnukinja Žana Laič iz Mostja 57. Želimo ji mnogo zdravja, srečno otroštvo in da bi bila še naprej tako pridna – dedi in babica iz Banute.

## ZLATA PRAGA za tiste, ki želijo nekaj posebnega. 22.-23. 3.

Dvodnevni izlet v češko  
prestonico z  
agencijo KLAS  
**17.600 SIT**

JOKER

VESTNIK

**Za zamudnike še  
enkrat objavljamo  
mrežo in ku-  
pon JOKER, ki  
lahko nadomesti  
katerikoli majka-  
joči del lepljenke.**

## 7. NOČ PENEČEGA VINA

ZAHVALJUJEMO SE POKROVITELJEM

**Radenska**  
ZDRAVILIŠČE RADENCI

120 let



Radgonske gorice a.d.

150 let

TEO – TEN Ljutomer; ZAVAROVALNICA SLOVENICA; KOVINO-STROJ – Gastronom Grosuplje; RADENSKA, d. d.; ZAVAROVALNICA TRIGLAV Murska Sobota; TSE Ljubljana;

MAIS, d. o. o., Ljubljana; Mizarstvo DRESLER Apac; PALOMA – Sladkogradsko; FOTOLIK Celje; Saubermacher – LEITNIK Lenart; WINTERHAUTER Grosuplje; SLO-RATIONAL Slovenj Gradec; ALMA-MIX Medvode; MIR Gornja Radgona; Steklarna Rogaska, d. d.;

INTERVARM Lenart; LEDO, d. o. o., Ljubljana; RADENSKA – Koss, d. o. o., Gradbeni; Sivo Gomboč; Gramis Murska Sobota; Mlinopek – Murska Sobota; VIGROS – Murska Sobota; LONDAČII Opekarna – Križevci pri Ljutomeru; ZR GRAFIKA Gornja Radgona; ARKADA Radenci; Saubermacher Murska Sobota; AFRODITA Kozanovka; Pekarna Pecjak; Pego Celje; Preizvajalca Lasko.

## KUPON za brezplačno čestitko v Vestniku

Besedilo:

Naslov pošiljatelja:

## Mercator Pohištvo

**Smo največji  
prodajalci  
slovenskega  
pohištva**



brezplačno  
računalniško  
projekcijo



gotovinski  
popusti



brezobrestna  
prodaja na  
12 obrokov\*



brezplačna dostava  
in montaža nekaterih  
programov



## Lepe želje, čestitke in pozdravi

Frančku iz okolice Ljutomerja čestitamo za praznovanje in želimo, da nekoliko odloži vsakdanje garanje in se poveseli. Življenje je pač prekratko, zato ga je treba užitati – prijatelji.

Trideseti rojstni dan praznuje Vera Šarkež iz Petišovca. Čestitamo in želimo ji mnogo sreče ter zdravja v nadaljnjem življenju – mama, mož ter hčerki Anita in Petra.

Darji Horvat iz Gradišča čestitamo ob praznovanju petdesetega rojstnega dneva. Želimo ji boljše ter veliko zdravja in uspehov v življenju – mači.



Prejeli smo

# Za kmeta vedno slabše

Slovo od starega leta in korak v novo je bil za nekatere sloje prebivalstva Slovenije vesel, za druge zelo težak. Pisalo in govorilo se je o božičnicah, trinajsti plači in visokih mesečnih plačah državne uprave. Na drugi strani so odpusti delavcev in zadnji vzdihljaji kmetov. Torej vse v znamenju demokracije. V tako majhni Sloveniji se iz leta v leto povečuje število zaposlenih v negospodarstvu in državni administraciji, ki odjeda s svojimi previsokimi plačami velik kos že tako tankega kruha. Izčrpani so že skoraj vsi viri, ki bi polnili to vrečo brez dna. Po drugi strani pa so izčrpani revni fizični delavci in kmetje. Naj se oprem samo na kmeta. Obljubljena Evropa prihaja in z njo potop kmetij. Kot sem že omenila, na 2 milijona prebivalstva je 150.000 zaposlenih v negospodarstvu. Kaj pa kmet? Nekoč je lahko živel na 3-4 ha zemlje.

Sedaj se mu obeta obstoj na 50-100 ha. Torej, za koliko se mu mora povečati storilnost dela? Kaj pa storilnost birokracije, ki je iz leta v leto večja in brez večjih rezultatov dela troši trude delavca in kmeta. V televizijskih oddajah je bilo na koncu leta slišati, naj bi bili tudi zaposleni v negospodarstvu deležni božičnic oziroma trinajstih plač. Zakaj pa ne! Saj vendar za svoje nedelo vedno dobijo 100 odstotkov plače in jih nič ne prizadene, ne suša, toča, mraz, slab gospodarski položaj itd. Kmet, ki pa si je pokrival z veliko truda v neugodnih vremenskih razmerah komaj 80 odstotkov stroškov, je dobil za novo leto naslednje: bolezen BSE in z njo znižanje cen živine, podražitev reprodukcijskega materiala, zvišanje stroškov odkupa mleka in pokrivanje stroškov analiz mleka, zvišanje veterinarskih storitev, svetovanj, zvišanje sodnih taks za prepis zemlje, drago storitveno klanje itd.

Pa na kratko opišimo cene glavnih kultur. Pšenica: leta 1999 - 23 + 3 država = 26 SIT, leta 2000 - 26,5 SIT, leta 2001 - 26 SIT. Torej tri leta enaka cena z vedno ostrejšimi parametri za kakovost, cene kruha in preostalih izdelkov iz moke pa so se vsako leto zvišale za najmanj 10 odstotkov. Naj obnovim misel izjave gospoda direktorja Mlnopeka, ko je odgovoril na vprašanje novinarja, ali se mu ne zdi, da je kruh predrag glede na ceno pšenice: »Mislim, da ne, ker so se zvišali stroški energije, prevozov in trgovine.« Potem gredo vendar kmečki traktorji in še vse drugo na vodo?

Cena sladkorne pese se je v treh letih znižala za 5 odstotkov, koruznega zrnja pa za okrog 18 odstotkov v zadnjih dveh letih. Mleko je bilo predmet pogajanj več kot dva meseca. Potem so sprejeli 4,5-odstotno zvišanje za BE in TE. Povedano je bilo javno po RTV, da kmet ne bo plačal stroškov odkupa. Rezultat je tak, da so se povečali stroški odkupa s 3 na 6 odstotkov in za december je prišlo še dodatno plačilo analize mleka. Pa smo tam, kjer smo bili. Škoda sestankovanja.

Vse te primerjave kažejo lepo sliko stanja kmeta. Skratka veliko dela na nešteto majhnih površinah, tudi do nekaj arov. Ukrep oziroma sklep, ki ga je izdala vlada 23. 11. 2001 v številki 93 Uradnega lista, je spet udaril po kmetu. Namesto da bi pomagala pri povečanju parcel z nakupi ali zlozbo, je petkratno zvišala sodne takse za zemljiškoknjižni postopek.

Kje pa sta ministristvo za kmetijstvo in KGZS, ki smo jo izvolili lansko leto? Kot sem omenila že v začetku, je naša država vreča brez dna. Nekeje mora dobiti denar, ki ga potrebuje za velike izdatke za sodne postopke, ki se vlečejo mesece in leta, potem zastarajo, lopovi ostanejo na prostosti, napolnijo si žepe in državo tožijo za odškodnino. Pa še to, za iskanje pravice na sodišču moraš drago plačati, država pa iz proračuna pokriva 250.000 SIT zagovorniku, ki ga ima pravico najeti obtoženec, zato ni čudno, da je naš proračun tak. Vedno je primanjkljaj. Lepo bi se slišalo, če bi ti, ki so plačani iz proračuna, vsaj enkrat prispevali kakšen odstotek za pokritje luknje v proračunu. Vedno imajo 100-odstotne super plače, stroške njihove nevednosti in neodgovornosti pa pokrívamo vsi iz proračuna. Obratno je pri kmetu ali gospodarstveniku, ki to slabo lastnost občuti na svoji koži. Lepo spričevalo našega režima!

Ana Banfi, Kupšinci 62 ■

## Izobraževanje za kmete

V Murski Soboti, v hotelu Diana, bo 10. februarja ob 9.00 predavanje: Varstvo vinske trte pred boleznimi in škodljivci. Od 11. do 13. februarja od 9.00 do 13.30 bo v predavalnici KGZ v Murski Soboti 3-dnevno usposabljanje iz zdravstvene-ga varstva rastlin za izvajalce FFS - UE Gornja Radgona.

V vaško-gasilskem domu v Radovcih bodo 13. februarja ob 9.00 predavanja: Slovenski kmetijsko okoljski program, Nove možnosti kmetovanja v krajinskem parku treh dežel Raab - Orseg - Goričko. Istega dne ob 9.00 bodo v Puževcih v dvorani gostilne Šiplič predavanja: Pridelovanje oljne ogrščice, Ekonomika pridelave, Pogoji in možnosti odkupa.

V občinski dvorani v Veliki Polani bo 14. februarja ob 9.00 predavanje: Spomladanska oskrba žit, pridelava oljne ogrščice in intervencije v kmetijstvu. Istega dne bo v Ljutomeru v hotelu Jeruzalem ob 10.00 srečanje kmetič Pomurja. V Razkrižju na sadjarski kmetiji Mužinčič bo 14. februarja ob 15.00 praktični prikaz rezi jablan.

## Svečniška trgatev v podjetju Radgonske gorice

# Konec lanske in začetek letošnje sezone

V podjetju stavijo na kakovost, zato nimajo težav s starimi zalogami vina



Na svečniški trgatevi v Radgonskih goricah so potrgali še zadnje grozdje letnika 2001 ter iz 400 kilogramov pridelka iztisnili okoli 120 litrov sladkega mošta z 203 Eoxlejevimi stopinjami sladkorja. Foto: L. K.

540 trsov chardonnaya, obloženih s slastnim grozdem, je pričakalo letošnje svečnice v vinogradih podjetja Radgonske gorice na Policah nad Gornjo Radgono. Svečniška trgatev je postala v tem podjetju tradicionalna, saj so jo letos pripravili že petič po vrsti, z njo pa so v bistvu zaokrožili lansko vinogradniško in vinarsko sezono in začeli s pripravami na letošnjo.

Da to drži, je kazal pogled na vinorodne gorice, saj je na parceli, ki so jo namenili za svečniško trgatev, na trsih še viselo grozdje, na sosednjih parcelah pa je bila rez vinske trte že opravljena. Kakšnih 300 hektarjev vinogradov še obdelujejo zaposleni v Radgonskih goricah, rez pa so doslej opravili na tretjini vseh površin. Po zakonu o denacionalizaciji so nekaj vinogradov vrnili, nekaj jih še bodo, izpad pa želijo nadomestiti z obnovami. Na površinah, ki jih obnavljajo, bo več trt na hektar, sicer pa dajejo v razvoju vinogradništva poudarek predvsem kakovosti. To zagotavlja manjša obremenitev trsov in ustrezn

tehnologija, po besedah enologa pa bo prihajala kakovost vina vedno bolj do izraza.

S kakovostjo se v kletih podjetja Radgonske gorice lahko pohvalijo, saj njihova vina posegajo po najvišjih odličjih na domačih in tujih vinskih ocenjevanjih, po kakovostnih vinih pa vedno bolj povprašujejo tudi potrošniki. Kljub obilnim zadnjim vinskiim letnikom v Radgonskih goricah nimajo težav s starimi za-

logami in z novim letom so že dali na trg vina lanskega letnika.

Vino svečniške trgateve, ki ga polnijo v posebne priložnostne steklenice v obliki sveče, je namenjeno predvsem za promocijo podjetja in letošnje bo še posebno kakovostno. Iz štiristo kilogramov grozdja so iztisnili okoli 120 litrov mošta in v njem namerili 203 Eoxlejevih stopinj sladkorja, kar pomeni skoraj 50-odstotno vsebnost sladkorja. To bo vino najvišje kakovosti, saj bo deklarirano kot suhi jagodni izbor, pravi Milko Škrobar, enolog v Radgonskih goricah.

Ludvik Kovač ■

## Malonedeljska vinska kraljica

Društvo vinogradnikov Mala Nedelja deluje šele tretje leto, a se lahko pohvali z mnogimi opravljenimi deli in prav tako smelimi načrti. Tako se je zbralo na prvem letošnjem predavanju veliko vinogradnikov, ki so s svojo navzočnostjo in vprašanji dokazali, da so željni takih srečanj. Magister Tone Vodovnik je predaval o drugem pretoku in pripravi vina za stekleničenje, spregovoril pa je tudi o vinski zakonodaji. Vinogradniki so prinesli s seboj tudi svoje vinske

vzorke za pokušino in oceno enologa. Na srečanju se je predstavila tudi nova vinska kraljica vinogradniškega društva Mala Nedelja Martina druga Vida Štuhar, absolventka iz Bolehneč, in z aktivnim sodelovanjem dokazala, da je vredna častnega naslova. Naslednje srečanje bo že v četrtek, 7. februarja, ob 15. uri, ko bo Roman Štabuc, dipl. inž. agr., kmetijski svetovalec za vinogradništvo, prikazal praktičen rez vinske trte. Vinogradniki, vabljeni!

Breda Žunič, foto: Marija Tivadar



## Cene krmil in vitaminsko-mineralnih dodatkov v kmetijskih trgovinah

| SKZ Črenšovci     |           |              |
|-------------------|-----------|--------------|
| Tovarniško ime    | Pakiranje | MPC v SIT/kg |
| pu-predstarter    | 10/1      | 100,30       |
| pu-starter        | 10/1      | 88,00        |
| pu starter        | 40/1      | 83,20        |
| s-doj             | 40/1      | 57,20        |
| bek 1             | 40/1      | 56,80        |
| bek 2             | 40/1      | 54,80        |
| super bek 35      | 10/1      | 100,90       |
| super bek 35      | 40/1      | 95,60        |
| tl-starter        | 10/1      | 72,10        |
| tl-starter        | 40/1      | 67,70        |
| tl-pit 1          | 40/1      | 48,20        |
| tl-pit 2          | 40/1      | 44,30        |
| bro-starter       | 10/1      | 85,20        |
| bro-starter       | 25/1      | 79,70        |
| bro-finišer       | 25/1      | 77,80        |
| ns-k (za nesnice) | 10/1      | 72,20        |
| ns-k (za nesnice) | 40/1      | 67,50        |
| krmiko za kunce   | 10/1      | 72,30        |
| pšenični otrobi   | 30/1      | 19,00        |
| vitaredin         | 2/1       | 289,40       |
| kostemin          | 2/1       | 207,30       |
| kravimin 3 bio Zn | 5/1       | 263,90       |
| pravimin 1        | 5/1       | 222,70       |

| KZ Radgona, Prodajni center Radenci |           |              |
|-------------------------------------|-----------|--------------|
| Tovarniško ime                      | Pakiranje | MPC v SIT/kg |
| pu-predstarter                      | 10/1      | 170,70       |
| pu-starter                          | 10/1      | 88,70        |
| pu starter                          | 40/1      | 82,83        |
| s-doj                               | 40/1      | 56,38        |
| bek 1                               | 40/1      | 56,48        |
| bek 2                               | 40/1      | 54,15        |
| super bek 35                        | 10/1      | 101,00       |
| super bek 35                        | 40/1      | 95,93        |
| tl-starter                          | 10/1      | 72,20        |
| tl-starter                          | 40/1      | 67,00        |
| super-u-3                           | 40/1      | 65,95        |
| bro-starter                         | 10/1      | 86,70        |
| bro-starter                         | 25/1      | 83,00        |
| bro-finišer                         | 25/1      | 81,42        |
| ns-k (za nesnice)                   | 10/1      | 72,00        |
| ns-k (za nesnice)                   | 40/1      | 64,88        |
| krmilo za kunce                     | 10/1      | 72,10        |
| krmilna moka                        | 35/1      | 25,14        |
| sončnične tropine                   | 40/1      | 55,20        |
| sojine tropine                      | 40/1      | 94,69        |
| pšenični otrobi                     | 40/1      | 18,95        |
| kokuza                              | 40/1      | 33,76        |
| pesni rezanci                       | 35/1      | 34,11        |
| živinska sol                        | 50/1      | 31,94        |
| vitaredin                           | 2/1       | 279,50       |
| kostovit                            | 2/1       | 385,25       |

|                                       |      |        |
|---------------------------------------|------|--------|
| min.vit.dod. za pl.svinje 2391        | 10/1 | 235,00 |
| min.vit.dod. za pujske 2191           | 10/1 | 322,83 |
| min.vit.dod. za govedo 1613           | 5/1  | 171,92 |
| min.vit.dod. za nesnice 3413          | 5/1  | 171,50 |
| min.vit.dod. za prašiče 2611          | 10/1 | 235,00 |
| min.vit.meš. za prašiče 2291          | 30/1 | 233,00 |
| min.vit.dod. za prašiče 2611          | 5/1  | 242,40 |
| min.vit.dod. za prašiče 2291          | 10/1 | 239,96 |
| min.vit.dod. za govedo 1613           | 30/1 | 152,91 |
| mvb konc. za krave molznice 156125/1  |      | 118,72 |
| mvb konc. za pl.svinje 2361           | 25/1 | 119,86 |
| mvb koncentrat za pujske 2161         | 25/1 | 138,92 |
| mvb konc. za prašiče pitance 226125/1 |      | 130,78 |
| R 18                                  | 25/1 | 152,56 |

|                               |      |        |
|-------------------------------|------|--------|
| Mlečni nadomestki             |      |        |
| fokamel - za teleta           | 25/1 | 303,00 |
| fokamel - za teleta           | 10/1 | 323,20 |
| mleko v prahu Intalor K1E25/1 |      | 320,58 |



Borovi gostüvanji v Križevcih in Kruplivniku

# Imri in Mejca, Andraš in Kata

## Več tisoč ljudi na gostüvanjih

**N**e v Križevcih v Prekmurju ne v Kruplivniku pri Gradu se »v etni fašenskom cojti, šteri je namenjeni za mlade dekline pa pojbe, ka bi se ženili, nej najšo niti eden par za tou.« Ker torej ni bilo porok, so pripravili borovi gostüvanji.

V Kruplivniku sta za tou veliko stvar privolila mladoženec Borov Imri in snega Gabrova Mejca, v Križevcih pa sta se odločila poročiti Borovnjakov Andraš in Šćukova Kata. Vaščani obeh vasi so kar nekaj sobot in nedelj vabili na gostüvanji, zato je prišlo v obo kraja oziroma gozdica, kjer so ženinu naši nadomestno nevesto – bor, nekaj tisoč ljudi



od blizu in daleč. Prireditelji pa so imeli tudi srečo z vremenom, kajti minula nedelja je bila suha in sončna, zato je zaspanec kar vabila v naravo.

Prireditvi sta potekali po običajnem »scenariju«. Bilo je veliko našemljenih, igrali so domači godci,

gostitelji so častili s pecivom, lačni in želji pa so se lahko okrepčali ob gozdnih sankih, pozneje pa še v gasilskih domovih. Seveda ni manjkalo tudi policajev. Nekateri so bili oblečeni v

nimo kak del z lesenega voza, ki je varovan čakal na prevoz bora. Ko pa je ta končno padel, so se fantje in moške iz sosednjih krajev zapodili k vršičku, da bi ga utrgali in s tem naredili sra-



nekdanje milicarje, drugi pa v uniforme sedanjih policistov in v rokav so nosili pendreke. Prav nič niso bili prizanesljivi do tistih, ki so skušali kaj ukrasti, de-

moto prireditelju, a so jih prehiteli policaji. Je pa res, da je bila prava bitka. Potem je sledil ekumenski oklic, vlečenje bora v vas, potem pa šaljiva poroka že-



nina z borovo nevesto. Človeku pač ni dobro biti sam.

Borovi gostüvanji v Kruplivniku in Križevcih sta uspeli. V nedeljo, 10. februarja, bo taka prireditve še v Predano-

vecih. Dva dni pozneje bo že pustni dan, ko se bomo lahko še zadnjič v sredo pa je že pepelnica – začetek po pustni veseljačenju. Skoda! Štefan & Nataša

## Kuharice v samostanu



V samostanski kuhinji pri Sv. Trojici v Slovenskih goricah je bil kuharski tečaj, ki ga je pripravilo s kmetijsko svetovalno službo Lenart in njeno svetovalko Cvetka Bogdan Društvo kmečkih žena in deklet (DKŽD) Sv. Trojica. Tečaja, ki ga je vodila priznana kuharska učiteljica Ida Mir iz Radenec, se je udeležilo dvajset gospodinj, ki so spoznavale sodoben način priprave zdrave hrane, zlasti jedi iz kaš prosene in ajdove kaše ter iz pire (preprosta, manj rodna pšenica). Pripravljali so tudi druge jedi za vsakdanji jedilnik. Na koncu je bila seveda pokušina, na katero so povabile tudi župnika palra Lavrencija in palra Jureta ter se jima na tak način zahvalile za gostoljubnost in prostore. Predsednica DKŽD Fanika Družovec je povedala, da je bil zadnji tečaj že šesti, ki so ga imeli v samostanu. – Foto: L. Kramberger

## Razstava likovnih del učencev z motnjami v duševnem razvoju

**O**snovno šolo dr. Janka Šlebingerja obiskujejo učenci, ki se težje učijo, kot pravijo sami zase, oziroma imajo zaradi bolezni ali drugih okoliščin motnje v razvoju.

Na šoli imajo poleg razredov, v katerih poteka prilagojen program za učence z lažjo motnjo v duševnem razvoju, tudi tri oddelke za vzgojo in izobraževanje, v katere so vključeni učenci s težjo motnjo v duševnem razvoju.

No in ravno učenci teh treh oddelkov razstavljajo v mesecu januarju in februarju svoje likovne izdelke v prostorih Trend

caffaja v Gornji Radgoni. Kot pravi profesorica likovne umetnosti in njihova mentorica Sandra Sep, med deli prevladuje tehnika slikanja s tempero, ki jo ponekod dopolni še doslikava s konturo.

Iz razstavljenih slik vije otroška posebnost, ki naredi z jasnostjo in enostavnostjo likovnih rešitev razstavljene izdelke barvite, živahne in nasmejane. Razstava, ki bo na ogled vse do 15. februarja, je že imela kar lep odziv. Nekateri obiskovalci so določena dela celo hoteli odkupiti, vendar niso naprodaj.

C. K. ■

## Nedeljska slovesnost v Veliki Polani

# Deset let župnijske Karitas

## Na obletnici tudi škof dr. Franc Kramberger

**P**red desetimi leti so ustanovili v Veliki Polani župnijsko človekoljubno organizacijo Karitas, katere voditelj je bil župnik Franc Kodila, člani pa Marija Čeh (tajnica), Elizabeta Prša (namestnica), Cvetka Jaklin (blagajničarka), Štefan Kelenc, Marta Cvetko in Ana Petek.

Jubilej so zaznamovali z izdajo biltena in slovesnostjo, združeno s sveto mašo, ki jo je vodil (in tudi pridigal) mariborski škof dr. Franc Kramberger, sicer pa tudi predsednik slovenske Karitas. Slovesnosti so se udeležili številni predstavniki župnijskih Karitas (ŽK) z območja Pomurja. Pozneje je bila skromna pogostitev v dvorani doma krajanov.

V biltenu so orisane aktivnosti Karitas v posameznih letih. Delovnih področij je veliko: skrb za bolne, onemogle in invalide ter socialno ogrožene večje družine, praznovanje materinskega dne, priprava daril za obdarovanje otrok za Miklavža, pletenje adventnih venčkov z izkupiškimi za dobre namene, organizacija in izvedba srečanj starejših, pomoč na domu ... Lani pa so imeli tudi župnijski oratorij oziroma nekajdnedno vodeno družanje otrok. Poromali so tudi po Halasovi poti, ki vodi iz rojstnih Črenšovce prek Horize in Lendave v Veliko Polano, kjer je ta svetniški kandidat pokopan. V ŽK so podprli pobudo, da vsakemu mlademu paru, ki se poroči v



Desetletnico župnijske Karitas v Veliki Polani je s svojim obiskom in sveto mašo obiskal škof dr. Franc Kramberger in pohvalil skrb za dobro bližnjega. – Foto: Š. S.

župnijski cerkvi, podarijo lesen križ – simbol vere, upanja in ljubezni. Prva sta ga dobila mladoporočenca Lidija in Boštjan. Življenje postane bogatejše,

lanskem območju so ljudje v pomoči. Mnogim pa seveda ne manjajo obisk, stisk roke, lep

Najljubše sanje VESTNIKOVO POTOVANJE



# Stari običaji – stari prijatelji

**P**rikaz starih običajev na Vinotoču Smodiš v Otovcih je bil v resnici podoben srečanju starih prijateljev. Vsak je vedel, kakšno je njegovo delo, veselji so bili, da so se spet srečali in povsod se veselili. Družina Smodiš je že uigrana ekipa – gospodinja Vera z leti pridobiva vedno več izkušenj, mladi Vlado je mojster kuhanja žganja, študentka Vladka v prostem času z veseljem pomaga doma, pa seveda gospodar Vlado, ki ga je povsod veliko.

Vsi so že dolgoletni prijatelji Porabcev in tudi to soboto, 26. januarja, so bili gostje iz slovenskih vasi na Madžarskem deležni vse pozornosti. V prvem prostoru so bili na mizi kupi bučnega

semena, ki so kar potegnili goste, da so se takoj usedli in segli po njih. Dve Micki iz Gornjega Senika (Ropošova in Lazarjeva) sta pletli zanimive izdelke iz koruznega ličja, ne le cekarje in

predpražnike, tudi držalo za zobne krtače in »tepečnice«. V naslednjem prostoru so izdelovali papirnate rože, pa ne kar take.

Helena Balažic iz Moščanec je prava umetnica, posnema vedno nove mojstrovine narave, njen mak v vazi ali sončnice in marjetice so take; kot bi jih nabrali v naravi. Učenke Srednje kmetijske šole so se pridno učile. V spodnjih prostorih pa so pletli košare iz šibja in kuhali žganje. Alojz Hlanžek je prišel iz Gornjega Se-



Helena Balažic iz Moščanec je prava mojstrica v izdelovanju rož iz papirja, z veseljem uči tudi dijakinje Srednje kmetijske šole iz Rakičana.



Micki z Gornjega Senika sta navzočim, ki so luščili »tikvino seme«, pokazali, kako pletejo iz koruznega ličja pri njih.

nika, šibje, ki je bilo bolj rdečasto, je prinesel seveda s sabo; Vinko Bratina iz Vidonec pa je spet zgodba zase; »Marko« s Hotize živi na Goriškem in trdi, da je goriško šibje veliko boljše, bolj žilavo kot tisto ob Muri; njegova »špica« je stara že 150 let, kajti pletenja košar se je naučil od očeta in dedka. Pravzaprav prireditelj v Otovcih ni le enourni prikaz starih običajev; to je celodnevno koristno druženje, za katerega si je vredno vzeti čas.

Bernarda B. Peček ■

## Vaški odbori načrtujejo

**P**oleg osrednje naložbe v KS Bistrica, ki jo izvajajo skupaj z Občino Črenšovci, imajo vaški odbori vseh treh Bistric v načrtu še nekatere druge naloge, ki bi jih radi uresničili.

Tako želijo na Dolnji Bistrici obnoviti vasko kapelo s prizidkom in urediti okolico, vrednost del pa je ocenjena na okrog 5 milijonov tolarjev. Na Gornji Bistrici so te dni že začeli z obnovo vasko dvorane, za kar bo treba zagotoviti okrog 1,8 milijona tolarjev, predvidena pa je tudi obnova »Krampačeve« kapelice (1 milijon tolarjev). Vaški odbor Srednje Bistrice pa načrtuje obnovo gasilskega doma in prekritje dela dvorane (vrednost naložbe je 1,5 milijona tolarjev) ter ureditev parkirišča pri pokopališču (700.000 tolarjev).

J. G. ■

## Za ceste »fifty-fifty« II.

**V**uredništvu nas je obiskal predsednik vasko odbora Beznovci Bela Flegar in nas opozoril, da je v našem članku iz 4. številke napačno zapisano, »da so iz Beznovec v bistvu prosili za izjemno odstopanje od sporazuma 50 : 50« v zvezi s sofinanciranjem dveh odsekov javnih poti.

»Mi smo ravno prosili za sofinanciranje v višini 50 odstotkov, čeprav naj bi bil za javne poti kriterij 70 (vas) proti 30 (občina) odstotkov. Ne bi radi, da bi na podlagi vašega zapisa kdo mislil, da smo prosili še več kot 50 odstotkov,« je dejal Flegar. Kakorkoli že, to ne spremeni končnega sklepa, ki smo ga zapisali, namreč, da je bila prošnja za sofinanciranje občine v višini 50 odstotkov Beznovecem odobrena.

T. K. ■

## Na Kratko

### Cankova

V letošnjem letu pripravljajo v Cankovski občini pester program najrazličnejših prireditev. Nosilec je turistično in kulturno-umetniško društvo Avgusta Pavla s Cankove. Ob bližajočem se kulturnem prazniku bodo organizirali proslavo, marca pa pripravljajo Jozefove dneve s prikazom domače obrti in kulinarike. V spomladanskem času bo čistilna akcija Velika metla, poleti pa že dokaj odmevna etnološko-kulturna prireditev Žetev in mlačev. M. J.

### Beltinci

V tej občini se lahko že nekaj časa pohvalijo z uspešnim delovanjem kar štirih skupin za samopomoč in kakovostno starost. V Beltincih sta se uveljavili zdravstvena skupina Orhideja in skupina ljudskih pevk. V Lipovcih deluje skupina Marija, v Lipi pa Lipovci, kjer izdelujejo rože iz krep papirja. M. J.

### Gornji Petrovci

Tamkajšnji gasilski dom je po oceni občinske komisije najlepši med gasilskimi domovi, zgrajenimi do leta 1970. Laskavo oceno so dobili tudi na državni ravni, saj je gornjepetrovski gasilski dom po oceni republiške komisije zaradi lege, ohranitve stare podobe in urejenosti v svoji kategoriji celo najboljši v Sloveniji. Posebno priznanje Turistične zveze Slovenije je prejel predsednik PGD Gornji Petrovci Aleksander Bagar. M. J.

### Žižki

Vaščani dela Žižkov, ki je dobil ime po gostinskem lokalu Žabjek, so imeli očitno prav, ko so opozarjali, da s kanalizacijskim vodom, ki poteka skozi ta del, nekaj ni v redu. Komisija za prevzem je namreč res ugotovila nepravilnosti, ki jih mora izvajalec na lastne stroške odpraviti. (J. G.)

## Železniška postaja Ljutomer mesto je bila njen dom

# Lepi spomini, danes pa ...

**P**isalo se je leto 1951, ko je »mestno« železniško postajo v Ljutomeru »prevzel« Franc Belinger s Hodoša oz. Šalovec, kjer je do tedaj delal na tamkajšnji železniški postaji. Z njim sta se preselili v Prlekijo tudi žena Terezija in triletna hčerka Cvetka. Tam je preživela najlepša leta svoje mladosti.

Pred nedavnim jo je obiskala njena razredničarka na osnovni šoli v Ljutomeru Iva Kolenko. Brskala sta po spominih, obujali lepa doživetja ... Bili sta srečni, da sta po štiridesetih letih spet skupaj. Proti večeru sta se skupaj odpeljali v Ljutomer, pridružil pa se jima je tudi Cvetkin oče Franc, kajti obema se je stozilo po nekdanjem domu v prostorih železniške postaje Ljutomer mesto. Želela sta videti, kako je tam danes.

»Zal name ni več, da bi se tudi ona lahko peljala z nami v njen Ljutomer, na nekoč prijetno in toplo majhno postajo, tja, kamor so radi prihajali številni Ljutomerčani, posedli na klopci ob očetovi pisarni, poklepotali ter občudovali red in čistoto, vinsko trto in drevje, ki ga je zasadil oče, še zlasti pa pisano mamino cvetje in njen prelepi vrt. V spominu še vedno vidim vse to, čutim vonj cvetja, slišim vrišč bratov in sester, vidim mamo in očeta z veliko ljubezni v njihovih očeh. Sedaj, ko smo si ogledovali »našo« železniško postajo, sem opazila, da je oče kar obstal in onemel. V očeh so se mu zalesketale solze. Tudi sama sem ostmela. Obrnila sem se proti »tovarišici«



Cvetka ne more in ne more razumeti, zakaj postajna hiša propada, predvsem z dvoriščne strani, zakaj je zanemarjena okolica, zakaj ... (Foto: J. G.)

Iri in očetu, vendar besede niso hotele na dan. Vsi smo bili enaki misli, a nismo nič govorili. Le kdo je dovolil, da je postaja tako zanemarjena? Kdo ji jemlje njeno nekdanje bogato življenje? Zidovi stojijo, a molčijo. Postajna hiša počasi razpada, izgublja svoj sijaj. Tudi okolica je zanemarjena. No, še sem opazila očetov španski bezeg, njegovo hruško, brajdo ...

Te dni, ko se je Cvetka še enkrat podala na ogled omenjene

ge goste, kako so klepetali in včasih tudi zapeli pod brajdami, kako je vsako noč v polnu ob treh ponoči slišala prvi vlak, ki je peljal mimo, kako prijetno se je bilo sprehajati tudi v bližnjem parku ... To so lepi spomini, ki pa jih greni današnji pogled. Cvetka si srčno želi, da bi mala postaja v Ljutomeru spet dobila prijetnejšo podobo in da bi se vanjo vrnilo življenje. Bo kdo uslišal njeno željo?

Jože Graj ■

## Končno je našla mir

Vsi smo ljudje in vsi smo pod kožo krvavi. Naše usode so prepletene z veseljem ali žalostjo. Želja vseh nas pa je, najti v življenju ljubezen. V Domu Lukavci živi Ivanka Lukevečki. Nekoč je imela fanta, ki pa jo je zapustil in odšel v tujino in se ji ni nikoli več oglašil. Kakšna žalost! Ne čudi, da je obupana korakala skozi življenje in trpljenje. Po nasvetu se je zatekla k Bogu. Začela je hoditi v cerkev k maši. Poromala je v Medjugorje. Končno je našla v svoji duši mir. Našla pa je tudi prijatelja Lujzeka in lepo ju je videti, kako si drug drugemu podarjata ljubezen. Oba sta zelo poštena in pridna, zato sta med varovanci zelo priljubljena. Dr. L. N.



## Delo in ljubezen



Ivan Košič je varovanec doma v Lukavcih. V okviru terapije dela zelo lepe slike iz slame in pintovca. Delo ga prevzame in pomiri. Nekoč je bil dober tovarniški v delavec v Slovenski Bistrici. Včasih ga daje veliko domotožje. V domu si je našel družico Alenko in prizadevata si, da bi nanovo zaživila. - dr. L. N.



V vsaki maski tudi delček Vestnika

# Maske se ne da narediti čez noč

**V**tistih časih, ko sem hodila v osnovno šolo, kasneje pa tudi na srednjo, se pustu ni dajalo kakšnega pomena. Potem pa me je pred desetimi leti nekaj prijelo in odločila sem se, da bom aktivno sodelovala v priganjanju zime. Akademski slikar Vladimir Potočnik mi je pokazal tehniko izdelovanja mask in me tako navdušil, da sem se sama poskusila. Je povedala Mira Vaupotič, profesorica nemškega jezika na Srednji zdravstveni šoli Murska Sobota.

In res je nastala miška Mini. Posrečila se ji je, kar ji je dalo volje tudi za naprej. Svoje znanje pa prenaša tudi na učence šole, kjer je zaposlena. Poleg znanja, materialov in nekaj občutka za obliko pa moraš imeti pri izdelovanju take maske predvsem veliko, veliko potrpljenja. Samo za glavo maske se namreč potrebuje najmanj 50 ur vztrajnega dela.

Najprej se napihne močnejši balon, na katerega se postopoma nanašata časopisni papir in lepilo za les. Priznati je treba, da je v začetku kar težko umiriti ta želatnasti balon, ki ne obstane kar tako na mestu. Nanesti je potrebno še kakšnih 15 plasti časopisa. Boj s to lepljivo zmesjo pa lahko traja več dni ali celo tednov, saj se morajo plasti primerno posušiti, strditi, da nastane večja trda krogla. Obline in vdolbine, kot so lica, smrček, brada, nos, pa je lažje oblikovati iz mehkejših papirnatih brisač. Čeznje se potem prelepi nova plast časopisnega papirja in lepila. Prvo navdušenje nastane, ko začne dobivati ta okrogla

gnota prve obrise podobe, ko nastajajo lička, oči ... In potem je navdušenje vsak dan večje.

»Moja prva maska je tehtala kakšnih sedem, osem kilogramov, saj je bila vsa iz časopisnega papirja in lepila. Ugotovili smo, da je veliko lažje, če si pomagamo s peno, in maska je tako pol lažja,« pripoveduje prof. Vaupotičeva. Tako jo je tudi enostavneje d-

lje časa nositi na glavi, sicer ti lahko kaj hitro poide vsa kondicija. Posledice pa se čutijo še kakšen dan po tem. Kostume, ki spadajo zraven, pa ponavadi zašijejo kar mame ali pa učenke same. »Trenutno so najbolj aktualne čebelice, sicer pa smo se v teh letih lotili mačka Silvestra in piščančka Tweetyja, Miki in Mini miške, Jerryja in še koga. Sama pa je naredila še pingvina in različne Disneyeve junake, prav tako pa je Vaupotičeva v veliko veselje, ko se odpravi po trgovinah, tudi v tujini, da najde ustrezno blago in druge dodatke.

Z veseljem pa pomaga tudi prijateljem in sodelavcem, da rea-



Profesorica Vaupotičeva ter Andreja in Jasmina pri zaključevanju dela.



Pustne maske prinesejo v deželo optimizem, veselje, norčavost in seveda prvi vonj po pomladi.

lizirajo kakšno svojo idejo. Včasih je potreben le kakšen nasvet, včasih pa kaj več pomoči. Nikakor pa se stvari ne dajo narediti čez noč. In marsikoga zavede stevilka, da se lahko maska naredi v 50 urah, ampak to ni dva dni in dve noči. Pri tem moraš imeti veliko potrpljenja, masa se mora posušiti, strditi ... Na to, kaj boš oblekel na pusta, pa je treba misliti že novembra, ko tudi Mira in njena ekipa začneta z delom. Letos sta bili najbolj pridni Jasmina Škrobar in Andreja Konkolič, ki že končujeta maske.

Kamor koli pridejo njene maske, vedno vzbudijo veliko pozornosti in so prava atrakcija. Tako je bilo tudi lani na Festivalu vzgoje in izobraževanja v Celju, kjer je bilo veliko povpraševanja in želje, da bi se naučili izdelovati take maske. Mnogi pa so bili najbolj presenečeni nad tem, da profesorica Vaupotičeva poučuje nemški jezik in ne likovnega pouka.

A. Nana Rituper Rodež ■



V nosamezno masko je vložena veliko prostega časa in potrpežljivega dela.



Krivi za vse: (od leve proti desni) Drago Svetina, Zdenko Uzelac, Milan Remih in Stanko Kolar

## Murski val res kmalu tudi na 105,7 Mhz

**Ž**e kar nekaj časa se – če poslušate Murski val na 94,6 Mhz in imate radijski sprejemnik z RDS-tehniko – na radijskem zaslončku prikazuje napis: »Kmalu tudi na 105,7 Mhz.« Od prejšnjega tedna je radio temu cilju že čisto blizu.

Bo pa drugi oddajnik bolj oddaljen kot prvi, ki oddaja iz Pečarovcev. Pravzaprav bo celo zunaj Pomurja. In sicer v občini Duplek, kjer stoji najvišji vrh Slovenskih goric - Grmada. Ta ima trenutno 460 metrov nadmorske višine, ko bo tam stal stolp Murskega vala, pa bo hrib višji za 32 metrov.

Največji problem, ki ga radijski in Feri Horvat, šef tehnike na Murskem valu, ne bi mogli rešiti

vrha. Brez papirjev seveda ne gre, zato je direktorica Podjetja za informiranje, Irena Benko, na Ministrstvo za obrambo naslovila prošnjo za pomoč. Kolikokrat so – vse od decembra – fantje prileteli na Stajersko prav zaradi bivalnika in oddajnika Murskega vala je, če se pošalimo – vojna tajna.

Kot nalašč je namreč vedno nagajalo vreme in Grmada je dolgo ostala neosvojljiva. A se je le

vdala – pilotu Milanu Remihu kopilotu Stanku Kolarju varno in hitro spravila gori tri dele bivalnika. Za končno je ostalo ogrodje, težko tonono, ki ga je prav na vrhu kot v centritugi, a sta ga umiriti in odložiti.

Po besedah Ferija Horvata treba zdaj potrpeti samo dni, da se zemlja malo potrenutno pa imajo glavno v podjetju Kovinar iz La.

Naslednji teden bodo vljali stolp, nato manjka antenski sistem pa bo dodatno frekvenco Murski slišen. Pokrili naj bi namre lise v Pomurju, predvsem rtičkem, in se razširili na Stajerskimi poslušalci.

Vida Toš, foto:



Še na parkirišču pod Grmado ...



Ogrodje še v zraku, stolp, ki ga vidite, ni murskove ampak stari vojaški stolp.

brez pomoči Slovenske vojske in njihovega helikopterja, je bil, kako na Grmado, kamor se z avtomobilom ne da pripeljati, spraviti bivalno enoto.

Bivalnik, v katerem bo oddajnik, so zato po kosih dobesedno znosili. Ampak ne peš, pač pa s helikopterjem. Ideja je zrasla verjetno kje pod samimi oblaki, saj šef tehnike Feri Horvat rad leta z balonom in poleg nje poznata tudi čisto prava pilota, Zdenka Uzelca in Drago Svetina, zaposlena v Slovenski vojski.

Sicer ne vozita helikopterja, sta pa pomagala pri uresnitvi in osvojitvi slovenskogoriškega



... in 'zemeljska enota' že na vrhu



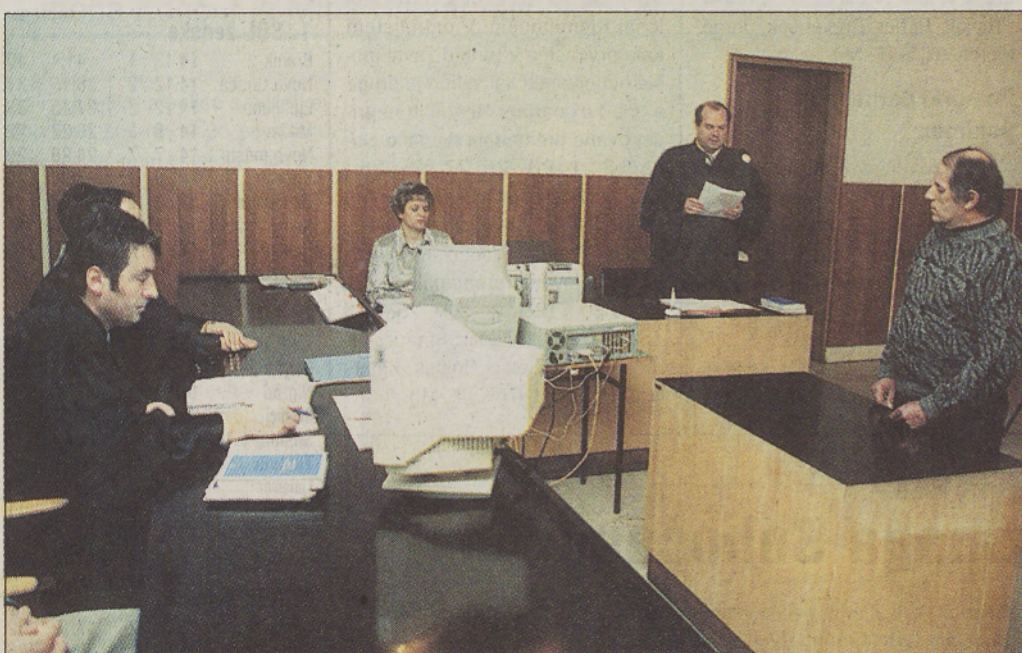
## Štefan Šlankovič na zatožni klopi

## Obtožen umora očeta in požiga

## Ne spomni se dogajanja

**P**red senatom okrožnega sodišča v Murski Soboti, ki ga je vodil sodnik Branko Palatin, se je začela konec minulega tedna glavna obravnava zoper 52-letnega Štefana Šlankoviča iz Ženavlj, ki je obtožen umora očeta in požiga.

Do tragičnega dogodka je prišlo prvega oktobra lani po 17. uri, ko je obtoženi vinjen prišel domov. Po prepiru z očetom, 79-letnim Štefanom Šlankovičem starejšim, je le-tega polil z bencinom in zažgal. Zagorelo pa je tudi gospodarsko poslopje, na katerem je v celoti zgorelo ostrešje. Uničeno pa je bilo tudi nekaj orodja in opreme. Gasilci so preprečili, da bi zgorel še stanovanjski del zgradbe, povezan z gospodarskim poslopjem. Kljub temu je znašala gmotna škoda okrog 3,5 milijona tolarjev.



Obtoženi Štefan Šlankovič na soboškem okrožnem sodišču. Foto: N. J.

»Ne spomnim se dogajanja. Vem pa, da me je oče začel maltretirati in mi grozil, kar me je močno prizadelo. Ne spomnim se, če sem se na poti iz službe domov kje ustavil.« Obtoženi je

bil prek javnih del zaposlen kot komunalni delavec na Občini Gornji Petrovci. »Z očetom se nisva dosti prepirala, ker je bil oblasten. Pri požaru sem bil tudi ožgan po levi roki,« je še dodal

Štefan Šlankovič, ki je vidno obžaloval svoje početje.

Na vprašanje o razmerah v družini je obtoženi povedal, da je moral kot najstarejši med osmimi otroki največ delati. Po osnovni

šoli ni mogel nadaljevati šolanja, ker ni bilo dovolj denarja, »zato sem nekaj let delal sezonsko v Avstriji, denar pa je, pokasiral« oče. Poročil sem se leta 1975, vendar mi je žena zaradi raka umrla leta 1990. Imela sva enega otroka, ki sva ga dala v rejništvo, saj ga stara starša nista mogla imeti v varstvu, zvezo od obtoženega.

Kot rečeno, je usodnega dne očeta v njegovi sobi polil z bencinom in zažgal. Ta je takoj prišel iz hiše, se povaljal po tleh, da je ogenj ugasnil, navzlic temu pa je bil hudo opečen. Pomoč je poiskal pri bližnjih sosedih, ki so poklicali reševalce, policijo in gasilce. Štefana Šlankoviča starejšega so zaradi izredno hudih opeklin iz murskosoboške bolnišnice takoj odpeljali v mariborsko, kjer je po tednu dni umrl.

Na tokratnem zaslišanju je najprej podal nevropsihiatrično mnenje dr. Jožef Magdič. Potrdil je, da je šlo v primeru obtoženega za težko alkoholiziranoost, saj so ugotovili po štirih urah od storjenega zločina v krvi Štefana Šlankoviča mlajšega 1,89 promila alkohola. Tako bi imel v času kaznivega dejanja v krvi kar 2,57 do 2,85 promila alkohola. To naj bi povzročilo slabo koncentracijo obtoženega, ki je bil dalj časa v stanju težke nevroze in depresije. »Alkoholizem je povzročil težke poškodbe možganov in slabo kontrolo preiskovancevih čustev. Gre za tipičen primer možganske atrofije, ko se možgani začnejo sušiti,« je med drugim povedal nevropsihiatrični izvedenec.

V nadaljevanju je Gizela Časar kot priča potrdila, da je Štefan Šlankovič starejši prišel k njej in ji povedal, da ga je sin polil z bencinom. Takoj je poklicala rešilca, obtoženi pa naj bi skušal izvléci na varno traktor. Pokojnemu očetu naj bi se zabrusil, da je »modrijaš«. Zdelo se ji je, da je obtoženi, ki je po pripovedovanju drugih večkrat prihajal domov pijan, v času zločina normalno tekel, drugi priči Valentinu Časarju pa se je zdelo, da je obtoženi izgubljal ravnotežje.

Brat obtoženega Ludvik Šlankovič je dejal, da ga je obtoženi po dogodku poklical. Mislil je, da gre za potegavščino, toda ko je prišel, očeta ni bilo več doma. O odnosu med pokojnim očetom in obtoženim bratom pa ni mogel povedati nič slabega, saj je bilo med njegovim bivanjem v Ženavljah, že 25 let pa je bil v Nemčiji, vse v redu.

Po tehtanju stališč obrambe (zagovornik je bil odvetnik Igor Vinčec) in tožilca Žarka Bejeka je senat odločil, da za nedoločen čas preloži razpravo. Dotlej pa bodo skušali pridobiti še izvedensko mnenje požarne stroke. Sodišče želi namreč odpraviti dvom glede ožganih vrat zaklenjene kuhinje, kjer se je zadrževal pokojni in kjer naj bi ga sin polil z bencinom. Obtoženemu grozi kazen do 15 let zapor.

Milan Jerše ■

## Morilec Ervin Trost znova pred sodiščem

## Streljanje in grožnja policistu

## Čakajo na nevropsihiatrično mnenje

**P**etindvajsetletni Ervin Trost iz Droblinec pri Apačah, ki je bil lanskega septembra zaradi umora 19-letnega nečaka, policista Primoža Trosta, obsojen na obvezno psihiatrično zdravljenje in varstvo v Psihiatrični bolnišnici Ormož, se je znova znašel na zatožni klopi. Tokrat mu tožilstvo očita nepravilno posest strelnega orožja, streljanje v javnosti in grožnje uradni osebi.

Obtožnica mu očita, da je 5. januarja 2001 v večernih urah prišel v gostilno v Apačah in na mizo položil pištolo in nekaj nabojev. Ker je kasneje zunaj tudi streljal, so Trosta prijeli in odpeljali na policijsko postajo v Gornji Radgoni. Tam naj bi policistu Franju Pozdercu grozil, da ga bo ustrelil v glavo, »da bo kri špricala«.

V zagovoru pred senatom Okrožnega sodišča v Murski Soboti, ki mu je predsedoval sodnik Milan Forstnerič, obtoženi Ervin Trost ni zanikal nošenja in razkazovanja orožja ter streljanja. Dejal je, da je streljal le proti gozdu v Apačah. Glede dogodka na radgonski policijski postaji pa dopušča možnost, da je zagrozil policistu, ki naj bi ga udaril, vendar se tega ne spominja.

Zaslišani sta bili tudi priči. Tako lastnica gostinskega lokala Kristina Fifold kot Zvonko Novina sta zatrdila, da se ni dogajalo nič posebnega in da je bil Ervin Trost dobre volje in ni nikomur grozil. Senat soboškega okrožnega sodišča se je odločil, da na naslednjo obravnavo povabijo izvedenca nevropsihiatrične stroke.

Milan Jerše ■

## Branko Bedekovič dobil tožbo

## Po osmih letih pravica

**O**kraino sodišče v Murski Soboti je izreklo sodbu v imenu ljudstva, s katero so sklenili primer napada na takratnega policista Branka Bedekoviča s šafarskega (zdajšnjega rokometnega reprezentanta, op. avt.) pred skoraj osmimi leti na nogometni tekmi v murskosoboški Fazeneriji.

Prvega maja 1994 je vrgel Boris Drvarič iz Murske Sobote, med nogometno tekmo NK Mura debel kamen, s katerim je zadel v obraz policista Branka Bedekoviča.

Z udarnino na levi strani spodnje čeljusti se je zdravil v murskosoboški bolnišnici. Zaradi fizičnih bolečin, plačila materialnih stroškov, zdravljenja in zamude časa je zahteval odškodnino. Sodišče je odločilo, da mora Boris Drvarič plačati 210.000 tolarjev z zamudnimi obrestmi.

Milan Jerše ■

Porsche Slovenija, d.o.o., ekskluzivni uvoznik in zastopnik, Bravničarjeva ulica 5, 1000 Ljubljana, [www.porsche.si/seat](http://www.porsche.si/seat)



Pust s popustom.

Od 200.000 SIT  
do 400.000 SIT.

Pustni karneval, krofi, testne vožnje in pustno širokoustni,

do 400.000 SIT\* ugodnejši Leon ter več kot 200.000 SIT\* ugodnejša Ibiza.

Da ne boste imeli oči na pecljih, obiščite vašega trgovca z vozili SEAT in se pustite presenetiti radodarnemu pustu. Morda nagrada za najboljšo masko čaka prav vas.

\*Velja za vozila letnika 2001.

**SEAT**  
auto emoción

Avto Ōri  
Obrtna ulica 32  
9000 Murska Sobota  
V torek, 12. februarja 2002.

**SKUPAJ  
PROTI**

**KRI MI NALU**



080-1200

**POKLIČITE!  
OSTALI BOSTE ANONIMNI**



## Šport od tod in tam

**Košarka** – Košarkarji ekipe Miar-te Lindau iz Lendave so premagali v tekmovalnem tretjem kolu Pragersko s 74 : 51 (Čor 21, Hožjan 14, Feher 11, Ismajlovič 10) ter izgubili s Koroško s 95 : 96 (Čor 27, Zma 20, Feher 16, Hožjan 12) (F. B.)

**Badminton** – V 6. kolu prvenstva v prvi državni ligi je igrala lendavska Mladost v Trebnjem s TOM Mirno nedoločeno 4 : 4. Zmagali so: D. Pešehonov, D. Pešehonov - J. Novak, N. Pešehonov - S. Koncut in N. Pešehonov - B. Sekereš. V 6. kolu druge državne lige vzohod je druga ekipa lendavske Mladosti premagala Kungoto s 6 : 0. Zmagali so: Šomen, Uroša in N. Koncutova med posamezniki ter Török - Kuprivec, Koncut - Lukač in Török - Lukač. (F. B.)

**Badminton** – Na drugem pozivnem turnirju mladih igralcev in igralke do 15 let v Ljubljani se je od Lendavčanov izkazal Iztok Uroša, saj je zmagal med posamezniki ter v moških dvojicah skupaj z Rokom Činčem, ki je bil med posamezniki četrti. Četrto mesto je zasedla tudi dvojica Kutnjak - Kezele. (F. B.)

**Namizni tenis** – Na prvenstvu SZ Ljutomer je zmagal med 25 tekmovalci Dani Šterman (SIP) pred Darkom Fijavžem (Broker). Pri dvojicah sta bila najboljša Dani Šterman in Miha Sovič pred Kristjanom Mlinaričem in Andrejem Onišakom (vsi SIP Cven).

V medobčinski ligi Ljutomer so odigrali 9. kolo. Rezultati – 1. liga: Kamenščak : Broker 1 : 6. Vodita SIP in Broker s po 12 točkami; 2. liga: Loko II : Partizan IV 6 : 0, Mon. Lešnik : Branoslavci 6 : 0, 3. liga: SIP IV : Ten 6 : 0 in Friz. Tea : Segrap III 6 : 3. (N. Š.)

**Namizni tenis** – Na Ptujju je bilo tekmovalje slepih in slabovidnih v namiznem tenisu. Izkazali sta se članici MDSS Murska Sobota S. Mlinarič, ki je zasedla tretje mesto, in M. Pomgradič s četrtem mestom. (T. K.)

**Karate** – V tretjem kolu osnovnošolske karate lige v Slovenski Bistrici so se lepo odrezali mladi tekmovalci KK Rolix iz Murske Sobotice, saj so zasedli tri prva mesta. V svojih kategorijah so zmagali v katah: Jan Berden, Živa Trajbarič in Mateja Gabor. Druga sta bila Martina Gabor v katah in Mirko Ljuboja v borbah. Tretja mesta pa so zasedli Jasmina Hajdinjak v katah in borbah ter Suzana Zeković in Mateja Gabor v borbah. (F. M.)

**Golbal** – V prvem kolu državnega prvenstva slepih in slabovidnih v golbalu so bili najboljši Sobočani, ki so premagali ZDSS s 7 : 0, Zavod z 11 : 1, Ljubljano s 14 : 7 in Zmaje ter igrali nedoločeno z Mladinci 7 : 7. Vodi Murska Sobota. (T. K.)

**Pohod** – V Sotini pripravljajo tradicionalni Valentinov pohod na najvišji vrh Goriškega Kugla. Na pohod, ki se bo začel v soboto, 9. februarja, ob 10. uri pri gostilni Valec na Sotini, vabijo vse ljudi dobre volje. Prišli bodo tudi ptujski kurenti. Pohod bodo sklenili ob bograču, glasbi in plesu. (F. M.)

## Namizni tenis

## MT Sobota mladinski državni prvak

V finalu ekipnega državnega mladinskega prvenstva v namiznem tenisu v Ljubljani je sodelovala med osmimi najboljšimi ekipami tudi ekipa Moravskih Toplic Sobotice in se zopet odrezala. Sobočani so v predtekmovalju premagali Merkur (Kranj), Ilirijo (Ljubljana) in Edigs (Mengeš) s po 4:0. V finalni skupini so premagali Ptuj s 4 : 2, v

## Odbojka

## Sobočani in Ljutomerčanke brez točke

V štirinajstem kolu prvenstva v prvi državni moški odbojarski ligi je gostovalo Pomurje Galex pri Stavbarju v Mariboru. Sobočani so uspeli v drugem nizu rezultat izenačiti na 1 : 1, vendar jim je za kaj več zmanjkalo moči in zbranosti, tako da so ostali brez točke. Maribor je zmagal z rezultatom 3 : 1 (25 : 20, 20 : 25, 25 : 18, 25 : 20).

**Pomurje Galex**: Flisar, Tot, Čeh, Marič, Novitović, Horvat, Topovšek, Kovačec, A. in B. Grut. Štirinajsto kolo v prvi državni ligi so odigrale tudi ženske. Zavarovalnica Maribor je v Ljutomeru gostila državne prvakinja Novo KBM Branik, ki pa so bile premočan nasprotnik. Mariborčan-

ke so zmagale z rezultatom 3 : 0 (25 : 12, 25 : 16, 25 : 17). **Zavarovalnica Maribor Ljutomer**: Šoštarčič, Tretnjak, Kodila, Vrbančič, Praprotnik, Vrbanjak, Pirher, Drevenšek, Jureš, Mörce. (N. Š., F. M.)

### Pomurki derbi dobil Sonimex

Odbojkarice v tretji državni ligi vzohod so odigrale petnajsto kolo. V Puconcih je bil na sporedu pomurški derbi med domačo Kemo in Sonimexom iz Radenec. V dokaj izenačeni igri je zmagal Sonimex z rezultatom 3 : 2 (25 : 16, 18 : 25, 23 : 25, 25 : 18, 15 : 13). **Kema Puconci**: Čarni, Mencigar, Andr. Horvat,

Crnkovič, Jozelj, Rogan, Potočnik, Zorkovič, Draškovič. **Sonimex Radenci**: Ješovnik, Drvarič, Hojnik, Tmušič, Vrbančič, Strmšek, Čuš, Šavel, Kološa, Klememčič. V petnajstem kolu prvenstva v tretji državni moški odbojarski ligi vzohod je druga ekipa Fužinarja v Beltincih nepričakovano premagala domačo ekipo s 3 : 1 (20 : 25, 27 : 25, 25 : 21, 26 : 24). **Beltinci**: Škafar, Koštro, Čenar, Janža, Časar, Novak, Gider, Mesarič, Balažič, Vodeča. **Mežica** je po pričakovanju premagala Ljutomer s 3 : 1 (25 : 21, 21 : 25, 25 : 15, 25 : 22). **Ljutomer**: Šmauc, Pirher, Kaurin, Belec, Onišak, Zidar, D. in G. Kodila. (N. Š., F. M.)

## Košarka

## Prepričljiva zmaga Sobočanov

V devetnajstem kolu prvenstva v državni moški košarkarski 1. B-ligi je Radenska Creativ v Murski Soboti gostila ekipo Masterpointa Bežigrad in prepričljivo zmagala z rezultatom 103 : 81 (71 : 54, 49 : 36, 24 : 18). Sobočani so bili ves čas tekme boljši nasprotnik, tako da zmaga ni bila vprašljiva. **Radenska Creativ**: Ritonja 30, Meško 20, Gladovič 13, Besedič 8, Dominko 8, T. Novak 8, A. Novak 7, Majc 6, Pok 2 in Vorš 1. (F. M.)

### Pomurje Skiny za 7. do 10. mesto

V zadnjem kolu rednega dela prvenstva v prvi državni ženski

### SKL – 1. B moški

|                 |       |   |           |    |
|-----------------|-------|---|-----------|----|
| Jurij PL        | 19 14 | 5 | 1523:1417 | 33 |
| Radenska Crea.  | 19 12 | 7 | 1605:1482 | 31 |
| Kriško          | 19 12 | 7 | 1673:1650 | 31 |
| Unika Post.     | 19 11 | 8 | 1596:1481 | 30 |
| Rudar           | 19 11 | 8 | 1727:1617 | 30 |
| Maribor         | 19 10 | 9 | 1652:1583 | 29 |
| Bežigrad        | 19 10 | 9 | 1565:1574 | 29 |
| Hrastnik        | 19 10 | 9 | 1644:1697 | 29 |
| U. Olimpija ml. | 19 10 | 9 | 1594:1587 | 28 |
| Nova Gorica     | 19 10 | 9 | 1632:1653 | 28 |
| Fragmat         | 19 11 | 8 | 1483:1540 | 27 |
| Banex           | 19 11 | 8 | 1657:1773 | 25 |
| Ilirija         | 19 11 | 8 | 1551:1672 | 25 |
| Radovljica      | 19 11 | 8 | 1372:1548 | 24 |

### 1. SKL ženske

|               |       |   |          |    |
|---------------|-------|---|----------|----|
| Lek Ježica    | 12 12 | 0 | 1145:596 | 24 |
| K. Jesenice   | 12 9  | 3 | 821:796  | 21 |
| RC Maribor    | 12 9  | 3 | 982:787  | 21 |
| BTC Legrand   | 12 5  | 7 | 857:899  | 17 |
| Odeja         | 12 5  | 7 | 870:936  | 17 |
| P. Skiny      | 12 11 | 7 | 723:1019 | 13 |
| Slov. Konjice | 12 11 | 7 | 726:1106 | 13 |

## NTK Kema Puconci

## Stabilen prvoligaš, načrtno delo z mladimi

Namiznoteniški klub Kema iz Puconec, ki obstaja šele peto leto, se je v tem kratkem času iz malega kluba (prvak v tretji in dvakrat prvak v drugi državni ligi) prebil v najkvalitetnejše tekmovalce – prvo državno ligo, kjer uspešno tekmuje drugo leto in je postal stabilen prvoligaš. Ekipi Keme (Mirko Unger, Bojan Pavič, Borut Benko, Andrej Sapač in Robert Smodiš) je prvo leto tekmovalja v prvi državni ligi za las ušlo četrto mesto v rednem

delu tekmovalja, na koncu pa je zasedla šesto mesto. Pucončani so tudi z isto ekipo trenutno na šestem mestu tekmovalja v prvi državni ligi. Dvakrat doslej pa so se preizkušali tudi v tekmovalju Interpokala. Poleg članske ekipe uspešno tekmuje tudi mlada ekipa Keme (Jure Zavec, Vasja Gorčan, Gorazd Brumec in Primož Gider) v tretji državni ligi. V prejšnji sezoni je zasedla četrto mesto, v letošnjem prvenstvu pa prepričljivo brez poraza vodi. Igralci Keme so dosegli nekaj odmevnih uvrstitev tudi v tekmovalju posameznikov na domačih in mednarodnih tekmovanjih. Sicer pa v klubu namenljajo posebno skrb delu z mladimi, kjer so rezultati že vidni. Dobro sodelujejo tudi s starši otrok.

NTK Kema iz Puconec se je uveljavil tudi kot dober organizator najzahtevnejših prireditvev. Tako je med drugimi organiziral tekmo evropske lige med reprezentancama Slovenije in Madžarske, članski TOP-12 ter druga državna in mednarodna tekmovanja. Za dosežene uspehe, na katere so v Puconcih ponosni, so poleg igralcev zaslužni trener Mirko Unger ter neutrudna športna delavca Ernest Nemec, predsednik kluba, in Robert Smodiš, ki

na tako širok izbor njihovih igralcev, kar je vsekakor lepo priznanje za njih in za trenerja Borisa in Leno Gabor. Narejen je tudi izbor štirih regijskih pionirskih reprezentanc, med kandidatkami so tudi štiri igralke Pomurja Skiny. Dokončna selekcija bo po končanem tekmovalju. (F. M.)

## Kegljanje

## Radenska četrta

V dvanajstem kolu prvenstva v državni moški kegljaški 1. B-ligi je gostovalo Radenska na Jesenicah in premagala domačo moštvo z rezultatom 6 : 2 (5290 : 5236). **Radenska**: Harc, 900, Kovačič, 888, Borovič, 883, Kuzma, 880, Šebjanič, 860, Steržaj, 488, in Kos, 391 podrtih kegljev. S to zmago se je radenska prebila na četrto mesto. Rudar pa je premagal Nafto z visokim rezultatom 8 : 0 (5418 : 5130). **Nafta**: Žalik, 911, Radakovič, 878, Matko, 860, Matjašič, 841, Horvat, 834, in Kerman, 806 podrtih kegljev.

V šestem kolu prvenstva v mariborski OKS je druga ekipa Radenske visoko premagala drugo ekipo Lokomotive z rezultatom 8 : 0 (4999 : 4749). **Radenska**: Salamun, 881, Pirc, 850, Emeršič, 834, Lesjak, 830, Marinič, 814, Bojnec.

### 1. SOL člani

|               |       |    |       |    |
|---------------|-------|----|-------|----|
| Kamnik        | 14 13 | 1  | 40:10 | 38 |
| Salonit       | 14 10 | 4  | 33:19 | 31 |
| Fužinar       | 14 11 | 3  | 35:20 | 29 |
| Bled          | 14 9  | 5  | 29:19 | 26 |
| Maribor       | 14 7  | 7  | 25:27 | 21 |
| Pomurje Galex | 14 6  | 8  | 24:30 | 17 |
| Granit        | 14 5  | 9  | 21:31 | 17 |
| Šoštanj Top.  | 14 4  | 10 | 18:31 | 13 |
| Olimpija      | 14 3  | 11 | 16:35 | 9  |
| Žužemberk     | 14 2  | 12 | 18:37 | 9  |

### 1. SOL ženske

|              |       |    |       |    |
|--------------|-------|----|-------|----|
| Branik       | 14 13 | 1  | 41:4  | 40 |
| Nova Gorica  | 14 12 | 2  | 38:15 | 34 |
| Ljubljana    | 14 12 | 2  | 37:15 | 33 |
| Miklavž      | 14 6  | 8  | 26:27 | 22 |
| Novo mesto   | 14 7  | 7  | 24:28 | 20 |
| Koper        | 14 6  | 8  | 27:26 | 20 |
| ZM Ljutomer  | 14 5  | 9  | 21:32 | 17 |
| Kamp P. jama | 14 5  | 9  | 21:34 | 13 |
| Solkan       | 14 2  | 12 | 11:39 | 6  |
| Sempeter     | 14 2  | 12 | 14:40 | 5  |

### 3. SOL moški

|               |       |    |       |    |
|---------------|-------|----|-------|----|
| Mežica        | 13 12 | 1  | 38:9  | 36 |
| Poljčane      | 11 10 | 1  | 32:15 | 26 |
| Nigrad        | 11 7  | 4  | 28:14 | 24 |
| Beltinci      | 12 8  | 4  | 28:19 | 22 |
| Šoštanj T. II | 13 6  | 7  | 26:24 | 21 |
| Turbina       | 13 6  | 7  | 24:25 | 19 |
| Ljutomer      | 13 4  | 9  | 18:34 | 11 |
| Fram          | 12 4  | 8  | 13:38 | 11 |
| Fužinar II    | 13 3  | 10 | 12:32 | 10 |
| Granit II     | 13 2  | 11 | 14:33 | 6  |

### 3. SOL ženske

|                 |       |    |       |    |
|-----------------|-------|----|-------|----|
| Črna            | 13 11 | 2  | 37:12 | 32 |
| Dravograd       | 11 9  | 2  | 29:12 | 26 |
| Celje           | 13 8  | 5  | 31:23 | 24 |
| Sonimex Radenci | 13 8  | 5  | 28:21 | 24 |
| Prevalje        | 13 7  | 6  | 28:22 | 23 |
| Kema Puconci    | 13 7  | 6  | 27:26 | 20 |
| Ruše            | 12 5  | 7  | 21:24 | 15 |
| Venus           | 12 5  | 7  | 19:25 | 15 |
| Kajuh Šoštanj   | 12 2  | 10 | 10:31 | 7  |
| Galeja Vega     | 12 0  | 12 | 2:36  | 0  |

## Nogomet in mali nogomet

Pred odhodom na 10 dni priprave v Crikvenico so odločili gometiši Mure prijateljsko tekmo tretjeligašem Odranci in zmagali z rezultatom 5 : 0. Strelci: Jukarič, zold, Beljčič, Džafič, Ciger. (F. M.)

Na pripravah v Crikvenici je bila Mura v prvi tekmi neodločena 2 s tretjeligašem Halubjanom. Za Muro sta bila S. Dvorjak, Gabor. Tudi druga tekma ni bila uspešna, saj je Mura izgubila s 0 : 1. Muro se je končala neodločena 1. Zadetek za Muro je dosegel Dvorjak. (F. M.)

V Murski Soboti je bilo mednarodno odprto prvenstvo v malem nogometu za mlade v zvezdovrhu. Sodebel je 13 moštvev iz Slovenije, Hrvaške, Madžarske, Zmaga je bila pred Celjem in Mursko Soboto. Sobočani so premagali Celje 2 : 1, ter izgubili z Zagrebom z 0 : 1. Makarsko z 0 : 3. (F. M.)

ŠD Radenci in KMN Sv. Petar sta bila organizator 6. tradicionalnega turnirja v malem nogometu za mlade nad 30 let. Med 12 ekipami zmagala ekipa Slikopleskarstva Nedog, ki je v finalu premagala po Željko + Compani z 2 : 1. Tretje mesto je premagala Bar. Zopa-Atex s 4 : 3. Za najboljšega igralca so izbrali Željka Dolžiča (Željko + Co), za najboljšega strelca Silvestra Komnika (Slik. Nedog) in za najboljšega strelca Emeršiča (Slik. Nedog). (F. M.)

V prvenstveni tekmi druge državne lige v malem nogometu so se Križevci v gosteh pri Lovrec Slovenske gorice zmagali z rezultatom 5 : 4 (Žajdela 2, Kolibrič, Hajdič). (N. Š.)

V Ivancu na Hrvaškem je bil član mednarodni turnir za mlade. Med 20 moštvi so zmagali gometiši Mure iz M. Sobotice. V finalu premagali Hrvaškega govojlca z 2 : 1. Vrtarar M. Gačevski je bil proglašen za najboljšega vratarja na turnirju. (F. M.)

V zimski ligi malega nogometa občine Beltinci so odigrale srečanja. Zmagalo je moštvo iz Žakovci, ki je za prvo mesto premagalo KMN Beltinci z 8 : 1. Tretje mesto je NK Beltinci premagal NK Beltinci (mladinci) z 7 : 1. Za najboljšega igralca je glasilo Ljuba Antolina (Laušci), za najboljšega vratarja P. Pozderca (KMN Beltinci). Strelca pa je bil Damjan S. Beltinci - mladinci, ki je dosegel golov. (F. M.)

V občinski zimski ligi malem nogometu Križevci so igrali 10. kolo. Še vedno ni poraza Petrol Ilijaševci s 2 : 1 pred Župani 22 in MS Križevci 21. Zetorjem Vučja vas 20 : 16 točk. (F. M.)

## Tenis

### 1. PŠZTL

|               |   |    |
|---------------|---|----|
| Fein          | 5 | 14 |
| Trinajst M    | 5 | 12 |
| TK M. Sobota  | 5 | 8  |
| Forming       | 5 | 4  |
| Radio Viva    | 5 | 4  |
| Pomurka Kekec | 5 | 4  |

### 2. PŠZTL – rdeča skupina

|                |   |    |
|----------------|---|----|
| Geotim         | 6 | 16 |
| Mir Radgona    | 5 | 12 |
| Electrum       | 6 | 11 |
| Sortima        | 6 | 8  |
| ABC Pomurka    | 5 | 8  |
| Pomurska DZU   | 5 | 7  |
| TK Radenska    | 6 | 6  |
| Skobra         | 5 | 6  |
| Nepripravljeni | 5 | 2  |
| ŠD Cven        | 6 | 2  |
| Ranina         | 5 | 2  |

### 2. PŠZTL – modra skupina

|                 |   |    |
|-----------------|---|----|
| Vinogr. Žnuderl | 6 | 16 |
| Binfel          | 5 | 12 |
| TK Ljutomer     | 5 | 11 |
| Zav. Triglav    | 5 | 11 |
| ŠD Loko         | 6 | 9  |
| UVJ MS          | 5 | 8  |
| Rebel           | 5 | 7  |
| SKP Radgona     | 5 | 6  |
| TK Straž        | 5 | 6  |
| MTS Radenci     | 5 | 5  |
| Gama            | 6 | 4  |

### Člani

|            |   |   |   |   |       |    |
|------------|---|---|---|---|-------|----|
| Svoboda    | 8 | 7 | 0 | 1 | 64:20 | 21 |
| Lek        | 8 | 7 | 0 | 1 | 63:22 | 21 |
| Triglav    | 8 | 3 | 1 | 4 | 35:39 | 10 |
| M. Toplice | 8 | 2 | 1 | 5 | 19:47 | 7  |
| M. Sobota  | 8 | 0 | 0 | 8 | 9:52  | 0  |

### Mladinci

|            |   |   |   |   |       |    |
|------------|---|---|---|---|-------|----|
| Lek        | 6 | 6 | 0 | 0 | 22:10 | 18 |
| Triglav    | 6 | 3 | 0 | 3 | 24:14 | 9  |
| M. Toplice | 6 | 3 | 0 | 3 | 16:13 | 9  |
| Svoboda    | 6 | 0 | 0 | 6 | 9:34  | 0  |

Feri Maučec



## Šah

## Meštrovič prvi, T. Gruškovnjak četrti

V M. Črncih je bil drugi letošnji mednarodni šahovski turnir, ki ga prireja ŠD Radenska Pomgrad iz M. Sobote. Med 64 šahisti je zmagal Zvonimir Meštrovič z 8 točkami. Najboljši pomurski šahist je bil Tomislav Gruškovnjak, ki je zasedel četrto mesto pred Denisom Gjuranom, ki je bil peti, oba sta zbrala po 7 točk. Boris Kovač je bil osmi, Alojz Kos deveti, Lea Števanec deseta, Marija Gabor dvanajsti, vsi so zbrali po 6 točk. Tretji mednarodni turnir bo v nedeljo, 17. februarja, v M. Toplicah. (F. M.)

Končano je bilo odprto prvenstvo Lendave v šahu, ki ga je organiziralo ŠD Lendava. Naslov prvaka je osvojil Jože Gaber s 7 točkami, sledijo Vučko, 5, Žalik, 4,5 (dve neodigrani partiji), in Strbad, 4 točke. (F. B.)

M. Soboti (OŠ III) je bilo regijsko ekipno prvenstvo osnovnih šol v šahu. Zmagovalci so bili: ml. deklice: OŠ III MS; ml. dečki: OŠ III MS; st. deklice: OŠ Beltinci; st. dečki: OŠ Beltinci.

Na januarskem hitropoteznem mladinskem turnirju ŠD Radenska Pomgrad iz M. Sobote je sodelovalo 9 šahistov. Zmagal je Aleš Lazar z 8 točkami pred Denisom Gjuranom, 6,5, in Majo Hočevar, 6 točk.

Na pomurskem mladinskem šahovskem prvenstvu osnovnih šol v M. Soboti za posameznike so bili najboljši: dekleta do 10 let: Andreja Kebler (Negova); do 12 let: Sanja Banfi (Bakovci); do 14 let: Mateja Zver (Bistrica); do 16 let: Tadeja Ternar (Beltinci); dečki do 10 let: Denis Jakiša (OŠ III); do 12 let: Grega Nerat (OŠ III); do 14 let: Frenk Kolmanič (S. Jurij Videm); do 16 let: Janez Buzeti (OŠ III). (F. M.)

## Strelstvo

## SD Janka Jurkoviča druga, Turk četrti



S strelskega tekmovalstva v osnovni šoli v Turnišču. Fotografija: M. J.

Strelska družina Štefana Kovača iz Turnišča je bila organizator 5. kola prvenstva v prvi in drugi državni ligi v streljanju z zračno puško in pištolo. V streljanju z zračno puško je sodelovalo 36 strelcev, od tega 18 ali polovica iz Pomurja. Zmagala je Olimpija iz Ljubljane s 1772 krogi, druga je bila SD Janko Jurkovič Videm s 1764, tretja SD Kolomana Flisarja Tišina s 1754, peta SD Štefana Kovača Turnišče s 1746, sedma Pomurka MI Murska Sobota s 1741, osma Radgona s 1734 in deseta SD Ljutomer s 1732 krogi. Med posamezniki je po pričakovanju zmagal naš najboljši strellec Rajmond Debevc (Olimpija) z odličnim rezultatom 599 krogov, saj je zgrešil en sam krog. Najboljši pomurski strellec je bil Miroslav Turk (Ljutomer), ki je zasedel s 592 krogi četrto mesto. Peti je bil Thomas Lampl (J. Jurkovič) s 590, šesti Branko Bukovec (Tišina) s 588, osmi Ernst Huber (Radgona) s

## 12. izbor športnikov Športne zveze Lendava

## Marika Kardinar in Miha Horvat športnika leta 2001

Simona Koncut in Miha Horvat najboljša športnika občine Lendava

V hotelu Lipa – Terme Lendava so razglasili najboljše športnike, športnice, športne ekipe, perspektivne športnike in ekipe ter športne delavce – dobitnike plaketa za leto 2001 po izboru Športne zveze Lendava za občine Črenšovci, Dobrovnik, Kobilje, Lendava, Odranci, Turnišče in Velika Polana. Po pozdravnem nagovoru predsednika Športne zveze Lendava Vilija Sekereša so priznanja najboljšim podeljevali Ladislav Solarič, Jože Vidič, Marija Pozsonec in Vili Sekereš.

Za najboljšega športnika Športne zveze Lendave je bil izbran igralec badmintona Miha Horvat iz Lendave, član Badmintonskega kluba Mladost iz Lendave. Drugo mesto je zasedel strellec Robi Markoja iz Gomilice, član SD Štefana Kovača iz Turnišča. Tretji pa je bil judoist Gorazd Recek iz Lendave, član Judo kluba Lendava.

Za najboljšo športnico so izbrali kegljačico Mariko Kardinar iz Dobrovnika, članico Kegljaškega kluba Miroteks iz Celja. Drugo mesto je zasedla igralka badmintona Simona Koncut iz Lendave, članica Badmintonskega kluba Mladost iz Lendave. Tretje mesto pa je zasedla judoistka Lea Benko, članica Judo kluba Lendava.

Za najboljšo športno ekipo je bil izbran Badmintonski klub Mladost iz Lendave pred Judo klubom Lendava in Strelsko družino Štefana Kovača iz Turnišča (mladinska ekipa).

Med perspektivnimi športniki je zasedel prvo mesto Tadej Časar,



Marika Kardinar (kegljanje) in Miha Horvat (badminton) – najboljša športnika Športne zveze Lendava za leto 2001. (Fotografija: J. Z.)

član Judo kluba Lendava, druga je bila Sendi Lešnjak, članica Športnega kluba borilnih veščin Budo šport Lendava, tretji pa Zoran Golubovič, član Teniškega kluba Winner Holiza. Naziv najboljše perspektivne ekipe je pripadel Judo klubu Lendava (starejši dečki) pred Sekcijo hitrostnega rolanja Športnega društva Dokonca Lendava in Ženskim nogometnim klubom Odranci (U-15).

Športna zveza Lendava je podelila tudi plakete za dolgoletno delo v športu devetim športnim delavcem. Žlate plakete so dobili: Marica Varga (kegljanje), Marjan Dominko (nogomet), Milivoj Ma-

tičič (nogomet), Koloman Sövegeš (strelstvo). Srebrne plakete so prejeli: Bojan Sekereš (badminton), Ivan Breznik (judo), Dejan Kulčar (judo) in Strelsko društvo Jezero Dobrovnik. Bronaste plakete pa je dobil Tomaž Benkovič (strelstvo).

Drugič v samostojni Sloveniji so razglasili tudi najboljše športnike in športnice občine Lendava za leto 2001. Za najboljšega športnika je bil izbran Miha Horvat, član BK Mladost iz Lendave, drugi je bil Gorazd Recek, član Judo kluba Lendava, tretji pa Jože Koren, član Speedway teama Lendava. Za najboljšo športnico občine Lendava je bila izbrana Simona Koncut, članica BK Mladost iz Lendave, druga je bila Lea Benko, članica Judo kluba Lendava, tretja pa Doris Žunič, članica Športnega kluba borilnih veščin Budo šport Lendava. (F. M.)

## PD Matica Murska Sobota

## Lani na pohodih in akcijah dva tisoč planincev

Planinsko društvo Matica Murska Sobota, ki vključuje tudi podozdor Beltinci in sekcije na Ekonomski šoli Murska Sobota ter na osnovnih šolah Beltinci, Bakovci, Puconci, Cankova in soboška prva osnovna šola, uspešno uresničuje svoje naloge in sprejeti program dela. Društvo uspešno vodi predsednik Jože Ružič, v svojih vrstah pa imajo tudi več zelo aktivnih planincev, ki skrbijo za razne akcije, izobraževanje in organizacijo pohodov. Svojo osnovno dejavnost izvaja šestnajst planinskih vodnikov z veljavno licenco za vodenje pohodov, pet mentorjev planinske vzgoje in šest markacistov. Vzdržujejo tudi Pomursko planinsko pot na relaciji Veržej-Velika Polana in Tromejnik-Radenci ter Evropsko pešpot E - 7. Samo lani se je udeležilo njihovih pohodov okrog 2.000 planincev. Zelo bogat program so si zastavili tudi v letu 2002 – mednarodnem letu gora, ko bodo namenili posebno skrb za varovanam rastlinam na svojem območju (dišeči volčin in logarica) in rastlinstvu v mrtvicah reke Mure.

V letošnjem letu namerava organizirati PD Matica Murska Sobota 39 pohodov. Januarja so že organizirali novoletni pohod na Kum, pohod po poteh Pohorskega bataljona in Vincekov pohod. V februarju bodo izvedli pohod na Serdiški breg (štirje letni časi) in Valtinov pohod, imeli pa bodo tudi občini zbor društva.

Marca predvidevajo pohod po ormoški in pomurski poti, memorialni pohod Marije Vild in pohod

na Boč. Aprila bodo na sporedu pohodi na Serdiški breg, Resevina – Rifnik in Pot štirih slapov. V maju imajo predvidene Pohod treh src, Dimek-Hrovatov memorial in Kozje-Sv. Lovrenc. V juniju bodo imeli nočni pohod na Bedenik, pohod v neznano in Kamniška Bistrica in Korošica. Julija bodo organizirali pohode na Srebrni breg, Zaprikaj-Krnčica-Krn, Waltzman-Königsee – Bergchtesgaden in Izvir Mure. V avgustu so predvideni pohodi na Triglav, Kočno, pohod Košuta-Veliki vrh-Kladivo in pohod po vaseh občine Beltinci. V septembru se bodo planinci podali na Vršč – Mojstrano, Stol in Uršljo goro ter proslavili Dan slovenskih planincev.

V oktobru načrtujejo Pohod na Serdiški breg, Gozdnik – Kamnik in Peca iz Avstrije. V novembru je predviden Martinov pohod Bratanci – Radenci, Pohorje in Pomurska pot. V decembru pa bodo izvedli Pohod po Pomurski poti ter organizirali Planinski ples in planinsko predavanje. Poleg pohodov bodo izvajali program vzgoje in izobraževanja osnovnošolcev in odraslih, skrbeli za varstvo narave in človekovega okolja ter skrbeli za vzdrževanje in označevanje Pomurske planinske poti in Evropske pešpoti E-7.

Skrbeli bodo za varnost planincev v gorah in drugih naravnih okoljih, zbirali predmete in dokumentarno gradivo društva in planinsko izročilo ter sodelovali z ostalimi planinskimi društvi v Pomurju. (F. M.)

## Strelstvo

Na strelišču v Lendavi je bil peti turnir regijske lige v streljanju s standardno puško. Med 6 ekipami je zmagala SD Jezero Dobrovnik s 1637 krogi pred SD Črenšovci 1597 in SD Telekom 1596

krogov. Med posamezniki je bil najboljši Aleš Horvat (Črenšovci) s 554 krogov pred Darkom Horvatom (Dobrovnik) 550 in Dominikom Kermanom (Telekom) 549 krogov. (F. B.)

## Karate

## Številni uspehi Ljutomerčanov

Karate sekcija Ljutomerskega Partizana, ki deluje osemnajst let in trenutno vključuje 30 karateistov od najmlajših do starejših, je dosegla v minulem letu največje uspehe doslej. Mladi karateisti so osvojili na 24 tekmovanjih 127 posamičnih in pet ekipnih kolajn. V borbah so Ljutomerčani ekipni državni prvaki, najvišje naslove pa so osvojili: Katja Filipič (kadeti, nad 55 kg), Aleš Preglej (st. dečki, nad 65 kg), Samo Prelog (st. dečki, do 65 kg), Peter Drobež (ml. dečki, nad 60 kg). Najuspešnejša med njimi sta bila Samo Prelog (22 kolajn) in Aleš Preglej (13 kolajn). Na mednarodnem pokalu kotukan sta zasedla Tina Mlinarič (do 60 kg) in Igor Vrtnjak (nad 78 kg) tretji mesti. Tina Mlinarič je nastopila za žensko izbrano vrsto in priporila odločilno točko pri osvojitvi prvega mesta. Enak uspeh sta dosegla z moško reprezentanco Samo Potrč in Igor Vrtnjak. Ljutomerčani so se izkazali tudi z drugim mestom v osnovnošolski ligi v severovzhodni Sloveniji. Karate sekcija Ljutomerskega Partizana je izključno ljubiteljske narave. Nekaj sredstev dobi občinskega proračuna. Z razumevanjem jim pomagajo sponzorji, velike zasluge za dobre rezultate pa gre vsekakor pripisati staršem za prostovoljno delo in brezplačne



Ljutomerski karateisti. Stojijo od leve: Filipič, S. Prelog, M. Prelog, Marin, R. Žibrat (trener), Preglej, Moleh, L. Tkalec, Drobež; čepijo: Steržaj, L. Prelog, Bolkovič, S. Žibrat, R. Tkalec, Casar, Stana, Ferenc, Šlih. (Fotografija: D. Topolnjak)

prevoze. Trener Rihard Žibrat, ki je bil tudi pobudnik ustanovitve karate sekcije v Ljutomeru, ima naziv mojstra 3. DAN, hkrati pa ima tudi

sodniški izpit. Nazive mojstra 1. DAN pa imajo: Blagovič, Potrč, Vrtnjak, Vrabelj, Barber, Filipič in Brezovac. (N. Šoštarč)

## Judo

## Lešnjak in Brda prvaka

Na Pluju je bilo državno prvenstvo šolskih športnih društev v judu. Med 148 tekmovalci in tekmovalkami iz 28 osnovnih šol so dosegli lep uspeh Lendavčani, saj so zasedli več prvih, drugih in tretjih mest. Najuspešnejša sta bila Sendi Lešnjak (57 kg) in Andrej Brda (55 kg), ki sta zasedla prvi mesti in postala državna prvaka. Drugi je bil Tadej Časar (50 kg).

Tretja mesta pa so zasedli: Doris Žunič (52 kg), Blaž Mlinarič (60 kg), vsi DOŠ I Lendava, Dominik Dominko (38 kg), OŠ Turnišče, in Sanja Jaklin (nad 63 kg), OŠ Velika Polana. Peta sta bila: Tomi Ozmeč (42 kg), OŠ Velika Polana, in Peter Đukič (nad 73 kg), DOŠ I Lendava. DOŠ I Lendava je postala pri dečkih tudi ekipni državni prvak, pri deklicah pa je bila druga. (F. B., F. M.)

## Prvo mesto za Coal

V petem kolu prvenstva v drugi državni ligi v streljanju z zračno pištolo v Turnišču so se izkazali

tekmovalci Coala iz Petišovca, saj so zasedli s 1667 krogi prvo mesto. Med posamezniki je bil Miran Miholič s 560 krogi tretji, Aleksander Ciglar s 556 peti in Jožef Hajdu (vsi Coal) s 551 krogi deveti. (F. M.)

## Hreščak in Pajič izpolnila normo

V Münchnu v Nemčiji je bil močan mednarodni turnir v streljanju z zračno puško. Med več kot 600 strelci iz 42 držav so sodelovali tudi štirje pomurski tekmovalci: Izidor Hrešček (Janko Jurkovič) pri članih, Maja Dular (Pomurka) pri članicah ter Valter Pajič (Tišina) in Bojan Babič (Pomurka) pri mladincih. Uspešna sta bila Valter Pajič, ki je dosegel rezultat 583 in 585 krogov, in Izidor Hrešček, ki je dosegel 583 in 591 krogov, oba sta izpolnila normo za evropsko prvenstvo v Grčiji. Maja Dular je dosegla rezultat 386 in 387, Bojan Babič pa 579 in 578 krogov. (F. M.)



# TO SMO MI: 4. D- RAZRED GIMNAZIJE FRANCA MIKLOŠIČA LJUTOMER

**N**aš oddelek ima sedemindvajset prihodnjih intelektualcev, od katerih vsak sestavlja pisano družino 4. d-razreda gimnazije Franca Miklošiča Ljutomer. Navkljub našim številnim talentom pa gotovo ne bi prilezli do zadnjega letnika, če ne bi bilo našega oboževanega razrednika Franca Čuša. On je naš veliki vodja, »duce«, predvsem pa je človek z veliko potrpljenja, saj ni problema, s katerim se ne bi že srečal.

Ena od naših najznamenitejših lastnosti je veseljaštvo. Naš razred je prvak v prirejanju zabav, brez nas ne mine nobena zabava. Mirne volje lahko rečem, da smo bili mi – 4. d – večkrat pionirji pri uvedbi tematskih zabav v Ljutomeru. Tako se ima mesto za oživitve parka ter vzdrževanje okoliških gostiln zahvaliti predvsem nam. Ker pa si nekateri to naše veseljaštvo razlagajo drugače, s pijačo in drugimi škodljivimi sredstvi, smo imeli posledično z našim razrednikom kar nekaj težkih pogovorov.

Sicer pa smo poleg nenehne veselja znani tudi po jezikoslovcih, debatorjih, fizikih, kemikih, športnikih, glashenikih ... Tako v naši štiriletni zgodovini ni bilo področja, kjer se ne bi uveljavili. Naše razredne barve so bile zastopane tudi v tujini: na Nizozemskem, Norveškem, Poljskem, Hrvaškem, v Nemčiji. Uspehe med drugim zanjemo tudi na ljubzenskem področju, le da so tam naše trofeje hrkka

## Vaše pesmi

### ZAKAJ?

Zakaj  
sem se v tebe zaljubila?  
Zakaj  
sem poleg tebe trpela?  
Zakaj  
sem mučila sama sebe?  
Zakaj  
si prizadel ti mene?  
Sandra B.  
Poznam te  
Življenje tvoje  
poznam bolj kot svoje.  
Misliš, da te ne poznam,  
a jaz tvoj življenjepis tmam.  
Zame slišati nočeš,  
brez mene živeti hočeš.

Sendi

### ΠΘΙΑ ΝΑΡΑΚΑ

Lahko bi bila tvoja,  
lahko, če bi takrat hotela,  
lahko bi, če bi si takrat želela.  
Vem, da sem ti bila všeč,  
veš, da si tudi ti meni bil.  
Vem, da sem naredila napako,  
ko sem rekla ne, in ne veš,  
upam, da veš, da to ni res.

Za G od M

### BILA SVA ENO

Dal mi je ljubezen sladko,  
ki trajala je prekratko,  
odpri mi je vrata do nebes,  
v meni prižgal je kres,  
z zvezdami bila sva eno,  
zdaj pa spustil me je v temo,  
kjer ni zvezd, ni ljubezni,  
tu ni njegovih pesmi,  
s katerimi zmedel je moje srce.  
Ostali le praznina in tišina sta,  
ki ušesa parata,  
tu žalost se rojeva  
in bolečina, ki razjeda.

Sonja

dekleta oz. fantje, ki se nam kasneje pogovorno vračajo.

Na koncu naj omenim še solidarnost in povezanost znotraj oddelka. Štiri leta smo morali prenašati drug drugega, skupaj smo se smejali našim cvetkam in se jezili na ocene, še bolj pa na profesorje, ki so neprestano zahtevali učenje, učenje ... Pa smo skupaj premagali tudi najhujše kontrolke in dolge ponedeljke, če ne drugače, smo si vzeli prost, in ob kozarcu soka razmišljali

## Vaša čustva

### SPOMINI NA NAJU

Rada se spominjam najinih trenutkov. Ne vem, zakaj sva se razšla, ko pa sva se tako ljubila in razumela. Od tega je minilo že kar šest mesecev, ampak jaz si predstavljam, kot bi se vse to zgodilo danes. Ne veš, dragi U, kako sem te tedaj ljubila in kako te še danes ljubim. In vedno te bom ljubila. Ti pa ne veš, kako zelo hudo mi je pri srcu, ko te vsak dan vidim s tvojo punco. Tega tudi ne boš nikoli izvedel. Ko sem se poskušala zaljubiti na novo, da bi te pozabila, tega nisem naredila, ker te preveč ljubim. Tako, da se mi vsak dan sanja o naju, da sva skupaj. Upam, da bova nekoč spet skupaj in se mi bodo sanje uresničile.

Nate pa sem se spomnila tudi za tvoj rojstni dan in ti poklonila majhnega plišastega medvedka, ki si ga bil zelo vesel. Upam, da ga še imaš kje shranjenega, v spomin name. Tudi jaz še vedno hranim tvojo sliko, ki jo vsak dan pogledam. Ljubim te in vedno te bom ljubila!

J.T.

## Veseljaštvo, debatorstvo in trofeje



Na fotografiji so: Katja Cigan, Andreja Denko, Nina Đekovski, Damjan Fras, Tadeja Gregorinčič, Dejan Gubič, Jernej Jandl, Polonca Kapun, Sara Karba, Mesarič, Mihael Mihalič, Andrej Paušič, Darko Rajtman, Gorazd Režonja, Manica Ružič, Maja Slana, Špela Sraka, Ivana Šafarič, Silvija Šijanec, Matevž Boris Voršič, Klemen Vučko, Lidija Vučko, Monika Zajkovič, Sofija Zver, Martina Žabot, Jožef Žerdin. Razrednik je prof. Franci Čuš.

li o naših načrtih za naslednji konec tedna.

Danes so ti načrti usmerjeni v prihodnost, v študij in poklic. Težko dojamemo, da bo ob kon-

cu leta vse zelo drugače. Ne bo več teh profesorjev, ki bi nas pripravljali k učenju, ne bo priljubljene gostilne in ne bo skupnih koncev tednov. Naša prijateljstva

bodo postavljena na preizkušnjo, razpeta med Ljubljano in Mariborom. Se bodo obdržala? Tega ne more zagotoviti nihče od nas, ne vemo tudi, kaj nam bo prineslo

življenje v naslednjih letih. Vsi si želimo, da bi bilo dobrega kot slabega, naj bi bilo prijetno, kot je bilo srečno, boljše srednje šole.

## Vlado Kreslin ponovno nastopil na Bujti repi

# Ekstaza žura

**K**lub prekmurskih študentov prireja v Ljubljani tradicionalno študentsko zabavno prireditev Bujta repa. Študenti ocenjujejo vsako posamezno Bujto repo izrazito subjektivno.

Za nekatere je boljša letošnja, za druge lanska, za tretje spet predlanska ipd. Pa vendar je bila zadnja Bujta repa specifična, saj je tokrat na njej spet nastopila prekmurska glashena legenda – Vlado Kreslin s člani skupine Mali bogovi seveda. Za ogrevanje so poskrbeli domači glasheniki Klajžar, Donko & Ropoša. Kot pika na i pa so s svojo nadarjenostjo in lepoto študente navduševale Vesele Štajerke.

Aleš Cipot



Menza Litostroja je bila ponovno pretesna za vse obiskovalce Bujte repe. Ob nastopu Vlada Kreslina in Malih bogov se jih je nagneto približno 1050.

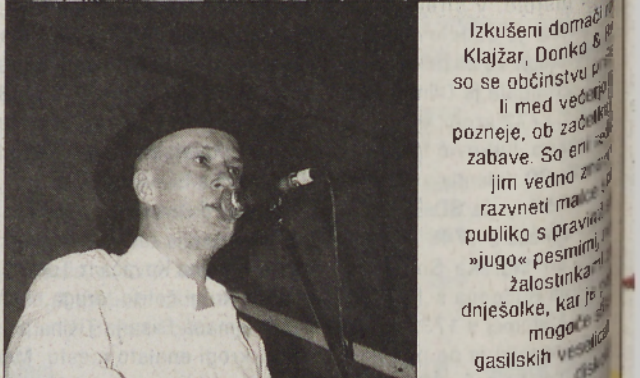
## Dober obisk MIKK-ove alternativne godbe



MIKK-ovi prostori v Murski Soboti so bili pretesni za vse, ki so se želeli udeležiti koncerta alternativne godbe. Nastopila sta dva benda iz Kranja, in sicer Bastards in TNT, poleg njih pa je koncertirala še skupina Wasserdicht iz Ormoža. Na našem posnetku je še četrti bend (dva člana kažeta hrbet), ki je prišel iz Hrvaške. Gre za skupino Farewell Reason iz Čakovca. T. K.



Organizatorji so prodali 350 vstopnic, v ceno katerih je bila vključena večerja – bujta repa in prekmurska gibanica. Za večerjo je poskrbelo preizkušena ekipa, ki ji KPŠ že nekaj let zapored zaupa pripravo večerj.

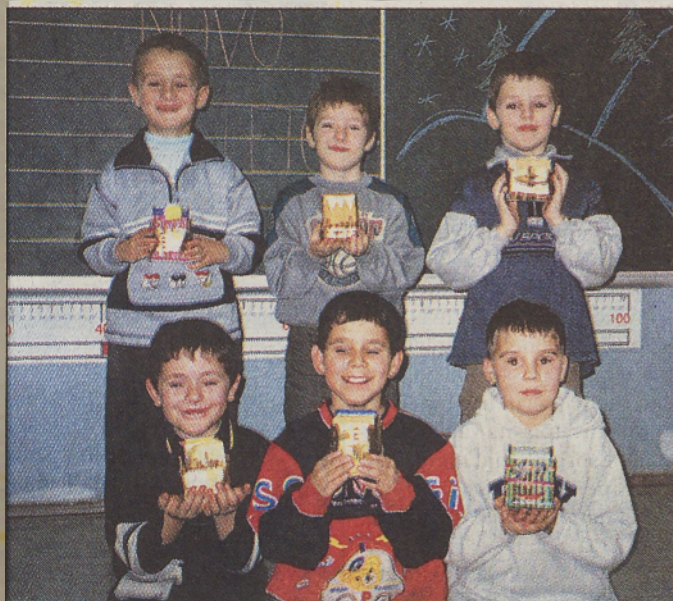


Izkušeni domači glasheniki Klajžar, Donko & Ropoša so se občinstvu predstavili med večernimi zabavami. So eni izmed najbolj znanih in razvnetih malih glashenikov, ki jih publika s pravimi »jugoslovenskimi« pesmimi žalostnima dnješolke, kar je mogoče gasilskih veselj.

Od višine se zvanič čas, Je v Šiški odprtega? Da, morda res zdijo »zlajane« pesmi, so doživljali ob teh pesmih ne le enkrat ...



## Skupni izdelki



Učenci 1. razreda podružnične OŠ v Serdici so zelo ponosni na izdelke, ki so jih izdelali na pobudo svoje učiteljice s starši v skupni delavnici. Podružnična OŠ Serdica

## Naša tolpa

Spoznali smo se pred približno enim letom; takrat sem imela deset let. Tilen, moj bratec, pa je takrat dopolnil komaj peto leto, enako je bilo z Urško, Blaž pa je imel devet let. Zabavali smo se odlično, saj smo si pošiljali tajna sporočila in še kaj. Če hočete izvedeti še podrobnosti, me spremljajte. Morda vam bom izdala tudi naše ime, a le morda ...

Blaž in Urška sta večkrat prišla k nama s Tilnom. Najprej smo si vedno poiskali kakšno skrivališče v naravi, in to zato, da smo se lahko igrali vse mogoče stvari. Čas nam je tako hitro zmanjkal. Blaža in Urško sta prej ali slej iskala mama Jana ali očka Bojan.

Prikazali se nismo, dokler nas niso našli. Potem smo poskakali iz dreves, grmov ali drugih skrivališč. Starši so nas vedno ošteli ter nam grozili, da Blaž in Urška ne bosta več prišla. A to se ni nikoli zgodilo. Nekoč smo se pomerili v pljuvanju grozdja. Zmagala sem jaz.

Zdaj vam bom pa končno izdala naše ime. Poimenovali smo se Tolpa zelena roka. Kmalu so za to ime izvedeli vsi, zato zdaj čakam, da prideta Blaž in Urška in ime spremenimo. Pokazala vam bom še tajno pisavo, a vam ne smem izdati, kako jo lahko preberete (Tajno.VGRO1510K1).

Veronika Bolonjič, 5. raz., OŠ Fokovci

## Veberica pripoveduje

Jaz sem veberička. Pred zimo si znošim v duplo zalogo hrane. Nekaterih sadežev pa ne jem. To so na primer jagode, grozdje in robide. Druge živali pa jim imajo rade. Zime ne prespim, ampak samo dremam. Meni je pozimi še kar lepo. No, včasih mi zmanjka hrane in postanem lačna. Takrat moram iti iz dupla. Včasih sem zato v nevarnosti. Lahko me dobi podlasica, potem pa ... ojoj! Ne pomagajo mi ne lovec in ne drugi ljudje.

Komaj čakam, da bo pomlad. Potem bo vse zeleno in veselo.

Lara Klanfar, 2. a, OŠ III Murska Sobota

## Miza je plesala

Nekega dne, ko sem se vrnil iz šole, sem legel na kavč. Naenkrat zaslišim škripanje. Ozrem se po sobi, a nič takega ne opazim. Nekaj časa še ležim, potem grem igrati na harmoniko. Zdi se mi, da vmes nekaj slišim. Igram dalje, še bolj na glas, vmes pa poškilim po sobi. In kaj vidim? Miza pleše! To zvečer omenim mami, pa me čudno pogleda. Reče mi, da sem zadremal in vse to sanjal.

Naslednji dan sem spet vzel v roke harmoniko in igral. Miza ni plesala. Ves čas je stala pri miru. Čudno! Mogoče pa sem res le sanjal!?

Tine Barber, 4. d., OŠ III M. Sobota



## Pust

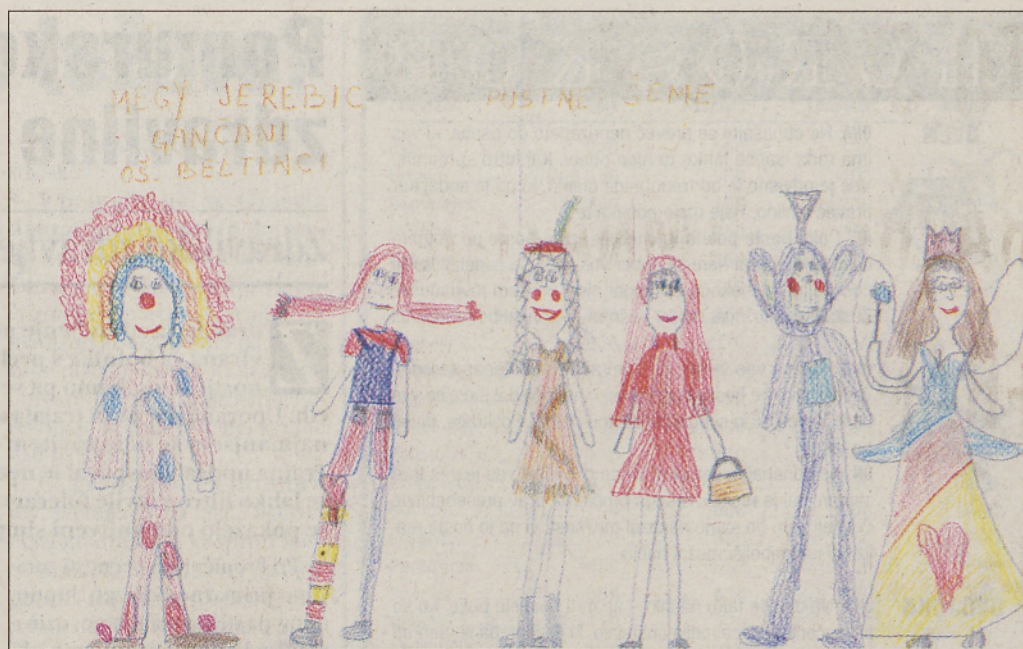
Pust prihaja prek poljan, da prineseš bi zabaven dan. Otroci šemijo se že, da zimo pregnali bi čez gore. Ko vsi že zbrani so, vriskajo in pojo, da se sneg stopi in zime več ni.

Maja Peternel, 7. a, OŠ Apače

## Finlandija cup u Ljubljani

Prejšnji teden je potekalo v Ljubljani evropsko mladinsko tekmovanje v badmintonu skupine B. To pomeni, da prvih 16 evropskih držav ni nastopilo. Med udeleženkami je bila tudi Slovenija, ki je na koncu zasedla prvo mesto. Na naši šoli smo aktivni in uspešni v badmintonu, zato se nas je 26 učencev udeležilo tekmovanja kot linijskih sodnikov. Tako smo preverjali svoje zmožnosti ob rednih vrhovnih sodnikih iz vse Evrope, ki so poskrbeli za pravilen potek tekmovanja. Za nas učence so to enkratne priložnosti in izkušnje.

Nino Kutnjak, 8. d, DOŠ I Lendava



## Moja torba pripoveduje

Šele ko me je Veronika, vso zmečkano in izmučeno, ob pol devetih zvečer vrgla v kot, sem lahko v miru razmislila o moji kruti usodi torbe, ki je last učenke 6. razreda. Naj vam razložim, kako je potekal moj današnji dan.

Zgodba se začne zjutraj ob sedmi uri, ko zelo glasno zazvoni Veronikina budilka. Veronika vstane in se vsa zaspana napoti

proti kopalnici. Na sredi sobe se spotakne obme, ker sem že od sinoči nemarno vržena na tla. Seveda jo to razjezi, češ kaj delam sredi sobe, in me še enkrat brne. Čez čas mama oznani, da mora Veronika na kombi. Seveda se začne premetavanje knjig in zvezkov. Pet jih vzame ven in deset stlači noter. Potem me z vso silo potegne na rame in odhiti proti avtobusni postaji. Skozi vrata kombija se prebija in kar lepo me položi na prazen sedež zraven sebe. In glej, nenadoma se pred nama pojavi njena prijateljica, ki ji ima nekaj blazno nujnega povedati in seveda moram takoj romati pod sedež, kjer dobim novo družbo. Zraven mene se znajdejo Dejanove teniske, ki so vse prej kot prijetna družba na poti do šole. Med uro glasbene vzgoje lepo poslušam Mozartovo glasbo, medtem ko si Veronika šminka ustnice. Seveda jo učiteljica skoraj zaloti, zato kar odprto šminko stlači med knjige. Tudi jaz dobim svoj madež. Ure je konec in preselimo se v matematično učilnico. Veronika in njeni sošolci pišejo test. Na mojih naram-

nica se naenkrat znajdejo čudne formule. To so bili Veronikini »plonk listki«, brez katerih bi skoraj dobila štirico. Oddajo vsak svoj test, nato pa se odpravijo v učilnico za biologijo. Moja neusmiljena lastnica z vso silo odpre moj tretji predal na levi in iz njega potegne kuščarja. Že zjutraj sem se spraševala, kaj tako smrdi. Seveda je to smrdišče reč potrebovala pri pouku. Revež je najbrž zapustil ta naš svet pred nekaj dnevi. To pa učiteljice niti malo ne moti. Po končanem pouku se učenci spustijo po stopnicah kot divje živali, ki so ušle iz živalskega vrta. Medtem je neznana roka segla v moj predal in tam pustila nekakšno pisemce. Seveda je to odpiranje in zapiranje zadrge potekalo tiho, da ga Veronika ne bi zalotila. Veronika je seveda vedela, kaj se dogaja, vendar se je delala, kot da nič ne vidi in nič ne sliši. Po prihodu domov seveda pretrpim še srečanje z Veronikini bratoma, psom in mačko ter nazadnje pristanem v kotu. Zares težko je biti Veronikina torba.

Veronika Jagar, 7. raz., OŠ Razkrižje



## Igrali smo se ...

Nekega dne smo se jaz, Mateja in Patrik igrali razne igrice. Igrali smo se poštarje, zdravnike, učence in učitelje ... Najlepša igrice mi je bila, ko smo se igrali zdravnike. Uredili smo si ordinacijo in čakalnico. Največkrat sem morala biti bolnik. To mi ni bilo všeč, vendar se z Matejo in Patrikom nisem hotela prepirati, zato pa mi je babica dovolila, da jo zdravim. Babica je priden bolnik, saj me vse uboga.

Doris Letina, 3. raz., OŠ Fokovci

## Miša

Miša je vedno nasmejana in vselej razigrana. Ve, koliko je trikrat tri, zato poštevanko se ne uči. Seštevanje je tudi dobro gre, saj prav tako ve, da pet in pet je deset. Tudi če se name krega, me to nič ne bega, saj je moja sestra, ki je vedno nasmejana in vselej razigrana.

Klavdija Banfi, 4. b, Podružnična OŠ Dekležovje

## Nedeljski sprehod

Bila je nedelja. S starši in sestrico smo šli na sprehod v gozd. Videli smo različne rastline, drevesa in živali. V gozdu je svež zrak. Na sprehodu je bilo zelo lepo. Zvedel sem veliko novega.

Tadej Jug, 1. b, OŠ Cankova

## Na potepu

Nekega dne sem se znašel sredi gozda. Tam sem zagledal majhno hišo. Ker doma ni bilo nikogar, sem vstopil. Pred sabo sem zagledal 7 stolčkov in na mizi 7 krožnikov. Bil sem že pošteno lačen, zato sem si postregel z obaro, ki se je kuhala. Ko sem se najedel, sem se odpravil naprej. Nedaleč vstran sem zagledal še eno hiško. Ta je bila iz sladkarij. Takoj sem se lotil še ene pojedine. Tedaj pa je prišla iz hiše

čarovnica. Tako sem se prestrašil, da sem zbežal, kar so me noge nesle, in prišel na polje, kjer so dedek, babica, deček, deklica, pes in mačka ter miška vlekli za velikansko repo. Ker jim ni šlo, sem jim priskočil na pomoč. Skupaj smo jo izvlekli. V zahvalo so mi ponudili bujto repo, vendar sem bil že sit.

Ali veste, kje sem se potepal?

Tomaž Koltai, 3. raz., OŠ Fokovci

## Zimska šola u naravi



Učenci 5. razreda OŠ Stogovci so bili pred kratkim v zimski šoli v naravi na Pohorju. Da jim je bilo lepo, je poskrbel kolektiv Ribniške kočice. Naučili so se osnov alpskega smučanja in smučarskega teka. Popoldneve in večere pa so si popestrili s pohodi v naravo. Ob tem so jim delali družbo tudi učenci OŠ Maksa Durjave iz Maribora. Za vloženi trud in znanje so prav vsi dobili medalje. Srečko Cvetko, OŠ Stogovci







## Združenje potrošnikov Pomurja svetuje

V naslednjem prispevku bi vam radi opisali nekaj najpogostejših napak, ki jih potrošniki naredijo, ko sklepajo najrazličnejše pogodbe, kako ukrepati, če smo bili oškodovani, ter način, kako se zavarovati, da do napak ne bi prišlo. Tu mislimo predvsem na pomembna določila, ki naj jih vsebuje pogodba, zakonske roke za reklamacijo itd.

V zadnjem času smo zabeležili precej pritožb (še posebej starejših občanov in upokojujencev), ki so karkoli kupili oz. naročili na domu, na predstavitvi pri sosedih ali prijateljih ali v kakšnem lokalu. Iznajljivi trgovci želijo potrošnike prepričati, da njihove izdelke zares potrebujejo ter da je njihova ponudba najboljša in najugodnejša. Pošteni ljudje, ki verjamejo na besedo in v prepričanju, da so naredili dobro kupčijo, podpišejo skoraj vse, kar jim prodajalci ponudijo. Zl danes nekateri ne izbirajo načinov in sredstev, kako čim hitreje priti do zaslužka. Ko je treba izdelek prodati, so vsi prijazni in »sladki«, ko pa pride do reklamacij ali pa bi želeli izdelek vrniti, pa so arogantni in nesramni ali enostavno izginejo. Precej je bilo primerov, ko so potrošniki naročili in plačali izdelke, vendar jih niso nikoli prejeli ali je bil izdelek, ki so ga prejeli, daleč precej slabši ali je bil zelo slabe kakovosti.

**Potrošnikom svetujemo naslednje:**

- Pogodbo podpišite šele takrat, ko ste jo dobro prebrali in proučili vsa njena določila. Če posebej splošne pogoje prodaje (odstop od pogodbe brez plačila pogodbene kazni, reševanje reklamacij ...).

Nadaljevanje iz 4. številke.

Tisti, ki pa ne dopusti izvesti meritev dimne in druge emisije snovi v zrak pooblaščenemu izvajalcu (za male kurilne naprave je to dimnikarska služba), se kaznuje po Zakonu o varstvu okolja (Ur. list RS št. 32/93, 1/96, 56/99) s kaznijo do 25.000,00 SIT.

Nadzorstvo nad opravljanjem dimnikarske službe izvršuje Inšpektorat RS za varstvo pred naravnimi in drugimi nesrečami, ko gre za vprašanja požarne varnosti, oz. Inšpektorat RS za okolje in prostor, ko gre za vprašanja kontrole dimne in drugih emisij dimnih naprav.

Pravilnik o prvih meritvah in obratovnem monitoringu emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o po-

**Značilne prekmurske in prleške jedi, 52 jedilnikov, jedilniki in solate za posebne priložnosti, recepti za drobno pecivo!**

Vse to najdete v kuharski knjigi Branka Časarja

**Boug žegnaj**

ki jo lahko naročite:

- po elektronski pošti  
oglas.vestnik@p-inf.si,

- po telefonu št. 02 531 19 98,

- z naročilnico:

NAROČAM ☐ kosov knjige BOUG ŽEGNJAJ

im: in priročnik

naslov

podpis

cena: 4.500 sit + poština (plačilo po povzetju)

# Zakaj sploh imamo težave?

najbolje je, če imate pogodbo doma ter dan ali dva časa, da vse dobro preberete in premislite.

Ne kupujte izdelkov, ki jih ne potrebujete.

Povprašajte za ceno enakega ali podobnega izdelka tudi v trgovini.

Reševanje reklamacij pri na tak način kupljenih izdelkih je veliko težje, saj prodajalcev ne vidimo več, po telefonu so zelo težko dosegljivi ali pa sploh ne, enako velja za podjetja, katerih sedež je ponavadi v oddaljenih mestih, odgovorne osebe so nedosegljive ali so naslovi samo poštni predali, velikokrat pa dajejo tudi napačne naslove.

Pogodba o prodaji blaga od vrat do vrat mora biti sklenjena v pisni obliki in mora vsebovati firmo podjetja in ime potrošnika, vrsto in ceno blaga ter pravice potrošnika po določbah Zakona o varstvu potrošnikov.

Pri prodaji od vrat do vrat ima potrošnik pravico, da v osmih dneh po prejemu blaga podjetju pisno sporoči, da odstopa od pogodbe.

## Pogostost čiščenja in pregledovanja malih kurilnih naprav (2)

Nadaljevanje iz 4. številke.

Tisti, ki pa ne dopusti izvesti meritev dimne in druge emisije snovi v zrak pooblaščenemu izvajalcu (za male kurilne naprave je to dimnikarska služba), se kaznuje po Zakonu o varstvu okolja (Ur. list RS št. 32/93, 1/96, 56/99) s kaznijo do 25.000,00 SIT.

Nadzorstvo nad opravljanjem dimnikarske službe izvršuje Inšpektorat RS za varstvo pred naravnimi in drugimi nesrečami, ko gre za vprašanja požarne varnosti, oz. Inšpektorat RS za okolje in prostor, ko gre za vprašanja kontrole dimne in drugih emisij dimnih naprav.

Pravilnik o prvih meritvah in obratovnem monitoringu emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o po-

Če je potrošnik blago že prejel in od pogodbe odstopi, mora blago nepoškodovano in v nespremenjeni količini odposlati podjetju v petnajstih dneh po sporočilu iz prejšnjega odstavka. Vrnitev prejetega blaga podjetju v osmih dneh po prejemu se šteje za sporočilo o odstopu od pogodbe.

Storitve so tiste, na katere dobimo največ pritožb, še posebej na gradbene storitve.

Nekaj nasvetov, kako ravnati v primeru pogodbe o storitvi:

**1. Bodite previdni pri izbiri obrtnika ali podjetja, ki bo izvajalo določena dela.** Povprašajte prijatelje, znance ali ljudi, ki o tem vedo nekaj več, ali je določen izvajalec cenjen in vreden zaupanja.

**2. Zberite več pisnih predračunov in izberite tistega, za katerega menite, da vam je ponudil najboljše pogoje.** Izvajalec se mora držati dogovorjene cene, razen v primerih, ko pride do nepredvidenega povečanja stroškov, vendar mora izvajalec o tem nemudoma obvestiti naročnika del, sicer izgubi pravico do

gojih za njegovo izvajanje (Ur. list RS, št. 70/96, 71/00, 99/01) daje dimnikarski službi tudi pooblastilo za izvajanje meritev emisij iz malih kurilnih naprav. Opravljenih meritev teh emisij s strani raznih nepooblaščenih monterjev in serviserjev centralnih kurjav in drugih, upoštevajoč določila citiranega pravilnika, ni mogoče šteti kot pravih meritev.

Na podlagi sprememb Pravilnika o prvih meritvah in obratovnem monitoringu, emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o pogojih za njegovo izvajanje (Ur. list RS, št. 71/00) so se do pred kratkim občasne meritve na malih kurilnih napravah izvajale: v obdobju treh zaporednih koledarskih let za malo kurilno napravo, če je bilo za njo opravljanje občnih meritev predpisano (za kurilno napravo na tekoča in plinasta goriva z nazivno vhodno toplotno močjo, ki je večja od 8 kW, za kurilno napravo na trda goriva pa z močjo, večjo od 50 kW), ter za vse druge nepremične vire onesnaževanja, za katere je emisijski monitoring predpisan.

Po sedanjih spremembah tega pravilnika (Ur. list RS št. 99/01), ki je začel veljati 8. 12. 2001, se je med drugim spremenil 13. čl., ki za vse vrste kurilnih naprav določa pogostost občnih meritev emisije snovi v zrak: »Občasne meritve se izvajajo enkrat letno s razmiki, ki ne smejo biti krajši od šestih mesecev.«

To pa je v primerjavi z dosedanjim načinom kar trikrat pogostejši način izvajanja občnih meritev emisije snovi v zrak iz malih kurilnih naprav.

Za srednje in velike kurilne naprave veljajo drugačne, strožje določbe o pogostosti čiščenja in pregledovanja le-teh, med tem ko pa veljajo iste določbe za pogostost izvajanja meritev emisije snovi v zrak iz teh naprav.

Venčeslav Smodiš

večjega plačila zaradi povečanih stroškov.

**3. V pogodbi naj se zapišeta datum začetka del in datum, do kdaj morajo dela biti končana.** Če izvajalec zahteva obvezno predplačilo, plačajte čim manj, ob končanju del pa zahtevajte plačilo obresti na avans po obrestni meri, po kakršni se obrestujejo hranilne vloge, vezane nad tri mesece.

**4. Če gre za gradbeno storitev, svetujemo, da imate nadzornega gradbenika, ki sproti kontrolira delo izvajalca ter ga opozarja na napake, ki jih mora sproti tudi odpraviti.** Na koncu opravi tudi kvalitetni prevzem del. Iz izkušenj lahko zapišemo, da vam nadzorni lahko privarčuje kar lepo vsoto denarja, kar je v primerjavi s tem, kar vam je za svoje delo zaračunal sam, zanemarljivo malo.

**5. Račun, ki vam ga izstavi izvajalec del, mora biti transparenten.** Iz njega morajo biti razvidni vsi stroški od števila delovnih ur, porabe materiala do vseh drugih stroškov, ki so nastali v zvezi s tem delom. Izkazati mora tudi prodajno vrednost blaga oziroma storitve z vključenim DDV-jem ter znesek vračunanega DDV-ja.

**6. Če je mogoče, se dogovorite tudi za pisno garancijo opravljene storitve.** Po obligacijskem zakonu je odgovornost izvajalca del za morebitne napake v izdelavi zgradbe, ki zadevajo solidnost, 10 let od izročitve in prevzema del. Če ste odkrili napako, napišite reklamacijo in jo pošljite s povratnico. Če dogovor z izvajalcem ni mogoč, si pridobite mnenje sodne cenilca in izvedena gradbene stroke in na podlagi tega zahtevajte odpravo napak. Če izvajalec ne upošteva tudi tega mnenja, vam preostane le še sodna pot.

Uradne ure telefonskega in osebnega svetovanja so v ponedeljek in sredo od 9. do 13. in 15. do 17. ure, v petek od 9. do 13. ure. V torek osebno svetovanje od 9. do 13. ure ter v četrtek osebno svetovanje za naročene stranke od 9. do 13. ure. Tel.: (02) 5349 390, faks: (02) 5349 391, Trg zrna 4, p. p. 207, 9101 M. Sobota.

Andrej Cimer, vodja pisarne

## Energetski nasveti

### Termostatski ventili (1)

Sama centralna regulacija temperature ne zagotavlja doseganja zelenih temperatur v vseh prostorih, še posebej če ogrevalni sistem ni res natančno projektiran in izveden, zato je potrebna lokalna regulacija na ogrevalih.

Regulacija ogrevanja prostorov z ročnimi ventili na ogrevalih je zelo groba in z vidika energijske učinkovitosti slaba. V večini evropskih držav so že sprejeli predpise, ki nalagajo porabnikom obvezno vgradnjo termostatskih ventilov (TV). Investicija v ta ukrep se zelo hitro povrne, saj so doseženi prihranki energije do 15-odstotni.

Na temperaturo zraka v prostoru vplivajo zunanji vplivi (temperatura okolice, veter), toplotna prehodnost obodnih elementov zgradbe in notranji vplivi (notranji viri toplote - ljudje, naprave, sončno sevanje skozi okna, razsvetljava).

Naloga lokalne regulacije je, da prilagaja delovanje naprav za ogrevanje tako, da lahko tudi toplotno notranjih virov izkoristimo za ogrevanje prostora. Od nje zahtevamo tudi, da vzdržuje čim bolj enakomerno temperaturo v prostoru. Znano je, da

za 1 °C višja temperatura v prostoru poveča rabo energije za 5 do 7 odstotkov.

TV je sestavljen iz tipala, ki zaznava temperaturo zraka v prostoru, regulatorja in ventila. V temperaturnem tipalu je snov (plin ali mešanica voskov), ki ob spremembi temperature spremeni prostornost. Sprememba prostornosti vpliva na posebni mehanizem, ki ob povišanju temperature ventil zapre, ob padcu temperature pa ga odpre.

Vsak TV ima t. i. proporcionalno regulacijsko območje, ki določa, za koliko se spremeni temperatura, da dosežemo celotni hod ventila. Če je to območje preozko, bo ventil že ob najmanjši motnji reagiral, če pa je preširoko, so odstopanja pri zahtevanih temperaturah prevelika. Termostati so praviloma tovarniško umerjeni na proporcionalno območje 2 °C. Sama vgradnja TV brez ustrezne centralne regulacije ne zagotavlja, da bomo imeli v hiši ustrezno temperaturo. Centralna regulacija ogrevanja zagotavlja (odvisno od zunanje temperature) primerno temperaturo vode za ogrevanje, ki bo omogočala enakomerno ogrevanje hiše. Naloga TV pa je, da upoštevajo tudi notranje vire toplote v vsakem prostoru in vzdržujejo enakomerno temperaturo v vsakem prostoru.

(Se nadaljuje)

Dodatne (brezplačne) informacije dobite v najbližji ESP ali po tel: 031 511 414.

Jožef Hozjan, u. d. i. s., energetski svetovalec

## Cene (SIT) na tržnicah

| Sadje in zelenjava | Murska Sobota | Gornja Radgona | Ljutomer  | Maribor |
|--------------------|---------------|----------------|-----------|---------|
| Jabolka            | 220           | 150            | 120       | 220     |
| Hruške             | 300-550       | 560            | 400       | 450     |
| Pomaranče          | 220-250       | 160            | 200       | 295     |
| Limone             | 300           | 250            | 250       | 295     |
| Banane             | 100-220       | 250            | 220       | 249     |
| Kivi               | 450-500       | 560            | 380       | 490     |
| Solata kristalka   | 990           | 750            | 800       | 1.290   |
| Endivija           | 600           | 510            | 450       | 590     |
| Solata puterica    | 990           | 950            | 800       | 990     |
| Krompir            | 60            | 90             | 50        | 90      |
| Rdeče zelje        | 150           | 300            | 180       | 290     |
| Zeleno zelje       | 150           | 140            | 120       | 190     |
| Oreh, jedra        |               | 1.200          | 990       | 1.390   |
| Kumare             | 200           | 1.000          | 600       | 690     |
| Korenček           | 250           | 300            | 250       | 290     |
| Paradižnik         | 450           | 650            | 450       | 590     |
| Paprika            | 650           | 550            | 620       | 790     |
| Čebula             | 120-150       | 120            | 120       | 150     |
| Kislo zelje        | 230           | 260            | 200       | 280     |
| Kisla repa         | 230           | 260            | 200       | 280     |
| Rdeče kislo zelje  |               |                | 250       | 300     |
| Mandarine          | 200-350       | 235-350        | 250       | 295     |
| Peteršilj          | 600           | 1.000          | 800       | 1.190   |
| Cvetača            | 300           | 650            | 600       | 650     |
| Česen              | 400           | 450            | 400       | 450     |
| Suhe slive         |               | 850            | 800       | 1.390   |
| Zelena             | 250-300       | 330            | 400       | 450     |
| Por                |               | 700            | 550       | 590     |
| Rdeči radič        | 300           | 590            | 650       | 790-890 |
| Hren               | 500           | 750            | 450       | 690     |
| Domači med         |               | 1.100          | 830-1.030 | 1.100   |
| Ohrovt             |               | 250            | 250       | 490     |
| Rdeča pesa         |               |                | 200       | 260     |
| Rdeče grozdje      | 1.400         |                | 700       | 690     |
| Belo grozdje       | 700-900       | 950            | 700       | 890     |
| Kitajsko zelje     |               | 250            | 350       | 285     |
| Klementine         | 250-480       | 235            | 230       | 255     |
| Motovilec          | 1.500         | 2.500          | 1.200     | 1.950   |
| Ananas             | 500           | 450            | 450       | 490     |
| Grenivke           | 320           | 350            | 300       | 390     |
| Suhe fige          |               | 850            | 800       | 790     |
| Suhe marelice      |               | 900            | 850       | 790     |
| Šampinjoni         |               | 900            | 700       | 850     |

## Kakšno masko?

Kot je znano, z maskarami praznujemo konec zime in skorajšnji prihod pomladi. Gre za edinstven ljudski običaj. Toda pred blizajočim se najbolj veselimi praznikom v letu, to je pustom, se vedno znova zastavlja vprašanje, kakšno masko si nadeti.

Marsikdo enostavno odmahne z roko, češ da gre za nekaj povsem nepomembnega in da je to le za otroke. Toda v resnici ni vedno tako. Tudi odrasli se lahko primerno našemijo in pokažejo, da jim ni vseeno, kako se bodo vključili v splošno ljudsko raganje na različnih maskaradah. Za to pa je potrebno le nekaj dobre volje in domiselnosti, da pustne šeme zaživijo v vsej svoji razsežnosti. Poglejte naokrog in se vživite v okolje, ki pusnemu raganju pripisuje velik pomen.

Morda ne bo odveč, da si tudi odrasli nadenejo kako masko, ki je drugače nikoli ne bi nosili, ampak le ob tej priložnosti. Skratka, gre za takšno masko, v kateri boste neznanško dobre volje.

Včasih je dovolj en sam predmet. Recimo čarobna palica dobre vile ali kaj podobnega. Razmislite in se prepustite norostim, norčijam in pustu. Ta je vendar le enkrat na leto in takrat ni odveč, če se vsaj pošteno razveselimo.

# ... za zdravje in dobro počutje



# VESTNIKOVA NAGRADNA KRIZANKA



|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               |                                                    |                                                  |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
|  |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | AVTOR:<br>ŠTEFAN<br>HAJDUKJAK                 | DODATEK,<br>KI POSPEŠI<br>RAST<br>POLJŠČIN         | VPREGA<br>POLARNIH<br>PSOV                       | PILNISKI<br>VESOLJČEK                    | VEČJI KOS<br>PAPIRJA                 | PESNIŠKO<br>IME ZA<br>IRSKO                  | LISAŠTA<br>KRAVA                                | LASTNOST<br>ISTO-<br>ŠMERNEGA                   | TOMAŽ<br>TERČEK                               | ŠVEDSKA<br>IGRALKA<br>(BRITT) | OBLIKA<br>IMENA<br>IVAN                               |  |                                            |
|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | SEŽIG<br>TRUPLA                               |                                                    |                                                  |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | VOZNIČICA<br>MOTORNEGA<br>KOLESA              |                                                    |                                                  |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | ERNST<br>VETTORI                              |                                                    |                                                  | ZELENI<br>DEL<br>RASTLINE                |                                      |                                              |                                                 |                                                 | LILI NOVY<br>ANGLEŠKI<br>SKLADATELJ<br>(JOHN) |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | ŠTEFAN<br>ERŽEN                               |                                                    |                                                  | DUHOVNİK                                 |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
|                                                                                   |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               |                                                    |                                                  |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
| VESTNIK                                                                           | DARJA<br>ŠVAJGER                      | STAREJŠA<br>SLOVENSKA<br>PEVKA             | MOŠKI<br>POTOMEČ                                        | IVAN<br>GERENČER                                | BELGIJSKI<br>NOGOMETAŠ<br>(EMILE)<br>UPORABA  |                                               |                                                    |                                                  |                                          | DOLGOREPA<br>PAPIGA                  | ZAČETNIK<br>DINASTIJE<br>ASENOV<br>MLIZDELEK |                                                 |                                                 |                                               |                               | ACD ŠOPOV<br>VELIKO<br>AMERIŠKO<br>JEZERO             |                                                                                     | NIZOZEMSKI<br>SLIKAR<br>(AERT<br>VAN DER)  |
| ŠVEDSKA<br>KRALJICA<br>(1777-1860)                                                |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               | DEKOR,<br>OLEPŠAVA<br>ZNAK<br>(LAT.)               |                                                  |                                          |                                      |                                              | RUSKO<br>ŽENSKO IME<br>STRUPENA<br>KAČA         |                                                 | A                                             |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
| KORISTO-<br>LOVEC<br>(KNJŽ.)                                                      |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               |                                                    |                                                  | ZVEZDA<br>V ORIONU<br>ZEVSOVA<br>ŽENA    |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               | #AJHEN<br>REP                                         |                                                                                     |                                            |
| VESTNIK                                                                           | ANTON<br>NANUT<br>KRAJ PRI<br>LENDAVI |                                            |                                                         | POBUČNA<br>ŽIVALSKA<br>PRIPovedKA<br>KIL TOLKAČ |                                               |                                               |                                                    | GL MESTO<br>ZIMBABVEJA<br>ITAL PEVKA<br>(RENATA) |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               | TOVARNA<br>V RIBNICI<br>PTICA<br>UJEDA                |                                                                                     |                                            |
| KRAJEVNA<br>SKUPNOST                                                              |                                       |                                            | PROPADLI<br>PODJETNIK<br>AZIJSKA<br>OKRASNA<br>RASTLINA |                                                 |                                               |                                               |                                                    |                                                  |                                          | DŽONI<br>NOVAK<br>JEZERO<br>MALAVI   |                                              |                                                 |                                                 | GOZDARSKO<br>ORODJE<br>KONTAKT                |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
| NOETOVA<br>BARKA                                                                  |                                       |                                            |                                                         |                                                 | RIJSKA<br>DVOJKA<br>ANTON<br>KORDŠEC          |                                               | MATEMATIK<br>(FRAN)<br>LATV.ŠAHIST<br>(Z:SPIS+LIG) |                                                  |                                          |                                      |                                              | ARISTOFAN<br>KOMEDIJA<br>AM REŽISER<br>(ROBERT) |                                                 |                                               |                               | ALES ČEH<br>REKA V<br>KATALONIJI,<br>ŠPANJA           |                                                                                     | STRO-<br>KOVNIAK ZA<br>INDIJSKO<br>KULTURO |
| PRIČOK<br>KAMNIŠKE<br>BISTRICE                                                    |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               | GUBA(ZAST.)<br>RUŠKI<br>BIOLOG<br>(Z:ROP+ANI) |                                                    |                                                  |                                          | ROPARŠKA<br>PTICA<br>ŠPANSKI<br>PLES |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       | IVAN VIDAV<br>TV<br>NAPRAVA<br>NA STREHI                                            |                                            |
| VRSTA<br>HRASTA                                                                   |                                       |                                            |                                                         | SAMICA<br>KONJA<br>POGONSKI<br>STROJ            |                                               |                                               |                                                    |                                                  | LJUĐJE OB<br>BALTIKU<br>ZBOR S<br>PEVCEV |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               | TRAKTORSKI<br>PRIKLJUČEK<br>MESNA JUHA<br>Z ZELENJAVO |                                                                                     |                                            |
| POKRAJINA<br>V VIETNAMU                                                           |                                       |                                            |                                                         |                                                 | IDEALNOST<br>ŠVIČARSKA<br>SMUČARKA<br>(SONJA) |                                               |                                                    |                                                  |                                          |                                      |                                              |                                                 | RUDNINA<br>ALUM OKSID<br>STARORIM-<br>SKA HALJA |                                               |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
| VESTNIK                                                                           | STAREJŠI<br>MODEL<br>AVTA<br>CITROEN  | MESTO V<br>SEV ITALIJI<br>DRHAL<br>(KNJŽ.) | G                                                       |                                                 |                                               |                                               |                                                    | PLAŠČ,<br>JANIČARSKI<br>KAFTAN<br>OČE            |                                          |                                      |                                              |                                                 |                                                 | IND.MESTO<br>V ANGLIJI<br>VRH V<br>ZASAVJU    |                               |                                                       |                                                                                     |                                            |
| NEPRO-<br>FESIONALC                                                               |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               | AM.PEVEC<br>(FRANKIE)<br>ZDENKO<br>ISKRA           |                                                  |                                          |                                      | SINJSKA<br>VITEŠKA<br>IGRA<br>EMA KURENT     |                                                 |                                                 |                                               |                               | ŠPAN.PISEC,<br>NOBELOVEC<br>(CAMELO J.)<br>GABI NOVAK | C                                                                                   |                                            |
| PRIŠTAŠ<br>MONO-<br>FIZITOV                                                       |                                       |                                            |                                                         |                                                 |                                               |                                               |                                                    |                                                  | RUSKI<br>PIŠATELJ<br>(ILJA)              |                                      |                                              |                                                 |                                                 |                                               |                               |                                                       | ORGAN<br>VQHA                                                                       |                                            |
| DEŠNI<br>PRIČOK<br>ZAHODNE<br>MORAVE                                              |                                       |                                            |                                                         |                                                 | MEJNA<br>REKA MED<br>POLJSKO IN<br>NEMČUJO    |                                               |                                                    |                                                  | STRUJA                                   |                                      |                                              | GLAVNO<br>MESTO<br>JORDANIJE                    |                                                 |                                               |                               |                                                       | NEKDANJI<br>TURŠKI<br>VELIKAŠ                                                       |                                            |

**REŠITEV NAGRADNE  
KRIŽANKE 24. 1. 2002:**

TELEPATIJA, OLEDENITEV, AIS, TIRANA, VLASTA, ALARM, JESENIČNIK, ODPLAKA, SAT, PANIK, IZSELITEV, SMALTA, SL, KAČJAK, UVALA, TAROK, ODA, MERVAR, LET, ELEVATOR, ŽRTEV, ALABAMA, NIKE, ITAKA, EROS, PLANER, OKAN, ČELIK, PI, ALE, ETNA, ZA, KAMP, BARAKUDA, AKA, ARMANI, GORIČAN, PELE, NS, POLOŠKO, TLA, IMOBILIJE, LAČEN, ISKAČ, SKIRO, ALOD, STATISTKA, AREAL, LANIKA, DINAMITAR, RENTA, ALDRIN

## Izžrebanci Vestnikove nagradne križanke:

1. **NAGRADA V VREDNOSTI 10.000 SIT:**  
Stane Rakuša, Satahovci 20 b, 9000 Murska Sobota
2. **NAGRADA - knjiga BOUG ŽEGNJAJ:**  
Dejan Rudolf, Sp. Kamenščak 24, 9240 Ljutomer
3. **- 7. PRAKTIČNE NAGRADE:**  
Franc Lutar, Kobilje 69, 9227 Kobilje  
Jaka Maučec, Kratka 5, 9224 Turnišče  
Marjan Slavič, Orehovski vrh 40, 9250 G. Radgona  
Stanko Šlinthuber, Tropovci, Kolesarska 6, 9251 Tišina  
Ruža Tot, Dolina 4 d, 9220 Lendava

**Nagrajencem čestitamo. Potrdila  
za nagrade bodo prejeli po pošti.**

## Med reševalce bomo razdelili:

- 1.** nagrado v vrednosti 10.000 SIT, **2.** nagrado knjigo žegnaj in **3. - 7.** nagrado praktična nagrada.

**Pravilne rešitve** pošljite na uredništvo Vestnika,  
Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 M. Sobota,  
s pripisom »nagradna križanka« **do petka, 1. februarja 2001.**

Ime in priimek:

**Naslov:**

# RADIO MURSKI VAL

**UKV 94.6 MHZ (DOPOLDAN TUDI SV 648 KHZ)**

**PETEK:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečajji agencij - 10.30 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.20 Zamurjenci - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Od petka do petka - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 13.20 Predstavljamo vam - 14.00 Poročila - 14.05 Obvestila - 14.30 Romskih 60 - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagraduje - 18.00 MV-dur - 19.00 Poročila - 19.15 Mladi val - 21.00 Poročila - 21.10 Ugasni televizor! - 24.00 - SNOOP

**SOBOTA:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 08.30 Mali oglasi - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečaji agencij - 10.30 Potepajte se z nami - 11.00 Poročila - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.05 Obvestila - 14.15 Evropa v enem tednu - 14.45 Domača plošča - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagrajuje - 18.00 Sobotni popoldan z glasbo - 19.00 Poročila - 19.10 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi - 20.00 Sračje gnezdo - 21.00 Poročila - 24.00 - SNOP

**NEDELJA:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 07.30 Panonski odmevi - 08.00 Misel in čas - 8.30 Zamurjenci - 09.00 Izbor pesmi tedna - 09.30 Srečanje na Murskem valu - 10.25 Obvestila - 10.30 Nedeljska kuhinja - 12.30 Poročila - 12.35 Obvestila - 13.00 Minute za kmetovalce - 13.30 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi (vmes javljanja s športnih igrišč) - 19.00 Poročila - 19.15 Oddaja tedna - 20.00 Fordjanek - 21.00 Poročila - 24.00 - SNOF

**PONEDELJEK:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečaji agencij - 10.30 Mali oglasi -

11.00 Poročila - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 Za zdravje - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagraduje - 18.00 All boom - 19.00 Poročila - 19.15 Krpanke - 20.00 Kak je inda tajn bilou - 21.00 Poročila - 24.00 SNOP

**TOREK:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečaji agencij - 10.30 Kratki stik - 11.00 Poročila - 11.15 Mali oglasi - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 13.30 3xCountry - 14.00 Poročila - 14.15 Vaš sosed znanstvenik ali veterinar svetuje - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagrajuje - 18.00 Srebrne niti - 19.00 Poročila - 19.15 Na narodni farmi - 20.00 Jukebox - 21.00 Poročila - 24.00 SNOP

**SREDA:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečaji agencij - 10.30 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.05 Trn v peti - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Anketa - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 NSTSMMV - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagraduje - 18.00 Biba buba baja - 19.00 Poročila - 19.15 Intervju - 20.00 Mursko-morski val - 21.00 Poročila - 24.00 SNOF

**ČETATEK:** 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečaji agencij - 10.30 Reportaža - 11.00 poročila - 11.15 Mali oglasi - 11.45 Šport za vse - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 Sedem veličastnih - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 Murski val nagrajuje - 18.00 Mali radio - 19.00 Poročila - 19.15 Glasba našega srca - 20.00 Geza ze zeza - 21.00 Poročila - 24.00 SNOP

# Brat Džouž

Ci zdaj po ednon dobrom mejsi poglednemo na obvoznico za šleperne na štajerskem kraji. lejko pa zememo, ka je že dosta zdržala, kak je slabo na. Tej par šleperof, ka se je po njoj petalo, je napr že eno par takši znamenj na toj rekonstruiranoj ka se genat rjdi, ka jo je nikak napravo bole mazanje kak pa za obvoz. Te grabe ali lijkne so eše male, pa nega ji dosta, liki so tak napravene hitro skotijo nove pa lepše, pravi Bela, šteri so lali dobro razmi na ceste, ka ji je un tiudi negda se delo. Tiudi tisto cesto bratstva in "jebimstva" štajerskem kraji kre Miire je pa eše bole "čvrsta". Či gda napravila pomurska regija, bi ta cesta lejko ena vezna cesta r lon našon srmaškon konci. Na to si je Bela od radosti popejto:

Gremo na Štajersko  
gledat kaj delajo,  
gledat kak vozijo šleperji zdaj.

Cesta popravljena  
še je ovinkasta,  
toda ovinka sta zdaj samo dva.

Levi in desni le  
celo pot, reže se,  
drugi ovinki zavrtnani so že.

Mesecur bo le devet  
tekel tako promet,  
notlai so prišli ho » Sobota stot



TV

Petek, 8. 2.

## TV SLOVENIJA 1

6.30 Poročila  
6.35 Dobro jutro, Slovenija  
8.30 Poročila  
8.35 Duhovni utrip  
8.55 Risanka  
9.05 Nina in Ivo, nan.  
9.20 Frajci dol, lutkovna nan.  
9.45 Zaplešimo, franc. ser.  
10.00 Enajsta šola, odd. za radovedneže  
10.40 Dosežki  
11.05 Dokumentarna odd.  
11.35 Odd. o narodopisju  
12.05 Dr. Quinnova, am. nan.  
13.00 Poročila, šport, vreme  
13.15 Dobro jutro, Slovenija  
15.05 Prvi in drugi  
15.55 Mostovi  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.40 Vaš tolar  
17.00 National Geographic, am. ser.  
17.50 Marko, mavrična ribica  
18.05 Iz popotne torbe: Štiri žabe  
18.40 Deteljica  
18.50 Risanka  
19.00 Novica  
19.05 Vaš kraj  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, šport, vreme  
20.00 Odprto dan in noč, nan.  
20.35 Praksa, am. nan.  
21.30 Cik cak  
22.00 Poročila, šport, vreme  
22.20 Polnočni klub  
23.30 National Geographic, am. ser.  
0.25 Rad imam Lucy, am. nan.  
0.50 Julija Pomerleau, kan. nad.  
2.15 Ta dolgi izlet, ang. film (č.b.)  
3.35 Praksa, am. nan.  
4.20 Šport  
6.00 Vsakdanjik in praznik  
6.50 Glasbena odd.

## TV SLOVENIJA 2

15.05 Hladna vojna, am. ser.  
15.50 Rad imam Lucy, am. nan.  
16.20 Julija Pomerleau, kan. nad.  
17.00 Julija Pomerleau, nad. zadnji del  
17.55 Zimske olimpijske igre 2002  
19.25 Videospotnice  
20.00 Predolimpijska odd.  
21.00 Skrivni vrh v Sahari, franc. odd.  
21.50 Kratek zgodbe, am. film  
1.00 Big Band RTV Slovenija  
1.35 Glasbena odd.  
2.50 Slovesnost ob začetku OI, prenos  
5.00 Videospotnice

## POP TV

9.10 JAG, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Tri sestre, nad. - 11.50 Esmeralda, nad. - 13.10 Rastresena Ally, nan. - 14.05 Dragon Ball, risanka - 14.30 Dogodivščine malih junakov, risana ser. - 15.30 Diagnoza. Umor, nan. - 16.25 Esmeralda, nad. - 17.20 Tri sestre, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad.

**AS**  
**tv** kanal 54  
**O NAS ZA NAS**  
Vsak dan  
ob 1830 in 2000:  
GNES - inform. odd.

- 19.15 24 ur - 20.00 Podlji fantje, film - 22.10 Privid zločina, nan. - 23.00 JAG, nan. - 23.50 M. A. S. H., nan. - 0.20 24 ur

## KANAL A

19.40 Felicity, nan. - 12.00 Melrose Place - 13.00 Ricki Lake - 14.20 Obala ljubezni, nad. - 15.10 Mladi in nemirni, nan. - 15.00 Ricki Lake, pogovorna odd. - 16.50 Felicity, nan. - 17.40 Fant zre v svet, nan. - 18.10 Filmske zvezde, nan. - 18.40 Korak za korakom, nan. - 19.10 Meteor, vreme - 19.15 Šov J. Springerja - 20.00 Nogometna arena - 21.30 Čarovnice, nan. - 22.20 Izganjalika vampirjev, nan. - 23.10 Šov J. Springerja - 0.00 Rdeče petke, erot. ser.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 15.00 Kanal A

## TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.45 Vitalis, zdravstvena odd., pon. 10.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Elektrotehnika, pon. 10.15 Četrtkov klepet, pon. 11.00 Zakaj pa nej, mlad. odd. 12.00 Videostrani 15.45 Vitalis, zdravstvena odd., pon. 16.30 Četrtkov klepet, pon. 17.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Elektrotehnika, pon. 18.00 Gnes, inf. odd. 18.15 Miš maš, otroška odd., iz produkcije ZLTV 18.55 Zakaj pa nej, mlad. odd., pon. 19.30 Izdelano po meri, dokumentarna odd. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.15 I feel good, zabavna odd. s Čincem, 21.15 Glasbeni spoti 21.30 Vredno je stopiti noter, odd. iz produkcije ZLTV 22.15 TV dražba z Mariom, prodaja slik, 1. del oddaje v živo 22.30 Gnes, inf. odd. 22.45 TV dražba z Mariom, prodaja slik, 1. del oddaje v živo 23.30 Videostrani.

## TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke - 12.00 Poročila popoldne - 12.40 Ti si moja usoda, nad. - 13.25 Film - 15.00 Poročila - 15.05 Tečaj francoščine - 15.20 Carstvo divjine - 15.45 Iz jezikovne zakladnice - 16.15 Televizija o televiziji - 16.45 Hrvaška danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Izobraževalna odd. - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Zupanja 2002, svečana otvoritev - 21.00 Svet začimb, film - 22.35 Odmevi dneva - 22.55 Šport danes - 23.05 Zamenjava, film - 0.55 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

8.55 Poslovni klub - 9.25 Sodnica Amy, nan. - 10.10 Zabavni program - 12.10 Znanost - 13.10 Politični magazin - 14.00 Željka Ogresta in gosti - 15.05 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Tretji kamen od sonca, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Begunec, nan. - 20.55 Polni krog - 21.10 Mesečina - 21.55 Svet zabave - 22.25 Cafe Cinema - 23.05 Pravi čas

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 12.00 Tenis: Hrvaška-Nemčija, prenos Davisovega pokala iz Zagreba - 18.40 Stil novega plemena: Nogomet, dok. ser. - 19.30 Glasbeni program - 20.10 Pred ZOI 2002 - 21.40 Normal, Ohio (5/12) - 22.05 Veronikine skrivnosti III (17/22) - 22.30 Na zdravje (69/100) - 22.55 Nenadoma Susan (9/22) - 23.15 Čas je za jazz: Julian Joseph All Star Big Band - 1.00 Košarka: NBA-akcija - 1.30 Košarka NBA: Washington - Sacramento, prenos (do 4.00)

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutrzanje misli - 5.45 Agrar - 8.00 Danes jutraj - 8.30 Manekenke - 9.05 Aktualno danes - 11.05 Za večne čase, nad. port. - 12.00 Poročila - 13.00 Odd. regionalnih studijev - 14.00 Slo železnici, ser. - 15.05 Odd. za upokojence - 15.30 Nepričakovano potovanje, kan. nad. - 16.20 Sto slik iz XX. stoletja - 17.05 Izvir - 17.30 Tega ne bodo videli niti naši vnuki - 18.00 Poročila - 18.15 Risanka - 18.30 Okno - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Očka, am.

Komedija - 22.10 Aktualno - 22.30 Poročila - 22.40 Tema - 23.00 Zgubljena nedolžnost, ang. film

## TV DUNA

5.10 Odd. vatikanskega radia - 5.30 Začenja se dan - 8.40 Mirjam Roth, dok. - 9.10 Ura duha - 9.50 Hiša arhitektov pri jezeru Vittrask - 10.20 Malo jaz, malo ti, madž. film - 11.50 Poročila - 12.10 Zakaj? - 13.10 Zaljubljeni zemljepis - 13.45 Šaman 20. stoletja - 14.40 Morski volkov admiral Donitz, am. dok. ser. - 15.40 Jezero sv. Puskarja, dok. - 16.25 Znanstvena zakladnica - 17.00 Kalendar - 18.00 Poročila - 18.30 Risanka - 19.00 Hiša in dvorišče - 19.30 Svet prihodnosti, znan. ser. - 20.00 Palermo-Milano, enkratno potovanje, film - 21.45 Poročila, sport - 22.00 Madžarski ples - 22.50 Zapravljeni oči, madž. film

## TV AVSTRIJA 1

7.15 Otroški program - 10.15 Robin Hood - 11.00 Alarm za Kobra 11 - 11.45 Konleti - 12.10 Risanke - 14.50 Močna družina - 15.15 Melrose Place - 16.00 Olympia live, prenos - 16.30 Denar ali zlato, olimpijska dokumentacija - 18.00 Smučarski skoki K 90, prenos kvalifikacij - 20.15 Milijonski šov - 21.15 Resnične laži, akcijski film - 23.30 Drive, akc. film

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže skuhan je napol pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.50 Zlata dekleta - 10.15 Ples v operi 2002 - 12.00 Poročila - 12.05 Vera - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Skupaj in narazen - 14.50 Deželni zdravnik - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Pogledi s strani - 20.15 Stari - 21.20 Žarišče: Brazilski karneval - 22.10 Čas v sliki - 22.35 Moderni časi - 23.10 V imenu zakona - 0.00 Čas v sliki

TV

Sobota, 9. 2.

## TV SLOVENIJA 1

7.50 Olimpijska kronika  
8.00 Zgodbe iz školjke  
8.30 Radovedni Taček: Letalo  
8.45 Pod klobukom  
9.25 Enajsta šola, odd. za radovedneže  
10.10 Asterix med Britanci, animirani film  
11.25 Lingo, tv-igrice  
11.55 Teknik  
13.00 Poročila, šport, vreme  
13.20 Mostovi  
14.20 Film  
16.00 Grdi raček Tine, risana nan.  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.50 Slovenski magazin  
17.20 Ozare  
17.25 Na vrhu  
17.50 Z vseh koncev sveta, ang. ser.  
18.20 Medena družina, risanka  
18.45 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Utrip  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, šport, vreme  
20.00 Povabilo na ples  
21.00 TV Paper  
21.30 Trend, odd. o modi  
21.50 Oceani strahu, južnoafriška odd.  
22.30 Poročila, šport, vreme  
23.05 Oz, am. nad.  
0.00 Nedotakljivi, am. film  
1.55 Z vseh koncev sveta, ang. ser.  
2.20 Slovenski magazin  
2.50 Napol raj, ang. film (č.b.)  
4.40 Sport  
5.50 TV Paper  
6.20 Mario, nedeljski večer

## TV SLOVENIJA 2

9.15 Raymonda imajo vsi radi, nan.

9.35 Frasier, am. nan.  
10.00 Zimske olimpijske igre 2002, posnetki  
14.00 Jasno in glasno, kontaktna odd.  
14.55 Jezini, kratki film  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre 2002  
17.55 Liga prvakini v roketu  
19.30 Zimske olimpijske igre 2002  
22.00 Klemperec, nem. nad.  
22.50 Sobolna noč  
0.50 Videospotnice

## POP TV

8.20 Oliver Twist, risana ser. - 8.45 Princeza Sis-si - 9.10 Dragon Ball - 9.35 Power Rangers - 10.00 Možje v črnem - 10.30 Godzilla - 11.00 Glavica, nan. - 11.30 Otroci ne lažejo - 12.00 Šolska košarska liga - 13.00 Preverjeno - 13.45 Vedno na begu, film - 15.40 Naša sodnica, nan. - 16.30 Dragi John, nan. - 17.00 Blažen med ženami, nan. - 17.30 Bitka za dojenčka, film - 19.15 24 ur - 20.00 Hitrost, film - 22.00 Dih ljubezni, film - 0.10 24 ur

## KANAL A

10.50-14.55 Obala ljubezni, pon. 225 - 229, dela ameriške nadaljevanke - 15.00 Nogometna arena - 16.30 Mesto greha, nan. - 17.20 Liga Goodyear v košarki - 19.30 Domače kraljestvo, nan. - 20.00 Sladki trup, film - 21.40 Ledeno hladni, nan. - 22.30 Windsorski protokol, film - 0.15 Punce z interneta, erot. odd.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - 10.20 Kulturno-razvedrilno: Navigator (film, kultura, prosti čas) - 10.25 Intervju: Zdenka Ščančar - 10.35 Anketa - 10.40 Trio Sutton, posnetek koncerta - 10.50 Veterinar svetuje - 11.00 Pregled dogodkov tedna - 12.15 Borovo gostovanje v Krizevcih na Gorickem

## TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.45 I feel good, zabavna odd., pon. 10.45 Miš maš, otroška odd. 11.45 Videostrani 17.25 Moto šport, športna odd. 18.00 Gnes, inf. odd. 18.15 I feel good, zabavna odd., pon. 19.15 Kako bili zdrav in zmagovali? odd. Rudija Klančiča 19.45 Glasbeni spoti 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.15 Dream Caffé, kontaktna odd. v živo 21.00 Plesna revija v Rogaschi Statini, posnetek prireditve 22.30 Gnes, inf. odd., pon. 22.45 Videostrani

## TV HRVAŠKA 1

7.55 Poročila - 8.00 Za otroke in mlade - 10.00 Poročila - 10.05 Govorilnica - 11.10 Šola za življenje, otroška ser. - 12.00 Poročila popoldne - 12.30 Dokumentarna odd. - 13.00 Prizma, mednarodni magazin - 14.00 Hrvaške manjšine v Evropi - 14.35 Oprah Show - 15.25 Kuharski dvoboj - 16.00 Poročila - 16.10 Zlata dekleta, nan. - 16.35 National Geographic, ser. - 17.35 Turbo Limach Show - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Zaljubljen, film - 21.55 Svetlikanje, nad. - 22.45 Poročila - 22.55 TV dvoboj - 23.20 Daljezi in Pascoe, nan. - 0.55 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

11.55 Mildred Pierce, film - 13.40 Koncert Zagrebške filharmonije - 15.00 Hišni ljubljenci - 15.45 Šola za življenje, otroška ser. - 16.35 Beverly Hills, nad. - 17.25 Briljantna - 18.20 Sodobna dekleta, ser. - 19.05 Nenadoma Susan, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Boj za preživetje, ser. - 21.00 Poročila - 21.10 HH HTV - 22.00 Glamour Cafe - 23.05 Moške svinje, nan. - 23.30 Debuter Bowie in Mister Jones, posnetek koncerta

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 10.05 Top DJ Mag - 11.05 Košarka NBA, posnetek - 13.00 Tenis: Hrvaška - Nemčija, prenos iz Zagreba - 17.45 ZOI 2002. - 18.00 Posnetek otvoritve - 20.00 Smučarski skoki - 90 m (kvalifikacije), posnetek - 20.45 Kros (2.) - 15 km, posnetek - 21.20 Nordijska kombinacija - skoki,



## POP TV

9.10 JAG, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Tri sestre, nad. - 11.50 Esmeralda, nad. - 13.10 Preverjeno - 14.05 Dragon Ball - 14.30 Power Rangers - 15.30 Diagnoza: Umor, nan. - 16.25 Esmeralda, nad. - 17.20 Tri sestre, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Nadomestna mati, film - 21.45 Tretja izmena, nan. - 22.40 JAG, nan. - 23.30 M.A.S.H., nan. - 0.00 24 ur

## KANAL A

10.40 Felicity - 12.00 Dannyjeve zvezde - 13.00 Ricki Lake - 14.20 Obala ljubezni, nad. - 15.10 Mladini nemirni, nad. - 16.00 Ricki Lake - 16.50 Felicity, nan. - 17.40 Fant zre v svet, nan. - 18.10 Filmske zvezde, nan. - 18.40 Korak za korakom, nan. - 19.10 Meteor, vreme - 19.15 Šov J. Springerja - 20.00 Ekstra magazin - 20.45 Na kraju zločina, nan. - 21.40 Veronikine skušnjave, nan. - 22.10 Cybill, nan. - 22.40 Noro zaljubljena, nan. - 23.10 Šov J. Springerja - 0.00 Rdeče petke, erot. ser.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski inf. kašipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. regionalnega programa - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Iz našega studia - 15.50 Izobraževanje, odd. iz serije Ljudje Evrope - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva - 18.20 Svedniška trgovca, reportaža - 18.40 Utrinki s turističnega sejma Alpe - Adria v Ljubljani - 19.00 Aktualno, pon. - 19.15 Kanal A

## TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. - 09.45 Turistični utrip Pomurja, turistična odd., pon. - 10.00 Viva Turistična, turistična odd., pon. - 10.30 Kako biti zdrav in zmagovati? odd. Rudja Klarica - 11.00 Dediščina, dokumentarna odd. - 17.30 Videostrani - 15.45 Dediščina, dokumentarna odd. - 16.15 Nogometni studio Naj N. odd. o nogometu - 17.15 Turistični utrip Pomurja, turistična odd., pon. - 17.30 Viva Turistična, turistična odd., pon. - 18.00 Gnes, inf. odd. - 18.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Strojništvo, predstavitevna odd. v živo - 19.00 Moji mali prijatelji, odd. o živalih - 19.45 Glasbeni spoti - 20.00 Gnes, inf. odd., pon. - 20.15 Moj dom, odd. v živo - 20.45 Glasbena skrinja, glasbena odd. v živo - 21.30 Odprta tema, kontaktna odd. v živo - 22.30 Gnes, inf. odd., pon. - 22.45 Videostrani

## TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.35 Aquarela do Brazil, nad. - 13.20 Ljubezen v tujini, film - 15.00 Poročila - 15.05 Človeško telo, ser. - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvaška danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Dokumentarna odd. - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Dokumentarna odd. - 20.40 Pol ure kulture - 21.10 Trenutek spoznanja - 21.45 Misli 21. stoletja - 22.40 Odmevi dneva - 23.00 Šport danes - 23.15 Evromagazin - 23.45 Penzion Biser, film - 1.10 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

9.55 Magazin M - 10.35 Črno belo v barvah - 13.20 Forum - 14.20 Moderato cantabile - 15.05 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Aquarela do Brazil, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Simpsonovi - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Gilmorejeva dekleta, nan. - 20.55 Polni krog - 21.15 Nikita, nan. - 22.00 Dokumentarni film - 22.50 Seinfeld, nan. - 23.15 Zmešnjave, nan. - 23.45 Življenje na severu, nan.

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 16.30 ZOI 2002 - 17.05 Umetnostno drsanje - kratki program, posnetek - 17.50 Nogomet: Hrvaška - Bolgarija, prenos prijateljske tekme - 19.50 Kros - 15 km, posnetek - 20.20 SKI kombinacija - smuk, posnetek - 21.00 SKI kombinacija - slalom, prenos prve vožnje - 22.10 Skoki

- 120 m. posnetek - 23.00 SKI kombinacija - slalom, prenos druge vožnje - 23.40 Košarkarska Evroliga - Cibona - AEK, posnetek

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 6.45 Agrar - 6.00 Danes zjutraj - 8.30 Manekenke - 9.05 Zimska olimpiada - 11.05 Za večne čase, port. nad. - 12.00 Poročila - 13.00 Hrvatska kronika - 13.30 Ecranul nostru - 14.00 Policist s petelinjega brega, jug. nad. - 15.00 Zimska olimpiada - 16.30 Smerica - 17.00 Capitaly, kom. - 17.30 Zimska olimpiada, skoki - 18.00 Poročila - 18.15 Risanka - 18.35 Bolnišnica upanja, nan. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Capitaly, madž. nad. - 20.30 Zimska olimpiada - 22.00 Aktualno poročila - 22.25 Tema - 22.50 Zimska olimpiada

## TV DUNA

5.10 Odd. vaticanskega radia - 5.30 Začenja se dan - 8.40 Za kmetovalce - 9.10 Equator klub - 9.40 Portret igralca Istvana Bubika - 10.25 Sožitje - 11.50 Poročila - 12.10 Živa cerkev, verska poročila - 12.40 Heureka! - 13.10 Revija madž. filmov - 14.55 Brez katedre - 16.00 Z ognjem in mečem, poljski film - 17.00 Koledar - 18.00 Poročila, šport - 18.30 Risanka - 19.00 Strani neba - 19.30 Najboljši vrtni Evrope - 20.00 Rumeni šal, poljski film - 21.00 Komet, madž. film - 21.45 Poročila, šport - 22.00 Zaradi logike sistema - 22.40 klub dunat.hu - 23.10 Mi trije, družina in jazz, dokumentarec

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.20 Močna družina - 8.45 Komisar Rex - 9.30 Melrose Place - 10.15 Vrnitev mušketirjev, pustolovski film - 11.50 Konfeti - 14.50 Močna družina - 15.15 Melrose Place - 16.00 Olympia live - 16.20 ZOI 2002 - 17.00 Olympia live - 22.00 ZOI 2002 - 22.30 Olympia live - 23.45 ZOI 2002 - 23.55 Olympia live

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.35 Bogati in lepi - 9.55 Zlata dekleta - 10.20 Grof Bobby, strah dviglega Zahoda, filmska komedija - 12.00 Poročila - 12.05 Tema - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Skupaj in narazen - 14.50 Deželni zdravnik - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 18.35 Praznični večer - 18.48 Loto - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Glas srca, TV-film - 21.45 Pogledi s strani - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Evropska panorama - 23.15 Žarišče - 0.00 Čas v sliki

TV

Četrtek, 14. 2.

## TV SLOVENIJA 1

6.30 Poročila  
6.35 Dobro jutro, Slovenija  
8.30 Poročila  
8.40 Mostovi  
9.10 Male sive celice, kviz  
10.00 Zgodbe iz školjke  
10.35 Risanka  
10.40 Slovenski magazin  
11.10 Mario, nedeljski večer  
13.00 Poročila, šport, vreme  
13.15 Dobro jutro  
15.00 Svetovni izzivi  
15.30 Odd. o filmu  
16.00 Slovenski utrinki  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.40 Vaš tolar  
17.00 Dosežki  
17.20 Resnična resničnost  
17.50 Na liniji, odd. za mlade  
18.25 Zaplesimo, franc. ser.  
18.40 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Vaš kraj  
19.20 Vreme

19.30 Dnevnik, šport, vreme  
20.00 Tednik  
21.00 Prvi in drugi  
21.25 Osmi dan  
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme  
23.00 Zgodbe o knjigah  
23.10 Alica, evropski dokumentarni film  
23.35 Resnična resničnost  
0.05 Osmi dan  
0.35 Tednik  
1.30 Človek ni plica, srbski film (č.b.)  
2.45 Gledališka predstava  
4.40 Šport

## TV SLOVENIJA 2

10.00 Zimske olimpijske igre, posnetki  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre, prenos  
20.25 Evroliga v košarki  
22.15 Zimske olimpijske igre, prenos  
1.40 Videospotnice

## POP TV

9.10 JAG, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Tri sestre, nad. - 11.50 Esmeralda, nad. - 13.10 Tretja izmena, nan. - 14.05 Dragon Ball - 14.30 Power Rangers - 15.30 Diagnoza: Umor, nan. - 16.25 Esmeralda, nad. - 17.20 Tri sestre, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Seks v mestu, nan. - 20.30 Valentinov večer z Janom Plestenjakom, koncert - 21.30 Bolnišnica upanja, nan. - 22.20 JAG, nan. - 23.10 M.A.S.H., nan. - 23.40 24 ur

## KANAL A

10.40 Felicity - 12.00 Melrose Place - 13.00 Ricki Lake - 14.20 Obala ljubezni, nad. - 15.10 Mladini nemirni, nad. - 16.00 Ricki Lake - 16.50 Felicity, nan. - 17.40 Fant zre v svet, nan. - 18.10 Filmske zvezde, nan. - 18.40 Korak za korakom, nan. - 19.10 Vreme - 19.15 Šov J. Springerja - 20.00 Columbo: Nemirne vode, film - 21.45 Veronikine skušnjave, nan. - 22.15 Cybill, nan. - 22.45 Noro zaljubljena, nan. - 23.15 Šov J. Springerja - 0.00 Rdeče petke, erot. ser.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski inf. kašipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. regionalnega programa - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Svedniška trgovca, reportaža - 15.40 Utrinki s turističnega sejma Alpe - Adria v Ljubljani - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva - 18.20 Kulturno razvedrilno: Navigator (film, kultura, prosti čas) - 18.25 Intervju: Čveto Žalik - 18.35 Anketa - 18.40 Noč penečega vina, reportaža - 19.00 Aktualno, pon. - 19.15 Kanal A

## TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. - 09.45 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Strojništvo, pon. - 10.30 Moj dom, pon. oddaje - 11.00 Glasbena skrinja, glasbena odd., pon. - 11.45 Kako biti zdrav in zmagovati? odd. Rudja Klarica - 12.15 Videostrani - 16.00 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Strojništvo, pon. - 16.45 Moji mali prijatelji, odd. o živalih, pon. - 17.15 Moj dom, pon. oddaje - 18.00 Gnes, inf. odd. - 18.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Tekstilna konfekcija, predstavitevna odd. v živo - 19.00 Zakaj pa nej, mlad odd. - 19.30 Iz produkcije ZLTV, izmenjava programa - 20.00 Gnes, inf. odd., pon. - 20.15 Centrov klepet, inf. odd. v živo - 21.00 Vitalis, zdravstvena odd. - 21.30 Naj viža, odd. iz produkcije ZLTV - 22.45 Gnes, inf. odd., pon. - 23.00 Videostrani

## TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.40 Aquarela do Brazil, nad. - 13.25 Nori Konj, film - 15.00 Poročila - 15.05 Človeško telo, ser. - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvaška danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Kulturna dediščina - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Politični magazin - 21.00 Željka Ogresta in gosti -

22.10 Poslovni klub - 22.40 Odmevi dneva - 23.00 Šport danes - 23.15 O znanosti - 0.20 Onkraj zvezd, film - 1.50 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

10.15 Gilmorejeva dekleta, nan. - 11.00 Nikita, nan. - 11.45 Govorimo o zdravju - 12.15 Trenutek spoznanja - 12.45 Dokumentarni odd. - 13.15 Misli 21. stoletja - 14.05 Evromagazin - 14.35 Pol ure kulture - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.00 Na zdravje!, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Sodnica Amy, nan. - 21.00 Polni krog - 21.10 Moč, film - 22.45 Seinfeld, nan. - 23.10 Zmešnjave, nan. - 23.40 Življenje na severu, nan.

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 16.20 ZOI 2002 - 17.05 Hokey, Slovaška - Avstrija, posnetek - 17.25 Biatlon - 10 km sprint posnetek - 18.00 SKI kombinacija - smuk (ž.), prenos - 19.05 Pregled ZOI 2002 - 19.30 Hokey, Švica - Belorusija, posnetek - 20.55 SKI kombinacija - slalom (ž.), prenos prve vožnje - 21.35 Kros - 10 km, čl. posnetek - 22.00 Kros - 10 km pirs, posnetek - 22.25 Nordijska kombinacija - skoki K 90 - 23.00 SKI kombinacija - slalom (ž.), prenos druge vožnje - 23.25 Biatlon (ž.) 7.5 km sprint, posnetek - 23.45 Svet mode - 0.10 Glasbeni program

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes zjutraj - 8.30 Manekenke - 9.05 Zimska olimpiada - 11.05 Za večne čase, port. nad. - 12.00 Poročila - 13.00 Porabski utrinki - 13.30 Skupaj - 14.05 Motoney, am. nad. - 15.00 O seksarskem vinu - 15.30 Zimska olimpiada - 16.30 Pomoč - 17.00 Gaia, ekološki mag. - 18.00 Poročila - 18.15 Risanka - 18.35 Bolnišnica upanja, am. nan. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Zimska olimpiada - 22.00 Poročila - 22.10 Volitve 2002 - 23.00 Tema - 23.20 Zimska olimpiada

## TV DUNA

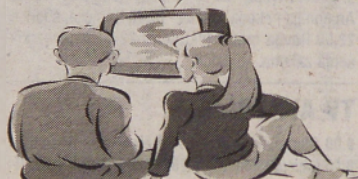
5.10 Odd. vaticanskega radia - 5.30 Začenja se dan - 8.40 Smeri neba - 9.10 Dr. Zoltan Szabo, srčni kirurg - 10.00 Iqbal, it. film - 11.50 Poročila - 12.10 V božjih rokah, vreme mag. - 12.40 Gospodina predsednica, madž. film - 14.10 Heureka! - 15.10 Brez katedre - 15.50 Fabule - 16.00 Z ognjem in mečem, pol. nad. - 17.00 Koledar - 18.00 Poročila, šport - 18.30 Risanka - 19.30 Halo, halo, ang. nan. - 20.00 Peruti goloba, ang. film - 21.45 Poročila, šport - 22.00 Zakaj?, vprašanja javnega življenja - 23.00 Madžarska mešanica, dok. film

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.25 Močna družina - 8.45 Komisar Rex - 9.35 Melrose Place - 10.20 V kraljestvu srebrnega leva, pustolovski film - 11.50 Risanka - 14.50 Močna družina - 15.15 Melrose Place - 16.00 Olympia live - 16.20 ZOI 2002 - 16.45 Olympia live - 22.00 ZOI 2002 - 22.30 Olympia live - 0.30 ZOI 2002 - 0.45 Olympia live

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.35 Bogati in lepi - 9.55 Zlata dekleta - 10.20 Naš šef je dama, kriminalna komedija - 12.00 Poročila - 12.05 Brez pošte šov - 12.30 Alpe - Odnava - Jadran - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Skupaj in narazen - 14.50 Deželni zdravnik - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Univerzum: Mrtvo morje - 21.05 Vera - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Evro Avstrija - 23.00 Primer za dva





posnetek - 21.50 Kros - 30 km. posnetek - 22.40 Šport danes - 22.55 Ekran 2000. Vera Robić Škarnica - 23.40 Venus Peter, britanski film

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Odd. za kmetovalce, izbor - 6.00 Danes jutraj - 7.25 Za otroke - 8.00 Zlati dim - 9.50 Zanzibar, odd. za mlade - 11.00 Indaba, fran. nad - 12.00 Poročila - 12.10 Bravo tv - 13.05 Trema, kviz - 14.00 Popotnica - 14.45 Naše stoletje - 15.10 Mreža, dok. - 15.40 Zimska olimpiada - 18.00 Šampion - 18.35 Luxor Loto Show - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Muhasti letni časi, zabavna odd. - 21.05 Franc, komedija (Depardieu) - 22.50 V nebeskih vratih, nem. film

## TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 7.05 Zmaj iz papirja, za majhne in velike - 9.00 Pravorečje - 9.25 Avla - 9.55 Klub.dunaty.hu - 10.55 Zemlja in kri, franc. nad. - 11.50 Poročila - 12.40 V božjih rokah - 13.10 Avtonomija - 13.40 Pričujoče spominske hiše - 14.15 Smer je Luna!, am. dok. film - 15.05 Angleške katedrale - 15.35 Zgodovina ZDA - 15.40 Smer je prihodnost avstr. ser. - 16.30 Klub equator - 17.00 Začaranost, it. nad. - 18.00 Poročila - 18.30 Risanka - 19.00 Tom, Dick es Harriet, ang. nad. - 20.00 Špioni v lokalu, franc. film - 21.45 Poročila, šport - 22.00 Cena skoka čez plot, nem. film

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.00 Olimpijska otvoritev, posnetek - 10.15 Konfeti - 12.10 Šaljivec Carey - 12.30 Čisto mimo, čisto v življenju - 13.15 Življenje in jaz - 13.35 Simpsonovi - 14.00 Dvojček redko pride sem - 14.25 03 Austria Top 40 - 15.15 Roswell - 16.00 Olympia live - 16.20 ZOI 2002 - 16.45 Olympia live - 22.00 ZOI 2002 - 23.00 Olympia live - 0.30 ZOI 2002

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.35 Prekletstvo rožnatega panterja, filmska komedija - 11.20 Po divjem Kurdistanu, pustolovski film - 13.00 Čas v sliki - 13.10 Maska v modrem, film - 14.40 V črnih rožicah, film - 16.15 Podobe Avstrije - 16.25 Alpe - Donava - Jadran - 16.55 Religije sveta - 17.00 Poročila - 17.05 Pogled v deželo - 17.45 Ljudski odvjetnik - 18.20 Bingo - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Milijonski šov - 22.25 Čas v sliki - 22.35 Skoraj popolni skok čez plot, filmska komedija - 0.15 Edgar Wallace - Zabeč z masko, kriminalka

TV

Nedelja, 10. 2.

## TV SLOVENIJA 1

7.50 Olimpijska kronika  
8.00 Teledajski  
8.25 Palček David, risana nan.  
9.00 Biserigora, otroška odd.  
9.55 Promenadni koncert  
10.25 Pomagajmo si  
10.55 Afrika - pogled s tal, ang. ser.  
11.25 Ozare  
11.30 Obzorja duha  
12.00 Ljudje in zemlja  
13.00 Poročila, šport, vreme  
13.55 Povabilo na ples  
14.55 Strogo zaupno, am. film  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.45 Regionalna kronika  
17.15 Vsakdanjik in praznik  
18.05 Razgledi slovenskih vrhov  
18.40 Žrebanje lota  
18.45 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Zrcalo tedna  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, šport, vreme  
20.00 Mario, nedeljski večer v živo  
21.45 Intervju: Bojan Kržaj

22.40 Poročila, šport, vreme  
23.15 Humanistika  
23.45 Nedolžnost brez zaštite, film  
1.15 Razgledi slovenskih vrhov  
1.45 Vrnitev v Berlin, nem. odd.  
2.35 Frasier, am. nan.  
3.00 Obzorja duha  
3.30 Vsakdanjik in praznik  
4.20 Šport

## TV SLOVENIJA 2

9.10 Komisar Rex, avstrijska nan.  
10.00 Zimske olimpijske igre, posnetki  
13.30 Zborovska in folklorna glasba  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre, prenos  
21.45 Turistična odd.  
22.05 Frasier, am. nan.  
22.25 Resna glasba  
23.55 Videospotnice

## POP TV

8.20 Oliver Twist - 8.45 Princeza Sissi - 9.10 Dragon Ball - 9.35 Power Rangers - 10.00 Može v črnem - 10.30 Godzila - 11.00 Glayca, nan. - 11.30 Otroci ne lažejo - 12.00 Šolska košarkarska liga, pon. - 13.00 Genska terapija, dok. odd. - 13.30 Pee Wee v cirkusu, film - 15.00 Atera v matrem kraju, film - 16.30 Dragi John, nan. - 17.00 Blaženi med ženami, nan. - 17.30 Zgodba o Jessici Savitch, film - 19.15 24 ur - 20.00 Na morju, film - 22.00 Športna scena - 22.45 Mesto v prahu, film - 0.30 24 ur, pon.

## KANAL A

10.30-14.35 Mladi in nemirni, pon. 91.-95. dela ameriške nadaljevanke - 14.40 Medvedki in jaz, film - 16.15 Kraljevina v Seattle, dok. odd. - 17.15 Jack in Jill, nan. - 18.10 Beverly Hills, nad. - 19.05 Melrose Place, nad. - 20.00 Mogočni racmani, film - 21.50 Dosjeji X, nan. - 22.40 Goodyear liga v košarki, pon.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Šport - 10.15 Naj športniki občine Puconci - 10.30 Iz našega studia: O pedagoški praksi prvih diplomantov predšolske vzgoje z ljutomerske gimnazije - 10.50 Širitev, odd. iz serije Ljudje Evrope - 11.00 Otvoritev baze AMZS v Lenartu - 11.10 Hodil po zemlji sem naš, turistična odd. - 11.30 Prikaz starih običajev, reportaža iz Otovec - 11.50 Tedenski komentar - 11.55 Pregled dogodkov tedna

## TV AS

09.30 Teden ob Muri, inf. odd. - 10.30 Na domači grudi, kmetijska odd. - 11.30 SPTŠ - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Elektrotehnika, pon. - 12.15 Vitalis, zdravstvena odd. - 12.45 Glasbena skrinja, glasbena odd. - 13.30 AS intervju, informativno-predstavitvena odd. - 14.00 Turistični utrip Pomurja, turistična odd. - 14.15 Viva Turistika, turistična odd. - 14.45 Četrtkov klepet, pon. - 15.30 Dream Caffé, kontaktna odd. - 16.15 I feel good, zabavna odd. - 17.15 SPTŠ - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Elektrotehnika, pon. - 18.00 Videostrani.

## TV HRVAŠKA 1

8.00 Poročila - 8.15 Neverjetne pandine pustolovščine, film - 9.35 Otroška ser. - 10.30 Dvigalo - 12.00 Poročila opoldne - 12.30 Kmetijska odd. - 13.20 Mir in dobrota - 14.00 V nedeljo ob dveh - 15.00 Poročila - 15.10 Kuharski dvoboj - 15.45 Đuka Begović, dramska ser. - 16.40 Hrana, film - 18.25 Klemperec, nad. - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Alma Mahler, drama, 2. del - 21.20 Pogled na umor, film - 23.35 Poročila - 23.50 Ljubzenski zaplet, film - 1.45 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

9.15 Biblija - 9.30 Pater Cvek - 10.00 Verski program - 11.00 Nedeljska masa, prenos iz Dubrovnika - 12.30 Reški karneval, prenos - 14.30 Risanka - 14.45 Dalziel in Pascoe, nan. - 16.20 Ksenia, nan. - 17.05 Turistični magazin - 17.35 Šam-

pioni narave, ser. - 18.05 Opera Box - 18.35 Považilo, odd. o kulturi - 19.25 Risanka - 19.30 Iz hrvaških muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Festa 2002 - 21.55 Poročila - 22.00 Šest od šestih milijard, dokumentarni film - 22.30 Triler

## TV HRVAŠKA 3

7.45 Od aretacije do sojenja, dok.-igrana ser. - 10.05 Moja usoda si ti, ser. - 13.25 ZOI 2002 - 13.30 Pregled ZOI - 14.00 Tenis: Hrvaška - Nemčija, prenos iz Zagreba - 18.00 Smuk, prenos - 19.00 Skoki K 90, posnetek - 20.25 Nogomet: Roma - Juventus, prenos iz Rima (v polčasu posnetki iz ZOI) - 22.20 Nordijska kombinacija - tek na 15 km, posnetek - 22.30 Šport danes - 22.40 Umetnostno drsanje - pari, kratki program - 23.00 Košarka NBA: All Star

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Odd. za kmetovalce - 6.00 Danes jutraj, izbor - 7.40 Za otroke - 8.05 Nedeljski otok - 9.40 Vaška hiša - 10.00 Zimska olimpiada - 12.00 Poročila - 12.10 Delta - 12.40 Madž. narodna glasba - 13.20 V mreži pravosodja, am. nan. - 14.10 Tekalci na dolge proge, dok. - 15.05 Radosna novica, odd. evang. cerkve - 15.35 Zimska olimpiada - 17.10 Andromeda - 17.55 Neznani znanci - 18.30 Poročila, šport - 19.00 Tednik - 19.50 Zimzelene melodije - 21.15 Ciganska ljubezen, opereta - 23.45 Posebne zgodbe, franc.-it. film

## TV DUNA

5.30 Za kmetovalce - 5.55 Koledar - 6.55 Poročila - 7.05 Zmaj iz papirja, za majhne in velike - 8.50 Izredna ura zgodovine - 9.30 Živa cerkev - 10.55 Poirot, ang. nan. - 11.50 Poročila - 12.40 Gospodična predsednica, madž. film - 14.10 Izginili so - iščemo jih! - 14.50 Po sledih Kristusa - 16.00 Dobre želje brez meja - 17.00 Klicali ste me, Mylord?, nan. - 18.00 Tednik - 19.15 Risanka - 20.00 Spomini, pokriti z zvezdnim prahom, am. film - 21.30 Dunašport - 22.00 Tišina, švedski film - 23.30 Franc Liszt: Sonata v H-molu

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.25 Risanke - 11.45 Šport - 12.15 Avto-moto šport - 12.45 Nedokončana zgodba, film - 14.20 Vrnitev mušketirjev, pustolovski film - 16.00 Olympia-live - 16.10 ZOI 2002 - 16.25 Olympia live - 22.00 ZOI 2002 - 23.00 Olympia live - 2.20 ZOI 2002 - 2.30 Olympia live

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Schlemmerjevo potovanje: Avstrija-Madžarska-Švica - 9.40 Resnica o Avstriji - 10.40 Teden kulture - 11.00 Poročila - 11.05 Novinarska ura - 12.00 Visoka hiša - 12.30 Orientacija - 13.00 Poročila - 13.05 Tednik - 13.30 Domovina, tuja domovina - 14.00 Pogledi s strani - 14.20 Univerzum - 15.05 Policijska inspekcija 1 - 15.30 Grof Bobby, strah dvigava Zahoda, filmska komedija - 17.05 Lepo življenje - 18.00 Brez pošte, šov - 18.25 Kristus v času - 18.30 Podobe Avstrije - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Noro dobro - 21.45 Poročila - 22.00 Skoraj popolna ločitve - 23.45 Karajan v Osaki 1984, koncert

TV

Ponedeljek, 11. 2.

## TV SLOVENIJA 1

6.30 Poročila  
6.35 Dobro jutro, Slovenija  
8.30 Poročila  
8.35 Utrip  
8.55 Zrcalo tedna  
9.10 Biserigora, otroška odd.  
9.25 Iz popotne torbe: Štiri zabe  
9.45 Marko, mavrična ribica  
9.55 Humanistika  
10.25 National Geographic, am. ser.  
11.15 Na vrhu

11.40 Z vseh koncev sveta, ang. ser.  
12.05 Afrika - pogled s tal, ang. ser.  
12.35 Trend, odd. o modi  
13.00 Poročila, šport, vreme  
13.15 Dobro jutro  
15.05 Ljudje in zemlja  
15.55 Dober dan, Koroška  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.40 Vaš tolar  
17.00 Recept za zdravo življenje  
17.50 Teledajski  
18.15 Radovedni Taček: Maska  
18.30 Žrebanje 3 x 3 plus 6  
18.40 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Vaš kraj  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, šport, vreme  
20.00 Julija, avstrijska nan.  
20.55 Svetovni izzivi  
21.25 Odd. o filmu  
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme  
23.00 Dožetki  
23.20 Branje  
23.25 Recept za zdravo življenje  
0.15 Odd. o filmu  
0.40 Svetovni izzivi  
1.05 Trend, odd. o modi  
1.25 Turistična odd.  
1.45 Ta veseli dan ali Matiček se ženi, predstava SNG  
4.00 Gore in ljudje  
4.55 Šport

## TV SLOVENIJA 2

10.00 Zimske olimpijske igre, posnetki  
13.10 Sobotna noč  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre, prenos  
23.30 Brane Rončel izza odra  
0.55 Videospotnice

## POP TV

9.10 JAG, nan. - 10.00 Vsiljivka, nad. - 10.55 Tri sestre, nad. - 11.50 Esmeralda, nad. - 13.10 Športna scena - 14.05 Dragon Ball, risanka - 14.30 Power Rangers - 15.30 Diagnoza: Umor, nan. - 16.25 Esmeralda, nad. - 17.20 Tri sestre, nad. - 18.15 Vsiljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Sedma nebesa, nan. - 20.55 Urgenca, nan. - 21.50 Providence, nan. - 22.40 JAG, nan. - 23.30 M.A.S.H. - 0.00 24 ur

## KANAL A

10.40 Felicity, nan. - 12.00 Dannyjeve zvezde - 13.00 Ricki Lake - 14.20 Obala ljubezni, nad. - 15.10 Mladi in nemirni, nad. - 16.00 Ricki Lake - 16.50 Felicity - 17.40 Fant zre v svet, nan. - 18.10 Filmske zvezde, nan. - 18.40 Korak za korakom, nan. - 19.10 Meteor, vreme - 19.15 Šov J. Springerja - 20.00 Prijateljci, film - 21.40 Veronikine skušnjave, nan. - 22.10 Cybill, nan. - 22.40 Noro zaljubljena, nan. - 23.10 Šov Jerryja Springerja, pon. - 0.00 Rdeče petke, erot. ser.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Pomurski inf. kažipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Borovo gostovanje v Krizevcih na Goričkem - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva - 18.20 Kronika - 18.25 Športni ponedeljek v živo z odprtimi telefoni - Pregled športnih dogodkov -

idea tv  
POMURSKA  
REGIONALNA  
televizija  
kanal 10  
38 UHF



18.45 Valentinov pohod ljudi dobre volje, reportaža iz Soline - 19.00 Aktualno, pon. - 19.15 Kanal A

## TV AS

09.30 Teden ob Muri, inf. odd., pon. - 10.30 Na domači grudi, kmetijska odd., pon. - 11.30 Videostrani. 15.30 Teden ob Muri, inf. odd. - 16.30 Na domači grudi, kmetijska odd., pon. - 17.30 Iskanje, dokumentarna odd. - 18.00 Gnes, inf. odd. - 18.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Gradbeništvo in lesarstvo, predstavitevna odd. v živo. 19.00 Dream Caffé, taktna odd., pon. - 19.45 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. - 20.15 Šport plus, športna odd. v živo. 20.45 Tudi prasiče obešajo, film. 22.35 Gnes, inf. odd., pon. - 22.50 Videostrani.

## TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila opoldne - 12.40 Ti si moja usoda, nad. - 13.25 Morski ljudje, film - 15.00 Poročila - 15.05 Človeško telo, ser. - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvatska danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 S.O.S., potrebujejo nas - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, sport, vreme - 20.05 Dokumentarna odd. - 20.45 Latinica: Strah - 22.20 Odmevi dneva - 22.40 Šport danes - 22.55 Bele noči, film - 0.20 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

8.55 Prizma, mednarodni magazin - 9.50 Svet zabave - 10.20 Mir in dobrota - 10.50 Klemperer, nad. - 11.40 Vabilo - 12.10 Café Cinema - 12.50 Mesečina - 13.35 Kuharski dvoboj - 14.05 Glamour Café - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Vedno znova, nad. - 20.55 Polni krog - 21.15 Becker, nan. - 21.40 Letalonosilka, dokumentarni film - 22.10 Seinfeld, nan. - 22.35 Zmešnjave, nan. - 23.05 Življenje na severu, nan.

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorama turističnih središč Hrvatske (do 16.00) - 17.10 Avtomagazin - 17.50 ZOI 2002. - 18.00 Smuk (ž.), prenos - 19.00 Pregled ZOI 2002. - 20.00 TV-izložba - 20.10 Petica - 21.20 ZOI 2002: Biatlon (ž.) - 15 km, posnetek - 21.50 Zvonijo zvonovi, am. film - 23.55 Črno-belo v barvah: Din-don - iz arhiva HTV-ja. Verdi - na ploščah Edisa Bella Penkale, Pred 30 leti. Donna Lee Saksophone Quartet - 0.40 Glasbeni program

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes jutraj - 8.30 Manekenke - 9.05 Zimska olimpijada - 11.00 Za večne čase, port. nad. - 12.00 Poročila - 13.00 Romska revija - 13.30 Slovenski magazin - 14.00 Policist s Petelinjega hriba, jug. nad. - 15.30 Zimska olimpijada - 16.30 Religije na razvalinah starega veka - 17.00 Zimska olimpijada - 18.00 Poročila - 18.15 Risanka - 18.35 Bolnišnica upanja, nan. - 19.30 Dnevnik, sport, vreme - 20.05 Modra luč - 20.45 KKK - Kje? Kaj? Za koliko? - 21.15 Strogo zaupno - 22.00 Aktualno, poročila - 22.25 Thema, dokumentarci - 22.45 Govorilna ura - 23.15 Šola žensk, televizijska igra

## TV DUNA

5.10 Odd. vatikanskega radia - 5.30 Začenja se dan - 8.40 Tedenska poročila - 9.35 Po pozabljenih pokrajinah - 10.05 Velike zgodbe malega Pujsa, dok. - 10.45 Jezero sv. Puskarja - 11.50 Poročila - 12.10 Hiša in dvor - 13.00 Talentum - 13.30 Portreti iz madž. zgodovine - 14.05 Med Voguili - 14.55 Brez katedre - 16.00 Z ognjem in mečem, pol. film - 17.00 Koledar - 18.00 Poročila, sport - 18.30 Risanka - 19.00 Nad mejami - 19.30 Najlepši vrtni Evropa - 20.00 Kamera Hungaria - 21.10 Anatomija nekega dvorca - 21.45 Poročila, sport - 22.00 Revija madž. filmov - 22.40 »...brez kršenja zakona...«, dok.

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.20 Močna družina - 8.45 Melrose Place - 9.25 Čiti čiti beng beng, fil.

mska komedija - 11.50 Konfeti - 14.50 Močna družina - 15.15 Melrose Place - 16.00 Olympia live - 16.15 ZOI 2002. - 16.30 Olympia live - 20.15 ZOI 2002. - 21.15 Olympia live - 23.45 ZOI 2002. - 0.00 Olympia live

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.35 Bogati in lepi - 9.55 Zlata dekleta - 10.20 Noro dobro - 11.50 Vreme - 12.00 Poročila - 12.05 Orientacija - 12.35 Podobe Avstrije - 13.00 Poročila - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Skupaj in narazen - 14.50 Deželni zdravnik - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Pogledi s strani - 20.15 Grajski hotel Orti - 21.05 Tema - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Odd. o kulturi - 0.00 Čas v sliki - 0.30 Palookaville, filmska komedija

TV

Torek, 12. 2.

## TV SLOVENIJA 1

6.30 Poročila  
6.35 Dobro jutro, Slovenija  
8.30 Poročila  
8.40 Mostovi  
9.10 Radovedni Taček: Maska  
9.20 Čarobni šolski avtobus  
9.45 Odd. za otroke  
10.35 Recept za zdravo življenje  
11.25 Obzorja duha  
11.55 Julija, avstrijska nan.  
13.00 Poročila, sport, vreme  
13.15 Dobro jutro  
15.00 Intervju: Bojan Krizaj  
15.55 Priljubimo tišini  
16.30 Poročila, sport, vreme  
16.40 Vaš tolar  
17.00 Evro, avstrijska ser.  
17.15 Podjetništvo v Sloveniji  
17.45 Zlato Zakladko  
18.00 Čarovnikova hiša  
18.30 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Vaš kraj  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, sport, vreme  
20.00 Dosje  
20.55 Aktualno  
22.00 Odmevi, kultura, sport, vreme  
23.00 Mali John, danska drama  
23.45 Prišlek, norveška drama  
0.30 Evro, avstrijska ser.  
0.45 Podjetništvo v Sloveniji  
1.15 Dosje  
2.05 Aktualno  
3.00 Mali John, danska drama  
3.45 Prišlek, norveška drama  
4.35 Sport

## TV SLOVENIJA 2

10.00 Zimske olimpijske igre, posnetki  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre, prenos  
22.00 Pazi se, ljubim te, franc. film  
23.45 Tišina pred nevihto, kratki film  
0.00 Videospotnice

## POP TV

9.10 JAG, nan. - 10.00 Vsišljivka, nad. - 10.55 Tri sestre, nad. - 11.50 Esmeralda, nad. - 13.10 Sedma nebesa, nan. - 14.05 Dragon Ball - 14.30 Power Rangers - 15.30 Diagnoza: Umor, nan. - 16.25 Esmeralda, nad. - 17.20 Tri sestre, nad. - 18.15 Vsišljivka, nad. - 19.15 24 ur - 20.00 Preverjeno - 20.45 Seme prevare, film - 22.30 JAG, nan. - 23.30 M.A.S.H., nan. - 0.00 24 ur

## KANAL A

8.45 Prijateljska nogometna tekma Slovenija - Honduras, prenos iz Hongkonga - 10.40 Felicity, nan. - 12.00 Beverly Hills - 13.00 Ricki Lake - 14.20 Oba

la ljubezni, nad. - 15.10 Mladost in nemir, nad. - 16.00 Ricki Lake - 16.50 Felicity, nan. - 17.40 Fant zre v svet, nan. - 18.10 Filmske zvezde, nan. - 18.40 Korak za korakom, nan. - 19.10 Meteor, vreme - 19.15 Šov J. Springerja - 20.00 Posnetek prijateljske nogometne tekme Slovenija - Honduras - 22.00 Veronikine skušnjave, nan. - 22.30 Cybill, nan. - 23.00 Nero zaljubljena, nan. - 23.30 Šov J. Springerja - 0.15 Rdeče petke, erot. ser.

## IDEA TV - KANAL 10

8.00 Dobro jutro, Pomurje - 9.00 Pomurski inf. kažipot - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. regionalnega programa - Aktualno - Dogodek dneva - 15.20 Kronika - 15.25 Športni ponedeljek v živo s telefonskimi klici - Pregled športnih dogodkov - 15.45 Valentinov pohod ljudi dobre volje - 16.00 Kanal A - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - Aktualno - Dogodek dneva - 18.20 Iz našega studia - 18.50 Izobraževanje, odd. iz serije Ljudje Evrope - 19.00 Aktualno, pon. - 19.15 Kanal A-

## TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. - 09.45 Šport plus, športna odd., pon. - 10.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Gradbeništvo in lesarstvo, pon. - 12.00 Iskanje, dokumentarna odd. - 12.30 Videostrani. 16.45 Šport plus, športna odd., pon. - 17.15 SPTS - Srednja poklicna in tehniška šola, smer Gradbeništvo in lesarstvo, pon. - 18.00 Gnes, inf. odd. - 18.15 Nogometni studio Naj N. odd. o nogometu. 19.15 Iskanje, dokumentarna odd. - 19.45 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. - 20.15 Iz produkcije ZLTU, izmenjava programa. 20.45 Turistični utrip Pomurja, turistična odd. - 21.00 Viva Tunstica, turistična odd. - 21.30 Izdelano po meni, dokumentarna odd. - 22.05 Dedeščina, dokumentarni film. 22.35 Gnes, inf. odd., pon. - 22.50 Videostrani.

## TV HRVAŠKA 1

7.00 Dobro jutro - 9.40 Aretacija in sojenje, nan. - 10.00 Poročila - 10.05 Izobraževalni program - 11.00 Za otroke in mlade - 12.00 Poročila - 12.35 Ti si moja usoda, nad. - zadnji del - 13.20 Maks je izgubil, film - 15.00 Poročila - 15.05 Človeško telo, ser. - 16.00 Izobraževalni program - 16.45 Hrvatska danes - 17.00 Vsakdanjik - 18.30 Govorimo o zdravju - 19.00 Kviz - 19.30 Dnevnik, sport, vreme - 20.05 Moderato cantabile - 20.55 Forum - 21.55 Magazin M - 22.40 Odmevi dneva - 23.00 Šport danes - 23.15 Skrivnostni srednji vek, dokumentarna ser. - 23.45 Oko za oko, film - 1.15 Nočni program

## TV HRVAŠKA 2

9.55 Izobraževalna odd. - 10.25 Avto-magazin - 11.05 Vedno znova, nad. - 11.50 Hit HTV - 12.35 Letalonosilka, dokumentarni film - 13.05 Kuharski dvoboj - 13.35 Latinica - 15.10 Za otroke in mlade - 16.40 Hugo - 17.10 Ti si moja usoda, nad. - zadnji del - 18.00 Panorama - 18.30 Kolo sreče - 19.05 Veronikine skrivnosti, nan. - 19.30 Umetnine svetovnih muzejev - 19.45 Aretacija in sojenje, nan. - 20.10 Glavno mesto, nan. - 20.55 Polni krog - 21.15 Prijatelji, nan. - 21.50 Pravica za vse, nan. - 22.35 Seinfeld, nan. - 23.00 Zmešnjave, nan. - 23.30 Življenje na severu, nan.

## TV HRVAŠKA 3

10.00 Panorame turističnih središč Hrvatske (do 14.55) - 15.00 Petica - 16.10 ZOI 2002. - 16.20 Biatlon - 20 km, posnetek - 17.30 Skoki - 120 m O. vključeno v prenos - 18.50 Kros (ž.) - 10 km, posnetek - 19.20 Umetnostno drsanje - pari prosto, posnetek - 20.50 Košarka: NBA magazin - 21.20 Film - 23.00 Glasbeni program

## TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 6.00 Danes jutraj - 8.30 Manekenke - 9.05 Zimska olimpijada - 11.05 Za večne čase, port. nad. - 12.00 Poročila - 13.00 Srbski ekran - 13.30 Unser Bildschirm - 14.00 Policist s Petelinjega hriba, jug. nad. - 15.30 Zimska olimpijada - 16.30 Za otroke - 17.30 Katoliška kronika - 18.00 Poročila - 18.15 Risanka - 18.35 Bolnišnica upanja, am. nan. - 19.30 Dnevnik, sport, vreme - 20.05 Televizijske čestitke - 21.00 Milenijske pravilice - 21.30 Panorama - 22.00 Aktualno, poročila - 22.30 Thema - 22.45 Elan, gošpodarski mag. - 23.20 Strast, madž. film

## DUNA TV

5.10 Odd. vatikanskega radia - 5.30 Začenja se dan - 8.40 Nad mejami, pon. - 9.10 Štirje letni časi na otoku Rib - 10.00 Palermo-Milano enkratno potovanje, it. film - 11.50 Poročila - 12.10 Avtonomija - 12.40 Znanstvena zakladnica - 13.10 Gibljive slike - 14.25 Amiši - 14.50 Evropa ob blizu - 16.00 Z ognjem in mečem, pol. film - 17.00 Koledar - 18.00 Poročila - 18.30 Risanka - 19.00 Za kmetovalce - 19.45 Nekaj trenutkov z Gyulom Kabos - 20.00 Slast goljufije, madž. film - 21.30 Narodni parki Italije - 21.45 Poročila, sport - 22.00 Talentum - 22.30 Sod za smodnik, film

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijski magazin - 8.40 Komisar Rex - 9.25 Melrose Place - 10.10 Skoraj popolni skočez plot, filmska komedija - 11.50 Konfeti - 14.50 Močna družina - 15.15 Melrose Place - 16.00 Olympia live - 16.20 ZOI 2002. - 16.45 Olympia live - 22.00 ZOI 2002. - 23.00 Olympia live - 0.30 ZOI 2002. - 2.20 Olympia live

## TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.10 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.35 Bogati in lepi - 9.55 Zlata dekleta - 10.20 V črnih rožicah, film - 12.00 Schönbrunn - beli draguli ob modrem toku - 12.35 Tednik - 13.00 Poročila - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Tri dame z žara - 14.05 Pust v Stajerski - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.00 Pogledi s strani - 20.15 Pust v Beljaku - 22.20 Čas v sliki - 22.45 Skoraj popolna poroka - 0.25 Inšpektor Fowler

TV

Sreda, 13. 2.

## TV SLOVENIJA 1

6.30 Poročila  
6.35 Dobro jutro, Slovenija  
8.30 Poročila  
8.40 Dober dan, Koroška  
9.10 Trojčice, risana nan.  
9.35 Rdi raček Tine, risana nan.  
10.00 Zlato Zakladko  
10.15 Čarovnikova hiša  
10.45 Evro, avstrijska ser.  
11.00 Podjetništvo v Sloveniji  
11.30 Cikcak  
11.55 Dosje  
13.00 Poročila, sport, vreme  
13.10 Dobro jutro  
14.55 Aktualno  
15.55 Mostovi  
16.30 Poročila, sport, vreme  
16.40 Vaš tolar  
17.00 Boj za obstanek, ang. ser.  
17.50 Male sive celice, kviz  
18.40 Risanka  
19.00 Novice  
19.05 Vaš kraj  
19.20 Vreme  
19.30 Dnevnik, sport, vreme  
20.00 Skrivnostna smrt, am. film  
22.00 Odmevi, kultura, sport, vreme  
23.00 Obsojena, drama  
23.50 Simfoniki RTV predstavljajo  
0.50 Boj za obstanek, ang. ser.  
1.40 Rooney, ang. film (č.b.)  
3.05 Koncert skupine Orlek  
4.05 Sport

## TV SLOVENIJA 2

10.00 Zimske olimpijske igre, posnetki  
14.25 Slovenski ljudski plesi  
14.55 Turistična odd.  
15.15 Videospotnice  
16.00 Zimske olimpijske igre, prenos  
23.30 Prvi val, kan. nan.  
0.15 Videospotnice



Na podlagi sklepa stečajnega senata Okrožnega sodišča Murska Sobota, opr. št. St 7/2001-57 z dne 21. 1. 2002 objavljamo

## JAVNO DRAŽBO

za prodajo premoženja stečajnega dolžnika: ASFALTI Murska Sobota, Podjetje za nizke gradnje, d. o. o. Murska Sobota, Obrtna ulica b. š. – v stečaju, in sicer:

Predmet prodaje:

### A) Poslovna objekta:

objekt a: štirin pisarne, skladišče, garaža, vetrolov, garderoba, sanitarije in stopnišče površine 275,72 m<sup>2</sup>,  
objekt b: pisarni, delavnica, garderoba, stopnišče in sanitarije površine 143,67 m<sup>2</sup>.

### B) Zemljišče:

parcels št. 3524/2, k. o. Murska Sobota – stavbišče površine 3,27 ara in dvorišče površine 23,19 ara, na kateri stoji objekta.

C) Oprema v poslovnih prostorih: pisarniška oprema, računalniki, tiskalniki in drugo po seznamu.

Premoženje pod točko I. se prodaja v kompletu.

Izključna cena: 29.452.441 SIT.

II. Osnovna sredstva po seznamu (gradbena mehanizacija, tovorna vozila, varilni aparati, drugo).

Izključna cena: 7.358.000 SIT.

III. Drobni inventar po seznamu (razna električna ročna orodja, ročna orodja, prometni znaki, drugo).

Izključna cena: 852.500 SIT.

### B. Pogoji prodaje:

1. Na dražbi lahko sodelujejo fizične in pravne osebe ob pogoju, da plačajo varščino v višini 10 % izključne cene na žiro račun stečajnega dolžnika števil: 51900-690-11373.

2. Kupci morajo plačati kupnino najkasneje v 15 dneh od dneva sklenitve pogodbe oziroma zavarovali plačilo kupnine z izročitvijo nepreključne bančne garancije na prvi poziv, pri čemer rok za plačilo kupnine ne sme biti daljši kot 6 mesecev od dneva sklenitve pogodbe ne glede na to, ali plačuje kupnino naenkrat ali v obrokih.

3. Izročitev prodane stvari se opravi po popolnem plačilu kupnine.

4. Vse stroške v zvezi s pogodbo in plačilo davka na dodano vrednost plača kupec.

5. Prodaja poteka po načelu videno – kupljeno.

Ogled stvari je mogoč v petek, 22. 2. 2002, od 14. do 17. ure ter v soboto, 23. 2. 2002, od 9. do 12. ure.

Dodatne informacije je mogoče dobiti po telefonu: (02) 531 13 48. Javna dražba bo v ponedeljek, 25. 2. 2002, ob 13. uri v razpravnih dvorani števil 12 Okrožnega sodišča Murska Sobota, Slomškova 21.

VETERINARSKA  
AMBULANTA  
LJUTOMER, d. o. o.

## razpisuje delovno mesto DIREKTORJA

Za direktorja je lahko imenovan kandidat, ki izpolnjuje naslednje pogoje:

- visokošolska izobrazba, doktor veterinarske medicine,
- uspešno opravljen strokovni izpit,
- tri leta delovnih izkušenj.

Direktor bo imenovan za dobo štirih let. Prijave z dokazili o izpolnjevanju v razpisu določenih pogojev naj pošljejo kandidati najpozneje do 15. 2. 2002 na naslov:

Veterinarska ambulanta Ljutomer, d. o. o., Razlagova ulica 7, 9240 LJUTOMER.

POMURSKO DRUŠTVO ZA  
BOJ PROTI RAKU  
MURSKA SOBOTA, ARH.  
NOVAKA 2B

zbira prostovoljne prispevke  
ohranov in organizacij na  
račun pri Ljubljanski banki:  
02340-0019232476

ZA DAROVANA  
SREDSTVA  
SE ZAHVALJUJEMO!

## REŠITEV NAGRADNE KRIŽANKE 17. 1. 2002:

PROMETNI ZNAK, RAKAVA CELICA, EDO-MIT, SOSED, GIRO, AROMAT, JOANNE, AL, NIL, RAVNE, LINON, LAH, TETOVO, ŽBICA, ATENAGORA, STEWART, ATI, IVAN GROHAR, ATOL, ANJA KALAN, ARKADA, VA, IKAROS, ASIRKA, YAREN, OLJNIK, VIK, MAR, SOPRAN, OGRAJA, ABADAN, POT, CS, DAR, ODELO, URA, ADUT, PIK, ELDA, ETIKETA, ORESTES, SLALOMISTKA, ALAN, ERIKA, KANONIK, EALING, AGRO-NOM, AN, DAKA, TRESKA, RE, SAVA

## motorna vozila

KARAMBOLIRANA VOZILA VSEH  
ZNAMK NAJUGODNEJE ODKU-  
PIM. Uredim prepis, odvoz, 040 256  
963, 031 258 642, 041 509 556. Auto-  
servis, F. Lashaber, Zelnjak 10, Bene-  
diki m10951

FIAT PUNTO 55 S, letnik 1995/96,  
registriran do februarja 2003, pro-  
dam. Tel.: 041 615 981 m11217

DAEWOO NEXIA, letnik 1998, regi-  
striran do maja 2002, prodam. Tel.:  
041 618 741 m11219

RENAULT CLIO 1.2 5 V, letnik  
1998/99, prevoženih 58.000 km, reg.  
do januarja 2003, prodam. Tel.: 041  
554 186 m11236

YUGO 45 KORAL, višnjevo rdeče  
barve, l. 1990, registriran do julija  
2002, prodajo za 65.000,00 SIT. Tel.:  
041 339 473 m11249

OPEL ASCARO 1.6 B, letnik 1976,  
letnik 1976, oranžne barve, neregis-  
triran, vozen, z rezervnimi deli,  
ugodno prodam. Tel.: 02 527 16 51,  
m11264

ODKUPUJEMO OSEBNA VOZILA,  
stara do 7 let. Tel.: 041 758 700 ali  
564 95 86, Zec-Commerce, Apaška c.  
2, G. Radgona m11265

## živali

NESNICE, rjave, grahaste, zagoto-  
vljena takojšnja nesnost, vsak dan v  
Babineh 49. VZREJA NESNICE TIBA-  
OT, tel.: 582 14 01, m11223

ČRNO-BELO TELIČKO, težko 120  
kg, prodam. Tel.: 571 10 60, m11237

SAMOJEDE, bele polarne pse, mla-  
dičice z rodovnikom, prodam. Tel.: 02  
557 13 49, m11246

## posesti

STANOVANJSKO HIŠO S POSLOV-  
NIM LOKALOM, prodam. Tel.: 525  
12 78 ali 521 16 09, m11200

HIŠO v centru Lendave prodam. Tel.:  
041 948 109, m11204

ENOSOBNO STANOVANJE dam v  
najem natakari. Tel.: 031 730 810,  
m11231

DELNO OPREMLJENO DVOSOB-  
NO STANOVANJE v M. Soboti odda-  
mo. Tel.: 041 406 077, m11251

GARSONJERO, 31 m<sup>2</sup>, v M. Soboti,  
prodam. Tel.: 02 527 11 81, 041 746  
027, m11260

HIŠO PRI SVETEM JURIJU na Go-  
ričkem prodajo. Tel.: 031 864 556,  
m11263

DVE SOBI v M. Soboti dam v najem.  
Tel.: 522 1997, m11264

DVOSOBNO STANOVANJE, takoj  
vseljivo, prodam. Tel.: 545 12 37 ali  
041 269 565, m11279

## kmetijska mehanizacija

ODJEMALEC SILAŽE v izmetalcem  
in viličarjem Strautman, bobensko  
kosilnico, 1,85 m in diskasto, 2,40 m,  
ter hidravlični dvig prodam. Tel.: 02  
790 72 21, m11202

KOMBAJN CIAS DOMINATOR 96  
z adapterjem in koso, 3,90 m, pro-  
dam. Tel.: 02 546 15 08, m11203

BALIRKO IN OVJALKO SIPMA,  
letnik 1996, prodajo. Tel.: 041 670  
793, m11207

DVA PLUGA Regent, obračalna, hi-  
dravlično in mehansko obračanje,  
dvobrazdna, prodam. Tel.: 041 551  
273, m11216

DVA PLUGA IMT 755 in 756, visok  
kliren, 10 in 12-colna, kot nova, pro-  
dam. Tel.: 031 878 858, m11248

ROTACIJSKO KOSILNICO SIP  
135 prodam. Tel.: 568 15 56,  
m11251

BALIRKO za oglate bale, znamke  
Poljostroj T. d. o. o. in Skropilnica, 1101,  
znamke KŽK Kranj, ugodno prodam.  
Krog, Murska ulica 16, m11259

## kmetijski pridelki

BELO MEŠANO VINO z analizo pro-  
dam po 200 SIT za liter. GSM: 041  
468 100 m11281

## razno

ELEKTRIČNI ŠTEDIILNIK S STEK-  
LOKERAMIČNO PLOŠČO, popol-  
noma nov, še zapakiran, zelo ugodno  
prodajo. Tel.: 041 930 144 ali 511 11  
55, m11205

REZAN LES ZA OSTREŠJE PRO-  
DAM IN DOSTAVIM, bruna, opaž,  
talni ladijski pod, in izvajamo bar-  
vanje napušcev. Trgovinske storitve  
M&M, Marko Pahernik, s. p., Dravinj-  
ska c. 62, Poljčane, tel.: 041 459 090,  
tel.: 041 451 677, m11078

Preključujem veljavnost Pogodbe o  
vezavi tolarskega depozita št. 31963  
na ime Ludvik Fujs, Beznovec 8, p.  
Bodonci m11206

LETNE GUME FIRESTONE 165 X  
70 R 14, nove, ugodno prodam. Tel.:  
031 596 951, m11215

STARINSKO KREDESCO, predal-  
nik, omaro in raztegljivo mizo, lahko  
tudi poškodovano, kupijo. Tel.: 041  
520 203, m11226

RABLJEN POLOVIČNI ZABOJNIK  
za shrambo vrtnega orodja kupim.  
Tel.: 523 1771, m11228

DRVA, 8 m<sup>3</sup>, akacijeva, prodam. Tel.:  
548 11 39, m11247

PASTOČO AKACIJO, 10 m<sup>3</sup>, pro-  
dam. Tibaut, Hloutza 162, tel.: 02 576  
10 76, m11277

POHIŠTVO ZA KUHNJO z okroglo  
mizo in 6 stoli prodam. Tel.: 531 12  
64, m11280

## delo

VSE INFORMACIJE O DELU NA  
DOMU PONUJAM. Tel.: 041 747  
121, Infocommerce, Danica Malešev,  
s. p., Sercerjeva 20, Velenje, m11164

KUHARJA IN NATAKARICE V PI-  
ZZERIJU PIK-ASSO v Banovcih zapo-  
slimo. Tel.: 588 90 23, Pik-asso, d. o.  
o., Ul. bratstva in enotnosti 24, Ver-  
žec, m11257

ŽELITE DODATEN ZASLUŽEK?  
Tel.: 041 735 490, 041 212 320. Po-  
djetniško in poslovno svetovanje,  
Milan Žizek, s. p., Borštnikova 21, Mari-  
bor, m11261

MOŽNOST DODATNEGA MESEČ-  
NEGA ZASLUŽKA. Edita Wolf, s. p.,  
Anželova 26, Ptuj, tel.: 040 791 094,  
m11262

MEDICINSKA SESTRA ponuja po-  
moč na domu ostareli osebi ali išče  
kakršno koli drugo delo. Ksenija Vra-  
bl, Jakobovo naselje 12, M. Sobota,  
tel.: 041 510 454, m11272

NUJNO ZAPOSILIMO DELAVCA  
VARILCA z znanjem varjenja CO,  
Strojno ključavničarstvo in metaliza-  
cija. Marjeta Kotjač, s. p., Tel.: 02 534  
92 77, 02 534 92 70 ali GSM 031 580  
820 ali 041 357 666, m11276

## storitve

NEMŠČINO uspešno inštruiram za  
osnovne, srednje in visoke šole, po-  
nujam konverzациjo in prevajanje.  
Tel.: 541 14 56, 527 11 83, Tanja Hu-  
ber, s. p., Kardosova 4, M. Sobota,  
m11213

## V SPOMIN

Minilo je žalostnih pet let, odkar si  
tistega februarjskega dne utrujen od  
bolezni za vedno zaspal in zapel  
svoje trudne oči, dragi

**Jože Rous**

z Ivanec 11

Spominjamo se Te vsi Tvoji,  
ki smo Te imeli radi!

Hvala vsem, ki se ga spominjate, nosite cvetje  
in mu prižigate sveče.

*Njegovi najdražji*

*Skromno, tiho si živel,  
za nas si delal in trpel,  
spočij si žuljave dlani,  
za vse še enkrat - hvala ti.*

## ZAHVALA

V 93. letu nas je za vedno zapustil  
naš dragi oče, dedek, pradedek in  
stric

**Anton Bokan**

Sv. Jurij 111

Oh boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam v  
najtežjih trenutkih stali ob strani in ga v tako velikem številu  
pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala vsem, sorodnikom,  
botrini, prijateljem in znancem, ki ste nam izrekli sožalje,  
darovali vence, cvetje, sveče in v dobrodelne namene.  
Iskrena hvala gospodu župniku za pogrebni obred, pevecem  
za odpete žalostinke, godbenikom, PGD in pogrebništvu  
Banfi. Iskrena hvala tudi negovalnemu kirurškemu oddelku v  
Rakičanu.

*Žalujoči: sin Tone, hčerka Irena z družino in vsi njegovi*

*Ljubezen, delo in trpljenje  
bilo tvoje je življenje.  
Nam ostala je praznina  
in velika bolečina.*

## ZAHVALA

V 69. letu nas je zapustil dragi mož,  
oče, stari oče in tast

**Ludvik Zavec**

iz Moravskih Toplic

Oh boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,  
sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga v tako velikem  
številu pospremili na njegovi zadnji poti, pisno in ustno izrekli  
sožalje ter darovali vence, cvetje, sveče in za obnovo mrliške  
večnice v Moravskih Toplicah. Posebna hvala internemu  
oddelku, g. škofu Erniši za besede slovesa, pevecem za odpete  
žalostinke, pogrebništvu Banfi in godbeniku za odigrano  
tišino. Vsem še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoči vsi, ki smo te imeli radi!*

**Dragi Ajta!**

*Pogrešali te bomo - Tanja, Vojko in Ines*

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE, VZDRŽEVANJE POKOPALIŠČ  
IN ZELENIC, BREZPLAČNI PREVOZI KRSTI NA DOM,  
BREZPLAČNI PREVOZI DO 25 KM,  
PLAČILO TUJCI NA VEC  
OBROKOV BREZ OBRESTI.

**DAMIR BANFI** VEŠČICA 17,

TEL.: (02) 53 48 060, FAX: (02) 52 51 170, 9000 MURSKA SOBOTA

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE  
UREJANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC  
Brezplačni prevozi opreme na dom, brezplačni prevozi  
do 40 km, plačilo na več obrokov brez obresti  
**Vladimir Horjan s. p. Šulinci 87/a**  
Tel.: (02) 55 69 046, GSM: 041 712 586

POGREBNE POTREBŠČINE - PREVOZI POKOJNIKOV  
IN UREJEVANJE ZELENIC  
**MILORAD JURIČ**  
9231 BELTINCI, Ravenska c., MRLIŠKA VEŽA  
Tel.: 02/542 22 40, fax: 02/542 22 41, GSM: 041/641 148  
NUJNI PRIMERI OB VSAKEM ČASU NA TEL.: 02/523 17 01

**VESTNIK NA INTERNETU:**  
**www.p-inf.si**  
Podatke za informiranje, d. o. o., Ulica arh. Novaka 13, M. Sobota

17. 1. 2002

## Izzrebanci Vestnikove nagradne križanke:

1. NAGRADA V VREDNOSTI 10.000 SIT:  
Silvo Pajžlar, Sodišinci 33, 9251 Tišina
2. NAGRADA - knjiga BOUG ŽEGNJAJ:  
Suzana Vučina, Police 132, 9250 Gornja Radgona
- 3.-7. PRAKTIČNE NAGRADE:  
Nina Miholič, Ul. Štefana Kovača 61a, 9224 Turnišče  
Cecilija Kosič, Užiška 9, 9240 Ljutomer  
Danilo Škerlak, Sebeborci 24, 9221 Martjanci  
Marija Žganjar, Markišavci 42, 9000 Murska Sobota  
Marijan Valentinčič, Breg 56, 4274 Žirovnica

Nagradencem čestitamo. Potrdila  
za nagrade bodo prejeli po pošti.





*Skromno, tiho si živela,  
za nas si delala in trpela.  
Spočij si žuljave dlani,  
za vse še enkrat - hvala ti.*

#### ZAHVALA

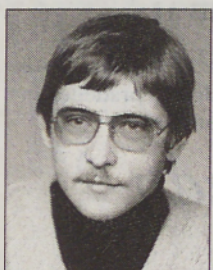
V 90. letu nas je za vedno zapustila  
draga mama, babica, prababica,  
tašča, teta in sorodnica

### Franciška Kranjec

roj. Šajt, od Svetega Jurija 55

V tihi žalosti se ob boleči izgubi zahvalujemo vsem sorodnikom, botrini, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani ter jo pospremili na njeni zadnji poti. Iskreno zahvalo izrekamo sosedu Goranu Hajdinjaku in Klavdiji za njuno požrtvovalno pomoč. Hvala za izrečena ustna in pisna sožalja, za darovane vence in sveče, za svete maše in druge namene. Hvala g. župniku za pogrebni obred, pevcem za lepo odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi. Vsem še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoči vsi njeni*



*Kogar imaš rad,  
nikoli ne umre,  
le daleč je ...*

#### ZAHVALA

Po težki bolezni nas je zapustil naš  
dragi mož, oče, sin in brat

### Jože Ciglar

iz Kukeča 50

Ob boleči izgubi se iskreno zahvalujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, darovali cvetje, sveče, denarne prispevke, nam pa izrekli sožalje in ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

Iskrena hvala dializnemu, kirurškemu in oddelku intenzivne terapije, posebno zdravniku in prijatelju dr. Mukoviču za nesebično pomoč.

Hvala nekdanjim sodelavcem S. B. M. Sobota, kolektivu Mure, Z. D. M. Sobota, razredu 4 E1 - SPTS, Društvu invalidov, g. župniku za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, dr. Grabarju za ganljive besede slovesa in pogrebništvu Banfi.

Vsem še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoči vsi, ki te imamo radi*



*Pomlad bo na tvoj vrt prišla  
in čakala, da prideš ti, sedla bo na  
rožna tla in jokala, ker tebe ni.  
S. Gregorčič*

#### ZAHVALA

Nikoli ne bomo mogli pozabiti  
tistega petkovskega jutra, 25. 1. 2002,  
ko smo prejeli prežalostno sporočilo,  
kako je komaj v 29. letu pod težo bremen za vedno omagalo  
srce našemu ljubemu in nikoli nadomestljivemu sinu, atiju,  
bratu, vnuku, sorodniku in mnogim dobremu prijatelju

### Danijelu Časarju

iz Grgarja

na Primorskem

Ob tej za nas tako nezaželeni in preboleči izgubi, ki nam je  
srta srce in podrla needen načrt, se v tibi žalosti iskreno  
zahvalujemo vsem dobrim sorodnikom, sosedom, botrini in  
prijateljem, ki ste nam v najtežjih trenutkih trdno stali ob  
strani, nas bodrili in nam izrazili pisno ali ustno sožalje.  
Hvala tudi vsem tistim, ki ste našemu Danijelu izkazali svoje  
spoštovanje z darovanjem vencev, cvetja, sveč, za mrliško  
vežico in z darovi v druge namene, še posebej pa vsem, ki ste  
tako številno spremili njega na njegovo zadnjo pot v dom  
večnega mira v njegovi rodni Boreči.

Prisrčna zahvala velja še obema duhovnikoma za opravljen  
pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, govorniku,  
vsem Danijelovim sodelavcem in prijateljem iz Primorske ter  
pogrebništvu Hožjan.

Vsem in vsakemu posebej še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoči vsi tvoji, ki smo te imeli tako neizmerno radi!*

*Dragi ati, hvala ti za vso tvojo nesebično  
ljubezen, katere ti ne bom mogel nikoli  
vračati.*

*Tvoj Erik*



*Če bi želja srca  
in molitev moja  
mrtve obudila,  
tebe ne bi  
več zemlja krila.*

#### V SPOMIN

### Ladislavu - Vladu Kisilaku

iz Poznanovec 53

Minula žalostna so leta tri, odkar tebe, dragi mož, oče, stari  
oče, tast in brat, več v hiši ni. Naš dom prej tako prijazen,  
zdaj pust in prazen. Vsem, ki obiskujete njegov grob na vrtu  
počitka, iz srca hvala.

*Vsi njegovi, ki ga imamo radi*



*Oči zapremo, v spominu vedno  
znova te vzremo.  
Povsod te čuti duša, ne vidi te oko,  
nikjer te ni,  
zato srce trpi. V srcih naših ostajaš  
drag  
do konca naših dni.*

#### SPOMIN

Tiha bolečina spremlja spomin na 7. februar 2001, ko se je za  
vedno poslovil od nas dragi oče, dedek in pradedek

### Franc Flisar

od Grada 94

Hvala vsem, ki se ga spomnite z lepo mislijo in prižgano svečo  
spomina.

*Tvoji najdražji*



*Kje so tisti časi, ko srečni smo bili,  
ko tebe  
smo imeli, a zdaj te od nikoder ni.  
Skromno, tiho si živela, za nas si  
delala in  
trpela. Spočij si žuljave dlani  
in za vse še enkrat - hvala ti.*

#### ZAHVALA

Ne moremo dojeti krute resnice, da nas je v 81. letu starosti  
za vedno zapustila draga mama, babica, prababica in sestra

### Irma Temlin

iz Doline 20

Ob boleči izgubi se iskreno zahvalujemo vsem sorodnikom,  
prijateljem, sosedom in znancem, ki so nam izrekli sožalje,  
darovali vence, sveče ter prispevke za dograditev mrliške  
vežice. Iskreno se zahvalujemo g. duhovniku Evgenu Balazicu  
za opravljen obred, pevcem za odpete žalostinke, govornici  
Simoni za ganljive besede slovesa in pogrebništvu Banfi.

*Žalujoči vsi, ki smo te imeli radi.*

### Draga prababica!

Zelo te bom pogrešala  
tvoja pravnukinja Irmara

#### V SPOMIN

**M**orečih je bilo teh šest let 8. februarja, ko si nas zapustila.

**A**tvoja duša neizumrla z nami počiva.

**R**es, da te ne vidimo, a kjerkoli si, povsod smo mi s teboj.

**I**n kjerkoli smo mi, si z nami tudi ti.

**J**asni so dnevi, temne noči, a ko

**I**ščemo tebe, te nobena solza še zbudila ni.

**B**eseda v grlu je zastala in

**U**panje tvoje vrnitve ni poiskala.

**Č**lovek - sestra, starši in prijatelji moji,

**E**nkrat v nebesih se srečali bomo,

**K**jer spomine na stare čase obujali bomo.



Iskrena hvala vsem,  
ki z lepo mislijo postojite ob njenem preranem grobu.

*Žalujoči: oče ter sestra z družino iz Sotine*



*V tistem grobu mirno spiš,  
a v naših srcih še živiš.*

#### ZAHVALA

Zapustila nas je draga mama, tašča,  
babica, prababica, praprababica,  
sestra in svakinja

### Rozina Lebar

iz Dolnje Bistrice 4

7. 12. 1908-31. 1. 2002

Iskreno se zahvalujemo vsem sorodnikom,  
sosedom in znancem, ki ste jo v tako velikem številu  
pospremili na njeni zadnji poti, izrekli sožalje  
ter darovali vence, cvetje, sveče, za svete maše  
in v dobrodelne namene.

Hvala kaplanu za opravljen obred, pevcem, govorniku  
Romanu za lepe besede slovesa in pogrebništvu Ferencal

*Žalujoči vsi njeni*



*Nekje v tebi bila je bolečina,  
a zamahnila si z roko,  
močnejša sem, zmagala bom,  
a ni bilo tako.  
Bil je sončen dan,  
ko zadnjikrat rekla si:  
»Rada vas imam.«  
Zdaj oblačno je nebo,  
ker vemo, da nazaj k nam te več ni.*

#### ZAHVALA

V 69. letu nas je po kratki in hudi bolezni  
zapustila draga žena, mama, tašča, babica in prababica

### Štefanija Vogrinčič

roj. Dravec  
iz Pertoče 82

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi smo dolžni  
izreči zahvalo vsem sorodnikom, sosedom, znancem,  
prijateljem in sodelavcem, ki ste jo v tako velikem številu  
pospremili na njeni zadnji poti, darovali cvetje, sveče  
in denarne prispevke, nam pa izrekli usna  
in pisna sožalja. Hvala tudi osebju kirurškega oddelka  
bolnišnice v Rakičanu in dr. Peričevi za lajšanje bolečin.  
Spoštljivo zahvalo izrekamo župniku g. Jožku Vinkoviču  
za izbrane besede slovesa in pevcem  
za odpete žalostinke. Iskrena hvala društvu upokojencev  
in pogrebništvu Banfi za izvedbo pogreba.  
Še enkrat - hvala vsem, ki ste jo imeli radi,  
z nami pa delili žalost in bolečino.

*Žalujoči  
vsi njeni najdražji*



*Skromno, tiho si živela,  
za nas si delala in trpela,  
spočij si utrujeno srce,  
za vse še enkrat - hvala ti.*

#### ZAHVALA

V 84. letu je za vedno zaspala naša  
draga mama, stara mama in teta

### Kristina Zelko

roj. Vidonja, iz Doliča 42  
1918-2002

Ob boleči izgubi se iskreno zahvalujemo vsem sorodnikom,  
sosedom, botrini, prijateljem in znancem, ki ste jo  
pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence, sveče  
svete maše ter nam izrekli sožalje.  
Hvala tudi g. župniku za pogrebni obred in besede slovesa  
pevcem za odpete žalostinke, godbeniku za odigrano  
in pogrebništvu Maje iz Kuzme.

Vsem še enkrat - iskrena hvala!

*Žalujoči vsi njeni*

#### V SPOMIN

očetu

### Jožefu Zelku

1911-1962

40 let že v grobu spiš, a v naših srcih še živiš.

*Vsi vajini najdražji*





*Solze lahko skrijemo,  
bolečine zatajimo,  
le praznine, ki je ostala,  
ne nadomestimo.*

**V SPOMIN**

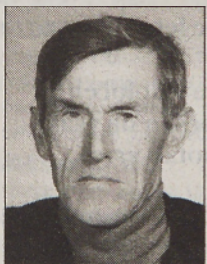
12. februarja mineva žalostno leto,  
odkar nas je zapustil naš dragi skrbni  
mož in oče

## Štefan Bedernjak

iz Male Polane

Hvala vsem, ki se ga radi spominjate in stojite ob  
njegovem grobu.

*Žalujoci žena Katarina ter sin in hčerka z družino*



**V SPOMIN**

28. januarja je minilo žalostno leto  
od takrat, ko nas je  
za vedno zapustil dragi

## Viljem Čurman

iz Martjanec 43

Hvala vsem, ki ohranjate spomin na njegovo dobro srce in  
pridne roke.

*Vsi njegovi*



*Deseto leto te zemlja krije,  
v dolini tihi mirno spiš,  
a v naših srcih še živiš.*

**V SPOMIN**

2. februarja je minilo 10 let od takrat,  
ko ni več med nami

## Ernesta Celeca

iz Dolnjih Slaveč 70

Hvala vsem, ki ga še niste pozabili, ki z lepo mislijo stojite  
ob njegovem grobu, mu prinašate cvetje in prižigate sveče.  
*Njegovi najdražji*



*Skromno, tiho si živela,  
za nas si delala in trpela.  
Spočij si žuljave dlani,  
za vse še enkrat - hvala ti!*

**ZAHVALA**

V 87. letu nas je zapustila draga  
mama, stara mama in prababica

## Šarolta Kakaš

iz Čikečke vasi 7

Z bolečino v srcih se zahvaljujemo vsem sorodnikom, botrini  
in znancem za darovane vence, sveče, za sv. maše, v  
dobrodelne namene in za izrečena sožalja.  
Iskrena hvala g. patru Donatu in pevcem za odpete  
žalostinke.

*Žalujoci: hčerka Marija, vnuk Tonček z družino  
in vnukinja Dragica z družino*



*Ko je srčna bolečina prevelika,  
se tudi solza posuši, le srce nemo  
kliče,  
oh kje si, dragi sin, brat in stricček ti!*

**ZAHVALA**

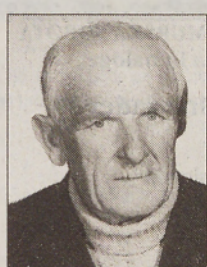
Ob boleči in nenadomestljivi izgubi  
ljubljenega sina, brata in strica

## Alojza Forjana

iz Lipovec 76

se iskreno in z veliko bolečino v srcu zahvaljujemo vsem  
sorodnikom, sosedom, njegovim sodelavcem v tovarni Mura,  
sindikatu Mure, govornikom g. Žaligu in g. Šebjanu za  
izrečene lepe besede slovesa, g. župniku Benkoviču za  
opravljen obred, pevcem za odpete žalostinke, Zpizu v M.  
Soboti, pogrebništvu Jurič in vsem, ki ste nam kakorkoli  
pomagali, nam izrekli sožalje, darovali  
cvetje, sveče, za maše in vsem, ki ste ga v tako velikem številu  
pospremili na njegovi zadnji poti.

*Žalujoci: mama in sestra Marinka s sinom*



**ZAHVALA**

V 90. letu starosti nas je zapustil naš  
dragi mož, oče, tast, dedek in  
pradedek

## Štefan Mörec

iz Puzevec 12

V globoki žalosti se iskreno zahvaljujemo vsem dobrim  
ljudem, ki ste nam pomagali v teh težkih trenutkih in ga  
pospremili na njegovi zadnji poti, darovali vence, cvetje,  
sveče in v dobrodelne namene.

Hvala gospodu duhovniku za pogrebni obred, pevcem za  
odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi.  
Iskrena hvala za pomoč in izredno nego osebju internega  
oddelka bolnišnice v Rakičanu.

*Žalujoci vsi njegovi*



**ZAHVALA**

V 80. letu je nenadoma zaspala in nas  
zapustila draga sestra, teta in soseda

## Marija Fajfar

iz Zbigovec 14

Iskreno se zahvaljujemo vsem,  
ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.  
Posebej hvala Gasilskemu društvu Zbigovci - Lastomerci,  
g. župniku, pogrebništvu Vrhnjak, govorniku,  
pevcem in godbeniku.

*Žalujoci brat Lojzek  
z družino*

*Zdaj se spočij, izmučeno srce,  
zdaj se spočij, zdelane roke.  
Zaprte so utrujene oči.  
Žalostni smo, a v srcu,  
duši te ohranjamo z nešteto lepimi spomini.*

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi našega dragega moža, očeta, dedka,  
pradedka in brata

## Martina Smeja

iz Odranec

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,  
prijateljem in znancem, ki so ga pospremili na zadnji poti,  
mu darovali za svete maše, cvetje, sveče in v cerkvene  
namene, nam ustno in pisno izrekli sožalje ter z nami  
sočustvovali.

Hvala g. župniku za opravljen obred, pevcem za odpete  
pesmi, govornici za poslovlne besede in pogrebništvu  
Ferenčak za opravljene storitve.  
Hvala internemu oddelku v Rakičanu za zdravniško pomoč  
in Ivanovim delavcem.

*Žalujoci: žena Ana, sinova Štefan in Ivan z družinama,  
hčerki Terezija in Marija z družinama,  
vnuki, pravnuki in sestre*



*Tvoje pridne roke  
in pošteno srce  
so naš ponos in  
lep spomin na TE!*

**ZAHVALA**

V 85. letu je življenjski plamen  
ugasnil dragemu očetu, dedku,  
pradedku, tastu, botru in sorodniku

## Štefanu Poredošu

iz Bodonec 134

V tihi žalosti se ob boleči in nenadomestljivi izgubi  
zahvaljujemo vsem sorodnikom, dobrim sosedom,  
prijateljem in znancem, vsem, ki ste nam v najtežjih  
trenutkih stali ob strani.

Mnogi ste se od njega poslovili, mnogi izrekli sožalje, mnogi  
ste do njega in njegovega življenja pokazali spoštovanje s  
cvetjem, svečami, z dobrodelnimi darovi.

Iskrena hvala g. duhovniku za pogrebni obred, pevcem  
žalostink, ge. Heleni za ganljive besede slovesa ter  
pogrebništvu Banfi.

Vsem še enkrat - srčna hvala!

Pišta - pogrešali bomo tebe in tvojo spodbudno besedo!

*Vsi tvoji najdražji*



*Zaman je bil tvoj boj,  
zaman vsi dnevi trojega trpljenja,  
smrti bila je močnejša od življenja.*

**ZAHVALA**

V 74. letu nas je za vedno zapustil

## Karel Flisar

iz Veščice

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo vsem sorodnikom,  
sosedom, znancem in prijateljem, ki ste nam izrekli ustno in  
pisno sožalje ter darovali vence, sveče in za druge namene.

Hvala g. duhovniku za pogrebni obred, pevcem za odpete  
žalostinke, govorniku za izrečene besede, domačim in  
sosodnjim gasilcem ter pogrebništvu Banfi. Hvala tudi osebju  
kirurškega in internega oddelka za nego in skrb.

Še enkrat - hvala vsem, ki ste ga pospremili na zadnji poti.

*Žalujoci vsi njegovi*



*Skromno, tiho si živela,  
za nas si delala in trpela.  
Spočij si žuljave dlani,  
za vse še enkrat - hvala ti.*

**ZAHVALA**

V 73. letu nas je zapustila draga  
mama, babica, prababica in sestra

## Helena Smodiš

iz Veščice

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam izrekli  
besede tolažbe, darovali vence in sveče ter jo pospremili k  
zadnjemu počitku.

*Njeni najdražji*



*Oj, kako je prazen dom, dvorišče,  
naše oko zaman te išče.  
Že peto leto v grobu spiš,  
a v naših srcih še živiš.*

**V SPOMIN**

## Mariji Trplan

iz Markovec 89

4. 2. 1997-4. 2. 2002

Hvala vsem!

*Tvoji najdražji*



*Kje si? Ne, to nisi ti,  
ti si se skrila vame,  
tu te smrt ne zajame,  
tu so še tvoje oči.*

**V SPOMIN**

11. februarja bosta minili dve leti od  
takrat, ko nas je zapustila draga žena,  
mama in babica

## Anica Kuhar

iz Puconec 85

Iskrena hvala vsem, ki se z lepo mislijo spomnite nanjo,  
ji prinesete cvetje in prižigate sveče.

*Njeni najdražji*



**ZAHVALA**

V 81. letu nas je za vedno zapustila  
draga žena, mama, babica in  
prababica

## Ana Adanič

iz Ulice Štefana Kovača 138 v Turnišču

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste jo  
pospremili na zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče, za svete  
maše in dobrodelne namene, nam pa izrazili sožalje.

Hvala g. župniku za pogrebni obred, pevcem za odpete  
žalostinke in pogrebništvu Banfi.

*Žalujoci vsi, ki smo jo imeli radi*



**Da vam bo še naprej  
toplo pri srcu ...**

## KURILNO OLJE, PREMOG

*Ugodne cene in  
možnosti plačila!*

KURIVO - PREVOZ, Bojan Jakšič, s. p.,  
Sornja Dистриca 51, tel.: 57 88 200



**Dobavitelji svinjskega,  
junčjega in telečjega mesa  
za ta teden:**

Ema Ulen, Vanča vas 26  
Karel Vratarič, Puconci 296  
Jože Horvat, Strehovci 26  
Franc Kranjec, M. Petrovci  
Ignac Fifonja, Brezoviča  
**KO VEŠ, KAJ JEŠ!**

## HOVI d.o.o.

ŽAGANJE, REZANJE IN VRTANJE BETONA  
TER HIDROIZOLACIJE ZIBOV.  
Franc Horvat

9226 Muravske Toplice, Brezje 6,  
tel. & faks: (02) 548 14 26,  
GSM: 041 772 426, 041 733 948

**VESTNIK NA  
INTERNETU:**  
**www.p-inf.si**

Podjeto za informiranje, d. o. o., Ulica Murska 13, Murska Sobota

## Renato & Co. - RAZVOJ KURILNEGA OLJA

Renato Ritlop, s. p., Markovci 4, 9204 Šalovci  
KAKOVOSTNO EKOLOŠKO KURILNO OLJE  
MOŽNOST NAKUPA NA VEČ OBROKOV S ČEKI  
**NAROČILA GSM: 041 716 576**

**RH d.o.o. M. Sobota**  
TRGOVINA ZA DOM-OBRT  
9000 M. Sobota, Gregorčičeva 9  
Tel.: (02) 530 40 44  
GSM: 041 504 999  
E-mail: rh000@siol.net

VSI DODATNI ELEMENTI ZA  
STREHE OPREMA ZA STROJNE  
OMETE IN GRADBENIKE  
OPEKA POROTHERM  
VSE ZA STREHO

## VEDEŽEVALKA

Pokličite najboljšo ve-  
deževalko, rezervacije  
po telefonu: 528 14 43  
ali 031 828 675.  
Zorica Horvat, s. p.,  
Pušča 91,  
Murska Sobota.

## "VRATKO"

Ul. Mikloša Kuzmiča 13  
9000 M. Sobota

- garažna vrata
- dvoriščna vrata
- daljinski pogoni
- ograje
- kovane ograje
- zapornice

- PVC okna
- PVC vrata
- zimski vrtovi
- police
- rolete
- žaluzije

tel.: (02) 535 11 30 gsm: 041 699 499 www.vratko.com

Na podlagi 34. člena Statuta javnega zdravstvenega zavoda  
ZAVOD ZA ZDRAVSTVENO VARSTVO MURSKA SOBOTA  
v. d. direktorice zavoda razpisuje dela in naloge

**pomočnika direktorja za splošne zadeve**

Kandidat mora izpolnjevati poleg  
splošnih zakonskih pogojev še naslednje:

- da ima visoko ali višjo izobrazbo  
ekonomske ali pravne smeri in
- da ima 5 let delovnih izkušenj.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev je treba poslati v 8 dneh  
po objavi razpisa na naslov: **Zavod za zdravstveno varstvo M.  
Sobota, Ulica arhitekta Novaka 2b, 9000 Murska Sobota.**

Pomočnika direktorja za splošne zadeve imenuje  
po javnem razpisu direktor za dobo 4 let in je lahko  
po poteku te dobe ponovno imenovan.

O izbiri bodo kandidati obveščeni najpozneje v 30 dneh.

SANACIJA DIMNIKOV IN  
ZAKLJUČNA GRADBENA DELA  
**Milan Horvat s.p.**  
Markovci 5  
Murska Sobota  
tel. & faks: 02 538 83 40  
gsm: 041 233 808

**KRATKOROČNA  
GOTOVINSKA POSOJILA**  
GARANCIJA: KARTICE, OSEBNI DOHODEK, POKOJNINA  
**MARIBOR**  
Cankarjeva 21  
02/22-80-110  
**DECIMA** Cankarjeva 21  
Maribor

**Mercator  
Center**  
Plese 1, Murska Sobota  
**PRIREDITVE V FEBRUARJU 2002**

**petek, 8. februar ob 10. uri  
TAMBURAŠKA SKUPINA  
KUD BELTINCI**

Slovenski kulturni praznik  
bomo počastili z nastopom  
"TAMBURAŠKE SKUPINE  
KUD BELTINCI". Vabljeni!

**sobota, 9. februar ob 10. uri**

**OTROŠKA MAŠKARADA**

Veselo otroško pustno rajanje  
v vašem Mercator Centru!  
Sladki krofi, zabavni program  
in še kaj!!

**Mercator najboljši sosed**

**Osnovna šola II Murska Sobota,**  
Cankarjeva 91, Murska Sobota

**Osnovna šola III Murska Sobota,**  
Trstenjakova 73, Murska Sobota

**obveščata starše, da bo**

**VPIS ŠOLSKIH NOVINECEV  
v 1. razred 9-letne osnovne šole**

v sredo, 13. 2. 2002, od 8. do 12. ure,  
v četrtek, 14. 2. 2002, od 8. do 16. ure in  
v petek, 15. 2. 2002, od 8. do 14. ure na obeh šolah

na podružnični šoli v Krogu pa bo vpis  
v ponedeljek, 11. 2. 2002, od 12. do 16. ure.

Vpisujemo otroke, rojene leta 1996.

Starši vpisujejo otroke v skladu z določenim  
šolskim okolišem, ki je izobčen na vsaki  
osnovni šoli in v vseh enotah vrtca.

Ob vpisu je treba predložiti izpisek oziroma fotokopij  
izpiska iz rojstne matične knjige, ki ga bomo zadržali.

**VESTNIK**



PO UGODNI CENI PRODAJAMO ROBNIKE IN  
POŽIRALNIKE S POCINKANIMI MREŽAMI.  
IZDELAVA BETONSKIH IZDELKOV -MAKS  
DARADAN- IGJATIJA DARADAN, s. p., Trate  
23, GORNJA RADGONA, tel.: 031 847 138.

POMURSKO DRUŠTVO  
ZA BOJ PROTI RAKU  
MURSKA SOBOTA, ARH. NOVAKA 2B  
zbira prostovoljne prispevke občanov  
in organizacij na račun pri-  
jubljenski banki: 02148-0019212476  
ZA DAROVANA SREDSTVA  
SE ZAHVALJUJEMO!  
Vse informacije lahko dobite po tel.:  
031 438 342

**Steklarstvo Reflex, p. o. Murska Sobota**  
Odslej smo vam na voljo v pon., to., sre., če. in pe. od 8.00 do 15.00.  
V soboto od 8.00 do 12.00.  
STEKLARSKI SERVIS • IZDELAVA PRSNIH KABIN PO MERI  
OKVIRJANJE SLIK • PROIZVODNJA IZOLACIJSKEGA STEKLA  
STEKLARSTVO REFLEX, Kopališka ul. 2, Murska Sobota  
Tel.: 522 36 20, faks: 522 36 21

USTVARJAMO AVTOMOBILE.

**RENAULT**

Renaultov mesec je mesec pol! Samo v njem lahko pri nakupu vozila letnika 2001 pritrpite tudi do 500.000 tolarjev!

Pri nakupu Twinga in Clio tako lahko pritrpite 150.000 SIT, pri nakupu Thale 200.000 SIT, pri nakupu Kangooja, Megara in Scenica 250.000 SIT, pri nakupu Lagune 400.000 SIT in pri nakupu Espacea kar 500.000 SIT.

Pohitite, akcija traja le do razprodaje zaloga!  
www.renault.si wap.renault.si

**MESEC IN POL**

## POSEZONSKO ZNIŽANJE športne opreme

**30%**

**SMUČI  
SMUČARSKÉ VEZI  
SMUČARSKA OČALA  
SMUČARSKÉ ROKAVICE  
PALICE ZA HOKEJ  
DRSALKE**

Posezonsko znižanje za 30 % velja od 5. do 19. februarja 2002  
za izdelke v zalogi v prodajalni:

**Šport - Dom tehnike**  
Kocljeva 2, MURSKA SOBOTA



**Šport - Dom tehnike**

Kocljeva 2, MURSKA SOBOTA

... in vas ne bo zeblo v noge.

**EKSTRA LAHKO KURILNO OLJE**

Naročila na brezplačni telefonski številki **080 22 66**

Popust ob plačilu z gotovino, Magna kartico in možnost nakupa na 6 obrokov.

**PETROL**



## Napoved kulturnih prireditev

### KONCERT

#### MURSKA SOBOTA

V petek, 8. februarja, bo v MIKK-u koncert alternativne godbe, kjer bosta nastopili skupini Drugi disko iz Brežic in Polis Korps iz Ormoža ter izvajalec Daniel Kavaš iz Bellinca. V ponedeljek, 11. februarja, ob 17. uri bo v kinodvorani koncert Orkestra slovenske vojske.

### OTVORITEV

#### GRAZ/GRADEC

7. februarja, ob 19.30 bo v galeriji Werkbund otvoritev razstave del Cvetke Hoinik Dorojčič.

### RADENCI

V četrtek, 7. februarja, ob 18. uri bo v galeriji - muzeju Radenske otvoritev razstave slik 6. likovne kolonije 2001.

### DOGODEK

#### VELIKA POLANA

V četrtek, 7. februarja, ob 18. uri bo v dvorani doma kraja nov proslava ob kulturnem prazniku, na kateri bodo sodelovali učenci OŠ Miška Kranjca in člani KD Miška Kranjca.

### BELTINCI

V četrtek, 7. februarja, ob 19. uri bo v OŠ osrednja občinska proslava, ki jo pripravlja KUD Beltinci. V kulturnem programu bodo sodelovali: pihalna godba, harmonikarska sekcija, učenci glasbene šole in recitatorji OŠ Beltinci.

### SREDNJA BISTRICA

V petek, 8. februarja, ob 18. uri bo v telovadnici OŠ Prežihov Voranc skupno praznovanje ob 20-letnici delovanja folklorne skupine KD Ferdo Godina in slovenskem kulturnem prazniku. V programu bodo sodelovali otroci domače osnovne šole, folklorna skupina in tamburaši KUD Žiškovci iz Hrvaške ter »pomlajena« domača folklorna skupina.

### BOKLEŽOVJE

V petek, 8. februarja, ob 18. uri bo v kulturni dvorani prireditel, kjer bodo v kulturnem programu nastopili člani DPM, učenci OŠ in Mlada beltinska banda. V prostorih DPM je na ogled razstava Ele Peroci.

### CANKOVA

7. februarja, ob 19. uri bo v dvorani proslava. Nastopajo: pevska zbor OŠ, mladinski pevski zbor s Cankove, ljudske pevke iz Monostra in domače učenke glasbene šole. Na ogled bo likovna razstava Po sledih naše preteklosti.

### GORNJA RADGONA

7. februarja, ob 17.30 bo v avli kulturnega doma otvoritev razstave Valerije Mauko iz G. Radgone in Sieghrida Gugla iz avstrijske Radgone. Sodeloval bo tudi Trobilni kvartet G. Radgona. Ob 19. uri bo v dvorani kulturnega doma osrednja prireditev, kjer bodo sodelovali člani gledališke skupine Ars Altera Pars ter pesnik in urednik Nino Flisar. Kot gost bo nastopil kantavtor Jani Kovačič.

### LJUBLJANA

V petek, 8. februarja, ob 14. uri bo v parku Tivoli prireditel, kjer bodo v kulturnem programu nastopili člani DPM, učenci OŠ in Mlada beltinska banda. V prostorih DPM je na ogled razstava Ele Peroci.

### MURSKA SOBOTA

V ponedeljek, 11. februarja, ob 14. uri bodo pri BTC-ju otroške delavnice, na ogled pa bo tudi razstava pustnih izdelkov.

### GLEDALIŠČE

#### MURSKA SOBOTA

V soboto, 9. februarja, ob 15. uri bo v MIKK-u Impro delavnica, ki jo vodi Aleš Nadai.

### LITERATURA

#### LENDAVA

V četrtek, 7. februarja, ob 18. uri bo v čitalnici knjižnice srečanje s pisateljico in scenaristko Janjo Vidmar.

### MOŠČANCI

V petek, 8. februarja, ob 19. uri bo na Španovi domačiji kulturno-družabni večer z naslovom Poezija v oštrini. Predstavili se bodo pesniki Karel Turner, Branko Pintarič in Edvard Mihalič, za glasbeno nadgradnjo pa bo poskrbel Aleš Klajžar.

### PREDAVANJE

#### MURSKA SOBOTA

7. februarja, ob 18. uri bo v MIKK-u potpisno predavanje o Srednji Ameriki, ki ga bo pripravil Simon Suhadolnik.

### FILM

#### MURSKA SOBOTA

V sredo, 13. februarja, ob 18. uri bodo v MIKK-u vrteli am. dramo iz leta 1997 Suburbia režiserja Richarda Linklaterja.

### RAZSTAVE

#### MURSKA SOBOTA

V študijskem oddelku soboške knjižnice bo od četrta, 7. februarja, do petka, 8. marca, na ogled razstava Literarna revija Ljubljanski zvon 1881-941.

V Galeriji je na ogled razstava MGLC & umetniki - Produkcija originalnih tiskov v MGLC. Razstava je posvečena slovenskemu kulturnemu prazniku.

V klubu PAC razstavljajo dela slikarja Ignaca Medena.

V razstavnem delu izložbe podjetja Fer-Ing, d. o. o., bodo do 2. marca na ogled dela Antona Štermana iz Lastomerec.

### LENDAVA

V prostorih Galerije - Muzeja je na ogled pregledna razstava arhitekta Jožeta Plečnika.

V sinagogi si lahko ogledate likovno razstavo Ikone avtorja Goceta Kaladžiskega, makedonskega slikarja, ki že več desetletij živi v Sloveniji.

### LAARFELD/POTRNA

V Pavlovi hiši je do 30. marca na ogled razstava iz prekmurkega opusa Jožeta Kološe - Kološa.

### LJUTOMER

V knjižnici Gimnazije Frana Miklošiča je na ogled razstava del pisatelja Evalda Flisarja.

### MORAVSKE TOPLICE

V zdraviliški galeriji Ajda do 17. februarja razstavlja članica likovne sekcije Vir iz KUD-a Radovljica Nada Kobenter.

### GORNJA RADGONA

V prostorih Trend Calleja je do 15. februarja na ogled razstava likovnih del učencev OŠ dr. Janika Štebingerja.

## kino • kino

### Murska Sobota

7. februarja: ob 18.00 ameriška akcijska komedija Krokodil Dundee v Los Angelesu, ob 20.00 francoska komedija Taxi 2

8. februarja: ob 18.00 Krokodil Dundee v Los Angelesu, ob 20.00 Taxi 2

9. februarja: ob 18.00 Krokodil Dundee v Los Angelesu, ob 20.00 Taxi 2

10. februarja: ob 18.00 Taxi 2, ob 20.00 Krokodil Dundee v Los Angelesu

13. februarja: ob 18.00 in 20.00 ameriška družinska komedija Prince: skin dnevnik

### Ljutomer

9. februarja: ob 19.30 ameriška srhljivka Ameriški psiho

10. februarja: ob 17.30 in 19.30 ameriška komedija Blondinka s Harvarda

### Gornja Radgona

8. februarja: ob 18.30 ameriška srhljivka Nili besede, ob 20.30 ameriška kriminalna srhljivka Obračun Nedelja, 10. februarja: ob 17.00 Nili besede, ob 19.00 Obračun

## kino • kino

## BORZA ZNANJA

je informacijsko središče, v katerem brezplačno zbiramo in posredujemo podatke med ljudmi, ki znanje iščejo, in tistimi, ki znanje ponujajo. Kdaj in na kakšen način boste znanja izmenjali, je prepuščeno vam samim! In katera znanja se trenutno iščejo in ponujajo?

- Ponuja se znanje računalništva za SŠ.

- Ponuja se znanje fizike za SŠ.

- Ponuja se znanje statistike za SŠ in fakultete.

### Informacije:

BORZA ZNANJA M. SOBOTA, pri Ljudski univerzi Murska Sobota, Slomškova 33, telefon 536 15 66, vsak delavnik od 10.00 do 18.00.

goji: DRUGI POKLIC: PROMETNI TEHNIK, OSNOVNO RAČUNALNIŠKO ZNANJE: do 27.02.02; ANTON MARTINEC, S. P., TONATransport - ORGANIZACIJA PREVOZOV, RAKIČAN, CANKARJEVA 30, M. SOBOTA.

PRODAJALEC: določen čas 12 mes.; 2 l. delovnih izkušenj; jezik: angleški jezik - govorno, nemški jezik - govorno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - zahtevno. Delo s preglednicami - zahtevno; vozniki izpit kategorije: B; do 12.02.02; KOMUNALNO-STANOVARJSKO PODJETJE LJUTOMER, D. O. O., ORMOŠKA 3/II, LJUTOMER

### INŽENIR STROJNIŠTVA

KONSTRUKTER-PROGRAMER, nedoločen čas; 1 l. delovnih izkušenj; znanje programskih orodij: Delo s preglednicami - zahtevno. Delo s preglednicami - zahtevno; vozniki izpit kategorije: B; drugi pogoji: zaposli se lahko elektrotehnik, strojni tehnik; delo tudi na terenu; rač. znanje Autocad, Word; do 08.02.02; VIPOLL, D. O. O., BUČEČOVCI 1A, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

INŽENIR ELEKTROTEHNIKE ZA ENERGETIKO KALKULANT ZA ELEKTRO INSTALACIJE, nedoločen čas; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Delo s preglednicami - osnovno. Delo s preglednicami - osnovno; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: ELEKTROTEHNIK ENERGETIK, SPREJEMAJO PISNE PROŠNJE Z DO-KAZILI; do 08.02.02; BLISK MONTAŽA, D. O. O., M. SOBOTA, PLESE 9, M. SOBOTA

### EKONOMIST

KNJIGOPRODAJA; določen čas 12 mes.; jezik: nemški jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - osnovno. Delo s preglednicami - osnovno; do 08.02.02; HEISSENBERGER & PRETZLER, STROJEGRADNJA, D. O. O., LJUTOMER, PRESERNOVA CESTA 40, LJUTOMER

VIŠJI SAMOSTOJNI REFERENT ZA SKLEPANJE ZAVAROVANJE NA OBMOČJU MURSKO SOBOTO, nedoločen čas; 1 l. delovnih izkušenj; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - osnovno; vozniki izpit kategorije: B; do 08.02.02; ZAVAROVALNICA MARIBOR, D. D., PREDSTAVNIŠTVO LJUTOMER, PRESERNOVA ULICA 7, LJUTOMER

### MAGISTER FARMACIJE

STROKOVNI SODELAVEC V LEKARNI; nedoločen čas; 1 l. delovnih izkušenj; jezik: nemški jezik - govorno; drugi pogoji: OPRAVLJEN STROKOVNI IZPIT IZ FARMACIJE; do 12.02.02; BRIGITA PAVLINJEK, MAG. FARMACIJE, CANKOVA 65A, CANKOVA

### DIPLOMIRANI EKONOMIST

PRODAJA TURISTIČNIH ARANŽMAJEV IN STIKI Z JAVNOSTJO; določen čas 3 mes.;

## Delimo vstopnice za kino

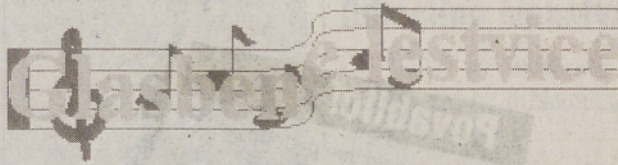
Zgodba filma Corellijeva mandolina se dogaja v Grčiji, to pa je med številnimi, ki so odgovorili pravilno, vedel tudi naš nagrajenec Robert Kovač, Zvezna ulica 12, 2000 Maribor. Čestitamo! Naše naslednje nagradno vprašanje se glasi:

*Nastejte vsa dva grška otoka!*

Odgovor:

## Kupon št. 6

Odgovore pošljite do 12. februarja na naš naslov: Vestnik, Ulica arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota ali po elektronski pošti: delimo.vstopnice@email.si.



### MAJ BOLJŠIH SEDEM TUJIH SKLADB NA MURSKEM VALU: NSTSNMV

1. THE MUSIC'S NO GOOD WITHOUT YOU - Cher
2. HERO - Enrique Iglesias
3. PAID MY DUES - Anastacia
4. PER ME PER SEMPRE - Eros Ramazzotti
5. SHUT ON THE RADIO - Nelly Furtado
6. LOVE SONG - Right Said Fred
7. A WOMAN'S WORTH - Alicia Keys

### PREDLOGI:

HORSE TO THE WATER - Jules Holland & George Harrison  
PACIFIC COAST PARTY - Smash Mouth  
WRONG IMPRESSION - Natalie Imbruglia

### LESTVICA SLOVENSKE ZABAVNE GLASBE: 7 VELIČASTNIH

1. SE EN GUMB - Zoran Predin Band
2. DAL TI BOM PESEM - Kontrabant
3. SLEPA SREČA - Tinkara Kovač
4. LOLA - Avia band
5. SVET JE TEATER - Posodi mi jürja
6. MOJ PLANET - Katrinas
7. NOREC - Lara Baruca

### PREDLOGI:

KER NAJIN DAN - Alfa Romeo in Julija  
NE, O NE - Maya  
MAMA - Regina

### LESTVICA NARODNOZABAVNE GLASBE: GLASBA NAŠEGA SRCA

1. POLJUBI ME - Kraski kvintet
2. DOMOTOŽJE - Ptujskih 5
3. ZVEZDE ŽARIJO - Korado & Brendi
4. NA KRAVJEM BALU - Veseli planšarji
5. HUDO JE, CE MOŽ NE SME - Lisjaki
6. PRAVLJICA ŽIVLJENJA - Slapovi
7. ŠOSTANJCANKE - Tapravi faloti

### PREDLOGI:

RODNI KRAJ - Završki fantje  
BREZ KILICE AL'S KIKICO - Primorski fantje  
EN TOLARČEK IMAM - Lipovšek

### LESTVICA OBMURSKO ZABAVNE GLASBE: DOMAČA PLOŠČA

1. OTOK LJUBEZNI - Alenka Husic
2. NA SKRIVMA - Dorina & Dejan
3. WALTZ-MIX - Skupina Karmen
4. CIK PAUZA - Ten Hlgh
5. BILICE - Nikola
6. TI SI MI LUC PRIZGAL - Blanka Kersic
7. OSTANI TU - Jože Kovač

### PREDLOGI:

VERJEL SEM - Brane Drvarič  
LJUBEZEN JE NARAVNA STVAR - Darko Kegl  
IDEM V POLANO, SOBOTO, LENDAVO - Gnla jajca

Izpolnjene kupone pošljite do četrta, 14. februarja 2002, na naslov: Murski val, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota, za glasbene lestvice.

## Kupon št. 6 - glasujem za skladbo

NSTSNMV: .....

7 VELIČASTNIH .....

GLASBA .....

NAŠEGA SRCA .....

LESTVICA OBMURSKO ZABAVNE GLASBE »DOMAČA PLOŠČA« .....

Ime in priimek ter naslov: .....

jezik: angleški jezik - govorno in pisno, nemški jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - zahtevno. Delo s preglednicami - zahtevno; vozniki izpit kategorije: B; drugi pogoji: MOŽNOST PODALJŠANJA ZAPOSLOTITVE; do 08.02.02; INTELEKTA MURSKA SOBOTA, D. O. O., PREŽIHOVA 5, MURSKA SOBOTA

UNIVERZITETNI DIPLOMIRANI PRAVNIK VIŠJI STROKOVNI SODELAVEC I. ZA KOMUNALNO INFRASTRUKTURO; določen čas 11 mes.; 5 l. delovnih izkušenj; jezik: angleški jezik - govorno in pisno; znanje programskih orodij: Urejevalnik besedil - osnovno. Delo s preglednicami - osnovno; drugi pogoji: OPRAVLJEN IZPIT ZA DEJANJA V UPRAVNEM POSTOPKU; do 08.02.02; OBČINA LJUTOMER, VRAZOVA ULICA 1, LJUTOMER

PROFESOR RAZREDNEGA POUKA PROFESOR RAZREDNEGA POUKA; določen čas 12 mes.; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno; do 08.02.02; OSNOVNA ŠOLA KRIŽEVCI, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU 16, KRIŽEVCI PRI LJUTOMERU

PROFESOR ZA VZGOJNE PREDMETE UČITELJ GLASBENE VZGOJE; določen čas 5 mes.; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno; do 08.02.02; OSNOVNA ŠOLA SVETI JURIJ, SVETI JURIJ 13, ROGAŠOVCI

DOKTOR MEDICINE, SPECIALIST SPLOŠNE MEDICINE ZDRAVNIK/-CA ZA SPL. MEDICINO V ZP GRAD S SPEC. IZPITOM IZ SPL. MEDICINE IN OPRAVLJEN SEKUNDARIJAT S PREISK. USPOSOBLJENOSTI; nedoločen čas; 4 l. delovnih izkušenj; družinsko stanovanje; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno; drugi pogoji: LICENCA ZDRAVNIŠKE ZBORNICE SLOVENIJE, DRŽAVLJAN R. SLOVENIJE, 4-MESEČNO POSKUSNO DELO; DRUGI POKLIC: DOKTOR MEDICINE; do 08.02.02; ZDRAVSTVENI DOM, MURSKA SOBOTA, GRAJSKA ULICA 24, MURSKA SOBOTA

## Republiški zavod za zaposlovanje, Območna enota Murska Sobota

# PROSTA DELOVNA MESTA

## s pogoji za zasedbo

### DELAVEC BREZ POKLICA

DELAVEC NA ŽAGI, VILICARIST, TRANSPORT REZANEGA LESA ROČNO IN Z VILICARJEM, ROBLJENJE DESK, PAKETIRANJE LESA; določen čas 3 mes.; 6 mes. delovnih izkušenj; drugi pogoji: DEL. NAJ IMA KONČANO VSAJ OSNOVNO ŠOLO. DEL. NAJ IMA SMISEL ZA UPRAV. STROJEV. NAJ BO ZDRAV IN NAJ IMA VESELJE DO DELA; do 13.02.02; DRAGO TOT, S. P., ŽAGARSTVO, OČESLAVCI 22, SPODNJI IVANJCI

### POMOŽNI DELAVEC

DEKLE ZA STREŽBO; nedoločen čas; drugi pogoji: KATERIKOLI DRUGI POKLIC; do 06.03.02; SLAVKO MACUN, S. P., BAR MACUN, STROČJA VAS 20, LJUTOMER

### VARILEC

VARILEC KLJUČAVNIČAR; določen čas 1 mes.; drugi pogoji: MOŽNOST NADALJNE ZAPOSLOTITVE; do 13.02.02; P.T.S. POLISERVIS D. O. O., G. RADGONA, JAMNA 11A, VIDEM OB ŠČAVNICI; št. del. mest: 2

VARILEC KLJUČAVNIČAR-ELEKTRIČAR; določen čas 1 mes.; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: KLJUČAVNIČAR-ELEKTRIČAR; MOŽNOST PODALJŠANJA ZAPOSLOTITVE; do 06.03.02; P.T.S. POLISERVIS D. O. O., GORNJA RADGONA, JAMNA 11A, VIDEM OB ŠČAVNICI; št. del. mest: 2

### ELEKTRIKAR ENERGETIK

ELEKTROINSTALATER-MONTER; nedoločen čas; 3 l. delovnih izkušenj; vozniki izpit kategorije: B; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: ELEKTROINSTALATER; KANDIDATI SE NAJ PO TELEFONU DOGOVORJUJO ZA RAZGOVOR; do 11.02.02; HORVAT MILAN S. P., ELEKTROINSTALACIJE, ŽIŽKI 31F, ČRENŠOVCI

### ELEKTROMECHANIK ZA GOSPODINJSKE NAPRAVE

SERVISER GOSPODINJSKIH APARATOV; določen čas 3 mes.; vozniki izpit kategorije: B; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: ELEKTROSMER, ODSLUŽEN VOJAŠKI ROK, OSNOVNO RAČ. ZNANJE, SPREJEMAJO PROŠNJE, MOŽNOST ZA NEDOLOČEN ČAS; do 14.02.02; SERVIS BELE TEHNIKE SEVER, S. P., MLADINSKA ULICA 26, MURSKA SOBOTA

### AVTOLIČAR

AVTOLIČAR; nedoločen čas; 6 mes. delov-

| Območje       | PROSTA DELOVNA MESTA NA OBMOČJU |        |    |    |          | SKUPAJ |
|---------------|---------------------------------|--------|----|----|----------|--------|
|               | I-II                            | III-IV | V  | VI | VII-VIII |        |
| Murska Sobota | 2                               | 14     | 10 | 4  | 6        | 36     |

nih izkušenj; jezik: slovenski jezik - govorno in pisno, nemški jezik - govorno; vozniki izpit kategorije: B; do 14.02.02; DANISAN, D. O. O., BORAČEVA 39B, RADENCI; št. del. mest: 2

### STROJNIK GRADBENE MEHANIZACIJE

STROJNIK TEŽKE GRADBENE MEHANIZACIJE; določen čas 3 mes.; 1 l. delovnih izkušenj; drugi pogoji: MOŽNOST PODALJŠANJA ZAPOSLOTITVE; do 07.02.02; ŠTEFAN ŠTUTL, S. P., USLUGE Z GRADBENO MEHANIZACIJO, SVETI JURIJ 8A, ROGAŠOVCI

### KUHAR

KUHAR; določen čas 3 mes.; 6 mes. delovnih izkušenj; drugi pogoji: peka pic v krušni peč, možnost zaposlit. za nedoločen čas; do 20.02.02; DINO TURIST, D. O. O., RADENCI, KAPELSKA CESTA 5, RADENCI

### NATAKAR

NATAKARICA; določen čas 3 mes.; drugi pogoji: zaposli se lahko dekle z drugo izobrazbo, lahko tudi pripravnica, možnost podaljšanja zaposlitve; do 23.02.02; ŠTEFAN BAGOLA, S. P., PETANJCI 65A, TIŠINA

NATAKAR/-ICA; določen čas 6 mes.; vozniki izpit kategorije: B; drugi pogoji: DRUGI POKLIC: POMOŽNI/-A NATAKAR/-ICA; VOLJA DO DELA V GOSTILNI S HRANO; do 23.02.02; SLAVA MAUČEC, S. P., GOSTILNA, GANČANCI 80A, BELTINCI

NATAKARICA; določen čas 12 mes.; 6 mes. delovnih izkušenj; drugi pogoji: zaposli se lahko dekle z drugim poklicem ali brez poklica z veseljem do střebe, možnost podaljšanja zaposlitve; do 11.02.02; IVAN TKALEC, S. P., DNEVNI BAR ČARDA, HODOŠ 1, HODOŠ - HODOS

### MESARSKI TEHNIK

DELO V MESNOPREDELOVALNEM OBRA- TU; določen čas 6 mes.; vozniki izpit kate-

gorije: B; drugi pogo



## Menjalniški tečaji za tolar Banke Slovenije, 5. februarja 2002

| država   | ozn. val. | šifra | enota | nakupni  | srednji  | prodajni |
|----------|-----------|-------|-------|----------|----------|----------|
| EMU      | EUR       | 978   | 1     | 222,0529 | 222,7211 | 223,3893 |
| Hrvaška  | HRK       | 191   | 1     | 29,4477  | 29,5363  | 29,6249  |
| Madž.    | HUF       | 348   | 100   | 91,0800  | 91,3500  | 91,6200  |
| Švica    | CHF       | 756   | 1     | 150,4628 | 150,9155 | 151,3682 |
| ZDA      | USD       | 840   | 1     | 255,2919 | 256,0601 | 256,8283 |
| V. Brit. | GBP       | 826   | 1     | 362,8909 | 363,9828 | 365,0747 |

### Povabilo!

Vestnik - ponujamo podobne življenjske pokrajine ob Muri.  
Dobimo se lahko vsak četrtek s pomočjo poštarja ali v vseh prodajalnah, kjer prodajajo časopise, in na poštah. Dostava je redna. Vaša izbira je želena!

## Stavka v podjetju ELGO Vidonci v Ljutomeru

**T**riinpetdeset delavk in delavcev zasebnega podjetja ELGO Vidonci, d. o. o., poslovna enota Ljutomer je večeraj protestno ustavilo delo, saj enaintridesetega januarja niso prejeli novembrske plače.

Direktor Andrej Gyergyek jim je namreč dal pisno zagotovilo, da bo na ta dan izplačana novembrska plača, decembrska osemnajsetega februarja in osemindvajsetega februarja še januarja, lanskega regres pa bi jim podjetje izplačalo v štirih delih. Zaposleni tudi ne prejema potnih stroškov, težave z izplačevanjem plač pa so se začele junija, ko jim je bila majska plača izplačana tretjega avgusta, ena pa je sploh izostala, zaradi izpolnitve naročil pa so delali v oktobru, novembru in še nekaj dni v decembru vse dni v tednu. Pri svojih zahtevah nameravajo vztrajati, ker, kot pravijo, tako ne morejo več živeti.

Direktor podjetja razume stisko zaposlenih, vendar ga skrbi, da bo stavka neugodno vplivala na usodo podjetja. V poslovne težave pa so zašli zaradi neizterljivosti dolga velikega dolžnika. Vodstvo išče možnosti, kako zagotoviti denar za izplačilo plač, in upa, da bo to lahko prihodnji teden.

Podjetje ELGO iz Vidonce je odkupilo sedemindvajsetega leta od mariborskega podjetja MTT proizvodne prostore v Ljutomeru in s petindvajsetimi delavci začelo s povsem novim programom montaže elektron-

skih sklopov ali vezij tudi za male kuhinjske aparate.

M. H.

### Neverjetno, a je res

## V hlevu razkosana krava

Psi so vlačili naokrog – tele

**N**iti najbližji sosedje štirinšestdesetletnega L. D. iz Genterovca niso slutili, kaj šele vedeli za presretni dogodek v njegovem govejem hlevu. Vedeli so le, da ima dve kravici in tele in da je bolj na tesnem s krmo zanje.

Prejšnji četrtek so vaščani opazili, da psi vlačijo naokrog ostanki tele. Ker lastnika že nekaj dni niso videli, da bi ga po-



### V dvoje je lepše

**B**ila je zadnja decembrska sobota. Dan, ki sta ga izbrala Irena Steyer iz Plitvice in Miha Gomboc s Petanjcem za dan, ko sta sklenila petletno prijateljstvo z zakonsko zvezo.

Že v dopoldanskih urah so se zbrali svatje na ženinovem domu. Čeprav je teklo vse po načrtih, je bilo pri Mihi čutili predporočno napetost. Ob dogovorjeni uri so se zapeljali na Irenin dom. Tam ga je pričakalo nekaj običajnih opravil, za tem pa so ga le pustili do neveste. Irena je bila pred poroko prav prijetno sproščena in, kot nam je rekla, sploh ni imela pravega občutka, da se bo poročila. Obležena je bila v bogato poročno obleko, ki je bila po životu in spodnjem delu krila okrašena s cvetličnim vzorcem. Obleko je naredila veličastnejšo snemljiva vlečka, ki je nevesto posebej lepo poudarjala v cerkvi. Pravilčnost neveste, predvsem pa nje-



no nežnost in iskrenost sta dopolnjevali kronica, v zadnjem delu pa tančica. Ob pogledu na nevesto je Miha samo zavzdihnil: »Kako si lepa!«

Miha ji je izročil poročni šopek iz vrtnic queensday v kombinaciji z nežnimi cvetovi orhideje phalaenopsis, ki je bil izdelan v okrogli, rahlo razgibani dekorativni formi. Za polnilo je florist uporabil sisalova vlakna.

Malo pred 14. uro so se odpravili proti Gornji Radgoni, kjer sta sklenila zakonsko zvezo, zatem pa so se zapeljali v cerkev Marije Vnebovzete v Apače, kjer sta si pred Bogom obljubila večno zvestobo. Svatje so se nato odpravili čez cesto, kjer jih je v gostišču Zver pričakal lepo urejen prostor za slovesno večerjo. Mladoporočenca sta za sladki skupni začetek razrezala petletno poročno torto, okrašeno z zanim cvetjem. Vsak del torte je bil drugačnega okusa, sama pa



sta pojedla kosček čokoladne torte.

Miha se je »oženil« na Irenin dom, kjer potrebujejo pridne roke, saj se ukvarjajo s pridelavo zelo kakovostnega dišečega traminca, kjer so delovne roke več kot dobrodošle. Spomladi se jim bodo pridružile še majhne ročice otročička, ki bo privekal na svet.

Na vabilu sta zapisala, da v življenju obstaja samo ena sreča – ljubiti in biti ljubljen. Da bi ljubezen trajala večno, jima želimo tudi mi. Predvsem pa si želimo, da bi bilo več ljudi iskrenih in razumevajočih, kot sta Irena in Miha, saj bi bil svet takrat veliko lepši!

Metka Palatin

**PENELOPA**  
Metka PALATIN, s. p.  
M. Sobota, Lendavska 15, tel.: 02/521 13 33

vabila, konfeti, limuzina, cvetje, pecivo in torte, fotografiranje, snemanje, moške obleke, srajce, telovniki, askoti, kravate, izposoja in prodaja poročnih oblek



Za kravico, ki so jo našli še živo, začasno skrbi sosed, ki ji prinaša hrano.

vprašali, kaj neki je zdaj to (je sicer zaposlen v Lendavi, večkrat pa se zadržuje tudi na Madžarskem), so šli pogledat v hlev. Teleta seveda ni bilo. Zgrozili pa so se, ko so ob shirani kravici našli še drugo – mrtvo. Ležala je v kotu, bila je brez prednjih nog in zadnjega stegna, ki je bilo izrezano. Obvestili so veterinarsko in-

spekcijo, ki je poskrbela za odvoz posmrtnih ostankov krave. Še živo kravico pa je prevzel v začasno oskrbo sosed, ki ji bo prinašal seno, pozneje pa jo bodo dali nekomu drugemu, ki bo bolj skrbel zanje.

Lastnika krav in telet po tem dogodku že nekaj časa ni na spregled, zato se z njim nismo pogovarjali. Zastavili bi mu vprašanje, le zakaj ima živali, če pa zanje ne skrbi oziroma ne more skrbeti. Odgovor na to vprašanje pa smo dobili posredno – od sosedov. Ti so mu, še preden se je razvedelo za dogodek v hlevu, postavljali enako vprašanje in od-

govoril naj bi, da so mu živali neke vrste rezerva za preživljanje, če bi ostal brez zaposlitve kurjača. Nihče (razen L. D.) pa ne ve, ali je kravo najprej ubil in potem rezal stegno ali pa je to storil na poginuli živali. Obe možnosti sta groteskni. Na veterinarski inšpekciji so povedali, da so poslali vzorce možganov genterovske krave v analizo zaradi suma boleznih norih krav BSE. Ugotavljajo pa tudi izvor krave, ki je še v hlevu, saj ni vpisana v nobeno evidenco. Zoper rejca L. D. pa bodo podali tudi kazensko ovadbo zaradi domnevnega mučenja živali. Š. S. ■

## NAROČAM VESTNIK (najmanj za eno leto)

Ime in priimek:

Ulica:

Kraj:

Pošta:

Podpis:

Datum naročila:



**VESTNIK podarja vsakemu novemu naročniku majico!**

Podjetje za informiranje d. d., Ul. arhitekta Novaka 13, M. Sobota

### VESTNIKOV KOLEDAR

|                          |                            |
|--------------------------|----------------------------|
| 7. februar, četrtek,     | EGIDIJ                     |
| 8. februar, petek,       | Slovenski kulturni praznik |
| 9. februar, sobota,      | POLONA                     |
| 10. februar, nedelja,    | VILJEM                     |
| 11. februar, ponedeljek, | MARIJA                     |
| 12. februar, torek,      | DAMIJAN, Pust              |
| 13. februar, sredo,      | KATARINA, Pepelnica        |

11. februarja bo sonce vzhlo ob 7. uri in 12 minut, zašlo pa ob 17. uri in 21 minut. Dan bo tako dolg že prek deset ur. 12. februarja ob 8. ur in 32 minut bo na nebu mlaj.



Slavni bistriški ribiški trupe v pokoji (Kocet, policaj Šte in Vučko) je imel na Srah poklonili poginulim ribam Bobrih. Hkrati so dorekli na la novodobnim ribičem za kavanje toufoj, ki so jih salali na kosekovo lusko. slati g. županu Törnerju. silsi so ga, da jih objavi v skih uradnih objavah in malih rihtarjev v upanju, ne bi dogajale podobne z tvrene ribje tragedije. Če bo zaleglo, bodo dali še za to mašo.

Na naslov KS Filovci naj šla državna uredba, v ka zahtevke za plačilo sprem namembnosti za filovski moznico. Ekspertna skup ugotavlja, katera pogod katerimi podpis in kat partnerija zavezuje k pla setih milijonov nadomest

Povzemamo! Eden od os tednikov ugotavlja, da so je za časa ministra Sm smrkali, kar je se je pol kot hvalevredno. Sedaj z Buta jih žal samo butajo, jih je BSE, butnile so jih

V pučonski občini so po Združenega centra v Puč letošnjem proračunu p usmerili vse proračunski razvoj podeželja. Tako razvoj podeželja, predv novije, in plačilo dvorneg tekta namenili tranšo šes lizonov tolarjev.

Leonardo F. Peklari, pred nadzornega sveta, se televizijem avditorijem zahvalil vsem, ki jim je njeno vodenje Mure v letu, in tega niso spreje ležen jim je predvsem z vo »konstruktivnost« in re, ki jih trosijo za rešitev ma.

Andrej Gerenčer - Broke zaobljubil, da bo sedaj more več ukrepati pri gra murske avtoceste, zanes iskal koncesionarja za d ceste v sosednji Madžari

Prezidij je bil obveščeno doživel eden od radmo velikih priken svetel to ne v radmožansko temveč pred lastno električnem drogu. Ma ne bi nagradila za njegovo trdo delo pri promoci prikazni, ampak mu je mučeniško življenje. Te vzal zares, zato se je vsem infrastrukturnim tega časa, razen avto

Jožet Kocon je napove bodo na vlado nastopiti da če bo država za sanaz re odobrila kak denar, ne lež pripadati Lendav zato, ker se, kot je da če ga kaj pride v Pomu no steka le v eno mes tja, kamor ga usmerijo lobisti.

KESEDA NI KO